Un directeur de l'anglais pour les écoles bilingues (Voir page 24)

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

Demain: Plus froid

8-020-17JANV49L
LE SENAT
7-354-1JANV49
OTTAWA ONT

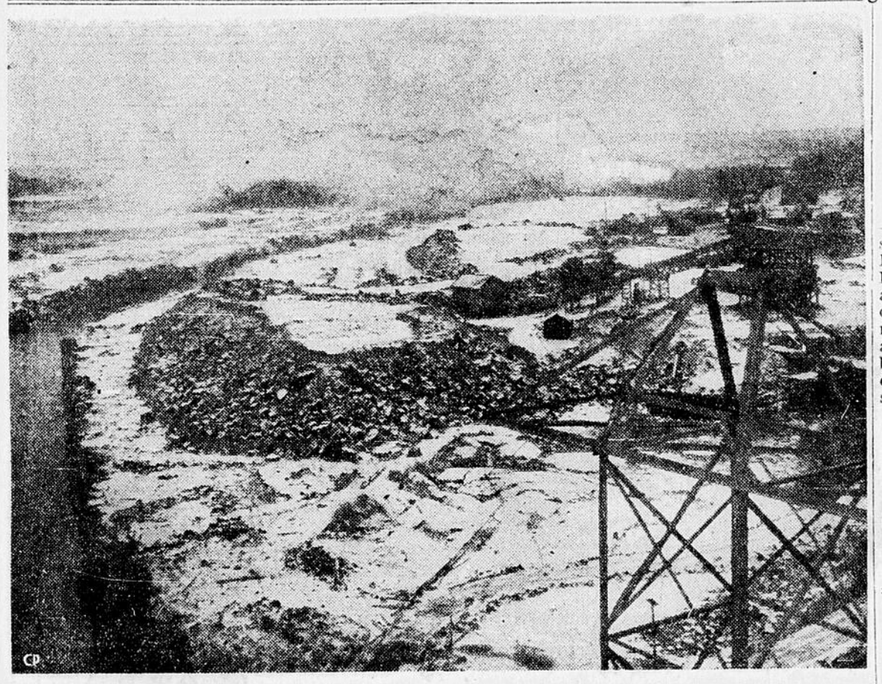
Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Dernière heure page 13

36e année — No 285 | OTTAWA, LE VENDREDI 10 DECEMBRE 1948 | Le numéro: 5 sous

LA GUERRE ÉTAIT ÉVITABLE
On aurait pu l'empêcher en 1939



• Vingt et une tonnes de dynamite ont fait sauter des milliers de verges cubes de terre et de roc lorsqu'un bâtardeau fut détruit à l'extrémité d'un nouveau canal destiné à augmenter le rendement de la centrale électrique des chutes Seven-Sisters, Manitoba. L'aménagement permettra à la compagnie Winnipeg Electric de produire 162,500 chevaux-vapeur de plus. (Photo PC)

Pearson se prononce

"Si nous avions eu un Pacte de l'Atlantique en 1939, le monde aurait évité le cataclysme qui a causé des pertes terribles pendant plusieurs années. — Le ministre de l'Extérieur lance un appel à la collaboration aussi étroite que possible, dans tous les domaines.

Par Jean GACHON

PALAIS DE CHAILLOT (AFP) — A la veille du jour où la troisième Assemblée générale des Nations Unies doit s'ajourner, M. Lester Pearson, secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures du Canada, qui partira dimanche après-midi pour Londres par avion avant de regagner le Canada, a bien voulu accorder une interview exclusive à l'agence France-Presse.

"Si nous avions eu un pacte de l'Atlantique en 1939, il n'y aurait pas eu de guerre, a-t-il déclaré. Nous croyons fermement que si, comme je l'espère, nous parvenons à le réaliser, une prochaine guerre sera rendue très difficile et c'est la raison pour laquelle le Canada y attache une aussi grande importance. Nous cesserions de nous y intéresser si nous ne pensions pas que ce pacte puisse empêcher la guerre d'éclater".

Actuellement, a ajouté M. Pearson, tous les travaux préliminaires sont achevés. Les discussions sur le pacte de l'Atlantique s'ouvrent aujourd'hui à Washington. Les gouvernements intéressés ont transmis leurs points de vue à leurs ambassadeurs qui procèdent à un travail de coordination. Les négociations prendront un certain temps, mais les fondations du pacte sont solidement construites. Le

(Suite à la page 12, col. 4)

Vote favorable

Le Canada votera en faveur de la déclaration des Droits de l'Homme, lors de la séance plénière de l'Assemblée — Le gouvernement fédéral ne veut pas envahir le domaine des droits provinciaux.

PARIS (PC) — M. Lester Pearson, ministre canadien des Affaires extérieures, a déclaré aujourd'hui que le Canada votera en faveur de la déclaration des droits de l'homme lors de la séance plénière de l'Assemblée générale. Le vote ne signifiera toutefois pas que le gouvernement projette d'envahir le domaine des droits provinciaux.

M. Pearson a consacré la majeure partie de sa déclaration, faite au Palais de Chaillot, à expliquer le vote que prendra le Canada lorsque la déclaration, qui comprend 31 articles, sera remis par le Comité social après 84 séances. Il déclara que le Canada s'est alors abstenu de voter à cause de "certaines réserves".

Mais la délégation canadienne a approuvé et appuyé les principes généraux de la déclaration qu'on a tout d'abord appelée "le bill

(Suite à la page 12, col. 5)

ON S'OPPOSE À L'ANNEXION

Tchang décrète la loi martiale

La situation s'aggrave en Chine du nord

NANKIN (PA) — Le président Tchang Kai Chek a imposé la loi martiale dans toutes les parties de la Chine sous contrôle nationaliste, sauf dans les provinces de l'Extreme-Ouest et dans Formose.

La décision du généralissime a été prise pendant que des rapports prévoyant une menace à Nankin et Peiping, métropole du Nord, circulaient.

La proclamation de Tchang étend la juridiction militaire jusqu'aux régions jusqu'ici éloignées de la guerre. Changhai, Nankin et Peiping ont été placées sous la loi martiale, il y a plusieurs semaines.

Entretemps, les troupes communistes tentent de franchir la rivière Houéi à un endroit où, à 90 milles au nord-ouest de Nankin, elle est faiblement défendue.

Un journal de Changhaï signale une avance communiste à 75 milles au nord-est, le long du grand canal. Les troupes nationalistes, selon le journal **Sheng Po**, auraient évacué deux villages situés à environ 110 milles au nord de Nankin et se seraient repliées sur elles-mêmes à 25 milles au sud de Pao ting.

(Suite à la page 12, col. 8)

Les membres du conseil de Nepean votent: quatre à un

Vive opposition à la décision du comité des Affaires municipales de l'Ontario.

Après avoir été soumis aux questions et aux demandes de quelque 200 contribuables réunis dans la salle des délibérations de l'hôtel de ville, les membres du conseil du township de Nepean ont décidé par un vote de quatre à un, de s'opposer à la décision du comité des Affaires municipales de l'Ontario de permettre à la ville d'Ottawa d'annexer une partie du township de Nepean.

La motion a été passée après que chacun des membres eut expliqué son attitude à la foule. Le premier à prendre la parole a été le préfet Harry Parslow, qui a été défait aux élections de lundi dernier. M. Parslow a tout d'abord déclaré qu'il n'avait pas été défait à cause de son attitude favorable à l'annexion, car un autre conseiller qui s'était opposé à l'annexion, M. Frank Boyce, a été défait lui aussi.

Ensuite, M. Parslow a énuméré les raisons motivant son attitude en faveur de l'annexion et, après avoir fait l'historique de la question, il a déclaré qu'il trouvait étrange qu'un si grand nombre de personnes s'opposent maintenant à l'annexion alors que seulement neuf personnes ont jugé bon de se présenter devant le comité des affaires municipales pour protester lorsque des représentants de ce comité ont siégé à Ottawa les 1er, 2 et 3 novembre derniers.

M. Parslow a cependant déclaré qu'il ne possédait aucun engagement écrit de la part d'Ottawa au sujet de l'extension des services d'eau et d'égout, mais que les autorités de la ville lui avaient donné l'assurance verbale que ces services seraient fournis aussitôt que Nepean sera annexé.

Sam Ford, l'un des candidats défaits lundi dernier, a déclaré qu'Ottawa désirait annexer une partie de Nepean parce que cette dernière s'était grandement développée depuis quelques années. Et, en terminant, M. Ford a déclaré qu'il serait préférable que les deux parties signent une entente et que, pour cette raison, il vaudrait mieux que la date de la mise en vigueur de l'ordonnance du comité des affaires municipales soit retardée.

(Suite à la page 12, col. 7)

Lukin Robinson réplique à Bell

Augmentation des crédits militaires?

WASHINGTON (AFP) — On apprend de source autorisée que le secrétaire de la Défense M. James Forrestal et les milieux militaires auraient repris leur insistance auprès du président Truman pour lui faire reviser son intention de ne pas faire dépasser la somme de 15 milliards de dollars comme plafond des crédits militaires.

Cette question serait en effet à l'ordre du jour des entretiens actuels entre M. Truman, le secrétaire de la Défense et les chefs d'état-major des trois armes.

Les milieux militaires feraient valoir au président qu'il leur serait impossible d'assurer avec les crédits — qui dépassent pourtant de trois milliards de dollars ceux de l'exercice précédent — des forces armées adéquates pour assurer partout où cela est nécessaire la défense des Etats-Unis et parer, en cas de besoin, à toute attaque.

Chambers quitte le service du Time

NEW-YORK (PA) — M. Whittaker Chambers, ancien courrier communiste et principal personnage dans l'enquête sur l'espionnage communiste aux Etats-Unis, a démissionné comme rédacteur senior du magazine **Time**. C'est ce qu'ont annoncé ses avocats aujourd'hui.

WASHINGTON (PA) — D'importants secrets militaires de pays amis des Etats-Unis ont été découverts aujourd'hui parmi des documents volés et qui ont été mis à jour au Comité de la Chambre des représentants qui fait actuellement la chasse aux espions.

(Suite à la page 12, col. 7)

La question du communisme, un écran de fumée?

Par Pierre de Bellefeuille

Interviewé ce matin par le représentant du **Droit**, M. Lukin Robinson, vice-président de l'Association du Service civil et candidat à la présidence, a protesté en termes énergiques contre les déclarations de M. Robert Bell, secrétaire de l'Association, qui s'est rangé mercredi du côté du président actuel, M. R. H. Taber.

(Suite à la page 13, col. 1)

Peur du sabotage en zone moscovite

BERLIN (PC) — La crainte d'un sabotage organisé s'est emparée aujourd'hui du gouvernement communiste de l'Est de Berlin et Paul Markgraf, chef de police du secteur soviétique, annonce qu'il a pris le commandement direct du service des pompiers après qu'il eut fait enquête sur un incendie qui a détruit l'un de ces derniers soirs une usine à gaz.

Le journal officiel de l'armée soviétique le **Taegliche Rundschau** mande que l'on a découvert un complot de la part d'instituteurs qui tentaient d'enlever l'outillage d'une école industrielle de l'Est de Berlin pour le transporter dans une région protégée par les puissances de l'Ouest.

Les associés communistes de Friedrich Ebert, lord-maire du gouvernement fantôme institué à Berlin le 30 novembre dernier, ont révélé qu'une épuration doit être effectuée parmi les employés de la ville. Ils ont ajouté que cette épuration se fera dans tous les rangs du fonctionnarisme municipal en vue d'établir si des "réactionnaires dangereux" sont encore à leurs postes.

Le blocus est levé par l'Etat d'Israël

PALAIS DE CHAILLOT (AFP) — Devant l'acceptation d'Israël de lever le blocus de la garnison égyptienne d'el-Faloudjeh, le Comité des sept du Conseil de Sécurité, qui devait se réunir cet après-midi pour examiner la situation, a supprimé sa séance. La note israélite envoyée au nom de M. Ben-Gurion, premier ministre d'Israël, souligne que la décision de relâcher la garnison d'el-Faloudjeh fait suite à l'acceptation égyptienne d'entamer des négociations en vue d'un armistice, conformément aux propositions de M. Bunche, médiateur de l'ONU par intérim.

Celui-ci a télégraphié immédiatement au général Riley, son chef d'état-major, pour qu'il se mette en rapport avec les chefs militaires israélites afin d'entreprendre, par stades, la levée du blocus. En même temps, le médiateur par intérim a porté ces faits à la connaissance du gouvernement égyptien pour que les négociations en vue d'un armistice se déroulent simultanément.

Lequel se trompe? Londres ou Paris?

LONDRES (AFP) — On se refuse au Foreign Office à donner des précisions sur le passage du discours prononcé hier devant les Communes par M. Bevin, passage dans lequel il déclarait notamment que "le gouvernement britannique continuait à soutenir le principe de la nationalisation des industries de la Ruhr, mais que les autres puissances intéressées n'étaient pas du même avis et

(Suite à la page 24, col. 1)

Crosbie ne signera pas le document de l'annexion de T.-N.

M. Chesley A. Crosbie, de St-Jean, Terre-Neuve, a déclaré qu'il ne signera pas l'accord en vertu duquel Terre-Neuve deviendra la dixième province canadienne. Il devait signer avec les autres représentants de ce pays, demain. M. Crosbie doit partir aujourd'hui pour St-Jean où il fera un rapport de la minorité qu'il présentera à sir Gordon Macdonald, gouverneur de Terre-Neuve.

M. A. Walsh, chef de la délégation terre-neuvienne qui depuis le 6 octobre dernier, poursuit des négociataions au sujet de l'annexion de ce pays, a dit que

(Suite à la page 24, col. 2)

Coopération navale Etats-Unis-Canada

WASHINGTON (AFP) — Le vice-amiral Howard W. Grant, chef d'état-major de la marine canadienne, a conféré au cours du séjour qu'il fait actuelle...ent à Washington, avec le secrétaire de la marine des Etats-Unis, M. John Sullivan. L'amiral Grant doit également conférer avec M. James Forrestal, secrétaire de la Défense nationale, l'amiral Denfield, chef d'état-major de la marine américaine, et le général Hoyt Vandenberg, chef d'état-major de l'armée de l'air des Etats-Unis, ainsi qu'avec les experts qui les entourent. Les milieux officiels gardent la réserve d'usage au sujet de la visite dans la capitale américaine de l'amiral Grant. Cependant on apprend de source généralement bien informée que le but du séjour du chef d'état-major de la marine canadienne à Washington serait d'étudier une éventuelle coopération entre les marines des deux pays dans le cadre de leur défense commune. Selon la même source, ce serait surtout l'aspect aéronaval de cette défense commune qui serait l'objet des entretiens entre l'amiral Grant et les chefs militaires américains.

Echec de l'attaque atomique en G.-B.

LONDRES (AFP) — L'attaque atomique à laquelle des bombardiers de la RAF ont soumis aujourd'hui la flotte métropolitaine, au cours des manoeuvres qui se déroulent depuis le sept décembre dans l'Atlantique a échoué, annonce un communiqué publié à l'issue des "opérations" de la journée.

Les conditions atmosphériques défavorables ont empêché à trois reprises cette nuit les bombardiers Lincoln et Lancaster, participant aux grandes manoeuvres aéronavales britanniques, qui se déroulent entre les Açores et la côte méridionale d'Angleterre, de repérer les unités de la flotte métropolitaine se dirigeant vers Portsmouth.

Partis cette nuit d'aérodromes situés dans le sud de la Grande-Bretagne, les bombardiers ont dû faire demi-tour à l'aube sans avoir aperçu la moindre trace de l'escadre qui n'est plus maintenant qu'à 240 milles de Portsmouth. Mais la flotte "rouge" devient de plus en plus vulnérable, à mesure qu'elle entre dans le rayon d'action des chasseurs et des bombardiers ayant leur base en Angleterre et l'on s'attend que de fauses "bombes atomiques" soient larguées cette nuit par des Lincoln.

Juan Bramuglia en visite "courtoise"

WASHINGTON (AFP) — Au cours de la conférence de presse qu'il a tenue hier soir à l'ambassade d'Argentine, M. Juan Attilio Bramuglia, ministre argentin des Affaires étrangères, a déclaré, en parlant du problème de Berlin, qu'il "est possible que des difficultés aient surgi, mais sur la procédure seulement et non pas sur le fond".

Soulignant ensuite qu'il s'était rendu aux Etats-Unis pour "converser" et non pas pour "discuter politique", le ministre a précisé qu'aucune liste de questions spécifiques à étudier au cours de la visite qu'il rendra aujourd'hui au président Truman, n'a été fixée.

(Suite à la page 24, col. 2)

Nouvelles rumeurs de trêve en Chine

SHANGHAI (AFP) — Selon les milieux informés, le premier ministre Sun Fo aurait décidé la liste des membres de son cabinet et la politique de son gouvernement au cours de conversations qu'il a eues avec l'ancien premier ministre, le général Chang-Chun, l'ancien secrétaire du Conseil politique du peuple, Shao Litse, et le directeur du quartier nord-ouest du général Tchang Kai Chek, le général Chang Chih Chung, qui sont arrivés aujourd'hui de Nankin. Le premier ministre Sun Fo, récemment opéré d'une tumeur à la jambe, rentrerait à Nankin à la fin de la semaine.

L'inclusion dans le cabinet de MM. Shao Litse et Chang Chih Chung, connus tous deux pour favoriser un compromis avec les

(Suite à la page 24, col. 2)

Session sous peu à Toronto

TORONTO (PC) — La législature d'Ontario se réunira en session durant la dernière semaine de janvier ou la première semaine de février; c'est ce qu'on annonce à Queen's Park, aujourd'hui.

La session a été ordonnée à cause des demandes de l'opposition CCF qui veut une enquête sur l'hydro, le logement et d'autres problèmes.

On rend public le rapport du comité des recherches

"La question de l'annexion de Nepean devrait être considérée sans tenir compte de l'embellissement de la capitale".

A la suite de demandes répétées de la part de quelque 200 contribuables de Nepean réunis dans la salle des délibérations du conseil du township hier soir, les membres du conseil ont rendu public le rapport d'un comité de recherche formé au mois de décembre dernier dans le but de recueillir des informations au sujet de l'annexion de Nepean par la ville d'Ottawa.

Ce rapport contient 5,000 mots et couvre 18 pages à espace simple; il a été préparé par un groupe de six personnes sous la direction de J. R. Beattie, de Hampton Park.

Voici les points saillants de ce rapport:

La question de l'annexion de Nepean devrait être considérée sans tenir compte de la future capitale nationale.

Une comparaison des impôts d'Ottawa et de Nepean ne peut être faite parce que Nepean finance une bonne partie de ses dépenses par la vente de lots.

(Suite à la page 12, col. 4)

Une dépense de $35,300 aux écoles séparées d'Ottawa

Mémoire présenté par M. Adélard Chartrand, président de la Commission des écoles séparées d'Ottawa.

Au simple point de vue financier, l'annexion de Nepean représente pour la Commission des écoles séparées une dépense approximative de $35,300.

C'est ce que révélait, mercredi dernier, M. Adélard Chartrand, président de la Commission des écoles séparées, dans un mémoire soumis au Bureau des Affaires municipales d'Ontario.

Selon la Commission, l'annexion représenterait une augmentation du coût d'enseignement de $14,000, une diminution de $19,000 en octrois, et une autre de $2,300 en taxes scolaires. Aussi, un tel état de choses entrainerait une augmentation des taux des école séparées d'Ottawa de plus d'un millième.

Les trois secteurs qu'on se propose d'annexer sont Jeanne-d'Arc, St-Georges et Carlington. Si la chose se produit, l'octroi législatif que reçoit la Commission des écoles séparées d'Ottawa ne serait que de $15,618.28.

Il convient aussi d'ajouter que l'annexion obligerait la Commission à s'occuper des élèves qui fréquentent ces trois écoles de Nepean et à les traiter sur le même pied que ceux d'Ottawa: transport, travaux ménagers et manuels, etc. Selon le même mémoire, le coût de ces services supplémentaires s'élèverait à quelque $14,000 annuellement.

En plus, puisque la population du secteur en question croit rapidement, il appert que l'érection de nouvelles écoles s'avérera nécessaire. Malheureusement, la Commission des écoles séparées se trouve dans une situation financière qui l'empêche de construire dans la ville d'Ottawa de nouvelles écoles là où la nécessité s'en fait sentir, même si les

(Suite à la page 12, col. 6)

Churchill favorise l'Etat d'Israël

Dans un réquisitoire serré sur la politique étrangère de la Grande-Bretagne, l'ex-premier ministre dénonce les erreurs du cabinet travailliste en Palestine, et demande la reconnaissance de l'Etat juif — Examinant le problème de l'Espagne, il exige la reprise des relations entre Londres et Madrid.

LONDRES (AFP)—Dans un discours prononcé aujourd'hui aux Communes, M. Churchill a fait allusion aux mémoires que publie actuellement le général Eisenhower et il a déclaré, au milieu des rires: "Je n'ai pas toujours été d'accord avec le général Eisenhower sur les questions de stratégie et je m'efforcerai de préciser mon point de vue, si ma vie et celle du Gouvernement se prolongent suffisamment longtemps."

L'orateur a donné ensuite lecture du télégramme qu'il avait envoyé, au lendemain de la capitulation allemande, au président Truman et dans lequel il exprimait, "au nom de l'Empire britannique et du Commonwealth, son admiration pour les qualités brillantes de stratège du général Eisenhower".

Au cours de son intervention, M. Churchill a apporté l'approbation du parti conservateur à la politique du Gouvernement en Allemagne: "Nous félicitons, dit-il, le Gouvernement pour le succès inespéré du prodigieux pont aérien qui ravitaille la population de Berlin."

Les récentes élections de Berlin, a déclaré l'ex-premier, ont constitué la preuve du réveil de l'esprit allemand, réveil nécessaire à la grandeur de l'Europe. Evoquant ensuite les procès de "dénazification", M. Churchill a déclaré: "Assez de sang a coulé. Je souhaite ardemment qu'on mette fin dès que possible à de telles pratiques. J'espère que nous continuerons à user de notre influence et de nos ressources pour permettre au peuple allemand, ou aux états et principautés germaniques, de se gouverner eux-mêmes et de développer leurs ressources dès que possible."

M. Churchill a abordé ensuite le problème des rapports franco-allemands: "Cette querelle, qui a ruiné l'Europe et a mis en péril la civilisation mondiale, doit prendre fin, a-t-il proclamé. Que la France qui a le plus souffert prenne la tête d'un mouvement pour ramener le peuple allemand dans la famille européenne."

Abordant le problème palestinien, M. Churchill a déclaré qu'en aucun domaine politique le Gouvernement n'avait été marqué par

(Suite à la page 12, col. 1)

Fête intime en l'honneur de M. P. McNicoll, Ottawa

M. Paul McNicoll, ancien commissaire diocésain des Scouts catholiques était l'objet d'une fête intime donnée hier soir à la salle St-Jean-Baptiste par l'Association des Chefs et des Aumôniers, et à laquelle assistait Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, de même que Mgr Hilaire Chartrand, P.A., V.G.

Cette fête, organisée par M. Len Malouin, commissaire diocésain adjoint, et présidée par M. Georges Chagnon, commissaire diocésain des Scouts catholiques, commémorait les 30 années de services de M. McNicoll dans cette organisation scoute. Comme on le sait, M. McNicoll a dû abandonner le poste de commissaire en septembre dernier, pour des raisons de santé. Il demeure néanmoins commissaire honoraire. On se rappellera que c'est M. McNicoll qui, après de longues années de travail, a enfin gagné l'indépendance des Scouts catholiques du diocèse et leur a valu de devenir membres de la Fédération des Scouts catholiques.

On a présenté un corsage de fleurs et une jolie bourse à Mme McNicoll, et on a remis à l'ancien commissaire une montre, en appréciation des services qu'il a rendus à l'Association des Chefs.

Après la présentation, les jeunes scouts de la paroisse St-Dominique présentèrent une saynète composée et dirigée par M. L. Malouin et qui retraçait les divers épisodes de l'activité scoute de l'ancien commissaire. M. McNicoll débuta dans le scoutisme en 1918, alors qu'il devint membre de la troupe scoute de la paroisse Notre-Dame d'Ottawa, la troupe canadienne-française la plus ancienne de la province. Il devient bientôt chef, et aide à la



M. PAUL McNICOLL

formation de nouveaux groupes scouts. En 1929, il est délégué canadien au Jamboree scout international qui a lieu à Birkenhead, en Ecosse. Il continue son travail ayant en vue la liberté religieuse et ethnique des scouts catholiques de langue française. Enfin, il y a quelques années à peine, les scouts canadiens-français du diocèse d'Ottawa se séparaient de la Boy's Scout Association pour devenir membres de la Fédération des Scouts catholiques.

Parmi les invités, on remarquait, outre les personnages déjà mentionnés, le R.P. R.-M. Dauphinais, o.p., le R.P. Daviault, op., curé de la paroisse St-Jean-Baptiste, l'abbé A. Boyer, curé de Limoges et aumônier diocésain des scouts, MM. Len Malouin, Nap. Potvin, W. Lecompte, président du comité des directeurs de l'Association des Scouts catholiques du diocèse, Georges Chagnon, Lionel Gauthier, Robert Boyle et Rosaire Marchand, secrétaire diocésain de l'Association.

Les imposantes funérailles de l'avocat R. Code

D'imposantes funérailles ont été faites hier à feu Redmond Code, C.R., avocat bien connu à Ottawa et chancellier de l'Eglise anglicane du diocèse d'Ottawa, qui est décédé subitement à Toronto, le lundi 6 décembre.

Dean Howard Clark, a officié au service, en la cathédrale de l'église du Christ. L'évêque Jefferson a prononcé un sermon.

Les porteurs honoraires étaient MM. Lee A. Kelley, C.R.; Percy Harris, F.E.S. Grout, le Colonel V. S. McClenaghan, John A. Aylen, C.R., et J. Cummings.

Dans l'assistance, on remarquait plusieurs membres du Barreau, du clergé anglican et des hommes d'affaires venus de toutes les parties du Canada pour rendre un dernier hommage au disparu. Parmi les membres du Barreau, on a reconnu: L'hon. J. T. Thorson, président de la Cour de l'Echiquier du Canada; H. R. L. Henry, C.R., registraire de la Cour de l'Echiquier; A. E. Honeywell, président de l'Association du Barreau du canton de Carleton; le Juge J. P. Madden; le Juge Allan J. Fraser; le magistrat Austin O'Connor; le procureur Raoul Mercier, C.R.; le substitut du procureur, S. Rupert Broadfoot, C.R.; W. G. Pugsley, C.R., registraire local de la Cour Suprême d'Ontario, et un grand nombre d'autres.

Le parti national des conservateurs-progressistes était représenté par R. A. Bell, tandis que la Fédération libérale nationale avait délégué J. Gordon Fogo, C.R., président, et Allan McLean, secrétaire. M. L. P. Sherwood, président, représentait le Rideau Curling Club.

Conduisaient le deuil: l'épouse du défunt, née Jean Meikle; sa fille, Mary; un beau-fils, James Wilson; deux belles-filles, Nancy et Judith Wilson et un frère, Drummond Code.

Réaume réélu maire à Windsor

WINDSOR (PC) — Le maire Arthur Réaume a été réélu, pour son cinquième mandat de deux ans, maire de cette ville, hier, par une majorité de 1,377 votes. Tout d'abord élu en 1941, M. Réaume détient le plus long record de service parmi les maires de Windsor.

Il a obtenu un total de 15,782 votes, soit 2,516 de plus que son plus proche rival, l'ancien membre du Comité de contrôle, R. Brophey.

Le Dr E. Emard, de Cornwall, Ont., a été acquitté

Aux assises générales tenues à Cornwall hier après-midi, le Dr Elzéar Emard, un médecin de Cornwall, a été acquitté des accusations de vente illégale de narcotiques sous lesquelles il comparaissait. Le jury a délibéré une heure et 20 minutes exactement avant de rendre son verdict de "non coupable".

"Vous êtes un jeune homme très fortuné" fut le seul commentaire du juge McDougall d'Ottawa.

C'était le deuxième procès que subissait le Dr Emard sous de pareilles accusation. Le jury ne s'était pas entendu lors du premier procès en juin dernier.

Durant ce procès, qui dure depuis trois jours, un important témoin de la Couronne affirma qu'on avait acheté du Dr Emard pour $550 de tablettes de morphine et d'héroïne. Cependant, la Gendarmerie royale n'avait pas retracé l'argent reçu et enregistré.

L'avocat de l'inculpé, G. A. Martin, de Toronto, a répliqué que ces dires étaient sans fondement. "Ce sont des preuves brouillées, issues de sources brouillées, et la base de votre poursuite est peu sûre", de conclure l'avocat.

Le constable Laurent Forest et le sergent John Batza, tous deux de la Gendarmerie royale, ont aussi rendu témoignage.





Cadeaux De Noël



POUR ELLE — POUR LUI

Toujours appréciés! Ces cadeaux utiles, coquettement emballés dans de jolies boites de Noël exclusives ne manqueront pas de plaire.

Tant de variété! Et chaque ensemble contient précisément ce que votre famille et vos amis convoitent, ce dont ils ont besoin.

CASHMERE BOUQUET



ENSEMBLE POUR LE BAIN
Poudre pour L'Après-Bain Cashmere Bouquet, délicieusement parfumée, avec la nouvelle Eau de Cologne Cashmere Bouquet. $2.35

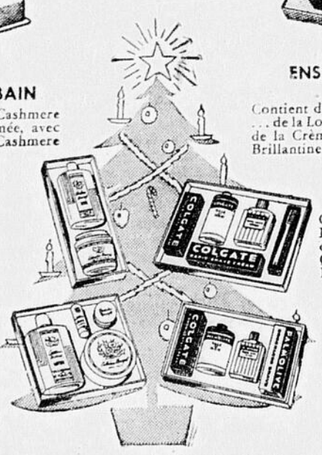
ENSEMBLE DE BEAUTÉ
Crème à Triple Effet Cashmere Bouquet, qui nettoie, nourrit, adoucit, et de la Lotion "Peach" Cashmere Bouquet. $1.35

ENSEMBLE POUR LE MAQUILLAGE
La nouvelle teinte ultra-séduisante "Pink Mist" . . . De la Poudre pour la Figure, du Rouge pour la Figure, et du Rouge à Lèvres, avec de la Lotion Cashmere Bouquet. $1.60

COLGATE-PALMOLIVE



ENSEMBLE PALMOLIVE "FAVORI"
Contient de la Crème à Barbe Palmolive . . . de la Lotion et de la Poudre de Talc . . . de la Crème Dentifrice Colgate et de la Brillantine Palmolive. $1.85



ENSEMBLE COLGATE "DE LUXE"
Contient de la Crème à Barbe Rapide Colgate, de la Lotion et de la Poudre de Talc, de la Crème Dentifrice Colgate et une Brosse à Dents Colgate. $2.25

ENSEMBLES ÉCONOMIQUES
Produits Colgate ou Palmolive. Contenant de la Crème à Barbe (avec ou sans mousse) . . . De la Lotion, de la Poudre de Talc et de la Crème Dentifrice Colgate. $1.15

On peut se procurer ces ensembles de Noël Colgate-Palmolive et Cashmere Bouquet et plusieurs autres aux magasins suivants:

OTTAWA —
E. M. AHEARN, Rues Somerset et Arthur
ASTLEY'S LTD., 244 est, rue Laurier
BARNES DRUG, 434, rue Bank
W. J. BEESLEY, 220, rue Elgin
J. E. BELISLE, 516, rue St-Patrick
FLO BRISSON, Somerset et Booth
M. BRULE, Laurier et Waller
BRYSON-GRAHAM LTD, 142, rue Sparks
CANADIAN DEPT. STORES, 161, rue Bank
CARVER'S DRUG, 1314, rue Wellington
CHARTRAND DRUG, Rues Dalhousie et St-Patrick
COHEN'S PHCY, 237, rue Rideau
W. G. CONNERY, 745, rue Bank
D. J. CORKERY, 694, rue Bronson
COULTER'S DRUG STORES LTD., rues Bank et Somerset
COULTER'S GLEBE DRUG STORE, 781, rue Bank
T. G. DAWSON, Rues Elgin et Cooper
DENMAN'S DRUG, 217, rue Dalhousie
H. A. DESJARDINS, Angle Dalhousie et Clarence
ECONOMY DRUG, 86, rue Bank
FRIEDMANS PHCY, 167, rue Bank
A. J. FREIMAN LTD., 73, rue Rideau
GIBSON DRUG, 1105, rue Bank
D. G. GODWIN, Rues Gladstone et Bay
GOLDIE'S PHCY, 1078, rue Wellington
HARRISON'S DRUG, 166, rue Bank
R. B. HOWE, Rue Bank et 2e Ave.
JOHNSTON'S DRUG, 987, rue Wellington
JOYNT'S DRUG, Rues Wellington et Holland
A. L. KEAN, 425, rue Bank
S. S. KRESGE CO. LTD., 89, rue Rideau, 180, rue Sparks
LAROCQUE LTD., Rue Rideau
LEESON'S DRUG, 838, rue Bank
McLEAN'S PHCY, 43, rue Seneca
McMILLAN'S DRUG, 1293, rue Wellington
McNEIL DRUG, 111, ave Carling
METROPOLITAN STORES LTD., 194, rue Sparks
MINEAU PHCY, Rues Osgoode et Henderson
MOLOT'S DRUG STORES, 460, rue Rideau, 580, rue Rideau, 580, rue Bank
MUNRO'S DRUG, 335, rue Elgin
M. J. MURPHY, 819, rue Bank
MURPHY-GAMBLE LTD., 118, rue Sparks
MUSGROVE DRUG, Angle Bank et Nepean
NICHOL'S DRUG, 1242, rue Wellington
CHAS OGILVY LTD., 126, rue Rideau
F. J. O'SULLIVAN, 390, rue Rideau
R. M. PERKINS, 131 ouest, ave. Laurier
E. A. POWELL, Rues Bank et Gilmour
DENIS RANGER, Rues Wellington et Booth
L. S. RICHARDS, 20, rue Rideau
ROGER'S DRUG STORES, 221, Echo Dr., 15, ave. Beechwood
ROSEDALE PHCY, 98, ave. Hawthorne
J. SKINNER & SON, 326-328, rue Wellington
SOUTHWELL DRUG, 1121, rue Bank
STANDARD DRUG, 138, rue Rideau
S. N. STEVENSON, Rues Elgin et Waverley
STIRLING'S REXALL DRUG, 1100 ouest, rue Somerset
G. TAMBLYN LTD., 102, rue Sparks, 153, rue Bank, 45, rue Rideau
UNGER'S DRUG, Rues King-Edward et Osgoode
VICTORIA PHCY, 1059, rue Wellington
WEST END PHCY, 1121, rue Wellington
F. W. WOOLWORTH CO. LTD., 172, rue Sparks, 55, rue Rideau
ZELLER'S LTD., 156, rue Sparks

ARNPRIOR —
ASHLEY'S DRUG, H. D. McCORD, F. W. WELDON

CARLETON PLACE —
H. B. ASSELSTINE, McLAREN'S DRUG, G. M. WILLIAMS, WILSON'S DRUG

HAWKESBURY —
J. O. PAGE

MERRICKVILLE —
M. G. CORBETT

PERTH —
J. L. HARRISON, KERR & DUNCAN, T. A. THORNBURY

SMITH'S FALLS —
P. H. LOCKWOOD, McDOUGALL'S DRUG, PURCELL'S DRUG, T. V. ROGERS, P. M. SHUFELT, L. A. WILSON

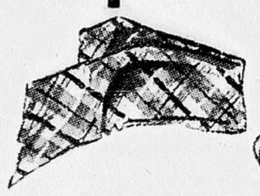
VANKLEEK HILL —
E. C. BROWN, F. R. DAVEY

WESTBORO —
N. W. CAMPBELL, G. E. KIDD, MOIR DRUG, G. E. ROBINSON

Allez chez Caplan pour des cadeaux



Gants de laine pour dames. Teintes pastelles et foncées. Attrayants modèles.
1.19 à $1.50



Echarpes de sheer ou crêpe pour dames, jolies teintes pastelles et foncées.
$1.98



Un splendide assortiment de sacs à main pour étrennes. Attrayants modèles et coloris.
$5.98 à $12.98



Manteaux d'intérieur pour dames, modèles d'apparat ou unis, jolies teintes.
$11.98 à $23.50



Riches robes de nuit pour dames, pour étrennes . . . satin, crêpes, sheers.
$3.98 à $7.98



MANTEAUX DE CONEY
(Lapin teint)
MOUTON
(suivant procédé
Splendides cadeaux
Un cadeau des plus appréciables pour la dame sur votre liste d'étrennes à Noël. Ravissantes lignes, dos et manches amples, nouveaux collets.
$139



Pantoufles pour dames . . . genres unis et d'apparat, attrayantes teintes.
$1.59 à $4.25
Vêtements pour dames au rez-de-chaussée



Manteaux d'Intérieur pour fillettes
Manteaux d'intérieur en flanelle ou édredon, teintes unies ou plaids. 2-6, 8-14x.
$2.39 à $16.98



Costumes de nuit pour enfants
Roses et bleus, avec pieds, doublure duveteuse, siège tombant. 1-4.
$1.98



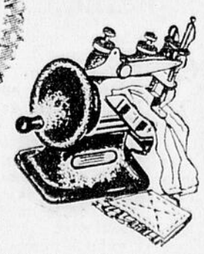
JUPES POUR PATINER POUR FILLETTES
Jupes de flanelle, avec doublure de taffetas opposition. Teintes: marine, vert foncé et brun. 7-14.
$7.98



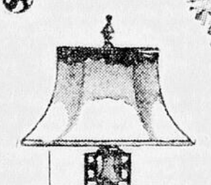
ROBES DES FETES
Jolies robes pour les fêtes de Noël. Moire, crêpes, taffetas, joliment garnies.
$17.50



COSTUMES DE SKI
Un splendide cadeau pour la jeune fille au grand air.
$19.98 à $27.50



MACHINES A COUDRE
Un cadeau que toute petite fille appréciera... bien fabriquées.
$3.98 à $5.25

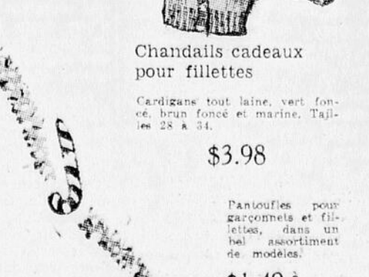


Lampes de tables, cadeaux très appréciés pour le foyer. Attrayants abat-jour et pieds.
$8.95 et plus



Fauteuils de chambres à coucher dans un bel assortiment de jolies couvertures, les plus ravissantes combinaisons de couleurs.
$18.95

Choisissez un fauteuil de circonstances pour cadeau.
$21.50 et plus



COSTUMES A NEIGE POUR GARÇONNETS ET FILLETTES
Costumes à neige, en gabardine, avec capuchon détachable garni de fourrure. Devant à glissière, chaudement doublés, tailles 3 à 6x et 7 à 10.
$13.98 et $16.98



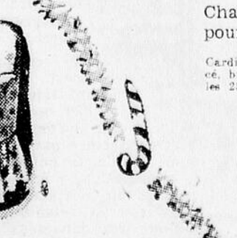
Chandails cadeaux pour fillettes
Cardigans tout laine, vert foncé, brun foncé et marine. Tailles 28 à 34.
$3.98

Un vaste assortiment de conceptions modernes et conventionnelles... un cadeau parfait pour votre foyer.
$9.95 et plus



POUPEES
Un bel assortiment de poupées pour toutes les fillettes.
98c à $8.95

JOUETS MECANIQUES
Camions à bascules, engin reversible, tracteurs, autos miracle.
$1.69 à $5.50



RADIOS COMBINES ROGERS MAJESTIC
$199.50
Genre moderne en noyer doré, espace nécessaire pour serrer les disques sous le tiroir qui se tire. Deuxième étage.
Faciles conditions de crédit à débattre

Pantoufles pour garçonnets et fillettes, dans un bel assortiment de modèles.
$1.49 à $3.95

Rayon des jouets, deuxième étage

C. CAPLAN LIMITED .. RIDEAU ST.

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Le Droit

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)
SIEGE SOCIAL: 368, RUE DALHOUSIE
TELEPHONES: OTTAWA 3-4061, CKCH 2-1701
Services télégraphiques: PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE, AGENCE FRANCE-PRESSE et REUTER, Abonné à la CIP
Correspondants dans les principales villes et les campagnes
Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens
"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa"

VENDREDI, 10 DECEMBRE 1948

Charité et assistance sociale

A l'occasion des prochaines élections municipales de Hull, il n'est pas inopportun de parler de deux nouvelles organisations qui y ont surgi depuis huit ans, soit depuis que le maire Raymond Brunet dirige les destinées de sa ville. A l'une comme à l'autre de ces organisations il s'est intéressé de très près, a joué un rôle important, prépondérant même, dans leur établissement. Il s'agit de la Fédération des Oeuvres de Charité et du Service social. Les deux regardent le bien-être matériel, mais aussi et surtout le bien-être moral des classes de la population ayant besoin d'assistance.

La Fédération des Oeuvres de Charité groupe une série de dix organismes charitables qui gardent chacun toute l'autonomie désirable, dans les activités particulières, mais qui s'unissent pour conférer, se consulter, s'entr'aider, éviter ce qu'on pourrait appeler le double emploi du temps et de l'argent.

Ces dix oeuvres se sont entendues surtout pour ne faire qu'un seul appel commun au public en vue d'en obtenir les fonds dont elles ont besoin. Auparavant, chacune faisait sa campagne séparément, de sorte que les gens se trouvaient souvent sollicités.

Aujourd'hui, on leur demande de donner davantage en une seule fois, pour toute une année, et il en résulte que les oeuvres reçoivent plus, avec moins d'ennuis pour elles et pour tout le monde. La dernière campagne, faite en octobre, a dépassé son objectif de $20,000, qui était le minimum requis pour maintenir les dix organismes de charité.

La Fédération des Oeuvres de Hull est un bon pas dans la voie de la charité ou de l'assistance mieux organisée et met la ville, à cet égard, sur le même pied que plusieurs autres centres urbains du Québec et des autres provinces canadiennes qui ont aussi depuis plus ou moins longtemps fédéré leurs organisations de secours. Elle constitue donc un progrès dont on a raison d'être fier.

Sans doute elle ne relève pas du conseil municipal, même si, dans le temps, au début principalement, le maire lui a donné son plus actif concours. Mais il est entendu que les autorités municipales lui doivent toujours la plus grande considération et la meilleure sympathie, à cause des nombreux services qu'elle rend à la population.

Quant au Service social, il est une institution dont plusieurs saisissent difficilement la nature, le rôle et les bienfaits. Son travail et ses résultats ne sont pas aussi tangibles que ceux d'autres oeuvres. Il est peut-être aussi tenu à beaucoup plus de discrétion par suite du fait qu'il pénètre très intimement dans la vie des gens et des familles dont il a à s'occuper.

On pourrait dire que sa mission en est une d'enquêtes, d'éducation et de réhabilitation. Plus d'une oeuvre doit se contenter d'assister matériellement et moralement les malheureux, sans pouvoir faire davantage, faute de temps et de toute compétence, parce que les personnes qui s'en occupent ne peuvent lui consacrer que leurs loisirs, parfois, rares, et n'ont pas reçu de préparation particulière pour lui faire donner tout le rendement possible.

Avec le Service social, il en est autrement. Cet organisme se compose d'un personnel spécial, qui a reçu une formation technique appropriée et qui se fait une carrière de l'assistance sociale. C'est pourquoi ce personnel doit être rémunéré, tout comme le sont les instituteurs et les institutrices, même religieux, et les gardes-malades, qui n'en remplissent pas moins une vraie vocation de dévouement et de charité, comme c'est également le cas des assistantes sociales.

L'exercice de la charité ne défend pas, bien au contraire, qu'on lui apporte tout ce que peuvent fournir l'expérience, la bonne organisation, la plus excellente administration, les meilleures méthodes de dépistage et d'utilisation des secours et des concours.

Le Service social s'applique non seulement à soulager la misère, mais aussi à en découvrir les causes et à y remédier, de sorte que les assistés puissent se refaire, reprendre une vie normale. C'est ainsi qu'il a à son crédit de beaux cas de réhabilitation.

Celui de Hull vaut à cette ville d'être égale à d'autres dans le domaine de l'organisation de l'assistance, un domaine où elle doit avancer toujours plutôt que reculer. Le conseil municipal le subventionne, de même que la Fédération des Oeuvres de Charité, à laquelle il est affilié. Certains diront peut-être que le Service coûte cher, à cause des salaires à payer à celles qui y vouent tout leur temps, mais il s'agit ici d'une dépense nécessaire, productive. Dépense relativement légère du reste, vu les avantages qu'on en retire, même si on ne les aperçoit pas toujours facilement.

Le Service social est d'ailleurs administré par des citoyens de la ville dont la sagesse et la prudence ne sauraient être mises en doute et qui sont toujours disposés, croyons-le, à tenir compte de suggestions raisonnables qu'on leur ferait pour assurer une meilleure économie et une efficacité accrue dans la régie de l'organisme.

La Fédération des Oeuvres a vu le jour pour vivre, pour durer, et il ne saurait non plus être sensément question de voir péricliter, encore moins disparaître le Service social.

Henri LESSARD

Par respect pour le culte

Les baraquements de Rockcliffe où logent temporairement un certain nombre de familles, comptent 35 ou 36 bâtisses. Vingt-deux d'entre elles sont occupées par cette population. L'une de ces bâtisses sert de chapelle commune à tous les cultes, le dimanche. Un horaire détermine le temps alloué à chacun d'eux. A l'été, afin que les derniers offices ne se prolongent pas jusqu'au midi, moment le plus chaud du jour, on fit commencer la série des offices plus tôt. De la sorte, la première des deux messes dominicales des catholiques se trouva fixée à une heure assez hâtive. L'automne venu, en dépit des demandes des catholiques, l'horaire demeura le même. Résultat: la première messe catholique commence trop à bonne heure, au gré des familles catholiques — qui forment presque les deux-tiers de l'ensemble — et le desservant ne dispose pas d'assez de temps pour prononcer ses deux instructions, l'une en français et l'autre en anglais.

La solution serait pourtant très simple: parmi les 13 ou 14 immeubles inhabités du "Rockcliffe Emergency Shelter", l'un pourrait aisément être transformé en chapelle. Plusieurs demandes aux autorités ont été refusées sous prétexte que la Défense nationale a besoin de cette baraque pour l'entreposage. En fait, elle était pourtant encore libre, la semaine dernière. D'ailleurs, il y a des baraques vides à Upland. Pourquoi ne s'en servirait-on pas de préférence à celles de Rockcliffe?

Il n'y a probablement pas de mauvaise volonté derrière ce refus: il y a plutôt conflit de juridictions, chacun se renvoyant la balle. En effet, les terrains du "Rockcliffe Emergency Shelter" appartiennent au gouvernement fédéral, mais ils sont situés dans le comté de Gloucester et l'organisation même de cet abri d'urgence relève de la ville d'Ottawa. Il suffirait que l'on cessât de faire des promesses, de part et d'autre, que la ville d'Ottawa prît l'affaire en mains et la menât à bonne fin.

A l'heure actuelle, on a déjà permis au moins une fois la tenue d'une soirée de danse, le samedi, dans l'immeuble même qui, le lendemain matin, servait au culte! Personne, ni chez les catholiques, ni chez les protestants, ne peut tolérer pareil système, lorsqu'une solution facile s'offre à eux!

G.-H. D.

AU JOUR LE JOUR

Des journaux du Québec, par exemple, la "Patrie" de Montréal et l'"Action catholique" de Québec saluent en termes aimables l'élection de M. E.-A. Bourque à la mairie d'Ottawa. Tous les deux y voient une preuve de meilleure entente entre les deux principaux groupes ethniques au pays. On ne saurait nier qu'il en est ainsi. M. Bourque l'a emporté dans une lutte à trois, mais, sans l'appui d'un grand nombre d'Anglo-Canadiens, il n'aurait pu triompher. Cet aspect de la dernière campagne municipale ne diminue en rien le magnifique exemple d'union que les Franco-Ontariens de la Capitale ont donné dans la circonstance.

* * *

Les organisateurs de la souscription en faveur de l'Université Laval de Québec ont presque atteint leur objectif de $10,000,000. L'accueil du public est si chaleureux qu'on a décidé de l'augmenter de $1,000,000. Depuis un an et demi environ, les Canadiens de langue française des régions de Montréal et d'Ottawa, ainsi que des Provinces maritimes, ont également fourni des sommes considérables à leurs universités. Le Canada français comprend de mieux en mieux son devoir envers le haut enseignement. Il faut s'en réjouir.

* * *

Le dernier bulletin de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario note que plusieurs personnes de passage à Ottawa sont parfois agréablement surprises de constater l'usage du français dans un grand nombre de magasins, au téléphone, etc. "Nous savons, ajoute-t-il, que ce progrès de la langue française, à Ottawa, a été obtenu au prix d'un travail ardu et tenace. Il faut continuer d'intensifier ce travail et ne pas ralentir notre marche. Dans les magasins, à la gare, dans les bureaux du Gouvernement, faisons-nous un devoir de parler français. Souvenons-nous toujours qu'on nous respectera davantage si l'on sait se tenir debout et si nous n'avons pas honte de notre langue". Ici, au "Droit", on constate aussi que l'influence du groupe franco-ontarien de la Capitale croît. On en a des preuves, chaque semaine. Evidemment, tout n'est pas parfait. Mais les progrès sont là. Voilà un encouragement pour les Franco-Ontariens de la Capitale à travailler à leur épanouissement.

C. L'H.

BILLET

L'"Institutrice du Village"

La petite institutrice du village endormi là-bas, là-bas, dans les neiges, derrière de hautes montagnes, m'écrivait un soir de froid et de frayeur, seule dans la grande école solitaire: "Pardon, Madame, si je vous dis précipitamment bonsoir, ça fait "crac" dans la "couverture" et j'ai peur —— et je me sauve dans mon lit".

Ces quelques lignes navrantes de vérité et de résignation, évoquent tout un tableau. Je vois la grande salle triste, mal éclairée par la faible lampe, où les tables d'écoles et les bancs rustiques s'alignent, vieux, laids, l'air rechigné, las de servir les pauvres choses! A son pupitre, la maîtresse écrit, pour tromper sa solitude, pour bercer son ennui, pour apaiser son besoin de parler, de se raconter, pauvre jeunesse avide d'expansion, âme pleine de rêves, coeur assoiffé d'une affection plus forte, plus réconfortante, plus désintéressée que celle de ses élèves. Et le soir, le souper pris, le ménage rangé, elle verrouille solidement les portes de son pauvre "home" branlant, où tout craque à la moindre brise, — et Dieu sait s'il vente dans les montagnes! . . .

Puis, consciencieuse, elle se donne complètement à la correction des devoirs, sourit aux bonnes copies, heureuse des progrès des petits, fronce un sourcil terrible (!) quand la leçon a été mal comprise.

La tâche achevée, elle laisse là le crayon "corrigeur", sort son plus joli papier, prépare l'encrier, examine la plume d'un mouvement machinal, elle resserre autour de son cou le petit châle de laine préservatif des courants d'air, et un sourire tendre sur les lèvres, elle écrit à ceux qu'elle aime; à sa mère qui parle d'elle, au foyer, se demandant "si la petite n'a pas peur, seule, là-bas dans la grande école isolée". Et rien qu'à la pensée de l'inquiétude maternelle un grand frisson de peur l'étreint et comme pour répondre à sa muette angoisse, un bruit soudain la fait trembler. Mais non, ce n'est rien, rien qu'une ronde échevelée de souris, les seules voisines de la petite maîtresse d'école. Elle voudrait bien rire de sa frayeur, mais ses nerfs exédés se refusent à toute fanfaronnade. Elle continue d'écrire, ce sont les messages doux au papa, aux frères, aux soeurs. "Elle est très heureuse, très contente, tout le monde du bourg, — qui n'est pas très loin — l'aime et ne lui voudrait aucun mal. Enfin la maman peut se rassurer, sa chère fille est très contente de son sort." Elle a bien conscience de mentir un peu, mais c'est pour rassurer la chère petite mère, et elle n'a aucun scrupule.

Puis, c'est le fiancé qui a son tour de confidences. A lui, on ne parle presque pas de l'école, on a tant d'autres choses à lui dire, et tout à la fin, songeant qu'il s'inquiétera peut-être, elle ajoute un post-scriptum: "Je suis heureuse ici, et n'ai que le regret de ne pas vous voir, et d'être loin des miens", à quoi bon l'inquiéter, lui rendre cruelles les heures d'absence et d'attente? O la généreuse petite femme!

Mais qu'a donc l'horloge, ce soir-là, qu'elle ne marque pas encore neuf heures? — et le sommeil pourquoi ne vient-il pas à son temps habituel? Si elle écrivait pour tromper le temps, à cette "amie inconnue" pour laquelle on a pas de secrets, puisqu'elle ne saurait jamais trahir.

Avec elle, pas de cachotteries, pas de dissimulations . . . On lui dit tout, ouvrant son coeur vraiment, et quand tout à coup "ça fait crac" dans la couverture, on avoue sa peur horrible, sans fausse honte, résignée à son destin, sentant que les parents qui ont fait des sacrifices pour vous donner cette noble position d'institutrice, ne doivent rien connaître de ces luttes, de ces angoisses, de ces dégoûts . . .

Et frileuse de peur et de froid, glacée jusqu'au fond de son jeune coeur affolé, la petite institutrice se sauve dans son lit, enfonçant sa tête dans les oreillers, se cachant "par-dessus les oreilles" pour ne plus rien entendre de ce bruit sinistre qui l'épouvante, et elle répète avec ardeur.

"Bonne Sainte Vierge, protégez-moi, veillez sur moi".

Et la douce Mère des Cieux, penchée sur la terre des neiges, ne quitte pas l'humble maison d'école où une enfant tendre qui l'aime s'endort bientôt, gardée par la tendresse des yeux purs de Madame la Vierge.

Mme Eva ROY-JUTEAU

Ottawa, 7 déc. 1948.

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 10 DECEMBRE 1928

La résidence des Soeurs Blanches d'Afrique, aussi connue sous le nom d'école Vianney, 565 Rideau, Ottawa, est partiellement détruite par un incendie matinal dont les causes restent imprécises. Les pertes sont évaluées à $20,000.

Le Pape créerait prochainement des cardinaux, pour remplir des vacances au nombre de sept dans le Sacré Collège.

Le Conseil privé de Londres décide que les législatures provinciales du Canada n'ont pas le droit d'intervenir dans la vente des actions de compagnies possédant une charte fédérale.

Les spéculateurs perdent $100 millions, en deux jours, sur le marché de New-York. On prédit cependant un fort mouvement de hausse en 1929.

Les Pères du Saint-Esprit au Canada

Depuis le temps où Monsieur Henri BOURASSA écrivait le Canada apostolique, il s'est fait dans notre cher pays une extraordinaire expansion des oeuvres missionnaires, pontificales et autres. Par le zèle apostolique de nos évêques, du clergé séculier et religieux, des congrégations de Frères et de Religieuses, des fidèles, les vocations missionnaires se sont multipliées, la prière missionnaire a exercé son influence surnaturelle et les ressources ont généreusement afflué.

Je voudrais vous entretenir d'une congrégation missionnaire qui se range parmi les plus importantes dans l'Eglise universelle, mais qui ne fait que s'organiser au Canada français: les Pères du Saint-Esprit et du Saint Coeur de Marie.

Au XVIIIe siècle — Les Messieurs du Saint-Esprit au Canada

Ce n'est pas qu'ils soient nouveaux au Canada. Les Messieurs du Saint-Esprit, fondés à Paris en 1703 par Claude Poullart des Places, avaient fourni au Canada, au XVIIIe siècle un certain nombre de prêtres formés au Séminaire du Saint-Esprit, dit Séminaire des Colonies. L'abbé de l'Isle Dieu, aumônier général des colonies, écrivait en 1771: "Pendant 38 ans que j'ai été chargé de toutes les missions françaises et sauvages du vaste et immense diocèse de Québec, je n'ai jamais fait passer que des sujets formés au Séminaire du Saint-Esprit". On a appelé parfois ces prêtres Spiritains, mais plutôt improprement, car ceux qui étaient membres de la Société constituent une exception. Parmi ces élèves du Saint-Esprit, on relève les noms très célèbres dans l'histoire ecclésiastique canadienne de MM. Leloutre, Maillard, Frison de La Mothe, de la Ville-Angevin.

Les missionnaires du Saint Coeur de Marie au XIXe siècle

La Révolution française porta de rudes coups aux Spiritains comme à toutes les sociétés religieuses, et les efforts de restauration furent pénibles et couronnés d'assez peu de succès. Un événement providentiel dont nous célébrons le centenaire cette année même donna à cette évolution une heureuse tournure: la fusion des Messieurs du Saint-Esprit avec les Missionnaires du Saint Coeur de Marie.

Ceux-ci avaient été fondés en vue de l'évangélisation des Noirs d'Afrique et des Antilles, par un Juif converti: le Vénérable Père Libermann. Animé d'un zèle brûlant pour ces âmes déshéritées, il avait, en 1841 et 1842, rouvert la période moderne des missions d'Afrique avec les PP. Le VAVASSEUR et LAVAL à Maurice, Mgr BESSIEUX au Gabon. Comme son idéal se rapprochait fort de celui des Spiritains, Rome crut utile d'utiliser les privilèges légaux de ceux-ci pour en faire bénéficier une jeune société très prometteuse par la sainteté de son fondateur et l'ardeur apostolique de ses premiers membres. De la fusion sortit une société religieuse à voeux simples et de droit pontifical: les Pères du Saint-Esprit et du Saint Coeur de Marie, communément appelés les Spiritains.

Au XXe siècle — Retour des Spiritains au Canada

A partir de cette fusion, la société prit une extension rapide: après un siècle d'apostolat, les Pères du Saint-Esprit comptent en 1948: 10 provinces, 32 évêques, 4 Préfets Apostoliques, 4,000 profès, 1,700 aspirants. Revenus au Canada en 1905, ils fondèrent le Collège Saint-Alexandre près de Hull, et en 1916, les premiers Canadiens entrèrent dans la Congrégation. La province canadienne fut érigée en 1946 et, en 1947, Rome confiait aux Spiritains canadiens conjointement avec leurs confrères anglais, la PREFECTURE APOSTOLIQUE DE BENOUE, DANS LA NIGERIA ANGLAISE. Mais les Spiritains canadiens n'avaient pas attendu cette décision pour essaimer dans les missions: depuis 1924 en effet, ils ont des représentants en Afrique et aux Antilles. Faisons si vous le voulez bien une brève revue de leur travail avant de parler de la Bénoué.

Les Spiritains canadiens aux Antilles

Aux Antilles, nos confrères s'emploient dans les oeuvres pastorales ou les oeuvres d'éducation. A Port-au-Prince en Haïti, où les Pères du Saint-Esprit dirigent l'important collège de Saint-Martial, on trouve les PP. Georges LACROIX, de Saint-Lambert, Bernard POTVIN, de Gloucester, et le Frère Guillaume CHATELAIN de Curran: ils apportent une dévouée collaboration à l'éducation de l'élite haïtienne. Le Père LACROIX a en outre élevé une belle église à Sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus dans la banlieue de la capitale haïtienne.

A la Guadeloupe: le P. Napoléon VALOIS, de Fall-River, travaille sur l'île de Marie Galante où se trouve une léproserie. A la Martinique, le P. Hector CHARTRAND, d'Angers, fait fonction de procureur diocésain à l'évêché de Fort-de-France, auprès d'un évêque spiritain, son Exc. Mgr VARIN de la BRUNELIERE: les PP. Antonio DANIS, de Montcerf, et Antoine SOUCY, de Saint-Ulric, sont professeurs au collège de Fort-de-France et aident occasionnellement leurs confrères dans les paroisses de l'île.

Les Spiritains canadiens en Océan Indien

A l'autre extrémité du monde, dans l'Océan Indien, un groupe de Spiritains canadiens travaillent à l'île Maurice, dans le diocèse de Port-Louis: les PP. Philippe NADON, d'Angers, Laurent VAILLANCOURT, d'Amos, Louis SOUCY, de Saint-Ulric et Elzéar LAFONTAINE, de Perkins. Le P. Eugène LEGAULT, d'Alexandria, après avoir exercé son apostolat à l'île Rodrigue, annexe perdue à l'est de Maurice, est pour le moment aumônier des troupes mauriciennes dans le Proche-Orient.

Les Spiritains canadiens En Afrique

En Afrique continentale, nous avons à la Guinée française le P. Gérard ROY, de Sainte-Anne-des-Monts, qui est Vicaire général de son Exc. Mgr Le Rouge, à Konakry. Au Cameron français, le P. Auguste DELISLE, de Montréal, vient à son arrivée d'un congé, d'être chargé d'une mission éloignée dans le sud-est du pays, sur les frontières de la Guinée espagnole. Dans le même vicariat de Douala, le P. Gaëtan PAQUETTE assume la direction d'une nouvelle école technique dans cet important port de mer.

La Bénoué

Mais c'est évidemment vers la jeune mission de Bénoué que se porte tout notre sollicitude. Le nom de Bénoué est celui d'un affluent gauche du Niger. Cette voie fluviale, passable presque toute l'année, est une voie naturelle d'accès au plateau de l'Adamawa, et aux anciens royaumes soudanais du Baghirmi et du Bornou. La Préfecture apostolique de Bénoué comprend la rive sud du fleuve jusqu'aux frontières de la Nigéria du Sud, et de l'ouest à l'est s'étend du confluent avec le Niger jusqu'à environ 400 milles en amont. C'est un pays à population dense et très riche de ressources végétales et autres: la civilisation y fait de rapides progrès.

Les Noirs qui l'habitent, bien qu'aux confins du Soudan, n'ont pas été touchés par l'Islamisme autant qu'on pouvait s'y attendre et sont en majorité encore fétichistes. Sur 2,000,000 de population, on ne compte encore malheureusement que 15,000 chrétiens. C'est que la Bénoué a été victime de circonstances difficiles. Encore en 1910, les tribus qui l'habitaient avaient à peine été militairement domptées et toute pénétration européenne, aussi bien religieuse qu'économique, y recevait un accueil hostile. Par contre, un mouvement extraordinaire de catholicisme dans la Nigéria du Sud y retenait toutes les disponibilités du clergé missionnaire. En 1934, cependant, le progrès de l'évangélisation était arrivé au point où Rome crut nécessaire de séparer la Bénoué en une circonscription distincte: ce fut la Préfecture, confiée aux Pères du Saint-Esprit allemands. Avec la ténacité et l'esprit méthodique qu'on leur connaît, ceux-ci organisèrent activement la mission en prenant de leurs confrères irlandais du sud la fructueuse leçon de leur manière de procéder et désormais tout semblait lancé sur une voie normale de progrès. Mais la guerre de 1939, source de bien des maux, entraîna en Bénoué des difficultés politiques et la déportation des missionnaires. Dans l'intervalle, les oeuvres furent entretenues au mieux des circonstances par les confrères irlandais et anglais de 1940 à 1946. Après la visite du Délégué Apostolique de l'Afrique anglaise, Son Exc. Mgr Mathews, la Préfecture fut confiée aux provinces spiritaines d'Angleterre et du Canada, et le Préfet apostolique fut nommé dans la personne de Mgr James Hagan.

En automne 1947, nous avons envoyé dans cette mission les PP. André VIGNAULT, de Montréal; Rodrigue ROBERGE, de Tingwick; Lionel GRONDIN, de Landrienne; et le Frère Robert De CARUFEL, de Barraute. Ces jours derniers, le P. Fernand PILON, de Gatineau Mills, s'est embarqué pour les rejoindre. Nous avons le bon espoir de leur envoyer d'année en année le renfort qu'ils réclament à grands cris. Le temps presse en effet. Il faut que les missionnaires catholiques de la Bénoué précèdent les sectes protestantes et les prosélytes musulmans en établissant des écoles et des centres d'instruction religieuse.

Crise de civilisation en Afrique

Cela est d'autant plus urgent que le problème d'évangélisation se double actuellement en Afrique d'un problème, d'une crise de la civilisation. Les échos nous en viennent de partout: de l'Afrique équatoriale française, du Congo belge, de l'Afrique du Sud et de l'Afrique orientale. L'évolution des peuples a marché à pas de géant depuis 10 ans et là où le communisme a pu agir il a envenimé la situation.

Les guerres entre Blancs, malgré les raisons que nous y trouvons, apparaissent aux Noirs comme une querelle de famille et font scandale. Les puissances coloniales, si elles ont apporté certains bienfaits de la civilisation en Afrique, y ont introduit beaucoup de maux et se sont montrées en outre impuissantes à guérir certains fléaux matériels, économiques et sociaux. L'instruction donnée aux Noirs intelligents sans le contrepoids du sens de la responsabilité sociale et de la morale individuelle a avivé la conscience de ces maux et l'esprit de revendication. Ajoutons à cela ce qu'on pourrait appeler la prolétarisation des Noirs que l'on sort brusquement de leur milieu familial et social: on leur enlève ainsi sans transition ce qui était, de l'avis des ethnologues compétents, le cadre nécessaire de leur vie.

Aussi n'y a-t-il pas lieu de s'étonner de voir les populations africaines remuées par de profondes aspirations vers un standard de vie plus élevé, vers la culture, vers l'organisation politique et syndicale et en somme vers l'autonomie. Dans certains cas, les missionnaires d'expérience jugeraient un peu prématuré de céder en bloc à ces revendications, mais sous peine de voir des agitateurs de mauvaise foi détourner ce torrent à leur profit, ils doivent aller de l'avant.

C'est pourquoi les oeuvres d'éducation primaire, secondaire et technique prennent une si grande place aujourd'hui. Atteindre par l'instruction ces Noirs en leur montrant que l'Eglise est leur mère pleine de sollicitude, qu'elle veut leur élévation dans le plan social et international est encore la méthode d'évangélisation en définitive la plus perspicace.

Dans la Préfecture de Bénoué, les autorités religieuses sont très éveillées à cette manière de voir. Elles y sont d'autant plus encouragées que l'Etat est disposé à aider les écoles qui ont atteint un certain niveau d'organisation matérielle et dont le personnel est qualifié. Mais cela, on le comprend, développe un problème angoissant; il faut que les missionnaires trouvent les moyens matériels de mettre leurs écoles sur un pied qui justifie les octrois gouvernementaux et ce ne sont certes pas leurs ouailles qui peuvent leur en fournir les moyens. En Bénoué donc, comme dans tous les pays de mission, il faut compter sur la générosité des chrétiens des pays depuis longtemps civilisés et peut-être davantage sur le Canada et les Etats-Unis qui ont un peu moins souffert de la guerre que l'Europe.

On demande des missionnaires pour la Bénoué Spiritaine

Tout en faisant la place à ce problème matériel, nous ne devons pas oublier celui plus grave, plus important à la longue pour les Eglises indigènes: celui des vocations missionnaires. On peut espérer que dans cinquante ans le problème ne sera plus le même à ce point de vue: les populations nous auront alors fourni un contingent convenable de vocations pour assumer, au moins en partie, la conduite spirituelle des populations. Mais pour le moment, il faut des apôtres de l'extérieur. Les Noirs eux-mêmes, si ardents dans leurs revendications économiques et civiles, admettent, nous le savons de source autorisée, pour un temps encore, la nécessité de recevoir la lumière de la religion par des Pères étrangers.

Il faut donc que des jeunes gens s'éprennent encore de cet idéal sublime de la vocation missionnaire, pour aller comme Pères prêcher l'Evangile, comme Frères pour enseigner dans les écoles, pour diriger les travaux manuels. Les éducateurs et les éducatrices, les prêtres de paroisse, doivent montrer un véritable esprit missionnaire en s'employant à discerner chez des enfants énergiques, intelligents et charitables, les germes de la vocation apostolique. Mais que dire ici du rôle primordial des parents? Recevoir avec joie ces enfants que Dieu leur donne, en offrir quelques-uns au Seigneur, leur donner une éducation pieuse et ferme qui les dispose naturellement à tous les sacrifices, leur inspirer un esprit de foi qui les rende conscients de leur richesse surnaturelle de leur incorporation au corps mystique de Notre-Seigneur Jésus-Christ. N'est-ce pas ce qui prépare le mieux ces mouvements généreux d'âmes qui se préparent à renoncer à leur milieu, à sa douce affection, à ses confort et à ses plaisirs, pour se jeter dans l'inconnu, malgré tout encore redoutable, de l'apostolat. Bénis soient les familles et les pays d'où sortent de si admirables fruits! On demande des missionnaires pour la Bénoué spiritaine!

Révérend Père Louis TACHE,
Supérieur provincial
des Pères du Saint-Esprit.

La Revue Dominicaine

DECEMBRE 1948

ANNETTE DECARIE: L'esprit des Fêtes

Ecrivain d'une essence supérieure que nos lecteurs connaissent par sa collaboration à notre Revue et au journal **Le Canada.**

H.-M. LELONG, O.P.: Les dernières lignes du Père Sertillanges

Un ami du grand disparu nous offre la dernière page pleine de foi et d'humilité de l'auteur du **Catéchisme des Incroyants.**

G.-M. LUSSIER, O.P.: Dans les feux du creuset

Partage de midi vu et jugé par un écrivain qui va droit à l'essentiel.

H.-M. ROBILLARD, O.P.: Le Surréalisme

Poète, philosophe, théologien, le Père Robillard analyse cette révolte des intellectuels qu'est **Refus global.**

PIERRE RICOUR: Deux grandes scènes classiques

Licencié ès lettres (Paris); diplômé d'études supérieures de philosophie (Grenoble); professeur au Collège Stanislas.

ANDRE PATRY: Le Canada au Brésil

De retour d'un long voyage au Brésil, **pays d'avenir,** M. Patry est en mesure de nous dire où en sont nos relations culturelles.

HENRI BEAUPRE: Législation juvénile

Auteur de **Les beaux jours viendront, Jours de folie, Contes d'aujourd'hui, Criminalité et délinquence juvénile.** Licencié en Droit et en Sciences sociales.

L'Evangile vous parle

EN ATTENDANT

Dans cette attente universelle et parce que tout le monde se demandait intérieurement si Jean n'était pas le Messie, Jean leur dit cette réponse publique: "Moi, je vous baptise dans l'eau, mais il vient, celui qui est plus fort que moi, à qui je ne suis pas digne de défaire la courroie des chaussures. Lui, il vous baptisera dans l'Esprit-Saint et le feu. Il tient le van en main pour purifier son aire et ramasser son blé dans le silo, tandis que, la paille il la brûlera dans un feu inextinguible.

Luc, III, 15-17

Le Musée national du Canada envoie des pièces, en exposition, à travers tout le pays, en prêts d'autres à même ses collections pour être exposées dans les écoles, les salles publiques et les musées locaux. (Quick Canadian Facts).

Contre le fléau de l'alcoolisme

L'épiscopat de la province de Québec continue à dénoncer le fléau de l'alcoolisme et à réclamer qu'on le combatte sans répit. D'une lettre de S. Exc. Mgr Desranleau, évêque de Sherbrooke, à son clergé, nous extrayons ces lignes: "Les ennemis de la sainte cause de la tempérance ne désarment pas; ils cherchent sans arrêt à rendre l'alcoolisme et l'ivrognerie plus faciles à tous les faibles de volonté, ils travaillent à répandre l'habitude de boire des liqueurs alcooliques; ils s'efforcent de multiplier les débits de boissons, les magasins de liqueurs; les restaurants-abreuvoirs, les tavernes ou buvettes, les hôtels licenciés, les licences du tourisme et les licences dites de vingt-quatre heures, où nos jeunes gens se perdent avec les vieux buveurs. Après cela, ne nous étonnons pas du chiffre énorme, scandaleux et désespérant, de la consommation moyenne par personne des boissons alcooliques chez nous". Et après avoir rapporté un exemple de violation ouverte de la loi, dans un milieu rural, tolérée par les autorités, Son Excellence conclut: "Dans ces temps où la recherche des plaisirs sensuels devient universelle, l'intempérance se montre la plus fréquente et la plus sordide des occasions de péché". Aussi le clergé et tous les bons citoyens doivent-ils combattre énergiquement ce vice. Qu'ils appuient leur lutte sur la prière, sur la récitation du chapelet quotidien, comme l'a demandé la Sainte Vierge à Fatima.

CEUX QUI FIRENT NOTRE PAYS

Biographies canadiennes

10 DECEMBRE

JAMES DUNCAN

(1806-1880)

James Duncan naquit à Coleraine, en Irlande, en 1806. Il fit ses études primaires, de peinture et de dessin dans son pays, vint au Canada à l'âge de 19 ans et se fixa dans la ville de Montréal deux ans plus tard, en 1827. Il se mit alors à peindre des scènes du vieux Montréal: maisons, monuments ou paysages. Plusieurs de ses oeuvres sont conservées au Château de Ramezay, à Montréal. On trouve également un lavis de Duncan dans l'Album de Jacques Viger qui se trouve présentement au Séminaire de Québec. Duncan a laissé non seulement des peintures de la ville de Montréal mais aussi de tout l'ouest de la province de Québec. Plusieurs de ses oeuvres appartiennent à des collections particulières. Duncan mourut à Montréal, au cours de l'année 1880.

SAMEDI 11 DECEMBRE 1948
346e jour de l'année

	Lev.	Ch.
Soleil	7.31	4.16
Lune	1.42	2.14

Le Droit

TEL.: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH—2-1701

SAMEDI 11 DECEMBRE 1948
FETE
S. Damase, pape et martyr
QUARANTE-HEURES
Saint Mary's, Ottawa, 10, 11, 12

Quatre — HULL, LE VENDREDI 10 DECEMBRE 1948 — Pronostics: Beau et froid

Thurso, centre de l'exposition régionale du comté de Papineau

C'est ce qui a été décidé par les membres de l'U.C.C. du comté réunis à Papineauville — Chacun fait ressortir les avantages de sa municipalité — Thurso sera le site permanent de l'exposition régionale.

THURSO (Qué.) (DNC)—L'exposition régionale du comté de Papineau aura lieu désormais à Thurso, Qué. Lors d'une assemblée fertile en évènements de toute sorte tenue mardi après-midi, à Papineauville, Qué., près de 600 membres de l'Union Catholique des cultivateurs du comté décidèrent par une majorité absolue de 11 voix d'établir le site permanent des terrains de l'exposition y compris une piste de courses dans le village de Thurso.

Les délégués avaient à choisir entre trois endroits soit Papineauville, St-André-Avellin et Thurso. Au décompte le vote donnait 69 voix pour Papineauville, 227 voix pour St-André-Avellin et 307 voix pour Thurso. Durant l'assemblée tenue au début du vote il avait été décidé de procéder par élimination jusqu'au moment où un des villages en lice obtienne la majorité absolue. Comme Thurso rallia les suffrages au premier tour de scrutin, un second vote devint inutile. Le vote débuta vers 3 h. 30 et chaque membre devait inscrire le nom du village de son choix sur un papier blanc, mais, après une demi heure de scrutin on décida subitement de changer le système de votation et tous les bulletins furent annulés. On pria alors la foule d'évacuer la salle. Les officiers-rapporteurs se placèrent près de la porte d'entrée et chaque membre entra un par un en déclinant son nom et donnant à haute voix sa préférence pour le site de son choix ce qui était inscrit au fur et à mesure dans un livre. Le vote dura 2 heures et vers 6 h. 30 M. Lucien Lavoie, président de l'U.C.C. du comté de Papineau, donna le résultat du scrutin. C'est alors que les paroisses défaites enregistrèrent des protêts alléguant que des membres avaient voté deux fois. Le président, M. Lucien Lavoie, déclara que tous les documents ayant servis à la votation étaient la propriété de l'U.C.C. et qu'à une assemblée future de cette société les noms inscrits seront vérifiés devant les intéressés et que justice impartiale sera rendue à tous. Chacun des villages désirant recevoir l'exposition dans ses murs avait un représentant chargé d'exposer ses avantages respectifs. M. Montreuil, parlant pour St-André-Avellin, attira l'attention de l'auditoire sur les octrois offerts par les différents corps publics de l'endroit, et sur la quantité et la qualité du chaptel de la région; il souligna également que la piste de courses déjà existente sera renovée et agrandie et que l'agriculture y était très bien organisée. M. August Hébert, de Montébello, parlant pour Papineauville, fit un vibrant appel aux membres présents, les priant de ne pas déplacer le terrain d'exposition. La providence vous a comblés, dit-il, vous avez de tout. Pourquoi alors ne pas nous laisser le seul avantage que nous ayons. On nous a enlevé notre agronome pour la partie est du comté et on nous enlèvera d'autre chose vous verrez. Puis il fit part d'un vaste projet d'améliorations et d'octrois prévus concernant les bâtisses et la piste de courses du présent terrain d'exposition. M. Gustave D'Aragon, gérant de la ferme Singer, à Thurso, décrivit le comté Papineau comme un immense U dont les bras sont formés par les routes 35 et 57 et la base par la route no 8 et le village de Thurso est situé au plein centre de cette base et les cultivateurs les plus éloignées sont à une heure au plus de ce centre. L'agriculture y est bien organisée. Le terrain choisi pour y aménager la future exposition régionale a une superficie de 25 acres et est situé en plein centre du village, en bordure de la voie du Canadien-Pacifique et adjacent à l'aréna. La gare est située tout près et toutes les routes convergent vers le terrain. La population du village et de la paroisse dépasse 3,000 âmes et chaque semaine un montant d'environ $20,000 circule dans Thurso. L'assemblée eut lieu à l'hôtel-de-Ville de Papineau.

Voir aussi Hull page 6

M. T. D'Arcy Finn au Rotary de Hull

L'auteur bien connu de la chronique quotidienne "Once Over Lightly", du Citizen d'Ottawa, M. T.-D'Arcy Finn, a traité des différents aspects de l'amtiié dans une causerie prononcée devant les membres du club Rotary de Hull, au Standish Hall, jeudi midi. Il a également dérido les rotariens en faisant une revue des souvenirs qu'il accumula durant ses 50 années dans la carrière journalistique.

La meilleure recette pour gagner l'amitié des gens, déclara-t-il, c'est le sourire qui triomphe toujours. En traitant du sourire il fit allusion à la récente photo du nouveau maire de la capitale canadienne, M. Edouard-A. Bourque et de sa famille publiée dans les journaux d'Ottawa. Le sourire de M. Bourque lui a conquis les suffrages de toute la population, fit-il remarquer.

Présenté par Son Honneur le maire de Hull, M. Raymond Brunet, le conférencier fut remercié par M. Daniel Gasper. La réunion était sous la présidence conjointe de MM. Donat Vien et Wilfrid D'Amour. Le président Donat Vien offrit des condoleances au nom des rotariens de Hull au club Rotary d'Ottawa qui vient de perdre deux dévoués membres dans les personnes de M. Redmond Code, c. r., et de M. Bill Rankin.

Les rotariens-visiteurs et les invités furent présentés par M. Jules Grégoire. Le programme musical fut dirigé par M. Edgar Bédard et M. Yvon Deziel était au piano d'accompagnement.

Lukin Robinson expulsé d'une réunion à Hull

H.-Lukin Robinson, premier vice-président et candidat à la présidence de l'Association du Service Civil à Ottawa, a été expulsé d'un banquet que tenait, hier, dans un hôtel de Hull, l'Association des femmes de ménage de l'ASCO.

M. Robinson a déclaré qu'il avait été invité par la présidente, Mme A. Crawford, et que quand il arriva à l'hotel en question, on lui demanda poliment de se retirer. Il quitta alors les lieux accompagné de la présidente.

M. Robinson a tenté de s'expliquer avant le banquet, mais il ne put le faire à cause des huées. C'est alors que quatre garçons de table s'approchèrent de lui et le prévinrent que s'il ne quittait pas les lieux, la police serait appelée. Après le départ de M. Robinson et de Mme Crawford, présidente de l'Association, l'assemblée se déroula sans incident.

Ne sera pas candidat

M. Roméo Villeneuve, 110, rue St-Henri, Hull, déclare aujourd'hui qu'il a refusé, pour des raisons personnelles, de se porter candidat à l'échevinage contre M. David Joanisse dans le quartier 3a, siège no 9. Il remercei ceux qui ont voulu lui faire confiance en l'invitant à être candidat.

Funérailles de M. R. Lalonde à Buckingham

BUCKINGHAM (Qué.) — Les funérailles de M. Roméo Lalonde, décédé à l'âge de 42 ans, à sa demeure, rue Est, Buckingham, ont eu lieu le lundi 6 décembre, en l'église St-Grégoire-de-Nazianze.

Le cortège funèbre a quitté les salons Vincent Brunet, à 8 h. 45, pour se rendre en l'église St-Grégoire de Buckingham, où le service a été chanté à 9 h. M. le chanoine A. Bélanger a fait la levée du corps. M. l'abbé Y. Séguin a officié au service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

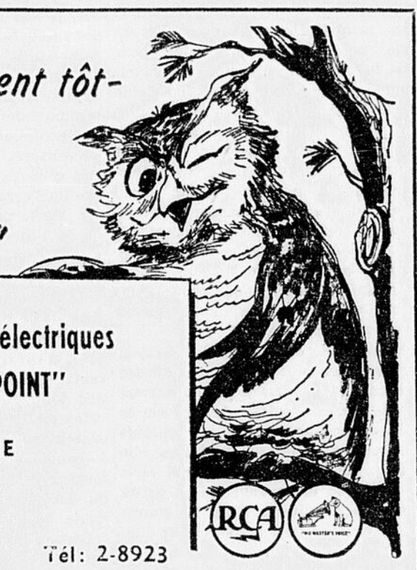
Les porteurs étaient MM. Lionel Lalonde H. Tremblay, L. Chalifoux, P. Fortin, A. Lalonde et A. Bisson.

Né le 26 juillet 1906, M. Lalonde était le fils de Joseph Lalonde, décédé il y a 3 mois et de Victorine Modery, qui lui survit. En 1934, il avait épousé à Buckingham, Marie-Jeanne Fortin, Paroissien de l'église St-Grégoire-de-Nazianze, il exerçait le métier de peintre.

Comme survivants, il laisse en plus de son épouse et de sa mère, 6 filles: Françoise, Thérèse, Claudette, Rita, Hélène et Marie-Claire, de Buckingham; 5 fils: Léo, Lucien, Albert, Gérard et Jean-Marie, de Buckingham; trois frères: Victor, de Sudbury, Ont., Léo, d'Alberta et Lionel, de Buckingham; 7 soeurs: Mmes H. Tremblay, L. Joanisse, L. Chalifoux, A. Beaulne, A. Bisson, de Buckingham Mme E. Chénier, de Masson et Mlle Jeanne Lalonde, de Buckingham.

Dr Gaston ISABELLE
Maternité
Médecine générale
Téléphone: 4-3311
66, rue Notre-Dame, Hull
(Appartement St-Cyr)

Les gens avisées achètent tôt- et donnent
RCA VICTOR
avec le "Gosier d'Or"



Accessoires électriques
"HOT POINT"
MAGASIN DE MUSIQUE
MYRE
80, rue Principale — Hull — Tél: 2-8923

FAITES VOS ACHATS DES FÊTES CHEZ MONCION



ROBES
D'INTERIEUR ET PEIGNOIRS ASSORTIS

Rien de plus délicieux que d'endosser un vêtement confortable. Ils sont si jolis qu'il vous sera plaisant de passer vos soirées à la maison.

N.B. Elle l'appréciera aussi comme cadeau! Bengaline, satin piqué, soie-crêpe, spun, alpine. Tailles 12 à 44.

3.95 à 14.50

Quelques lignes de la Gatineau

Voici de bonnes nouvelles sur la situation du courant électrique—de bonnes nouvelles qui toutefois s'accompagnent d'une invitation à la prudence.

Depuis environ une semaine, il est tombé beaucoup de pluie sur le cours supérieur de la Gatineau où nous recueillons l'eau dans nos réservoirs. De fait, les pluies toutes récentes ont été les plus fortes que nous ayons eues depuis des mois. Elles nous sont arrivées à un moment où nous allions désespérer de voir nos réserves d'eau s'augmenter avant le gel.

Il y a maintenant plus d'eau dans nos réservoirs, et nous pouvons donc en laisser s'écouler une plus grande quantité vers nos centrales, échelonnées le long de la Gatineau. Il y aura donc un peu plus d'électricité disponible au cours de l'hiver.

LA QUANTITÉ DE PLUIE QUI EST TOMBÉE N'A CEPENDANT PAS RETABLI LA SITUATION NORMALE.

Ne nous faisons pas d'illusions à ce sujet. Les pluies récentes ont amélioré la situation, mais elles ne l'ont pas entièrement corrigée. Nous avons retrouvé l'espoir de passer l'hiver sans recourir au rationnement de l'électricité, comme on a dû le faire ailleurs, mais il n'est pas encore impossible que l'on doive établir ce rationnement.

Il est encore de la plus haute importance que chacun voie à ce qu'il ne se dépense pas inutilement d'électricité, à ce qu'il ne s'en perde pas un seul kilowatt-heure. Si l'on n'élimine pas tout gaspillage, il se peut que nous finissions tous par en souffrir.

Gatineau Power Company

Achetez vos cadeaux de fêtes chez Moncion



Pour la saison des Fêtes . . .

Un complet

Confectionné expressément pour hommes et jeunes gens qui désirent un vêtement de coupe impeccable et confortable . . . en worsted uni ou tissure de fantaisie de haute qualité, dans les tons de bleu, gris, brun aussi quelques-uns à deux pantalons . . . veston droit ou croisé pour personnes de tailles de 36 à 44.

$40 à 59.50

UN PARDESSUS

Vous admirerez la variété des tissus "Elysian" molleton, peluché ou velours . . . devant droit ou croisé . . . teintes gris, brun, coco, et bleu. Tailles: 36 à 44.

42.50 à 62.50

Bas Nylon

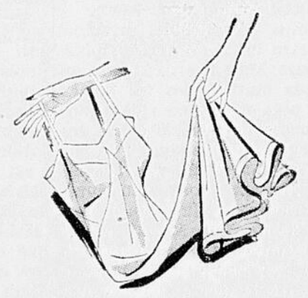
Première qualité de NYLON. Sheer clair. Toutes les nouvelles teintes. Fameuses marques: Orient, Phantom, Gold Stripe, Châtelaine, etc. C'est le cadeau idéal pour elle!



1.40 à $2

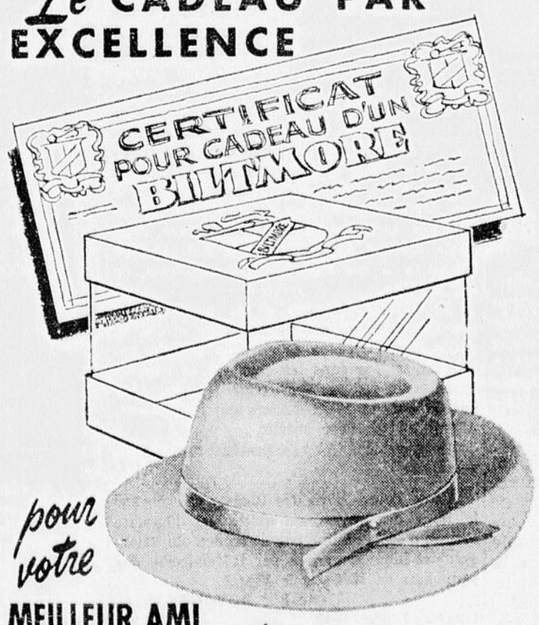
JUPON coupe parfaite

La robe ou le costume s'ajuste mieux lorsque le jupon est d'une bonne confection. Jupon de coupe confortable, en crêpe ou satin. Beauté dans les détails. Tailles: 32 à 50.



1.96 à 6.95

Le **CADEAU PAR EXCELLENCE**



pour votre **MEILLEUR AMI** *c'est* **UN CHAPEAU**

Biltmore

Procurez vous le certificat, complet avec chapeau miniature dans la boite en plastique clair et or.

CE QUE JEUNESSE PRÉFÈRE... UN "PARKA"



Chez Moncion vous trouverez les modèles préférés . . . appréciés du plus grand au plus petit . . . pratiques et chauds. En tissu réfractaire aux intempéries. Capuchon amovible garni de fourrure. Epaisse doublure et manches doublées de lainage. Teintes: brun, beige, et fawn. Tailles: 22 à 34.

8.95 à 18.50

HEURES D'AFFAIRES:

Lundi à vendredi: 9 h. a.m. à 6 h. p.m.
Samedi: 9 h. a.m. à 9 h. 30 p.m.

THOMAS MONCION
Magasin à Rayons
85 rue CHAMPLAIN, HULL, P.Q.
Tél. 2-5315

VOYEZ NOS VITRINES
VISITEZ
TOUS NOS RAYONS

$27,000,000 pour la santé dans Québec

Déclaration du Dr Paquette sur le budget du ministère

Trois cents personnes assistent à un grand banquet municipal en l'honneur du nouveau député de Gatineau à Québec, M. Gérard Desjardins — Discours du ministre de la Santé, du président de l'Assemblée législative et du député de Gatineau.

Par Jacques LUPIEN

Le prochain budget du ministère provincial de la santé sera de $27,000,000, a déclaré, jeudi soir, à Maniwaki, l'honorable Dr Albini Paquette qui détient depuis de longues années le portefeuille de ce ministère dans le gouvernement Duplessis. "Ce budget, ajouta l'hon. Paquette, est de sept fois plus élevé que celui que j'ai présenté en 1947".

Le ministre de la santé fit ces déclarations lors d'un grand banquet offert par la municipalité de Maniwaki à son nouveau et sympathique député, M. Gérard Desjardins, à la salle paroissiale des RR. PP. Oblats, jeudi soir.

En commentant son prochain budget qu'il est actuellement en train de préparer à Mont-Laurier, l'hon. Dr Paquette déclarait qu'il lui fut facile de convaincre son gouvernement que son ministère était le plus important de tous. "La prospérité d'une province, expliqua M. Paquette, dépend en majeure partie de la santé du peuple. Ce n'est pas quand on est malade que l'on peut donner son meilleur rendement et être heureux. N'est-il pas vrai, ajouta-t-il, que sans la santé il nous est impossible de bénéficier de tous les autres avantages que nous offre un gouvernement tels que l'instruction, le commerce, la voirie. Le gouvernement de l'Union Nationale a compris cela, déclara le Dr Paquette, et voilà pourquoi mon prochain budget sera cette année de 7 fois plus élevé qu'en 1947, soit de 27 millions".

Parlant ensuite de l'administration de l'U.N. durant les quatre dernières années, le Dr Paquette a déclaré qu'il s'était construit dans la province plus d'hôpitaux que durant les 22 dernières années ensemble, et le budget de la province a plus que quadruplé depuis l'avènement de M. Duplessis au pouvoir.

"La campagne est maintenant terminée et laissons dormir en paix nos adversaires. Le peuple s'est prononcé et le parti qui a triomphé a un devoir à remplir. C'est à nous maintenant qu'il incombe d'être en mesure d'assurer à la population de la province toutes les possibilités de prospérer et nous ne sommes pas sans ignorer la tâche qui nous attend".

Le Dr Paquette a ajouté que lorsqu'il quitta l'hon. Maurice Duplessis, il y a quelques heures à peine, il lui déclarait les yeux rouges de fatigue que le peuple de Québec ne pourra pas dire de lui quand il se retirera comme chef qu'il a trahi son peuple.

"On m'a dit ce soir que j'étais un bon ministre; je l'ignore, commenta-t-il. Mais une chose que je sais fort bien, c'est que je voudrais l'être et contribuer ainsi à faire de ma chère province de Québec, la plus stable et la plus progressive du Canada".

S'adressant ensuite à celui qui était le héros de cette fête, M. Gérard Desjardins, député de Gatineau, le Dr Paquette déclara que le nouveau député de ce comté était d'une amabilité telle qu'il faudrait un coeur de pierre pour lui refuser quoi que ce soit. "Mais des hommes au coeur de pierre, il n'y en a pas au sein de l'U.N." Ce qu'il demandera au gouvernement ce sera des choses utiles, voir même indispensables pour son comté et il l'obtiendra. Il assura M. Desjardins qu'il se fera un plaisir de l'aider en tout temps et si je peux lui être agréable par mon ministère je le ferai avec le plus vif plaisir". Il termina en donnant l'assurance de son amitié indéfectible pour le comté de Gatineau si négligé depuis 40 ans.

Banquet

Ce banquet qui réunissait plus de 300 personnes venues des quatre coins du comté était sous la présidence de M. Lionel Bonhomme. A la table d'honneur on remarquait: l'hon. Dr Albini Paquette, ministre de la Santé, et Mme Paquette, l'hon. Alexandre Taché, orateur de l'assemblée législative et député du comté de Hull, le R. P. Robert Barsalou, o.m.i., curé et supérieur de la paroisse de Maniwaki, Son Honneur le maire Joseph Patry, de Maniwaki, et Mme Patry, M. Gérard Desjardins, député de Gatineau, et Mme Desjardins, M. l'abbé Laval Jutras, curé de Ste-Thérèse, M. et Mme J. W. Sutherland, M. l'abbé Poirier, curé de Blue-Sea, le R. P. Gérard Deschênes, o.m.i., Son Honneur le maire J.-René Thérien, d'Aylmer, le Dr Georges Lebel, de Bouchette, et M. et Mme Ernest St-Jean, de Low, Qué.

Le président du banquet, M. Lionel Bonhomme, présenta d'abord à la distinguée épouse du député de Gatineau une jolie montre en or et, à M. Gérard Desjardins, un magnifique bureau et une chaise en bois de qualité.

M. Gérard Desjardins

"Je suis très heureux affirma M. Desjardins de ma nouvelle vie, celle de la politique. Evidemment, elle a ses mauvais et ses beaux côtés. Les difficultés que nous rencontrons sont rien à côté des impressions que l'on ressent en de pareilles manifestations d'estime".

Il salua particulièrement deux de ses anciens professeurs dans les personnes de M. l'abbé Poirier et de M. l'abbé Jutras. Il remercia également les honorables Albini Paquette et Alexandre Taché pour leur bienveillance à son égard. "Quand nos enfants étudieront l'histoire de la province plus tard, j'espère qu'ils pourront dire de MM. Taché et Paquette que ces deux ministres ont été nos plus grands bienfaiteurs".

Durant les sombres jours de 1940, Churchill a dit: "Donnez-moi les outils, je ferai le travail", commenta M. Desjardins. "Aylmer m'a donné des valises pour me permettre de me rendre à Québec et les citoyens de Maniwaki, un bureau pour me permettre de faire mon travail. Voilà mes outils dont je me servirai désormais pour obtenir des autorités la part à laquelle a droit le comté de Gatineau". "Je garderai, dit-il en terminant, un précieux souvenir de cette inoubliable réunion".

L'hon. A. Taché

L'hon. Alexandre Taché dit l'éloge de l'hon. Albini Paquette qui, en qualité de ministre de la santé, a réduit de 35 pour 100 les ravages de la tuberculose dans la province. En Mme Paquette il salut l'épouse infatigable du meilleur ministre de la Santé qui a su le mieux collaborer d'une façon vraiment intelligente à l'hygiène dans la province. En saluant le R. P. Robert Barsalou, o.m.i., il rappela la triste tragédie du Zam-Zam.

S'adressant à M. Gérard Desjardins, M. Taché déclara qu'il n'a pas regretté et qu'il ne regrettera jamais l'appui qu'il a accordé au député de la Gatineau. Ensemble, les députés de Gatineau, Labelle et Hull, nous travaillerons à solutionner les nombreux problèmes qui s'imposent; les routes, les écoles, les unités sanitaires. Enfin tous les départements ont besoin d'être améliorés dans la Gatineau et ensemble nous collaborons pour que le travail qui doit être fait se fasse. Il termina en donnant l'assurance de son appui complet.

M. Desjardins remercia tous ceux qui ont contribué au succès de ce magnifique banquet.

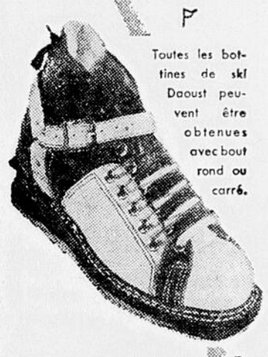
En 1945, il y avait au Canada 3,151 réseaux téléphoniques, avec 1,850,000 appareils. On estimait à 7,736 le nombre des appels lancés par chaque appareil. (Quick Canadian Facts).

DR NOEL COUTU
Chirurgien
Tél. 5-4787
307, Blvd St-Joseph, Hull
Cons. 2-4 — 7-8

LES BOTTINES DE SKI Daoust prouvent leur supériorité

Débutants autant qu'experts témoignent de la supériorité des bottines de ski Daoust. Cuirs de qualité et main-d'oeuvre experte assurent confort et performance parfaite!

Les nouveaux modèles Daoust sont à l'étalage dans votre magasin de sport préféré. Voyez-les sans tarder!



Toutes les bottines de ski Daoust peuvent être obtenues avec bout rond ou carré.

Le "Voriage"
- Cuir "Wintercalf" de qualité.
- Nouvelle courroie en "Y"
- Laçage arrière et entre-doublure spéciale éliminant tout jeu.

DL40-7F

Daoust, Lalonde & Cie Limitée
Montréal

PIONNIERS EN FABRICATION DE CHAUSSURES DE SPORT

Tél: 3-1923 Etablie en 1886
I. DUCHARME & FILS
157, rue Principale, Hull, Qué.

ARTICLES DE SPORT
5, rue Laval, Hull Tél: 5-8334

REFRIGERATEURS
APPROUVES — GARANTIS
Livraison immédiate
Comptant ou à termes
A. GENDRON
97, rue Dupont HULL

OUVERTURE
cette semaine
de la
NOUVELLE SUCCURSALE
de
Lyle Blackwell LIMITED
à
145, rue Principale
EDIFICE LAUZON
HULL
PROFITEZ DE NOS SPECIAUX D'OUVERTURE

Téléphone: 3-1923 Etablie en 1886
I. DUCHARME & FILS
Protéger votre santé: Portez de bonnes chaussures
Venez choisir vos patins et vos bottines de ski
(D'Aoust - Lalonde - C.C.M.)
157, rue Principale HULL, Qué.



Coutellerie "Rogers"
26 morceaux
Coffret en bois. SPECIAL $15.00

Briquets "Ronson"
SPECIAL $6.00

SET A THE
complet en argent, 6 morceaux
SPECIAL $35.00



REDUCTIONS
sur tout notre stock
de 10 à 27%
AVANT D'ACHETER VENEZ COMPARER NOS PRIX
L. GUINDON
127, rue Principale — HULL. Tél: 3-3329

COULOMBE
PARENTS... PROFITEZ DE CES SUGGESTIONS

Habillez vos bambins pour les fêtes

BARBOTEUSE
en crêpe bleu ou rose, garniture de nid d'abeille, avec élastique aux genoux. 2.49 — 2.69

ROBES
Magnifique choix de robes pour les tout petits. Blanc, rose et bleu. 2.15 à 6.25

HABITS
de laine "Priscilla", modèle 1 ou 2 pièces, tricot de fantaisie. 2.89 — 3.69

GILETS
pour bébés, vaste assortiment de style. 89¢ à 2.65

KIMONOS
de satin piqué rose ou bleu. CHACUN 3.69

COUVERTURES
"Esmond" avec bordure de satin 36" x 50, rose et bleu. CHACUNE 3.00

ROBES
4 à 6x ans — 7 à 12 ans
Choix de tissus variés spun, alpine, crêpe, taffetas, plaids. Elles ont une touche particulière, elles habillent bien.
2.95 à 7.50



Manteaux d'intérieur
(House Coat)
Coton imprimé de bonne qualité. Tailles 8 à 14. Chacun,
3.69

ENSEMBLES TROIS PIECES
Pour bambins de 2 à 3 ans. Drap tout laine, dans les teintes de rouge vin, vert. Garniture de fourrure au collet. Régulier 12.95. Spécial, ... 9.95



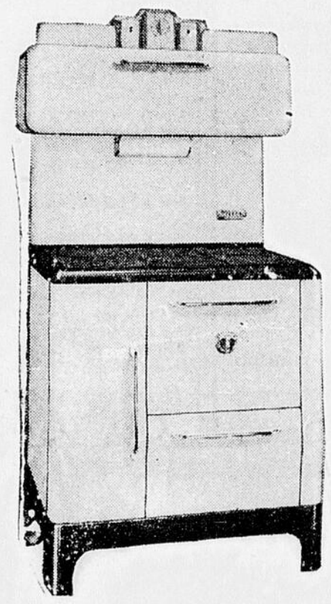
PARKAS
garnis de fourrures pour garçonnets
Parka d'une belle apparence pour garçons. De belle gabardine de coton dans les teintes de fauve et brun. Capuchon détachable, élastique à la taille et doublure piquée.
Tailles 2 à 6 ans
8.59
Tailles 26 à 36
9.95 à 16.95

ENSEMBLE DE HOCKEY POUR GARÇONS
Tuque: 1.29 — Bas: 1.49-1.95 — Gilet: 3.29-4.50

Suggestions pour cadeaux
Ne manquez pas de visiter nos tables de cadeaux pour tous les membres de votre famille. Nous en avons pour tous les goûts et toutes les bourses.

VOYEZ NOS VITRINES VISITEZ TOUS NOS RAYONS
Magasin Coulombe
100-102, rue Du Pont — HULL
Téléphones: 2-7573 — 2-0087

Soyez avisés...
CHOISISSEZ CHEZ BÉLANGER



Célèbres depuis 3 générations

CELEBRES DEPUIS TROIS GENERATIONS: tels sont les poêles BELANGER que choisissent les ménagères avisées. En effet, c'est en 1867 que fut fondée la fonderie BELANGER et les grands principes qui firent le succès de cette maison, dès ses débuts, ont été scrupuleusement suivis par la suite...

Marchandise de première qualité, service parfait en tout temps (avant comme après l'expiration de la garantie) et prix modérés (économiques si l'on considère la qualité et la durée de l'article) tels sont les principes de base qu'à la suite du fondateur, le président et tous les directeurs de la maison ont toujours suivis.

- QUALITE SUPERIEURE
- SERVICE PARFAIT
- SATISFACTION ABSOLUE

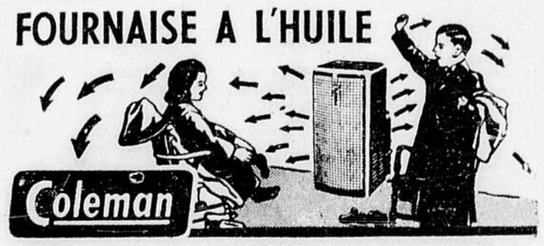
Le "PLESSIS"

Le "Plessis" 'est un poêle-tortue en fonte et acier doté d'un spacieux fourneau entièrement émaillé. Un commode réchaud, également émaillé, est aménagé sous le fourneau. Le dessus est poli et comporte six ronds pour la cuisson, dont un par anneaux. Une pratique pédale permet de relever sans efforts toute la section au dessus du foyer. Au choix le foyer peut être agencé à deux hauteurs pour chauffer au charbon ou au bois.

DIMENSIONS

	Larg.	Prof.	Haut.
Foyer — Supérieur	7½"	15½"	11"
Intérieur	7½"	15½"	16"
Fourneau	18"	20"	11¼"
Réchaud du bas (intérieur)	21"	22"	8½"
Réchaud élevé	35"	13½"	9½"
Dessus de cuisson	30"	20½"	
Espace de plancher requis	33"	30"	
Du dessus au plancher			36"
Avec pare-graisse uni			46½"
Avec réchaud			68"

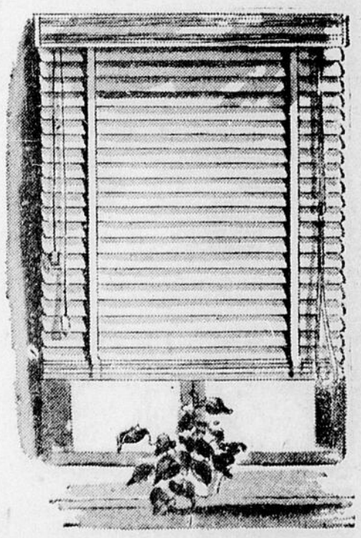
FOURNAISE A L'HUILE



Fait circuler la chaleur

Rayonne la chaleur tout comme un foyer et fait circuler, sur les planchers et dans les coins, de l'air salubre fraîchement réchauffé Fournit 32,000 unités de chaleur par heure. Pas de charbon ni bois à transporter — pas de cendres. Brûleur à tirage bas et flamme basse et économique, épargnant le combustible — emploie moins d'huile.

APPROVISIONNEMENT D'HUILE ASSURE
avec l'achat d'une fournaise ou d'un brûleur à l'huile.



RIDEAUX VENITIENS

En lattes d'acier flexible, ces magnifiques rideaux vénitiens si faciles à conserver propres, des plus modernes, ce qui sauvera un temps précieux à la ménagère. Livraison très rapide. Couleurs assorties.
LE PIED CARRE 65¢

TERMES FACILES SI DESIRES — OUVERT LE SAMEDI JUSQU'A 10 H. P.M.



MANUFACTURIERS DU FAMEUX POÊLE "BÉLANGER"
DEPUIS 1867
A. BÉLANGER
(HULL) Limitée
J.-M. NORMAND, Gérant
215, rue Montcalm HULL Tél. 3-8447

Au sujet du collège Marguerite d'Youville

Le service religieux au collège Marguerite d'Youville de Hull est fait par les RR. PP. Oblats de la paroisse Notre-Dame et non par M. l'abbé Desjardins, principal de l'Ecole Normale, comme il a été mentionné par inadvertance dans le journal d'hier.

Le R.P. Désiré Bergeron donne les cours de catéchisme, le R.P. Leclerc est aumônier de la J.E.C., et le R.P. Donat Poulet, du Séminaire universitaire, donne les cours d'apologitique.

Mlle Monique Lessard a présenté, avec grand succès, les hommages du collège à Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, et Mlle Hélène Rocque a dit, d'une façon touchante, le discours d'adieux, au cours de la cérémonie de collation des grades, mercredi soir.

N.-D. de PONTMAIN (Ont.)

Notre-Dame-de-Pontmain (Qu.) (DNC) — MM. R.-O. Picard et Conrad Morin, de St-Hyacinthe, étaient de passage ici en fin de semaine.

M. et Mme Guy David, de Val-des-Bois, rendaient visite à M. et Mme S. Faubert, dimanche.

M. et Mme Albert Constantineau visitaient des parents à Masson, en fin de semaine.

MM. Roméo Laroche et Noël Grenier sont allés à Ottawa, au cours de la semaine dernière.

M. Palma Bondu est allé à Québec.

Samedi dernier, était tenue la séance régulière du Conseil municipal pour l'année 1948. Plusieurs questions furent étudiées, entre autres, celle des futures élections municipales qui se tiendront au début de janvier afin d'élire un maire et trois conseillers dont le terme est expiré.

M. Motha Grenier est allé à "Ferme Tapanee", comme cuisinier, à l'emploi de la Cie James McLaren.



Le R.P. Paul Gay sera conférencier au banquet organisé par les Enfants de Marie de la paroisse St-Rédempteur de Hull et qui aura lieu lundi soir prochain, à 7 h., à l'école Carrière, sous la présidence de M. le chanoine J.-A. Carrière, curé. Toutes les jeunes filles de la paroisse sont invitées à ce banquet. Elles peuvent se procurer des billets auprès des membres du conseil des Enfants de Marie.

Campagne du club Lions de Hull pour les orphelins

Le club Lions de Hull fait, dans notre région, un magnifique travail pour apporter un peu de joie aux enfants infortunés. Les membres de ce club se sont empressés, hier soir, à l'occasion de leur dîner hebdomadaire, au Standish Hall, de donner leur entier appui à une campagne mise en branle en vue de procurer des moments de bonheur aux jeunes de l'orphelinat Ste-Thérèse.

Les autorités de CKCH ont gracieusement mis le poste à la disposition des Lions, et ceux-ci, par la voix de la radio, lanceront sous peu un appel tout spécial à la population de Hull pour qu'elle contribue à la joie de nos orphelins.

Aussitôt que le président, M. Lucien Fréchette, eut annoncé qu'on organisait une campagne afin d'aider les orphelins au temps des fêtes, tous les membres du Lions s'empressèrent de mettre leur temps, leurs automobiles, et même leur argent à la disposition des autorités de la campagne.

Mais le succès de cette campagne ne repose pas seulement sur les Lions; il dépend de tous et chacun de nous, a-t-on souligné. La campagne sera lancée officiellement dans un avenir très rapproché.

Le Dr
J. J. Gariépy
sera absent de son bureau
du 11 au 26 décembre

SALON LEONIE
(JEANNE MURRAY)
46, rue Dupont, Hull. Tél. 2-0051
OUVERT TOUS LES SOIRS
jusqu'à la fin de décembre
3 COIFFEUSES A VOTRE DISPOSITION
Permanentes: $3.00 jusqu'à $20.00
Grande surprise au salon seulement.
Mme Yvan Charbonneau sera à votre disposition





JOS. PILON LTÉE
MANUFACTURIERS ET MARCHANDS DE BOIS
GEORGES BILODEAU, gérant.
Tél: 3-1116
71, Blvd Sacré-Coeur — HULL

GEDEON MONETTE
Angle Dupont et Frontenac
Hull — Tél. 2-9286

BEURRE de crémerie No 1, la livre,	70c
OEUF "A" poulettes, la douzaine,	49c
GRAISSE PURE, la livre,	33c
FARINE Robin Hood, sac de 7 livres,	38c
RAISIN à tarte 2 livres pour	35c
SOUPE "Heinz" aux tomates, la douzaine,	99c
CORNICHONS sucrés, au gallon,	1 89
FROMAGE Kraft, paquets de 2 livres,	95c
FAB, le paquet,	35c
SAVON Palmolive 2 barres pour	19c
BETTERAVES, pots de 24 onces,	20c
BISCUITS sandwich 2 livres pour,	45c
La caisse, la livre,	21c
LAINE "Regent", 3 plis, la balle,	25c
Boîte de 16 balles,	3.80
NAVETS, sacs de 65 livres,	85c
BETTERAVES, sacs de 50 livres,	85c
OLIVES, au gallon,	3 50
DATTES, paquet d'une livre,	23c
THE NOIR Orange Pekoe, la livre,	88c
JELLY BLOSSOM, fraises ou framboises, 3 paquets pour,	20c
VOLAILLES à bouillir, la livre,	40c
SAUCISSE fraîche, la livre,	29c
BOUDIN ROUGE, la livre,	25c
TETE en fromage, 3 livres pour	1 00
ROTI de jeune lard, fesse, côte, bas de côte, la livre,	50c
STEAK de boeuf de l'Ouest, T-Bone, Sirloin, Ronde, la livre,	60c

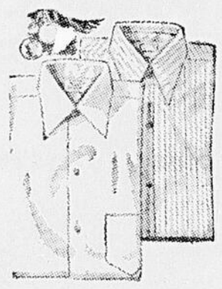
Livraison gratuite de toutes commandes de $5.00 ou plus



RÉDUCTION DE 20% sur tous nos PALETOTS D'HIVER

Marques:
Society Brand, Fashion Craft, Liberty

Qualités:
Elysian, Alpine, Carr 5500



Quelques suggestions pratiques pour son cadeau

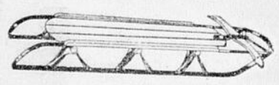
CHEMISES blanches et de couleurs
$3.75 à $10.00
CHAPEAUX: Stetson, Morgan, Biltmore
$5.00 à $10.00
SOUS-VETEMENTS:
Mercury, Turnbull, Watson, Penman
$2.25 à $10.00
Un grand choix de CHAUSSONS
85c à $3.50
ROBES DE CHAMBRE
$11.50 et $13.50



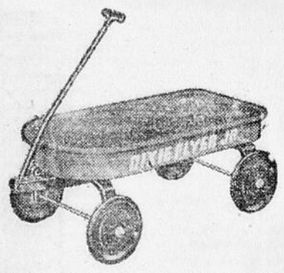
10% d'escompte sur tous nos complets

J.-B. PHARAND
77, rue Principale, angle Leduc, Hull. Tél. 2-0857

ACHBAR
L'endroit idéal pour cadeaux pratiques pour toute la famille



Pour le garçonnet qui s'amuse au grand air, traîneaux et traînes sauvages.



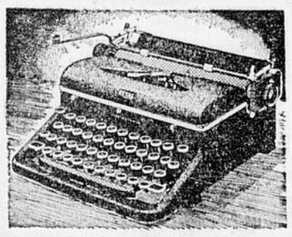
Nous venons de recevoir des Etats-Unis la première consignation de l'année de voiturettes tout en acier.
14.95 et 17.75



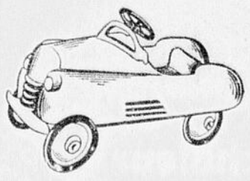
Berceuses en bois dur pour enfants. 4.95
Pour adultes, à partir de 6.50



Nos landaus de poupées seront des plus appréciés des fillettes à Noël. 10.95 et plus



De meilleures marques sont assurées si votre enfant utilise une Royal. Nous les avons avec le clavier français. 86.50

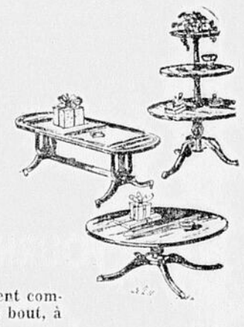


Votre enfant passera de nombreuses heures d'amusement avec cet automobile de fabrication robuste. 18.95
D'autres jusqu'à 34.95



Nous avons un très grand choix de chaises hautes de qualité.
A partir de 7.95

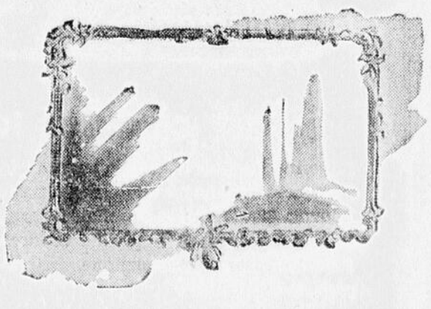




Nous avons un assortiment complet de tables à café, de bout, à revues, à livres.



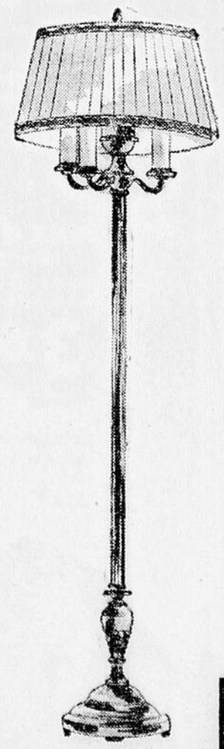
Le plus vaste assortiment de lampes dans Hull se trouve chez Achbar. Nous avons des lampes pour tous les goûts et toutes les bourses.



Venant d'arriver! Consignations d'attrayants miroirs glaces, avec cadre et sans cadre.

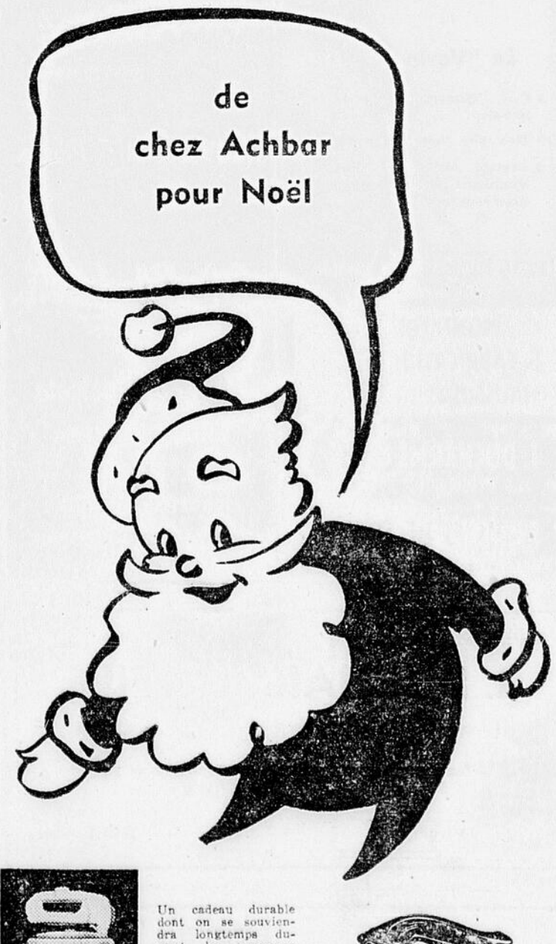


Nous avons le plus vaste assortiment de radios dans Hull, Philco, Marconi, Rogers Majestic, General Electric, etc.
Prix de 26.95 à $395

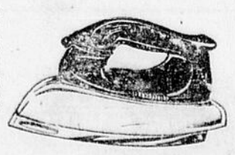


Donnez-lui une nouvelle lessiveuse sans défectuosités, Inglis, General Electric, Thor, Easy, Bendix. A partir de
144.50

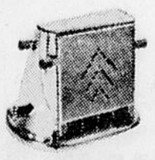




Un cadeau durable dont on se souviendra longtemps durant, les nouveaux fers légers General Electric, $9.95 et $12.95. D'autres à partir de 4.95



Un assortiment complet de grille-pain au choix.
3.95 à 14.95



Alléger la tâche de votre épouse en lui donnant un aspirateur de chez Achbar: Royal, General Electric et Hoover, à partir de 64.50



TERMES TRES FACILES

Nous vous invitons à venir visiter nos étalages – vous serez émerveillés des belles valeurs, des cadeaux pratiques qui résoudront sûrement vos problèmes pour les Fêtes.

A. L. ACHBAR LTD.
J.-C. BONHOMME, gérant
TRANSPORT PAYE EN DEHORS DE LA VILLE
85-95, rue Principale, HULL — Tél: 5-7259
OUVERT LES SAMEDIS JUSQU'A 10 H. P.M.

FIERTÉ
INITIATIVE
DÉSINTÉRESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'ÉDIFIER
S'INSTRUIRE
S'AMUSER

Section Joie C. N.-D., Ottawa, Ont.

Cher Oncle Jean,

Vos petites de la Section Joie reviennent au Royaume après avoir longuement médité sur la magnifique lettre que vous nous avez écrite. Oui, nous serons tout ce que vous nous proposez, c'est-à-dire, simplement chrétiennes, simplement patriotes. Merci de nous donner tant de joie par vos si encourageantes paroles.

Le grand concours organisé par le Centre Catholique lors de la grande semaine de la Messe, a suscité en nous beaucoup d'ardeur et nous a fait mettre en oeuvre nos talents et notre activité. De plus nous avons saisi cette occasion pour exécuter un choeur parlé et faire assister toute notre Section au déroulement du grand "Drame de la Messe."

Les membres du Conseil se sont acquittés avec perfection de leur rôle. Jeannine Ouimet était Notre-Seigneur disant sa "Messe". Cécile Lafrenière, Louise Perras, Cécile Faure, Estelle Couture et Madeleine Laurin, figuraient les Apôtres, les Juifs et les offrants. La Sagesse était représentée par Michelle Gauthier.

Pour une demi-heure nous fûmes transportées au Cénacle et sous le charme vraiment prenant du mystère auguste de la Messe qui se déroula sous nos yeux avec tant de splendeur nous avons goûté une heure du paradis.

Après le Sketch sous l'invitation de la Sagesse nous avons entonné avec âme et piété le magnifique cantique : Devant vous, Dieu Très-Haut, ma vie est une goutte d'eau.

Puis notre chère Mère Assistante qui avait répondu avec joie à notre invitation nous adressa un mot d'encouragement.

Notre classe depuis le 7 novembre était belle à voir. Sur les murs, suspendus aux lumières, partout on pouvait lire des inscriptions, des mots d'ordre sur la Messe. Des dessins, des affiches, oeuvres de chaque élève ornaient la classe.

Cher oncle Jean, nous voulons faire nôtre le conseil que vous avez donné l'an dernier à nos grandes soeurs, c'est-à-dire: "Vivre toute notre vie ce que nous venons de jouer".

Jeannine Ouimet, sec.

La momie du général

Le général Augereau, très brave, mais peu versé dans l'histoire de l'antiquité, apprend un jour qu'un de ses aides de camp part pour l'Egypte.

—Vous allez au Caire? Mes compliments! Fichu pays! Je vais vous demander un service. Je n'entends parler que de momies depuis quelque temps; je n'en ai jamais vu, ça m'assomme: j'ai l'air d'une pie. Etes-vous homme à m'en raporter une?

—Comptez sur moi, mon général.

Un peu plus tard, l'officier, de retour à Paris, se fait annoncer.

—Et ma momie?

—Elle est en bas...

Des soldats montent un sarcophage. La première et la seconde enveloppe sont enlevées. Le général est haletant. Enfin, apparait la momie entourée de bandelettes.

Le général se penche avec une avide curiosité, puis se redresse tout à coup, et s'écrie, en lançant un regard féroce au malheureux aide de camp:

—Mais... elle est morte!

A la section J.O.I.E., C. N.-D., Ottawa, Ontario

De retour d'un long et magnifique voyage dans les comtés d'Essex et de Kent, la première lettre d'Ottawa que j'ai le plaisir d'ouvrir est la vôtre. La joie vient donc de la section donneuse de joie. Et la vraie joie, vous êtes allées la chercher au coeur même de notre sainte religion: la MESSE. Comme vous devez vous réjouir de posséder ce secret! Quand des millions de petits enfants, pourtant dignes des faveurs divines, en sont privés! Je comprends maintenant quelle piété vous a inspirées de rendre au Sacrifice par excellence un hommage si beau, j'allais dire si finement cordial. Car c'est avec votre bon coeur que vous avez joué vous-mêmes le drame de l'Amour infini se donnant à nous dans la Messe. Je vous en félicite et vous supplie d'en conserver à jamais l'encourageant et fortifiant souvenir. Car, il contient le secret du bonheur de votre avenir. Il fait bon, n'est-ce pas, savoir regarder, croire, et dire son bonheur. — Vous me faites penser aux admirables et chers enfants de là-bas. Jugez si je vous estime et si je suis fier de vous, qui habitez au Cénacle.

Oncle JEAN

Comment fonder une section juvénile

Allons au plus simple:

Donnez d'abord de nombreuses explications sur les mots "section juvénile", sur leur but, sur leur caractère (société littéraire, d'inspiration religieuse et patriotique).

Formez un comité, qui sera élu par les membres de la future section.

Appuyez sur les devoirs du président et du secrétaire.

Imaginez le plan d'une séance scolaire, ou consultez les rapports qui paraissent en cette page.

Choisissez le nom et la devise de votre section.

Annoncez immédiatement cette fondation à l'Oncle Jean. Sa réponse suffira pour vous reconnaitre comme section juvénile.

A la première séance, donnez-en la nouvelle au directeur de cette Page. Et c'est tout.

Taisez-vous, commères!

Dans toutes les écoles de Chine ou du Canada, pullulent les commérages et les commères.

Dans notre cher pays, les langues sont extrêmement vivantes... et mortelles.

Extrêmement vivantes et mortelles, parce qu'elles multiplient les mensonges, les suppositions, les calomnies, les médisances, et que cela tue la charité, la justice, la réputation, la bonne entente.

O les commères (et les compères)! si vous saviez quel mal vous faites à votre prochain et à vous-mêmes! Que de sottises à votre crédit! Et souvent, qu'elles sont basses, vos parlettes inspirées par la JALOUSIE, mal des écoliers qui ont le coeur petit, petit, presque invisible à l'oeil nu.

Guérissez-vous au plus tôt, commères haïssables!

ONCLE JEAN

Parlez bon français dans vos jeux

Tout d'abord, **parlez français.**

Pourquoi changer de langue, quand il s'agit de vous divertir? Les petits Anglais ne le font pas; ils sont trop FIERS pour emprunter chez le voisin.

Puis, **parlez bon français.** Pas de l'iroquois. Vous êtes les héritiers de la plus belle des langues humaines. En avez-vous honte? Préféreriez-vous parler un jargon?

Vous allez à l'école. C'est pour étudier votre langue, TOUTE la JOURNEE, et non seulement quatre ou cinq heures de classe. Pourquoi donc étudier puis oublier ce que vous étudiez? Est-ce là montrer du bon sens?

Mal parler est une preuve d'ignorance, de paresse ou de mauvaise éducation. C'est plus souvent un signe de bêtise. Alors, pourquoi ne pas parler bon français?

Il n'y a pas de raison, quand on est écoliers, de mal parler sa langue maternelle. Et il n'y en aura jamais. Seuls, les imbéciles oseront me contredire sur ce point.

Oncle JEAN

Le blé

Ginette passait ses vacances dans les plaines de la Beauce et contemplait avec admiration les champs immenses des blés mûrs, tout prêts à être moissonnés.

—Que vous êtes heureuse, dit-elle à Mathurine, la fille du fermier, de vivre ici toute l'année, de suivre l'épanouissement de la nature, et en particulier de voir croitre mûrir et récolter ce blé, qui joue un si grand rôle dans notre existence.

C'est bien vrai, avoua Mathurine; mais, vous savez, nous autres nous n'y pensons guère!... Pourtant, le blé nous donne le pain, qui nous est tellement nécessaire!

—Tellement, Mathurine, qu'on en fait un symbole: On dit "n'avoir plus de pain", pour signifier l'extrême misère!

—Et dans le PATER, ne demandons-nous pas notre "pain quotidien"?

—Sans compter, Mathurine, que Notre-Seigneur, en institutant la plus belle des prières, ne voulait pas seulement indiquer le pain matériel, nourriture de nos corps, mais encore le pain spirituel qui nourrit nos âmes... Le "pain" ici, signifie, je crois, tout ce qui nous est nécessaire.

Les grandes plaines dorées ondulaient sous le souffle d'une brise légère. Les têtes lourdes des épis se courbaient par bandes, puis se relevaient, et c'étaient comme les immenses vagues d'une mer de vermeil qui fuyaient au loin, et que renouvelaient sans cesse d'autres vagues...

—Je ne sais rien de plus imposant que cette nappe d'or, sous le ciel d'azur, dit encore Ginette.

—Et cette belle couleur, le blé l'aura encore, ajouta Mathurine quand, transformé en pain, il paraitra sur nos tables, avec sa croûte dorée appétissante et croustillante.

—Autrefois poursuivit Ginette, les vieux du pays, avant d'entamer une miche de pain, traçaient de leur couteau une petite croix sur la croûte farineuse.

—Ma grand'mère le fait; c'est pour remercier Dieu de nous donner du pain... et pour lui demander aussi de bénir notre nourriture.

—Ta grand'mère est une bonne chrétienne, qui maintient la tradition! Mais nous, hélas! nous perdons l'habitude même du bénédicité! et nous oublions aussi que le blé sert, suprême honneur, à fabriquer ces hosties saintes destinées à devenir le corps même du Sauveur!

De sa main Ginette caressait doucement les têtes blondes des épis murs... Toutes deux crurent voir, dans l'éblouissement des tiges ondulantes, comme des rayons d'ostensoir, et en s'inclinant elles murmurèrent "Donnez-nous, Seigneur notre pain quotidien!"

(Bernadette)

Petite science

Un cuisinier d'Eppenstein en Allemagne, adressa en 1477, au comte Othon de Solms, un cartel qu'on croirait supposé à plaisir si de graves historiens, parmi lesquels nous ne citerons que Muller, n'attestaient son authenticité. Voici la traduction fidèle de ce cartel: "Haut et puissant seigneur comte de Solms, vous saurez que moi, Jean, cuisinier, avec mes aides de cuisine et tous mes marmitons, joints à nos amis les bouchers, porteurs de bois, etc., nous vous déclarons la guerre à vous, aux vôtres, à votre pays, vos sujets, et principalement à vos bestiaux, et cela, pour donner à notre gracieux seigneur et maître Godefroy d'Eppenstein, seigneur de Mühlberg, une preuve de notre attachement, et en même temps pour me venger, moi, Jean, cuisinier, de la blessure qu'on m'a faite à la jambe, lorsque j'ai voulu dernièrement emporter un mouton. Pour mettre notre honneur à l'abri de toute atteinte, nous vous prévenons de vous tenir sur vos gardes ainsi que vos bestiaux: du reste nous ne comprenons dans cette menace, ni votre cuisinier Hermann, ni ses aides. Le présent écrit fait sous nos yeux et scellé de notre sceau, le mercredi après la saint André de l'an mil quatre cent soixante et dix-sept."

* * *

Désirant se bâtir une carrière dans les lettres, un aspirant-auteur termine ainsi sa demande d'argent à un riche philanthrope: "Monsieur, je n'ai jamais écrit de ma vie; aussi, veuillez croire que je suis plein d'idées..."

Bonne Fête

9 décembre 1948

Aubé, Aline, 13 ans, Vars.
Bourque, Robert, 12 ans, Blue-Water.
Castonguay, Alexandre, 15 ans, Britannia.
Castonguay, Marie, 13 ans, Britannia.
Galipeau, Laurent, St-Isidore.
Jean, Raymond, 13 ans, Hull.
Jodouin, Elie 11 ans, Gateway.
Lacombe, Denis, 8 ans, Caledonia.
Laflamme, Jeanne, Rouyn.
Laporte, Doreen, 10 ans, Windsor.
McGuire, Agathe, 13 ans, Hawkesbury.
Ouimette, Mariette, 14 ans, Lachine.
Régimbald, Jeannine, 3 ans, Navan.
Renaud, Aline, Vankiek-Hill.
Saindou, Hélène, Vankleek-Hill.

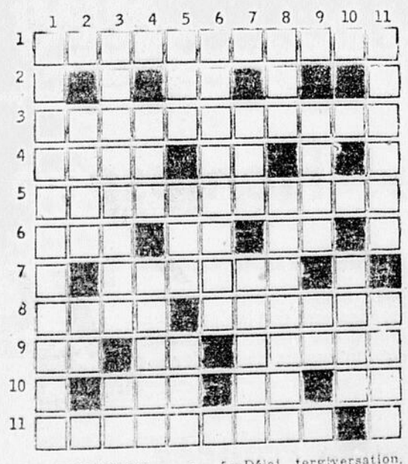
10 décembre 1948

Bourcier, François, 11 ans, Espanola.
Bourgeois, Pauline, 9 ans, St-Albert.
Brunet, Claudette, 11 ans, Embrun.
Cardinal, Laurette, 13 ans, Windsor.
Charbonneau, Royal, Maxville.
Desnoyers, Pierre, 8 ans, Casselman.
Desrochers, Elaine, 11 ans, Val-Gagné.
Lalonde, Ghislaine, 10 ans, Vanklek-Hill.
Landriault, Claude, 9 ans, Hull.
Legault, Jean-Louis, Hammond.
Mailloux, Elisabeth, 14 ans, Riverside.
Neveu, Monique, 5 ans, Casselman.
Pitre, Simone, 11 ans, Alfred.
Roy, Jacques, Hull.
St-Denis, Adèle, 10 ans, Plantagenet.
Tassé, Monique, 12 ans, Bourget.

11 décembre 1948

Berthelotte, André, 16 ans, Eastview.
Bergerno, Lise, 3 ans, Maniwaki.
Couture, Violette, 4 ans, St-Eugène.
Charpentier, Hélène, 14 ans, Tee Lake.
Kingbury, Raymond, 8 ans, L'Orignal.
Ouimette, Rollande, 14 ans, Vankleek-Hill.
St-Denis, Jacqueline, 11 ans, Windsor.
Villeneuve, Donald, 9 ans, Alfred.
Beauchesne, Denise, 7 ans, Kapuskasing.
Berry, Eddie, 8 ans, Windsor.

Les Mots Croisés du 'Droit'



HORIZONTALEMENT

1—Art de corriger les vices de la parole.
2—Marque la répétition.
3—Rendre trivial.
4—Ce que débite un acteur dans une pièce — Sans ornement.
5—Délai, tergiversation.
6—Propre — Conjonction — Préposition.
7—Petits traits horizontaux.
8—Petite île — Plier en rouleau.
9—Possédé — Interjection — Emploiera.
10—Souverain — Equerre — Abréviation de saint.
11—Taillera en biseau.

VERTICALEMENT

1—Excessive, outrée.
2—Ancien instrument de musique à cordes pincées — Parcouru des yeux.
3—Plaque d'argile cuite—Du verbe rire.
4—Animal contractile — Ancien terme de la rhétorique.
5—Longue ceinture en soie des Japonais — Grande étendue d'eau salée — Interjection qui marque la douleur.
6—S'amuser au piano.
7—Pronom personnel — Se dit d'une chose considérée dans son entier.
8—Longue ceinture en soie des Japonais — Mal user.
9—Qui est à lui — Article simple.
10—Couleur intermédiaire entre le vert et le bleu.
11—Liste des fautes survenues dans l'impression d'un ouvrage — Pitance.

Solution du problème d'hier

A	N	T	H	R	A	C	N	O	S	E
N	O	■	I	■	O	■	C	O	R	
T	I	R	A	I	L	L	E	R	I	E
E	R	A	I	T	E	■	S	U	E	R
R	A	T	U	R	E	■	T	U	■	C
I	T	■	S	■	V	I	A	■	S	I	S
O	R	I	■	T	A	I	R	I	E	■	T
R	E	A	L	I	S	E	R	■	C	R
I	■	S	I	T	E	■	I	■	E	A
T	U	■	E	R	R	E	■	S	U	C
E	■	C	R	E	A	■	R	I	X	E

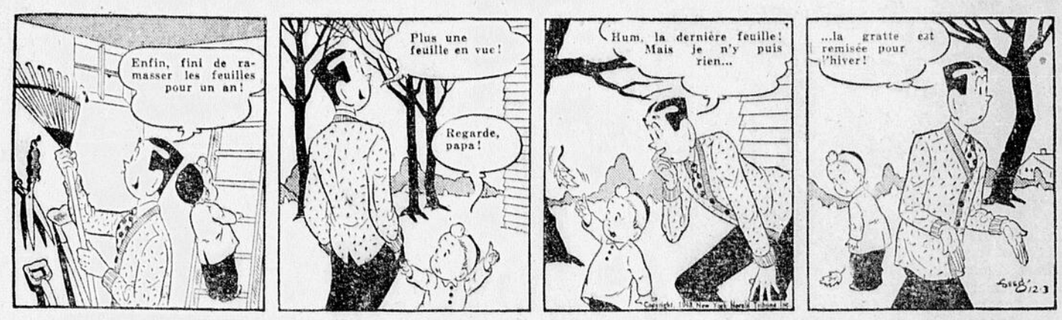
YVES L'ENSEIGNE

par Don Dean



LOUISE et LOUIS

par SEEG



BRICK BRADFORD

par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



MANDRAKE, le magicien

par LEE FALK et RAY MOIRE

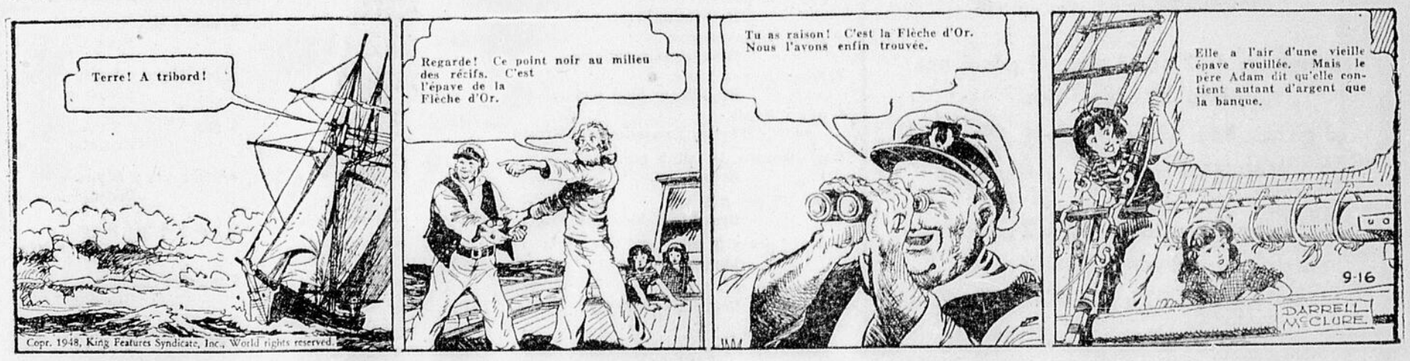


MARISE DUCLAU et sa famille

par McEVOY et STRIEV

ANNIE ROONEY la petite orpheline

par BRANDON WALSH



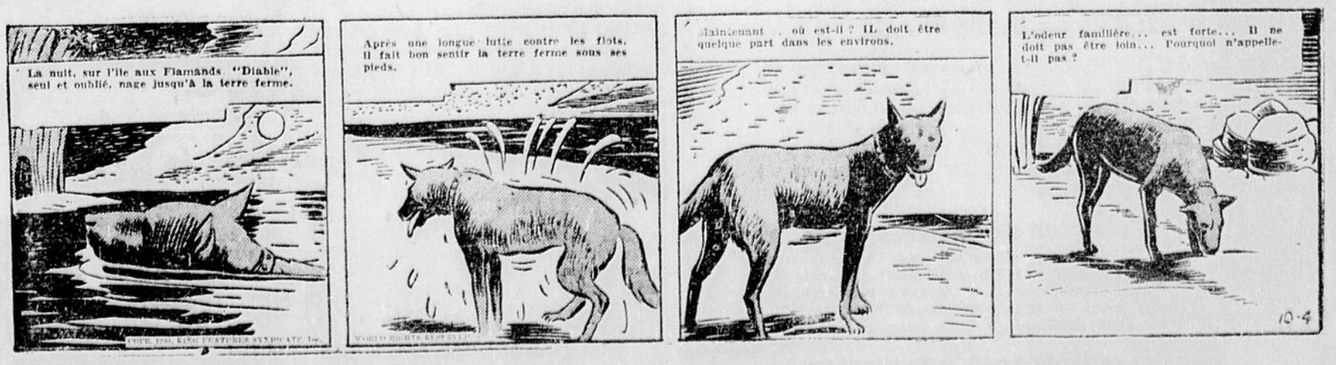
LE CHEVALIER MASQUE

par FRAN STRIKER



LE FANTOME

par LEE FALK et PHIL DAVIS



A.J. FREIMAN Limited

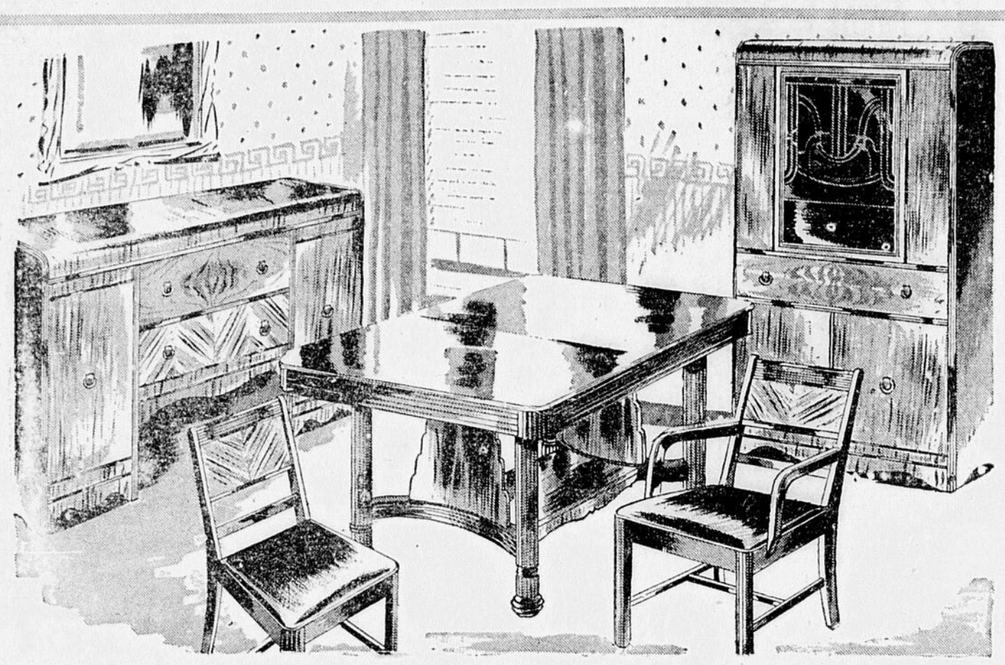
Téléphone: 2-6464. Heures d'affaires: 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m., de lundi à samedi.

Voyez le Père Noël au Royaume des Jouets chez Freiman, quatrième étage, tous les jours de 10 h. à midi, de 2 h. 30 à 5 h.

Enfants, venez vous promener dans le A.J.F. Streamliner: 10c la promenade, plus 2c de taxe d'amusement.

Ecoutez les aventures d'Alfie et Andy avec le Père Noël et la petite Marie, poste CKCO, à 6 h. 15 p.m., de lundi à vendredi.

Profusion d'aubaines en meubles et garnitures de maison!

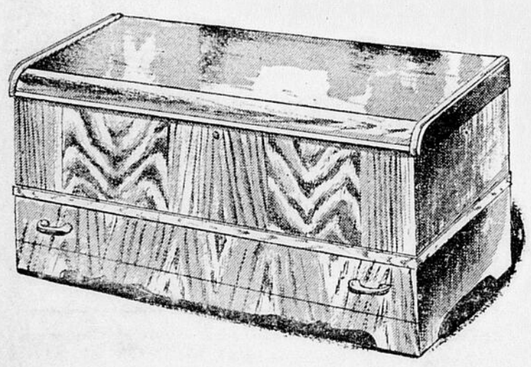


Mobiliers modernes de 9 pièces de salles à manger

ATTRAYANTE COMBINAINSON DE NOYER

Ces mobiliers furent faits par Krug, un nom réputé en meubles! Le nom Krug est votre assurance de meubles de la meilleure qualité. Le mobilier comprend un buffet et un vaisselier genre cascade, spacieux tiroir et espace couvert. Table à rallonge du genre se pliant. Un fauteuil et cinq chaises de côté, avec sièges capitonnés complétant le mobilier. Voyez-le . . . c'est un cadeau parfait pour votre foyer!

$329



Donnez-lui un

Coffre de cèdre

Un cadeau qu'elle appréciera. D'une belle présentation genre cascade, d'un beau fini noyer, ample espace pour les choses qu'elle apprécie. Complet avec tiroir pleine longueur dans le bas et une serrure. **47.50**



Donnez-lui une

Chaise de chambre à coucher

A un bas prix. Un cadeau qui sera apprécié. Faite avec siège et dossier rembourrés, confortable, avec volant. Couverture de chintz fleuri, dans de jolies teintes. **10.95**

Rayon des meubles chez Freiman, cinquième étage

Conditions d'achat de $75 et plus: 10% de dépôt, 18 mois pour payer, ½ de 1% de frais mensuels de crédit.



Mobiliers Chesterfield de 3 pièces

Peu coûteux, d'une belle apparence et bien fabriqués! Vous apprécierez ce mobilier dès que vous le verrez. Conception moderne avec bras ballon, faces finies teinte noyer, construction à ressorts et coussins réversibles pratiques. Chesterfield et fauteuil pour assortir couleur vin, fauteuil de cheminée de couleur verte. .....

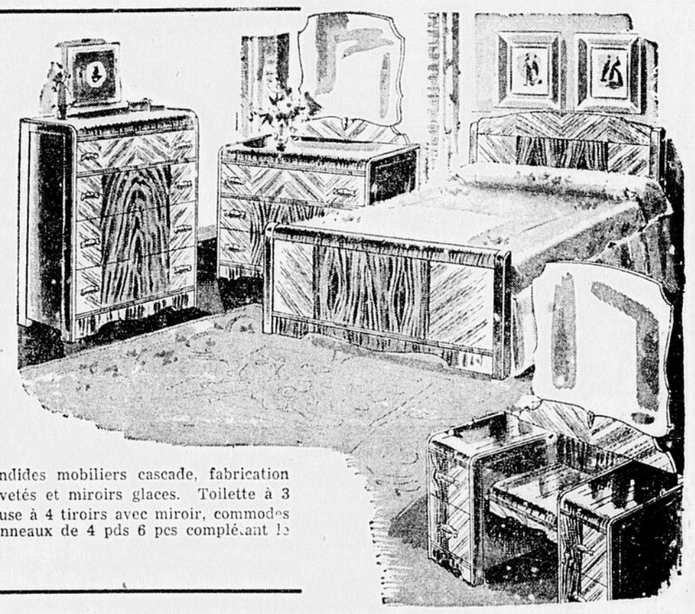
$229

Spécial!

Mobiliers de chambres à coucher

de 4 pièces

$229



Plaqués orientaux. Splendides mobiliers cascade, fabrication de qualité, tiroirs embouvetés et miroirs glaces. Toilette à 3 tiroirs avec miroir, coiffeuse à 4 tiroirs avec miroir, commodes à 4 tiroirs et un lit à panneaux de 4 pds 6 pcs complétant le mobilier.

VENTE! COUPONS DE BROADLOOM ET FINS DE SÉRIE DE TAPIS!

• Solde un de chacun! Un assortiment de broadloom et tapis de qualité à d'alléchants bas prix. La plupart sont frangés, prêts à servir. Pour vous qui avez besoin d'une carpette, d'un chemin de passage ou d'une petite carpette, c'est une vente par excellence. Une grande variété de couleurs.

Grandeurs de 2 pds 3 pcs x 4 pds 6 pcs jusqu'à 3 pds x 9 pds

35 pièces. Rég. $16 à $27.75 Maintenant— **9.95**

Grandeurs de 2 pds 3 pcs x 4 pds 6 pcs jusqu'à 3 pds x 9 pds

13 pièces. Rég. $30 à $40 Maintenant— **19.95**

Grandeurs approximatives de 2 pds 3 pcs x 4 pds 6 pcs

30 pièces. Rég. $8.50 à $15.50 Maintenant— **5.95**

Grandeur — Genre	Rég.	Prix de vente
9 pds x 11 pds 2 pcs. Broadloom bleu non rasé.	184.25	147.50
9 pds x 12 pds. Carpettes Wilton madrées cousues.	109.00	76.30
9 pds x 12 pds. Broadloom vert uni.	163.00	130.40
9 pds x 10 pds 6 pcs. Broadloom rouille uni.	140.60	112.45
8 pds x 11 pds 2 pcs. Broadloom bleu non rasé.	179.00	143.20
9 pds x 9 pds. Carpettes Bruxelles taupe cousue.	49.95	34.95
6 pds 9 pcs x 10 pds 5 pcs. Broadloom.	98.75	79.00
6 pds 10 pcs x 9 pds. Broadloom bleu non rasé.	115.00	92.00
6 pds 9 pcs x 9 pds. Turquoise uni.	95.90	76.70
6 pds 9 pcs x 9 pds. Bruxelles taupe uni.	51.50	36.00
6 pds 7 pcs x 9 pds. Broadloom gris uni.	73.50	58.80
4 pds 7 pcs x 4 pds 7 pcs. Broadloom écossais beige uni.	48.60	34.00
4 pds 4 pcs x 6 pds 2 pcs. Broadloom bleu uni.	44.00	30.80
6 pds 4 pcs x 9 pds. Broadloom rose ton-sur-ton.	63.30	50.60
4 pds 6 pcs x 9 pds Broadcloom écossais bleu.	74.25	51.95
4 pds 5 pcs x 9 pds. Broadloom rouge acajou uni.	70.00	49.00
4 pds 9 pcs x 9 pds. Broadloom champignon uni.	57.25	40.00
4 pds x 6 pds 9 pcs. Broadloom gris uni.	50.00	35.00
5 pds 1 pce x 9 pds. Broadloom vert uni.	49.75	34.80
3 pds 8 pcs x 9 pds. Broadloom vert uni.	46.75	32.70

Carpettes Rockingham d'Angleterre

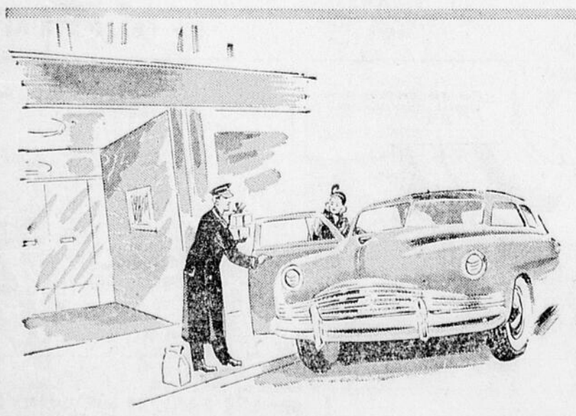
Carrés très épais. Ces carpettes épaisses sont faites de la meilleure laine et se présentent dans un assortiment de riches dessins persans. Tissées de part en part avec bouts à riches franges. Teintes de fond, rouille ou fauve. Il vous faut les voir pour en apprécier l'attrait et la qualité par excellence!

Grandeur 7½ x 9 pds. **$135**

Grandeur 9 x 10½ pds **$185**

Grandeur 9 x 12 pds. **$198**

Rayon des tapis chez Freiman, cinquième étage



Laissez Georges s'en occuper . . .

C'est ce que tout le monde dit de nos jours! Georges, notre portier, verra à ce que votre auto soit livré au nouvel endroit de stationnement du magasin Freiman, vous donnera votre bulletin et lorsque vos emplettes seront complétées vous présenterez votre bulletin de stationnement à Georges pour le retour de votre auto. Il va sans dire que George verra à ce faire le plus vite possible.

L'ultime en service de stationnement

Pour rendre plus agréables vos emplettes chez Freiman: Vous n'avez qu'à conduire votre auto au Magasin pour Hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau . . . et Georges s'en occupera! Pour cette commodité il y a des frais nominaux de 10 cents l'heure, y compris le service du conducteur.

Laissez Georges s'en occuper . . .

Nappes de damas rayonne

• Faites en Irlande!

Un cadeau qu'elle ne manquera pas d'apprécier! Nappes de rayonne de bonne qualité se lavant parfaitement! Crème avec bordures or, bleues ou vertes. Grandeur 52 x 52, 52 x 70.

3.50 et 4.75

Couvre-lits du genre homespun

• Célèbre qualité "Bates"

Fabriqués aux Etats-Unis. Vous les voyez dans toutes les revues domestiques. Qualité épaisse se lavant parfaitement. Bleus, roses, verts ou vin. Grandeurs 90 x 100 et 72 x 100. **8.95** CHACUN

Taies d'oreillers

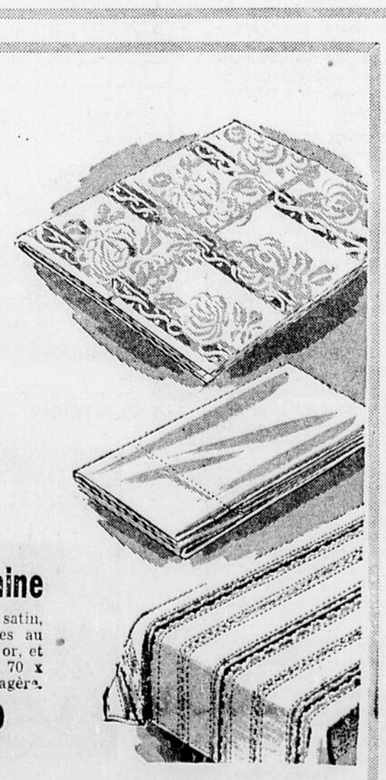
Pepperell **1.19** chacune

Un nom réputé présente les fameuse taies d'oreiller de coton qu'il vous fera plaisir de donner à Noël! Ourlet ordinaire, texture ferme et uniforme, un cadeau qui sera très apprécié. Grandeur 45 x 36.

Couvertures de laine

Couvertures à bordure de satin, réputée marque "O-V", faites au Canada! Rose, bleu, vert et or, et mauve. Grandeurs 60 x 80, 70 x 84. Un cadeau pour la ménagère.

8.25 et 10.50



Rayon de la toile et de la literie chez Freiman, troisième étage

Solde! Homespun

Rég. 1.35 — Maintenant, la verge, **79c**

Homespun de coton avec rayures croisées dans les teintes de vin, vert et bleu sur fond naturel. Pour couvre-lits, draperies, dessus de sofas, coussins! 36 pouces de largeur.

Marquisette froncée

Attrayante marquisette en teinte ivoire tamisée, froncée d'un côté! Pour rideaux de cuisines, chambres à coucher ou salles de bain. Agrémentée de pois tamisés. 27 pces de largeur. La verge, **65c**

Filets anglais à rideaux

75c à 4.75

Filets anglais et écossais à rideaux, à la verge et par panneaux à section. Pour la décoration de châssis de tout genre ou de toute grandeur. La rayonne est riche et lustrée, et il y en a aussi en coton! Teintes biscuit et sable. 36 x 40 pcs de largeur.

Heures d'affaires: 9.30 h. a.m. à 6 h. p.m., tous les jours de lundi à samedi.
Venez voir le Père Noël au Royaume des Jouets chez Freiman, au quatrième étage, ici, tous les jours, de 10 h. a.m. à midi, 2 h. 30 à 6 h. p.m.

Enfants, promenez-vous dans le AJF Streamliner. Seulement 10c la promenade, plus 2c de taxe d'amusement. Ecoutez les aventures d'Alfie et Andy avec le Père Noël et la petite Marie, poste CKCO, à 6 h. 15, de lundi à vendredi.

Le cadeau parfait pour tous RECORDS

A.J. FREIMAN LIMITED

DISQUES CAPTIVANTS

Les disques de Jobin — Minuit Chrétien, Adestes Fideles) avec les disciples de Massenet.
Vc-11-8990. ..... 1.50

Ave Maria (Schubert) **Aufenthalt** (Mon domicile) par Schubert, chanté par Marion Anderson.
Disque 14210. ..... 1.50

Claire de lune (Debussy) **Liebestraum** No 3 (Un rêve d'amour — Liszt, Jose Iturbi.
Disque 11-8351. ..... 1.50

Pierre et le loup — Koussevitzky — Orchestre symphonique de Boston, Richard Hale, narrateur.
Album DM-566. ..... 5.50

Suite de casse-noisettes (Tchaikovsky) Orchestre Philadelphie. Eugène Ormandy, directeur.
Album D.M. 1020. ..... 5.50

Le Notre Père (Malotte) **Just For Today** — John ge — Seaver) — John Charles Thomas.
Disque 1736. ..... 1.15

Valse de Strauss, Danube bleu. Conte des Bois de Vienne, An Artist's Life, Valse Empereur.
André Kostelanetz et son orchestre.
(C15543-5) D-95. ..... 1.75

Concerto de Varsovie — (Addinsell) A. Fiedler — Orchestre populaire de Boston.
Disque, 11-8863. ..... 1.50

Concerto No 2 en do mineur (Rachmaninoff, P. 18) (Rubinstein, pianiste.
Album DM-1075. ..... 8.50

Concerto No 1, en si bémol (Tchaikovsky) — Horowitz.
Album DM-800. ..... 7.00

Pièces favorites de Chopin. Un assortiment des pièces préférées de Chopin par un célèbre Quatuor de Pianistes.
MO-1227. ..... 5.50

Kostelanetz dirige, Stardust, Blues in the Night, St-Louis Blues, Manhattan Serenade, Shopisticated Lady, Solitude, Mood Indigo, Stormy Weather, When Day is Done. (C25007-10) Andre Kostelanetz.
D-135. ..... 6.00

Sonate No 8 en do mineur. (Beethoven Op. 13) Artur Rubinstein.
Album DM-1102. ..... 4.00

Symphonie No 5 en mi mineur (Tchaikosky), symphonie de Boston.
Album DM-1057. ..... 10.00
Symphonie no 8, en si mineur (inachevée). Schubert. — Orchestre Symphonique de Boston.
Album DM-1039. ..... 5.50

Un trésor de grand opéra — Toscanini — Orchestre symphonique NBC.
Album M-1074. ..... 7.00

Carmen — Extrait. Orchestre RCA Victor.
Album DM-1078. ..... 10.00

Le comte de Monte Cristo, avec Herbert Marshall. DA-337. ..... 5.75

Hamlet — Présentant Laurence Olivier dans des extraits de son film de William Shakespeare, Hamlet.
DM-1273. ..... 5.50

Studio des disques chez Freiman, deuxième étage



CRUSADE IN EUROPE
Dwight D. Eisenhower 5.95

THE GATHERING STORM
Winston S. Churchill 6.00

SAILOR REMEMBER
William H. Pugsley 3.75

ON BEING CANADIAN
Vincent Massey 3.00

THE VARSITY STORY
Morley Callaghan 2.50

THE UNKNOWN COUNTRY
Bruce Hutchinson 4.00

A COUNTRY LOVER
Helen Guiton 3.00

THE BOOK OF CANADIAN POETRY
A. J. M. Smith 5.00

THE BIG FISHERMAN
Lloyd C. Douglas 3.75

SANGAREE
Frank G. Slaughter

FAIR WIND TO JAVA
Garland Roark 3.00

DINNER AT ANTOINE'S
Frank Parkinson Keyes 3.50

NO HIGHWAY
Nevil Shute 3.00

BLACK IVORY
Norman Collins 3.00

IMPRESSIONS OF ENGLISH LITERATURE
Edited by W. J. Turner 2.98

BRITISH ADVENTURE

THE PLAGUE AND I
Betty MacDonald 5.00

LARKS IN THE POPCORN
H. Allen Smith 3.00

THE JOY OF COOKING
Irma S. Rombauer 2.50

HOW TO STOP WORRYING AND START LIVING
David Guy Powers 3.00

A STUDY OF HISTORY
Arnold J. Toynbee 5.00

THE CITY AND THE CATHEDRAL
Robert Gordon Anderson 4.75

BARTLETT'S FAMILIAR QUOTATIONS
Edited by Christopher Morley 8.00

ROGET'S THESAURUS OF ENGLISH WORDS AND PHRASES 2.49

Rayon des livres chez Freiman, rez-de-chaussée

MAGASIN DU SOUS-SOL CHEZ FREIMAN



LOAFERS BALLERINES
De suédine Norzon

Très chics ! Loafers ballerines, dans les teintes de noir, brun, rouge, bleu, et vert, avec une bride détachable à la cheville, et talons wedge. Un escarpin à gorge en V, très à la page. Pointures 4-9. Prix, **3.89**

OXFORDS
pour enfants
Cuir flanc de qualité

Durables, résistants. Oxfords de cuir de qualité pour protéger les petits pieds et assurer le support voulu dans le dur usage. Doublure de veau, semelles de cuir durable et talons de caoutchouc. Bruns seulement. Pointures 8-10½ **2.25**

OXFORDS
pour garçonnets

Attrayantes tiges brunes, très durables, empeigne mocassin, trois oeillets. Bruns seulement avec semelles de neolite. Une aubaine en tout temps Pointures 1-5. **4.49**



Paletots
pour hommes

Rég. 35.00. Maintenant **20.00**

Oui, messieurs ! Fleeces tout laine, et velours. Populaire genre slip-on, avec manches insérées, poches crevées. Un paletot dont vous serez fier. Devant simple. Teintes: gris foncé, cacao, gris moyen, et marine. Tailles 35-44.



Complets
Rég. 49.50. Maintenant **36.95**

Complets de tissus de haute qualité, dans le genre à devant croisé, modèle à deux boutons. Pantalons à plis, avec passants à ceinture, braguette (fly) à glissière. Faits de worsted de laine, en bleu gris et diverses dispositions rayées. Votre complet de Noël à une alléchante épargne !



Spécial!
Paletots
Rég. 19.50. Maintenant **14.00**

Paletots de fleece tout laine et velours pour garçonnets. A un très bas prix. Genre slip-on à devant droit, avec poches crevées. Doublure de satin et entredoublure de plaid de coton. Votre choix de brun nègre et cacao. Tailles 29-33. Une grande épargne !

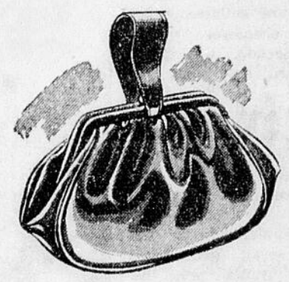


Gilets de lit
De rayonne brossée

Un article de Noël qui est parfait ! Confortables gilets de lit en rayonne brossée, genre ajustant bien. Vous apprécierez leur belle apparence dans leurs teintes de bleu et rose, avec manches ¾ de longueur et jolies attaches en pareil. Splendides pour cadeaux, à un bas prix. Prix, ... **1.39**

PYJAMAS
pour dames

• **Woolette, en grandes tailles**
Les voici ! Grandes tailles difficiles à trouver. Pyjamas chauds en woolette, roses et bleus. Genre uni avec manches longues pour le confort en hiver, devant à boutons et garniture de dentelle. Tailles 34-44. Prix, ... **3.69**



Sacs à main
en veau plastique

Les accessoires sont toujours bienvenus! Voyez cet assortiment de sacs de veau plastique, dans une variété de modèles. Bandelettes à l'épaule, sous-le-bras, blagues, courroies au poignet. Un vaste choix de couleurs: noir, gris, vin, vert, et brun. Vous ne sauriez résister à ces captivants sacs à un si bas prix. Prix, ... **3.79**

Grande valeur à bas prix

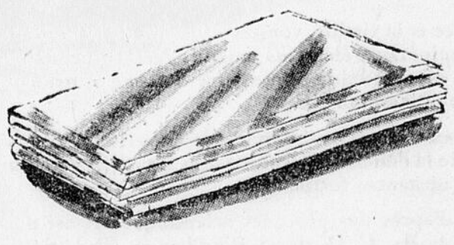
Manteaux de fourrure Coney
teint vison

$129

12.90 à compte,
10 mois pour payer

Fillettes voici de ravissants manteaux qui ont l'apparence du vison mais ne coûtent qu'une fraction du prix. Confectionnés de pelleteries d'une belle apparence. Confortables et durables, dans les plus récents modèles. Dos amples.

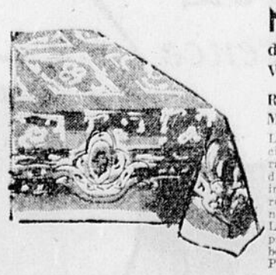




Couvertures pour lits
pour bébés

Régulier 4.98. MAINTENANT **2.97**

Pour un cadeau spécial de Noël. Un achat avantageux d'Angleterre vous présente ces couvertures tout laine de qualité de choix, à 40% de rabais sur les prix régulier. Une occasion dont vous ne sauriez manquer de profiter. grandeur 36 x 45 et 36 x 50. Tout blanc, rose, et bleu.



NAPPES
de rayonne spun.
Vente ! Irrégulières

Régulier 4.50. Maintenant, ... **2.98**

Les acheteurs économes apprécieront cette vente. Nappes de rayonne spun, avec défectuosités difficiles à trouver, et quelques imprimés. Dans les teintes de rose, bleu, vert, gris, dessins nouveautés et en nuances vives. Les épargnes sont alléchantes, par conséquent magasinez de bonne heure. Grandeur 54 x 64. Prix, 2.98.

Spécial ! Slacks pour enfants
De tissus tout laine et frieze.

Un achat spécial nous permet d'offrir ces slacks à un bas prix ! Vous apprécierez les qualités durables de ces slacks de tissu couverture et frieze. Bretelles en pareil, poignets élastiques. Pour garçonnets ou fillettes. Teintes: marine, brun, écarlate, vin, Royal. Une occasion d'épargner. Tailles 3-6x. Prix, ... **2.59**



CHANDAILS DE HOCKEY
pour garçonnets

Tous les garçonnets désirent un chandail de hockey ! Au sous-sol chez Freiman et à un bas prix spécial. Combinaison de laine et coton. Couleurs et écussons authentiques des Maple Leafs de Toronto et des Canadiens de Montréal. Tailles petites, moyennes et fortes. Prix, ... **2.59**

TUQUES DE HOCKEY
pour garçonnets

Une tuque pour assortir le chandail, il va sans dire. Tuques de laine et coton, couleurs des Maple Leaf ou Canadiens. Un cadeau que tout garçonnet appréciera. A un bas prix. Pointures petites, moyennes et fortes. Prix, ... **79c**



ROBES DE CHAMBRE
en édredon

Unies ou imprimées
Une aubaine pratique et captivante ! Confortables robes de chambre d'édredon, en tissu uni ou imprimé. Très confortables. Dans les teintes de vert, bleu, ou rose, genre enveloppant avec attaches cordées. Revers et poches en teintes plus pâles, joli contraste. Tailles petites, moyennes et fortes. Prix, ... **3.79**



Spécial!
ROBES
De crêpe rayonne et faille

Un achat spécial vous apporte ces robes pour Noël ! A un remarquable bas prix. Robes de crêpe rayonne et faille, genres d'une et de deux pièces, dans les teintes de noir, brun, bleu et vin. Nous illustrons une robe de crêpe avec attrayant haut uni, manches trois quarts de longueur et genre tunique avec garniture de satin. Tailles 12-20 et 39 à 44 dans l'assortiment. Prix, ... **3.99**



PULLOVERS
De laine tricotée pour jeunes filles

Juste à temps pour Noël ! Un achat spécial vous présente ces articles que les dames et jeunes filles apprécient. A un bas prix. Chandails de laine tricotée de qualité de choix, avec manches courtes et longues. Choisissez un cadeau qui sera apprécié. Dans les teintes de bleu, rose, jaune, noir, vert, ou aqua. Tailles 14-20. **2.88**

BAS NYLON
de troisième qualité
Textures assorties

Ils se vendent rapidement chaque fois ! Venez de bonne heure et ayez le premier choix de ces splendides bas, troisième qualité, à bas prix. Une variété de textures, dans les plus nouvelles teintes d'hiver, si en vogue. Pointures 8½ à 10½. Prix, ... **65c**

FEUILLETON DU "DROIT"

"Le sorcier"

par HENRI GERMAIN

38 —

Seul! murmura-t-il amèrement. Je vais rester seul!...

Puis, de nouveau, il s'abîma dans un chagrin réel, sans forces pour réagir.

Tout à coup, le ronflement d'un moteur d'automobile troubla le silence lourd. Il se redressa, mû par un élan subit de sa mémoire, s'approcha très vite de la fenêtre.

Le ronflement s'interrompit brusquement.

Ménard aperçut une voiture arrêtée devant sa maison. Ressaisi par l'impérieux souci du présent, il se précipita vers l'entrée de son jardin, ouvrit la grille, au moment même où le conducteur allait sonner.

—Vous venez de Caen? questionna-t-il brièvement.

—Oui, Monsieur.

—Alors, cette voiture est la mienne et vous êtes sans doute le chauffeur chargé de m'instruire?

—Oui, Monsieur.

—Comment vous appelez-vous?

—André.

—Bien, attendez un instant, je vais revenir.

Et Ménard, comme soudain inspiré, gravit en hâte les degrés de son perron, réintégra son salon, relut la lettre de sa fille, examina les timbres.

—Mise à la poste hier, murmura-t-il. Peut-être serait-il temps encore? Tout dépend de la marée, de l'heure de départ du paquebot.

Et la physionomie déjà transfigurée, comme durcie par une résolution nouvelle, inéluctable, il revint près du chauffeur.

—J'ai justement, lui dit-il, un long voyage à faire de suite. Avez-vous de l'essence?

—Oui, Monsieur, le réservoir est aux trois quarts plein.

—Bon. Connaissez-vous la route jusqu'à Trouville?

—A peu près. En tous cas, je pourrais me renseigner facilement en chemin.

—Alors, c'est une affaire entendue, nous allons partir dans dix minutes; le temps de me préparer et de vous réconforter un peu. Entrez...

Et Ménard, fébrile, le pas saccadé, conduisit lui-même le chauffeur à la cuisine, donna de brèves instructions à la jeune servante pour servir une collation, puis monta dans sa chambre.

Il en redescendit un quart d'heure plus tard, prêt pour le voyage projeté.

Il avait abandonné son haut-de-forme traditionnel et sa redingote. Une casquette grise, déjà usagée, couvrait son chef; un long pardessus l'enveloppait jusqu'aux pieds.

Il informa rapidement sa domestique qu'il serait deux jours absent, puis s'installa près du chauffeur.

Et le véhicule démarra, traversa lentement la petite ville, sous les regards curieux des habitants, ébahis de voir le docteur Ménard en pareil équipage.

Le plan du médecin était simple.

Il espérait être à Trouville dans trois heures. Il y déjeunerait et, de là, prendrait le bateau qui l'amènerait au Havre dans l'après-midi.

Or, c'était samedi, jour même du départ des grands transatlantiques, mais ces navires partent le plus souvent très tard dans la soirée, à cause des marées.

Le docteur pouvait donc arriver à temps et empêcher le départ de sa fille, si "l'imprévu", toujours redoutable, ne devait pas entraver ses projets.

Or, à l'heure même où il roulait sur la route de Trouville, Jean-Pierre Lourties, prêt à se rendre à son étude, recevait, lui aussi, à Caen, une lettre d'adieu de Germaine ainsi conçue:

"Mon cher Jean-Pierre,

"En présence des prétentions irréductibles de mon père, touchant mon union avec M. Raoul de Mittry, j'ai dû fuir la maison paternelle, après une scène des plus douloureuses.

"Mais, dépourvue de ressources personnelles et décidée pourtant à me tenir éloignée durant quelques mois, afin de rompre plus sûrement la terrible volonté de mon père, j'ai accepté un emploi à l'étranger. J'y attendrai l'époque de ma majorité; alors je serai libre de mes actions.

"Je partirai ce soir pour l'Amérique; mais j'emporte en mon coeur l'indestructible souvenir de notre amour.

"J'y serai fidèle, quoi qu'il arrive. J'entends devenir votre femme ou n'être à personne. La mort seule pourrait me délier de ce serment.

"Ne m'oubliez pas, cher et doux ami, puisque j'espère me lier à vous un jour, pour toute la vie!

"Au revoir... car je ne veux pas dire: adieu!

"Germaine".

Cette lettre fit à Jean-Pierre l'effet d'un coup de massue violemment asséné sur son crâne.

Il demeura un instant étourdi, stupide, anéanti par une atroce douleur.

Ainsi Germaine partait, elle fuyait vers un autre monde. Elle allait être séparée de lui, désormais, par des milliers de lieues, par l'immensité des mers!

Il ne l'avait pas revue... Il ne la reverrait jamais plus, peut-être? Tant d'accidents étaient possibles, au cours de ce long voyage, et là-bas, dans cette Amérique lointaine...

Ah! non, non, cela n'était pas possible! Il ne voulait pas de cette séparation.

En partant, l'adorable fille emporterait son âme, son coeur, sa jeunesse, sa raison de vivre...

(à suivre)



Par Alice ALDEN

On oublie trop souvent que les lignes classiques sont belles et élégantes même pour les vêtements d'intérieur. Voici un exemple: une robe d'intérieur par Yolande. Les manches longues et l'encolure haute donnent au corsage l'apparence d'une blouse. Des boutons de perles sont sa seule garniture ... en plus du délicat travail à la main qui marque la blouse en diagonale.

COMEDONS

Ne pincez pas les comédons — faites-les dissoudre. Procurez-vous deux onces de poudre peroxine en toute pharmacie et appliquez doucement avec un linge chaud humide sur les comédons. Ils se dissoudront et disparaîtront par cette méthode simple et sûre.

Soulagez enfin cet ECZEMA irritant

Débarrassez-vous, grâce à cette nouvelle formule, des vilaines pustules causées par l'eczéma sur le corps et la figure. Arrêtez la démangeaison en même temps que les regards indiscrets scrutant les gercures de votre épiderme.

Il s'agit d'un onguent facilement applicable le soir. Fait d'un goudron *blanc* aux propriétés étonnantes il ne tache ni la peau ni les vêtements; il ne brûle pas mais adoucit et calme. Il met vite fin à la démangeaison, aide à guérir les plaies et à redonner à la peau sa pigmentation rosée naturelle.

Son nom est SUPERTAH. Demandez-le à n'importe quelle pharmacie. **Appliquez cinq ou sept nuits; appréciez le soulagement qu'il procure et la clarté nouvelle de votre teint.**

Pour vous mesdames

Carnet mondain

M. et Mme Robin Guthrie, de Londres, sont arrivés à Rideau Hall mercredi pour y passer quelque temps.

* * *

Le gouverneur général et lady Alexander ont reçu à dîner jeudi.

* * *

Corps diplomatique

Le colonel Pertev Gokce, attaché militaire à l'ambassade de Turquie, et Mme Gokce recevaient tard dans l'après-midi, mercredi.

* * *

Sir Alexander Clutterbuck est rentré d'un voyage à Merritton, Ont., où il a porté la parole à une réunion du club Lions.

* * *

M. Thomas Dunbabin, attaché de presse au bureau du haut-commissaire de l'Australie, et Mme Dunbabin sont rentrés de Toronto où ils ont passé quelques jours; ils logaient à l'hôtel Royal York.

* * *

Le ministre de Cuba, le Dr Mariano Brull, est de retour d'un voyage à La Havane, Cuba.

* * *

M. Goel Toivola, attaché à la légation de Finlande au Danemark, est arrivé dans la capitale hier, pour passer la saison des fêtes avec ses parents, le ministre de Finlande et Mme Urho Toivola.

* * *

Déplacements

Mme André Paradis, de Montréal, est de passage dans la capitale.

* * *

M. et Mme Georges Laflèche sont rentrés à Ottawa d'un voyage de quelques mois dans l'Ouest du Canada.

* * *

MM. John et David Claxton qui étudient actuellement à l'Université McGill, et au Collège Pickering de Newmarket, respectivement, passeront la saison des fêtes chez leurs parents, l'hon. et Mme Blooke Claxton:

* * *

Fédération des Femmes canadiennes-françaises

La Fédération des Femmes canadiennes-françaises, section Notre-Dame-de-Lourdes, recevait dimanche dernier à un thé, à la salle de l'hôtel de ville d'Eastview, au profit de ses oeuvres.

Mme Léo Cantin, présidente de la section, Mme E. Berthelet et Mme H. Malouin recevaient les invités. Mmes A. Aubry et H. Frederic recevaient les offrandes. Le R.P. Ducharme, curé, était aux nombre des invités.

Mmes A. Ladouceur et L. Martin présidaient à la table de thé que l'on avait poliment décorée de fleurs et de bougies jaunes et blanches, les couleurs de la Fédération. Mme P. E. Parizeau était la directrice. Les dames dont les noms suivent versèrent le thé: Mmes D. Grandmaître, D. Nault, Mlle Agnès Gauthier, présidente générale, Mmes L. Gay, T. Richard, W. T. O'Reagan, W. Lecompte, F. D'Amour, J. R. Titley, H. Viau, T. Branchaud, L Poirier, W. Daoust, C. Michaud et Mlles W. Desrosiers, I. Grandmaître et H. Parent. La direction générale du thé avait été confiée à Mme T. Liard.

* * *

Naissance

M. et Mme Paul-Emile Boulanger (née Jeanne Bouffard) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Eugène, Jean-Claude. Parrain et marraine: M. et Mme Eugène Boulanger, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mlle Jeanne d'Arc Boulanger, tante de l'enfant.

Baptême du jeune prince, le 15

LONDRES (AFP) — La cérémonie du baptême du prince d'Edimbourg, qui a été fixée au 15 décembre, aura lieu dans une stricte intimité, apprend-on ce soir à Londres. La chapelle du palais de Buckingham ayant été partiellement détruite, au cours du "blitz", c'est vraisemblablement dans une des salles de réception du premier étage, aménagée à cet effet, que le petit prince sera baptisé. Les noms de ce dernier ne seront connus, de même que l'identité des parrains et marraines, que le jour même de la cérémonie. On attribue à la maladie du roi le fait que le palais de Buckingham ait été choisi comme cadre à la cérémonie.



M. PAUL TARDIF, qui a été élu récemment membre du bureau des commissaires est ici photographié en compagnie de sa famille, son épouse (née Cécile H. Quesnel), et leurs enfants, Serge, Gilles et Nicole, à leur demeure de la rue Pinehurst. (Photo "Le Droit", par Champlain Marcil)

Le Courrier de Jeanne

Q. Une jeune fille de 16 ans peut-elle accepter les invitations de jeunes garçons de les accompagner au cinéma deux ou trois fois par semaine? A quelle heure doit-elle rentrer? Que signifie les prénoms: Salomon, Roger, Raymond, Gérard, Yolande, Rita, Sophie, Noëlla, Pierrette, Marie-Jeanne, et Hervé?

V. à la fleur de l'âge

R. Une fillette de cet âge doit avant tout, concentrer son attention et son temps sur ses études. Comme il lui faut pourtant se détendre il est recommandé qu'elle sorte durant la fin de semaine. Le vendredi ou samedi soir par exemple, elle pourra assister à une séance de cinéma avec un ami et rentrer vers 9 h. 30, ou inviter un groupe d'amis à la maison. (Tout cela si ses parents le permettent.) Salomon signifie pacifique; Roger, amoureux; Raymond, entêté; Gérard, poli; Yolande méritante; Rita, qui aime l'ordre; Sophie, pondérée en toute occasion; Noëlla, prédestiné; Pierrette, mignonne; Marie-Jeanne, noble et affable; et Hervé, qui sait lutter.

* * *

Q.— Nous devons faire bénir nos fiançailles au réveillon de Noël en présence d'un petit nombre d'amis. Comment agir? Comment placer les invités à table, le prêtre sera présent? Je me suis acheté trois robes (que je vous décris) pour cette occasion. Laquelle choisir?

Qui suit vos bons conseils

R.— D'ordinaire le prêtre bénit tout d'abord la bague de fiançailles. Pour cela vous tenez votre bague dans la paume de votre main (votre fiancé peut le faire lui-même s'il le désire). Puis le prêtre vous ayant fait un petit signe vous vous agenouillez tous deux et il vous bénit en vous exhortant à bien vous préparer à votre prochain mariage. A table, on place d'un côté: au milieu, les fiancés; à côté du jeune homme, la mère de la jeune fille; et à côté de celle-ci le père du fiancé. En face d'eux, on place le prêtre, et à ses côtés, le père de la jeune fille et la mère du jeune homme. Les parents âgés, tels que oncles, grand'mères doivent s'asseoir aux deux bouts. On remplit les autres places. Quant à votre toilette cela est matière de goût. Comme j'aime beaucoup le vert et le taffetas, je vous dirai de porter celle-là. Peut-être aussi cela vous aiderait-il à vous décider?

* * *

Réponse à Mlle Blanche J.A.: Vous trouverez dans quelques revues les noms de personnes qui aimeraient avoir des correspondantes.

* * *

Réponse à "Très, très reconnaissante": Ma petite amie, je regrette beaucoup de n'avoir pu vous répondre avant le 29 novembre, mais comme je garde ma correspondance en ordre afin que chacun ait son tour, je n'ai lu votre lettre qu'hier. Tout de même je suis certaine qu'avec la gentille lettre que vous m'avez adressée, vous avez dû très bien réussir. Si cela vous intéresse encore vous trouverez dans la revue **Time** d'il y a environ un mois un article sur le savant qui vous intéresse. Je ne puis rien publier ici, il me faudrait écrire un volume pour répondre à toutes vos questions.

Parade de modes à bord d'un avion

NEW-YORK (AFP) — La compagnie Air France et le grand magasin de luxe Bonwit Teller ont organisé une présentation assez originale de robes de ville et de soirée, en ce sens qu'elle a eu lieu à bord d'un quadrimoteur Constellation évoluant à 5,000 pieds d'altitude entre New-York et Washington.

Quatre mannequins élancés ont présenté, d'abord, une robe et un manteau de voyage en bleu marine, puis un négligé et autres accessoires féminins en nylon. Ce furent ensuite des robes de cocktail et des toilettes de soirée. Puis des robes de ville, et de plage et des maillots de bain.

Ces toilettes présentent le grand avantage d'être d'abord faites en étoffes qui résistent au froissement, telle que shantung et toile. On remarquait en particulier un tailleur de voyage et un manteau bleu marine, puis une robe de cocktail transformable en toilette de soirée, le tout couleur champagne orné de pois bleus. Une robe de ville en shantung blanc, ornée de dentelle, se prête en particulier au climat chaud de la Côte d'Azur.

Du reste la collection tout entière a été conçue spécialement pour les voyageuses se rendant par avion dans le Midi de la France. Elle leur permet d'emporter le maximum de toilettes et cependant de ne pas dépasser les 66 livres réglementaires que chaque voyageur est autorisé à emporter avec lui par avion sans payer un excédent de bagage. Ces neuf toilettes présentées à la presse dans la soirée de mardi, pèsent en effet 54 livres et ce poids comprend celui des deux valises d'avion dans lesquelles elles sont facilement emballées. Ceci laisse donc aux voyageuses une marge de 12 livres, chose appréciable si l'on tient compte du prix élevé du transport des bagages excédentaires.



Vous pouvez vous faire ce tablier pratique en peu de temps et avec seulement une verge de tissu. Les épaulettes maintiennent le tablier bien en place et les poches sont grandes. Comme ornement, ajoutez du biais de couleur brillante pour border.

On peut se procurer le patron dans les pointures de 12 à 20. Il coûte 25c. Envoyez votre commande au Droit, en ayant soin d'indiquer la pointure requise, votre Droit, 368, rue Dalhousie, Ottawa ainsi: Service des Patrons, Le nom et votre adresse. Adressez

BUCKINGHAM, (Qué.)

BUCKINGHAM (Qué.) — Marie Cardinal, bébé de Patrick Cardinal et de Jeannine Carrière, est décédée le 6 décembre dans un hôpital local. Les funérailles ont eu lieu des salons Vincent Brunet, à 3 h. 45, pour l'église paroissiale où la Cérémonie des Anges a été chantée à 4 h. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

SI vous désirez offrir un cadeau qui sera vivement apprécié . . .

VIE Vivax LIFE

à une personne qui sera fière d'avoir une chevelure soyeuse et ravissante . . .

VIE Vivax LIFE

n'hésitez pas un seul instant . . .

VIE Vivax LIFE

Donnez-lui le présent qui vous vaudra sa bienveillante reconnaissance, un pot de la merveilleuse, de la si efficace Pommade Vivax.

VIE Vivax LIFE

Depuis plus de dix ans, les spécialistes recommandent l'emploi de la Pommade Vivax pour améliorer l'état du cuir chevelu.

VIE Vivax LIFE

Son coût est très minime: $2.50 le pot. Presque tous les salons de beauté et les comptoirs de cosmétiques l'offrent en vente.

La POMMADE

VIE Vivax LIFE

AMELIORE L'ETAT DU CUIR CHEVELU

VIVAX LIMITEE, PONT VIAU N., MONTREAL, CAN.

Coopérative des Consommateurs de la Capitale

Administratrice de la

Central Dairies

LIMITED

"Lait et produits laitiers garantis"

Téléphone 8-4311

LES FOURRURES ONT ÉDIFIÉ CETTE MAISON

Dworkin Furs

256, RUE RIDEAU

ÉPARGNES DE L'ATELIER À LA PORTEUSE

FABRICANTS ATTITRÉS D'OVALTINE POUR S. M. LE ROI

Avez-vous la

Résistance

voulue pour l'hiver?

OVALTINE *peut aider à protéger votre famille contre les méfaits de l'hiver:*

L'excellent état physique et la bonne santé dépendent de votre force de résistance. Si vous maintenez votre résistance naturelle à son niveau le plus élevé, voilà qui peut vous aider à connaître une santé robuste en dépit des intempéries.

Pour édifier la résistance et la vitalité, vous avez besoin de la nourriture nécessaire: vitamines, minéraux, éléments nutritifs reconstituants pour les tissus. Ces sources de protection alimentaire doivent se présenter sous une forme facilement assimilable.

Une bonne façon de vous assurer un surplus de nourriture bien digestible c'est de boire de la délicieuse Ovaltine tous les jours. Ovaltine contient une mine de substances fortifiantes.

Ovaltine est préparée d'après des procédés scientifiques et est une source des vitamines A, B_1, C, D, de la Riboflavine (B_2), de la Niacine, et des minéraux: calcium, phosphore et fer disponible de même que des protéines de premier ordre et d'autres éléments précieux.

Ovaltine est un breuvage merveilleux pour aider la famille à se bien porter. Faites d'Ovaltine votre breuvage quotidien.

Buvez

OVALTINE

-vous verrez la différence!



173-8F



ACIDOL

Poudre Stomachique Anti Acide Absorbante

Gastrite Hyperacidité

Le flacon 1.00

En vente dans toutes les pharmacies

Témoignages de condoléances à la famille I. Gravelle, de Gracefield

GRACEFIELD (Qué.) (DNC) — Les funérailles d'un citoyen bien connu à Gracefield, M. Israël Gravelle, ont eu lieu mercredi matin, au milieu d'une foule de parents et amis.

M. l'abbé Gérard Marquis, vicaire, a fait la levée du corps. M. le chanoine J.-A. Mondoux, curé, a officié au service assisté de MM. les abbés Paul Sylvestre et Gérard Marquis, comme diacre et sous-diacre. La chorale du collège a fait les frais du chant sous la direction du R. F. Gaston.

Le deuil était conduit par la soeur du défunt, Mme Vve L. Lafond, de Maniwaki. On remarquait également les filles du défunt: Mme Edmond Poulin (Marie Jeanne), Mme Laurent Latour (Maria), Mme Wilfrid Durand (Auxilia), Mme Willis Gray (Bernadette), Mme Aldège Rondeau (Thérèse), Mme Armand Gauthier (Angélina) et leurs époux, ainsi que Mlle Françoise Gravelle; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes H. Bédard, du Lac Cayamant, L. Bédard, de Chênier, Mme Ladislas Bédard, de Hull, Mme J. Rochon, de Bouchette, Mme Arthur Cayen, de Gracefield, et plusieurs petits-enfants.

Les porteurs étaient MM. Wilfrid Durand, Armand Gauthier, Aldège Rondeau, Jean, Bernard et Noël Poulin.

La sépulture eut lieu au cimetière paroissial, où M. l'abbé Marquis a récité les dernières prières.

La famille éprouvée a reçu de nombreux témoignages de condoléances dont voici la liste:

GRAND'MESSES: M. et Mme L. Gravelle, MM. Arthur Gravelle, Edmond Gravelle, Mlle Françoise Gravelle, MM. et Mmes Laurent Latour, Armand Gauthier, Aldège Rondeau, famille Alfred Gauthier, MM. et Mmes L.-J. Raymond, Dorval Morin, Albert Kelly, Arthur Latour, Mlle Alice Lamothe, M. Georges Gagnon, Mlles Jeanne Cousineau, B. et Y. Cousineau, MM. Carl Lawliss, René Moreau.

BASSES MESSES: MM. et Mmes W. Durand, Willis Gray, famille Arthur Cayen, MM. et Mmes Mathias St-Amour, G. Auger, D. Bénard, J.-A. Martineau, F. Alie, Guy et Fernande Alie, Mmes H. Shea et famille, C. Mayrand, MM. et Mmes J. Perrier, E. Forcier, M. J. Perrier, M. et Mme E. Sincennes, M. U. Prince, MM. et Mmes J.-A. Cousineau, P. Martineau, J. Roy, L. Ménard.

BOUQUETS SPIRITUELS: MM. et Mmes W. Charrette et N. Gélineau.

CONDOLEANCES: M. F. Richaud, MM. et Mmes T. Riel, P. Thériault, C. Rondeau, J. Rondeau, L. Bédard, A. Gauthier, O. Lafrenière, F.-X. Maltais, X. Bédard, J.-P. Desjardins, P. Courcelles, E. Coulombe, E. L'Ecuyer, A. Martin, L. Bédard, M. Thérien, G. Martineau, A. Marois, M. Torantour, Mlles Anna Hébert, Mireille Riel, Georgette Coulombe, Georgette Rondeau, Lucille Martin, Huguette Bédard, Rita Ménard, Mme J. Ménard, famille Xavier Coulombe, O. Gareau, S. Lachapelle, E. Lachapelle, A. Martineau, Arthur Cayen, le Dr et Mme Arthur Desjardins, M. P. Beauchamp, Mme J. Beauchamp, M. Albert Riendeau, Mlle Marie Mayrand, MM. et Mmes J. Béliste, J. Lafrenière et N. Duval.

FLEURS: MM. et Mmes E. Poulin, L. Latour et Denis Latour, Willis Gray, W. Durand, Lucien Gravelle, Armand Gauthier, M. Arthur Gravelle, M. et Mme Adoris Bédard, Françoise et Edmond Gravelle, MM. Aldège Rondeau, Marcel Dorion, famille Edmond Poulin.

TELEGRAMMES: Mlle Marie Normand, M. Jean-Yves Gélineau et M. André Leblanc, de Hull, MM. et Mmes Roméo Roy et C.-A. Roy, de Maniwaki.

Crise en Hongrie

BUDAPEST (AFP) — M. Lajos Dinnyes, président du Conseil hongrois, a présenté sa démission cet après-midi au président de la république qui l'a acceptée. Cette démission entraine celle du Gouvernement tout entier. M. Arpad Szakazits a chargé M. Dinnyes d'expédier les affaires courantes jusqu'à la formation du nouveau Gouvernement. On se rappelle que M. Dinnyes avait formé son cabinet le 31 mai 1947 et que celui-ci avait été intégralement reconduit après les élections du 31 août 1947.

LES OBLIGATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

PREMIER EMPRUNT DE GUERRE 3¼%

à échéance du 1er février 1948-52

portant la lettre d'ordre 'A' seulement ont été tirées pour remboursement le 1er février, 1949

Date d'émission: 1er février 1940. Echéance: 20 pour cent le 1er février de chaque année de 1948 à 1952

AVIS est par la présente donné à tous les détenteurs d'obligations du premier emprunt de Guerre 3¼% du Gouvernement du Canada, émis le 1er février 1940 (échéance 20 pour cent le 1er février de chaque année de 1948 à 1952) qu'en vertu des termes dudit emprunt et en conformité de l'arrêté en conseil 683 du 20 février 1940, toutes les obligations en cours de cette émission qui portent la lettre d'ordre "A", représentant 20 pour cent de l'émission totale, ont été appelées par tirage au remboursement le 1er février 1949 aux agences de la Banque du Canada, à leur valeur nominale, sur présentation et remise desdites obligations munies du coupon du 1er août 1949 et de tous les coupons subséquents. Les numéros de ces obligations finissent par "1" ou par "6"

Lesdites obligations qui portent la lettre d'ordre "A" ne rapporteront plus intérêt à partir du 1er février 1949.

Le Gouvernement du Canada
Par son agent financier, la BANQUE DU CANADA
Ottawa, le 29 octobre 1948

B.F.12

Rhumes



Pour soulager du malaise, frictionnez la gorge, la poitrine et le dos... avec du VICKS VAPORUB



VISITEZ LES 2 MAGASINS J. EMILE LAUZON

votre bijoutier

12 JOURS D'ACHATS SEULEMENT AVANT NOEL

Hâtez-vous, faites vos achats de bonne heure.

SATISFACTION ASSUREE

Un léger dépôt gardera vos cadeaux jusqu'à demande — Commandes postales remplies avec soin et rapidités.

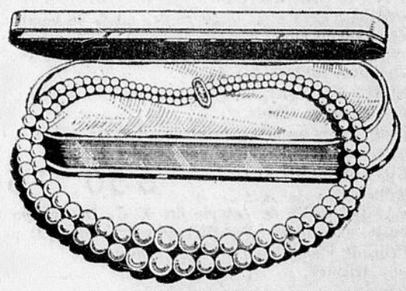
Voyez nos vitrines. Visitez nos 2 magasins

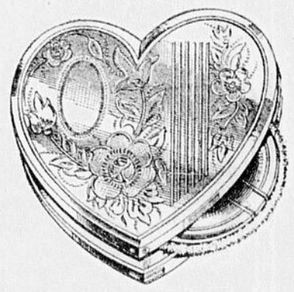
• SPECIAL DE NOEL •

SUPERBE COLLIER DE PERLES

Perles brillantes. 2 rangs avec une jolie boîte. SPECIAL DE NOEL, ... 2.35

Autres jusqu'à 45.00





Minaudières (Compacte)

Choix considérables de minaudières de différents modèles, unis ou de fantaisie. SPECIAL de NOEL 4.50



MONTRES pour dames

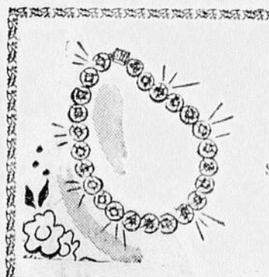
Boîtier jaune, 15 pierres, bracelet métallique ou avec cordon de soie. SPECIAL DE NOEL 19.75



Ensembles à thé

Un cadeau qui plaira certainement. Ensemble à thé en argent plaqué. 3 morceaux, spécial de Noël, 12.95

Notre magasin de Hull est ouvert le samedi jusqu'à 10 heures du soir.



Parures de cou

Garnies de pierres du Rhin. SPECIAL DE NOEL 3.50

Autres jusqu'à 25.00

Pierres de naissance pour dames

Bagues avec pierres de naissance pour dames. Un vaste choix de styles, or 10 carats. SPECIAL DE NOEL, 4.50



Extra spécial

Montres pour hommes

Montres 17 pierres garanties, boîtier jaune, bracelet de cuir. SPECIAL DE NOEL 19.50



Bagues pour hommes

Bague or 10 carats, avec parure onyx et initiales soulevés. SPECIAL DE NOEL, 12.95





Ensembles de voyages pour messieurs

9 morceaux dans un magnifique étui de cuir. 10.95



MONTRES "GRUEN" pour dames et messieurs

"GRUEN" vous donne PRECISION EXTREME QUALITE SUPERIEURE plus BEAUTE

Les prix varient de $33.75 et plus

EXTRA SPECIAL DE NOEL

ETUI A CIGARETTES pour messieurs

Cadeau pratique et très apprécié 3,95

J.-EMILE LAUZON

VOTRE BIJOUTIER

OTTAWA
62, RUE RIDEAU
Tels: 4-1433 — 2-8653

HULL
Angle des rues PRINCIPALE et LAVAL
Téléphone: 2-0602

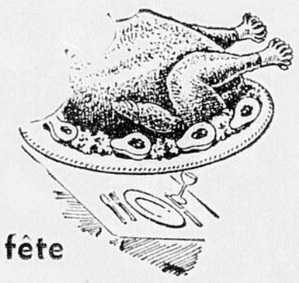
TOUT!

De la soupe aux noix



Oui, c'est cela que nous pouvons faire pour vous ce Noël et toutes les friandises de la saison, ou vous pouvez commander seulement les friandises que vous désirez. Le plus important sur la liste, il va sans dire, c'est la volaille. Nous avons des

DINDES



achetées spécialement pour cette fête

Elles se présentent en divers poids, mais elles sont toutes de haute qualité. Elles sont soigneusement apprêtées par nos chefs, remplies d'une farce appropriée et rôties et à point pour votre table, livrées la veille de Noël, du Jour de l'An ou n'importe quel jour que vous le désirez.

Les dindes de l'Ouest, jeunes, tendre, pèsent de 6 à 8 livres; nous avons aussi des dindes de l'Ontario pesant de 10 à 12 livres; 12 à 14 livres; 14 à 18 livres et 18 à 25 livres. Choisissez le poids que vous voulez et nous vous livrerons une belle dinde appétissante pour Noël, le Jour de l'An ou votre diner spécial en tout jour de la semaine. Ces dindes sont faciles à réchauffer si vous désirez une dinde chaude.

Apprêtées, prêtes pour votre table la livre 1.00

Si nous n'avons pas mentionné ici les friandises que vous désirez, téléphonez-nous ou parlez-en à notre vendeur. Nous avons des poulets cuits, des friandises et tartes de tous genres; des hors-d'oeuvres et petits fours, des gâteaux étagés, une profusion de délicieux aliments pour agrémenter l'époque des fêtes.

Veuillez, s.v.p., donner votre commande avant le 20 décembre pour livraison la VEILLE DE NOEL ou du JOUR DE L'AN, donnez votre commande à nos vendeurs, ou signalez 2-4811

Nous pourvoyons ...

non seulement aux réunions de tous genres à la maison pour les fêtes, mais aussi aux réunions de bureaux, de départements du gouvernement, de divers clubs et cercles. Nous pouvons prendre soin de réunions de tous genres, grandes ou petites, mais nous vous prions de faire vos retenues DE BONNE HEURE. Nous pouvons fournir, aussi, des sandwiches et petits gâteaux pour le petit thé ou la partie de bridge. NOTRE SERVICE POURVOYEUR s'empressera de discuter de vos plans avec vous et de préparer les aliments, l'équipement et le service dont vous avez besoin. Veuillez signaler

2-4811

PLUM PUDDINGS

Pesanteur de 2 lbs seulement

CHACUN 75c

L'année dernière ils se vendaient 1.25!





Tartes à l'émincé

8 pcs de profondeur, tartes juteuses. Le meilleur émincé qui soit

CHACUNE 50c

10c de supplément pour assiette à tarte. Retournez l'assiette, nous vous rembourserons 10c

GÂTEAUX Royal aux fruits POUR LES FETES

C'est le meilleur gâteau aux fruits, faits des meilleurs ingrédients: shortening, fruits, noix et autres ingrédients ... le même splendide gâteau que celui au sujet duquel le Roi George dit à la partie de jardin avant la guerre: "Il est savoureux". Nous les fabriquons cette année en deux grosseurs, ordinaires et glacés, pour votre table ou pour donner à Noël.

Nous répondons à toutes les commandes par cartes postales

GATEAU ROYAL AUX FRUITS, carré, ordinaire. Prix de l'an dernier, 1.50.	1.25
Gâteau Royal aux Fruits, carré, GLACE.	2.00
Gâteau Royal aux Fruits, rond, ordinaire, plus gros.	2.50
Gâteau Royal aux Fruits, rond, plus gros, GLACE	3.50

Pour outre-mer – à toute adresse

Gâteau Royal aux Fruits, carré, ordinaire.	$2.00
Gâteau aux Fruits, carré, glacé.	$3.00

Tous frais acquittés. Soigneusement empaquetés. N'oubliez pas d'envoyer toutes les directions et votre carte — que nous inclurons — avec votre remise.

MORRISON-LAMOTHE BAKERY LIMITED

Fabricants de pains Pan-Dandy, pourvoyeurs.

Echo Drive, Ottawa

Téléphone: 2-4811

Churchill . . .

(Suite de la 1ère page)

plus d'erreurs et de fautes de jugement que dans la question palestinienne. J'avais toujours espéré qu'une fédération arabe, comprenant trois ou quatre états arabes (Arabie, Saoudite, Irak, Transjordanie, Syrie et Liban) groupés de façon quelconque — peut-être unis — et un état juif pourrait être constitué, ce qui aurait amené la paix et l'union dans tout le Moyen Orient."

"L'espoir de voir une fédération arabe et un état juif a été ruiné par les promesses de concessions aux Juifs faites, avant les élections, par les socialistes et l'amertume suscitée auprès des Juifs par le changement d'attitude britannique. "Le problème de la Palestine, a déclaré le chef de l'opposition, n'a pas cessé d'être une lamentable histoire de préjugés et d'incapacités. Il paraît très probable, bien qu'on ne puisse le prouver, que le ministre des Affaires étrangères se soit trompé sur la force des deux parties en présence. Il semblait sur le papier que les Arabes, les Syriens et les Egyptiens allaient gagner. Quant à moi, je n'ai jamais été de cet avis."

Rappelant que 19 pays avaient déjà reconnu, de jure ou de facto, le Gouvernement d'Israël, M. Churchill a déclaré qu'il serait "absurde de maintenir un boycottage boudeur à l'égard d'Israël".

Evoquant ensuite le traité anglo-transjordanien, M. Churchill a exprimé ses craintes de voir la Grande-Bretagne obligée, pour venir en aide à la Transjordanie si ce pays était attaqué, de se laisser entraîner dans une dangereuse querelle avec les Etats-Unis.

M. Churchill a examiné ensuite le problème de l'Espagne franquiste: "Pourquoi, a-t-il demandé, les Espagnols seraient-ils traités comme des parias? L'Italie a été notre ennemie pendant la guerre et des milliers d'Anglais ont été tués par les Italiens. Je suis résolument en faveur du rétablissement de notre amitié traditionnelle avec l'Italie, mais que doit-on dire au sujet de l'Espagne? Aucun Américain, aucun Anglais n'a été tué par les Espagnols. L'Espagne a refusé de faciliter la concentration des troupes allemandes qui voulaient s'emparer de Gibraltar et pénétrer en Afrique. La façon dont Franco a traité Mussolini est un exemple monumental d'ingratitude," a ajouté M. Churchill, en soulevant les rires de certains de ses collègues.

L'orateur a déclaré qu'il ignorait la façon dont l'Espagne avait pu porter atteinte à la Grande-Bretagne pendant la guerre: "Pourquoi dans ces conditions, a-t-il demandé à nouveau, les Espagnols devraient-ils être considérés comme des parias?"

Pearson . . .

(Suite de la 1ère page)

Canada n'a pas l'intention de soumettre un projet séparé de pacte. Il insistera cependant au cours des discussions pour que cet acte diplomatique ne revête pas uniquement un caractère d'alliance militaire mais qu'il assure également une collaboraiotn aussi étroite que possible dans tous les domaines entre les puissances de l'Atlantique

Le chef de la délégation canadienne a fait remarquer que toute tentative pour limiter le droit de veto déterminerait l'effondrement des Nations Unies puisque l'URSS et les nations slaves s'y opposeraient. "L'abus du droit de veto est simplement un symptôme de la division du monde. Tant qu'il existera une atmosphère de peur et de méfiance, aucun progrès ne sera possible. Il ne faut donc pas accuser les Nations Unies, qui ne font que refléter la situation mondiale. Cette situation ne s'améliorera pas tant que les grandes puissances ne collaboreront pas plus étroitement".

On rend public . . .

(Suite de la 1ère page)

L'annexion résulterait en un taux de taxes exhorbitant dans les parties peu peuplées où les services ne pourraient être établis immédiatement.

Le principal avantage découlant de l'annexion serait l'obtention des services d'eau et d'égout.

Les contribuables possédant des propriétés évaluées à $3,000 économiseraient la somme de près de $38 par année en frais d'assurances contre les incendies, en taux d'eau, d'électricité. De plus, chaque personne voyageant d'Ottawa à Britannia économiserait la somme d'environ $29 par année dans la réduction des taux de transport par tramways.

Les taux d'hospitalisation à l'hôpital municipal seraient réduits de 25 pour cent à l'avantage des citoyens de Nepean qui seraient alors traités sur le même pied que les habitants d'Ottawa.

Un meilleur système d'éclairage à travers les rues de Nepean.

L'annexion aiderait à l'amélioration et à l'extension des trottoirs et des rues.

Les enfants de Nepean auraient alors la permission de fréquenter les écoles de la capitale, mieux outillées et possédant un personnel enseignant mieux spécialisé.

L'annexion comporterait la perte de l'intérêt local pour les questions municipales.

Si l'annexion n'est pas réalisée, il faudra alors considérer l'extension de l'administration actuelle du township pour savoir si elle répond aux besoins actuels.

Dans une lettre adressée à la Commission des affaires municipales, le comité souligne que l'annexion de Nepean ne devrait avoir rien de commun avec l'embellissement de la future capitale nationale.

Les membres font remarquer que le rapport soumis par le comité d'urbanisme de la région d'Ottawa ne mentionne aucunement que l'annexion est nécessaire au développement d'une capitale nationale; ils ajoutent que ce dernier comité maintient qu'un contrôle unifié est nécessaire, mais qu'il n'a pas encore suggéré l'annexion d'Eastview, de Gloucester et de Rockcliffe.

Dans une section spéciale, les membres du comité se plaignent du manque d'information mise à leur disposition par les autorités de la ville d'Ottawa. Ils font remarquer qu'ils ont adressé une lettre au conseil de ville d'Ottawa, laquelle est demeurée sans réponse jusqu'à date.

Plus loin dans le rapport, les membres du comité signalent que l'évaluation d'Ottawa par rapport à celle de Nepean est comparativement 33 et un tiers pour cent plus élevé.

Le comité souligne que si l'annexion n'a pas lieu, il est fort possible qu'Ottawa continue à refuser d'accorder de nouvelles conduites d'eau et de nouveaux débouchés pour les égouts de Nepean.

Ottawa a actuellement une dette de $7,106,000 et Nepean, de $1,578,000. Répartie individuellement, la dette de Nepean revient à $81.02 par tête alors que pour Ottawa, elle est de $39.96.

Vote . . .

(Suite de la 1ère page)

des droits de l'homme". Les Canadiens croient aux droits de l'homme et les pratiquent, dit-il.

Le Canada n'a pas pris part au vote au Comité social, mardi, se joignant ainsi au bloc soviétique qui s'est également abstenu de voter. Dérivant un peu de son sujet, M. Pearson a laissé entendre que le Canada n'appuiera pas les amendements russes. Ces derniers sont aussi loin de la démocratie qu'une "séance du conseil de ville l'est d'un défilé d'esclaves".

Au sujet des droits provinciaux, M. Pearson a dit: "Je veux que vous compreniez qu'au sujet des droits définis dans ce document, le gouvernement canadien ne veut pas empiéter sur d'autres droits qui sont très importants pour le peuple canadien, et je veux dire les droits dont jouissent les provinces en vertu de notre constitution.

"Nous croyons que les droits exposés dans la déclaration sont déjà bien protégés au Canada. Nous continuerons à développer et à protéger ces libertés mais nous le ferons dans les cadres de notre constitution qui assigne la juridiction sur certaines questions importantes des législatures des provinces."

Les réserves que le Canada a faites sur le texte de la déclaration sont celles-ci: 1° Comme déclaration générale des principes, ladite déclaration est souvent rédigée en "termes vagues et non précis". Le Canada croit que la législation ne devrait pas être chose décidée tant qu'une telle législation n'aura pas indiqué clairement quelles obligations elle réclame des citoyens canadiens.

2° Les "difficultés et ambiguités" de la déclaration auraient pu être surmontées si le document avait été revisé par un groupe de juristes internationaux avant la décision finale de l'Assemblée. Un tel corps aurait pu être la Commission de droit international.

Une dépense . . .

(Suite de la 1ère page)

contribuables en réclament avec instance.

Comme on le constate, le motif qui explique l'opposition de la Commission réside dans le simple point de vue financier.

Dans les écoles Ste-Jeanne-d'Arc, St-Georges, et Carlington, le total des évaluations pour les écoles séparées est de $1,577,900, la dette globale est de $193,400, les dépenses annuelles de $57,845.47, et les octrois législatifs perçus par les trois endroits mentionnés, en s'appuyant sur les chiffres de 1947, sont de $34,681.65.

Ces chiffres pourraient subir quelque légère modification, a cause de la hâte avec laquelle le mémoire a été rédigé. Cependant, ils sont de nature à expliquer les vues de la Commission et de démontrer pourquoi elle doit être hostile à l'annexion.

Les membres . . .

(Suite de la 1ère page)

Les autres membres du conseil ont alors exprimé leurs vues sur la question, tous se prononçant en faveur d'un délai dans la mise en vigueur de l'ordonnance.

Et lorsque le vote a été pris, après plus de deux heures de discussion, tous les membres du conseil, sauf le préfet Harry Parslow, ont approuvé une motion par laquelle ils s'engagent, dans le délai prévu par la loi, à demander à la législature ontarienne de retarder la date de l'annexion d'une partie de Nepean à la ville d'Ottawa.

Chambers . . .

(Suite de la 1ère page)

Ces secret portent sur diverses choses, notamment des navires de guerre britanniques, des bombardiers chinois et des matériaux stratégiques de guerre provenant de l'Argentine.

Au moment où le Comite se querelle avec l'administration Truman au sujet de la façon dont l'enquête sur les activites anti-américaines doit être poursuivie, on a repéré un nouveau suspect à Appleton, Wisconsin, à qui l'ordre fut donné de comparaitre devant le comité aujourd'hui même.

On a appris que cet individu était autrefois employé de l'Office national des Normes où se fait l'épreuve des armes et dispositifs militaires les plus secrets du gouvernement.

Le Comité a obtenu de Whittaker, ancien courrier communiste, le nom de l'individu en question. Chambers, comme on le sait, a témoigné que pendant qu'il faisait partie du service communiste clandestin des fonctionnaires du gouvernement lui fournissaient des documents secrets pour être transmis aux agents soviétiques. Chambers a même nommé Alger Hiss et Henry Julian Wadleigh, tous deux anciens employés au secrétariat d'Etat, comme étant ses fournisseurs de secrets.

La situation . . .

(Suite de la première page)

La situation s'aggrave dans le nord de la Chine, où le général Fu Tso Yi tente d'épargner Tientsin et Peiping. Son quartier général a confirmé des rapports voulant que les nationalistes aient évacué Tchoun-yi, à seulement 18 milles au nord-est de Peiping. Les communistes font aussi pression du sud-ouest et Peiping semble en grand danger de tomber.

Surplus de Guerre

MACKINAWS de L'AVIATION, de molleton de laine épais, avec dos de cuir et épaules doubles pour plus de confort, spécial, ... 6.75

BOTTINES CARC, fabriquées en Angleterre, meilleur cuir écossais, fini doux, doublure de cuir, ... 8.75

BOTTINES d'AVIATEURS du CARC, doublure de mouton, flambant neuves, la paire, ... 12.75

PALETOTS d'AVIATEUR, flambant neufs, pour hommes, ... 9.75

PALETOTS de l'armée, pour hommes, usagés mais en bon état, ... 4.75

COUVRE-CHAUSSURES, à trois boucles, de l'aviation pour dames, doublure de laine de jersey, boutons pression, pointures, 5½. La paire, ... 1.95

DRAPS D'HOPITAL, très épais, 80 x 90 pouces, Chacun, ... 3.75

COMBINAISONS de la marine, tout laine, ... 3.75

SOUS-VETEMENTS de l'armée, tout laine, 2 pièces, ... 3.75

JUPES de la marine, WRENS, de la meilleure serge bleue, avec bordure de 4 pouces pour la nouvelle allure, tailles 25 et 26. Chacune, ... 3.75

SUGGESTIONS POUR CADEAUX A NOEL

COUPE-VENT dnas le genre des gilets de bombardiers des E.-U., gris, à l'épreuve du vent et de la pluie, avec collet de mouton (suivant procédé) doublure piquée, poignets verts en laine, tailles 34 à 44. ..... 13.95

SLACKS DE SKI, bleu marine, doublés, à l'épreuve de la pluie, neufs, ... 5.95

Nous avons un assortiment de gilets de suède et de cuir, une grande valeur pour solder à 13.95

BOTTINES DE SKI, neuves, ... 6.50 7.50 8.50

PANTOUFLES de l'armée des E.-U., fabrication robuste, mais légère, semelles de cuir, neuves, la paire, ... 1.75

Cadeaux idéaux pour Noël en cravates de soie tricotée, ... 95c

CRAVATES peintes à la main, ... 1.50

GANTS de laine, ... 79c

FOULARDS de soie et laine pour hommes, ... 79c

FOULARDS de l'armée, kakis, en laine extra épaisse, ... 75c

GANTELETS de cuir de l'aviation, ... 1.85

COUPE-VENT, PARKAS, GILETS, de gabardine et de cuir, doublure de mouton et de laine réversible ..... 6.00 à 22.50

WAR SURPLUS STORE

(1 bloc au nord de la rue Rideau)

347, rue Dalhousie. — Tél: 5-8322



LA QUALITE NE CONNAIT PAS DE SUBTITUT

Faites réparer et recouvrir vos meubles par nos experts. Vous pouvez compter sur nous pour redonner à votre ensemble studio ou chesterfield cette apparence de neuf. Réparation de meubles de tous genres.

Beechwood Upholstery

5-4449 V. C. CHAMPAGNE, prop.

MURPHY-GAMBLE limited

Vente de

Robes de chambre

pour hommes

De flanelle de laine de qualité, confectionnées suivant les exigences de Murphy-Gamble

15.95



Pour le père, le grand frère, pour l'ami de coeur — vous désirez une robe de chambre de la qualité Murphy-Gamble. Le rayon pour hommes s'est préparé il y a des mois pour vous offrir la meilleure qualité et la plus alléchante occasion. La qualité de la flanelle fut la première considération. Nous avons trouvé la flanelle tout laine anglaise que vous préférez, nous avons choisi un tailleur réputé pour les confectionner — jupe ample, collet roulé, ceinture en pareil, garniture de cordelette de soit. Couleurs: bleu croisière et vin. Aubaine de samedi, ... 15.95

Vente répétée de

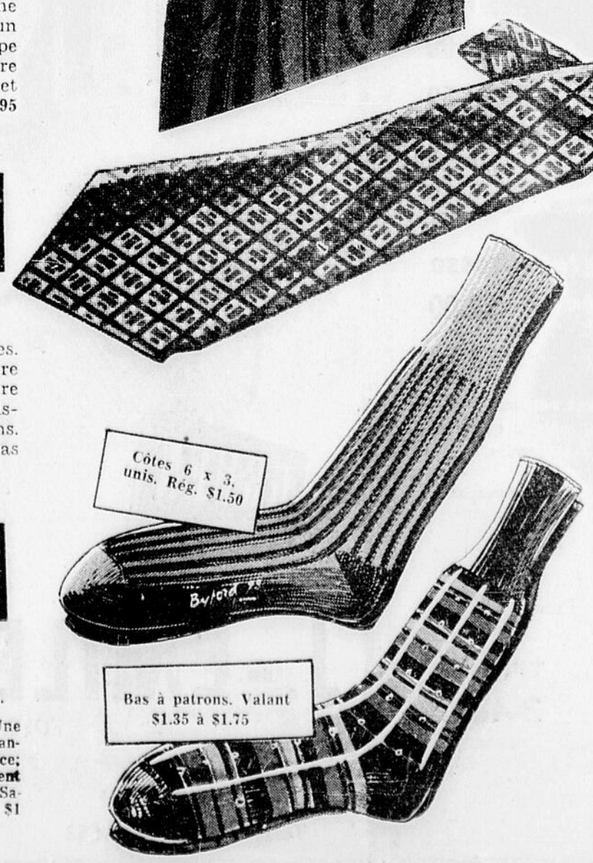
Cravates

POUR CADEAUX

$1

Valeurs courantes de $1.50, $2.00, $3.50

Une alléchante vente de Noël. Qualités superbes. Dessins pour tous les goûts. Plusieurs sont pure soie, plusieurs faites à la main. De foulard pure soie anglais, challis de laine et Macclesfields tissés. Moires de soie, jacquards de soie américains. Choisissez-en trois ou quatre . . . à l'alléchant bas prix de $1.



Des centaines de paires de

Bas anglais

$1

De laine botany pure

Valeurs courantes de $1.25, $1.50, $1.75

Côtes unies 6 x 3. Un vaste assortiment de dessins.

Exceptionnelle en tout temps, une telle vente à Noël. Une invitation pour en choisir une demi-douzaine. Une grande variété — le genre à côtes 6 x 3 de votre préférence; rayures verticales en laine botany; un vaste assortiment de dessins losangés, quadrillés, à baguettes, etc. Samedi, ... $1

Rayon pour hommes — Etage de la rue Sparks



De nouveaux verres pour plus d'enchantement

Non pas seulement une aide à la meilleure vision, mais vos verres sont maintenant des accessoires que vous portez avec fierté. Vous éprouverez grand plaisir à faire le choix d'une monture qui améliorera votre apparence. Et remarquez bien . . . Peoples vous donne le meilleur soin de la vue . . . vous pouvez acheter à des conditions amicales.

Signalez notre optométriste enregistré pour un rendez-vous

Il est facile de payer de notre façon!

CASH PRICES — ON-CREDIT
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED

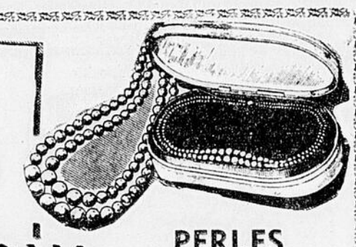
190, RUE SPARKS. 2-2623

Pour vous qui désirez ce qu'il y a de mieux à Noël.

UNE INSTITUTION D'OTTAWA

JACK SNOW

BIJOUTIERS A CREDIT



PERLES

Le cadeau préféré des dames, avec fermeture bijou. ..... $2 et plus

Profitez de votre crédit



BRIDAL WREATH

Ensemble de deux diamants, incomparables en beauté et valeur, enregistré et assuré gratuitement 89.75

Pierres de naissance

pour chaque mois de l'année, sur montures attrayantes en or 10 cts ..... $6 plus

Profitez de votre crédit

Votre choix #14.95

Montres d'un style attrayant et d'une grande exactitude, garantie de 5 ans, assurées gratuitement. Pour dames et messieurs.

$1.50 à compte
$1 par semaine

Votre choix $80

Choix d'un magnifique diamant pour elle, ou d'une fascinante bague à diamant pour lui — la meilleure valeur que votre argent puisse vous procurer.

$8.00 à compte,
$1.50 par semaine

GRUEN	BULOVA	ELGIN
$33.75 et plus	$29.75 et plus	$35 et plus
Pour tous les messieurs sur votre liste de cadeaux. Utilisez votre crédit	Choix complet pour dames et messieurs. Profitez de votre crédit.	Choix complet pour dames et messieurs. Profitez de votre crédit.

Commandes postales remplies

UNE INSTITUTION D'OTTAWA

JACK SNOW

BIJOUTIERS A CREDIT

TRADITIONNELLEMENT CHAMPIONS *de qualité — valeur — courtoisie — service.*



112, RUE SPARKS — A COTE DU THEATRE CENTRE — 94 RIDEAU

La question de Nepean portée devant le comité des projets de loi spéciaux

Maintenant que le conseil de ville du township de Nepean a décidé de s'opposer à l'ordre de la Commission des affaires municipales de Toronto au sujet de l'annexion d'une partie du township de Nepean par la ville d'Ottawa, la question sera portée devant le comité des bills spéciaux de la prochaine législature ontarienne qui tranchera la question.

Le bill subira sa première lecture pour être ensuite renvoyé au comité des bills spéciaux où il sera étudié. Si les membres de ce comité décident de maintenir la décision de la Commission des affaires municipales, le bill sera renvoyé à la Chambre des députés où il subira les deux autres lectures traditionnelles.

Si d'un autre côté, la décision de la Commission des affaires municipales est renversée, c'en est fait de l'annexion.

L'effet immédiat de la décision du conseil de Nepean sera de retarder l'annexion de Nepean qui doit avoir lieu le 1er janvier prochain. Cependant cette opposition doit être soumise au gouvernement fédéral avant le 20 décembre prochain.

Me Gordon Medcalf, c.r., chef du contentieux municipal, a déclaré cet avant-midi qu'il espère que les conditions offertes par Ottawa à la municipalité de Nepean satisferont cette dernière afin que celle-ci retire sa demande.

Dans ce but, Me Medcalf rencontrera les avocats de Nepean et du comté de Carleton, MM. C. C. Gibson et V. S. McClenaghan. Il attendra cependant d'avoir reçu des directives du Bureau des Commissaires d'Ottawa.

Parmi les projets de loi que la ville d'Ottawa soumettra au comité des bills spéciaux lors de l'ouverture de la législature ontarienne, au mois de mars prochain, se trouvera celui par lequel la ville demandera au gouvernement la permission de retarder pour la période de deux ans l'élargissement de cette artère a été remise à plus tard à cause de la rareté des matériaux et de la main-d'oeuvre. Il y a quelques jours, les membres du Bureau des Commissaires demandaient à Me Gordon Medcalf, c.r., chef du contentieux municipal, de soumettre un bill à la législature de Toronto pour obtenir un sursis dans la réalisation de ce projet à cause de l'inflation.

La ville demandera à la législature l'autorisation d'établir une évaluation fixe pour le cas de trois demeures situées sur la propriété de la Corporation centrale de logement et d'hypothèque près du chemin Merivale. Actuellement, ces demeures appartiennent à la Corporation qui en défraye l'entretien contre paiement d'un loyer de la part des locataires. Les autorités de cet organisme fédéral désirent que ces trois demeures soient considérées sur un pied d'égalité avec les quelques centaines d'autres érigées dans les environs.

En correctionnelle ce matin

Ernest Currie, de Deschênes, P.Q., Patrick-Lawrence Dupont, 27, rue Marshall, et Edward-Albert Mitchell, sans adresse connue, comparaissaient, ce matin, devant le magistrat Glenn Strike, sous l'accusation d'avoir volé une automobile de $2.100 appartenant à M. Melcher-J. Hoffart. Les deux premiers ont plaidé non coupable, tandis que Mitchell a avoué sa culpabilité. Ce dernier devra attendre à jeudi prochain pour subir sa sentence.

Joseph-Arsène Lavoie, sans adresse connue, a plaidé non coupable à treize accusations de vol: $65 à Mlle Alice Harris, $20 à Mme Jean Pilkington, $40 à Mlle Ruth Hamilton, $45 à Mlle H.-W. Currie, $5 à Mlle Marie-B. Daoût, $6 à Mme Gertrude Moore, $5 à Mlle C. St-Louis, $17 à Mlle Rita Bogue, $3 à Mlle Olive Crawford, $4 à Mlle Mary Folwer, $6 à Mlle Irene Thompson, $13 à Mlle E. Hardey et $13 à Mme C.-G. Wittenburg. L'inculpé subira son procès le 17 courant.

Joseph-Médéric Lacroix, 56 ans, sans adresse connue, s'est avoué coupable à onze accusations de vol, dont trois par fausses représentations et trois autres par faux chèques.

Lacroix est accusé d'avoir obtenu par fausses représentations, la somme de $1,072.75 de la succursale de la banque Impériale à Fort-William, la somme de $76.31 de la banque de la Nlle-Ecosse et la somme de $141.17 de la banque de Montréal. Il est accusé, en plus, d'avoir obtenu par faux chèques $71.47 de la banque de la Nouvelle-Ecosse, $35.33 de la banque de Toronto à sa succursale de Vancouver, et $92.61 à la banque Royale de Hamilton. En outre, il est accusé d'avoir obtenu illégalement $34.86 de J.-H. Rondeau, $72.06 de J.-E. Leroux, $34.76 de L. Dumont, $34.86 de G. Plamondon et $72.90 de O. Boisvert. La cause a été remise au 16 courant. Le détective Raoul Desjardins a porté les accusations.

En circulation, Robert McKeown, 34 ans, 240, rue Cathcart, a dû verser $15-$2 pour excès de vitesse. Denis Harvey, 40 ans, 390, avenue Riverdale, accusé du même délit, a dû débourser $15 également. Lila-A. Burtmaster, 41 ans, 30, rue Kinnear, et Harold-E. Davidson, 40 ans, 81, rue Spruce, ont dû se départir de $4-$1 et $3-$2 respectivement pour avoir négligé de se conformer aux signaux. Vingt-cinq automobilistes devaient payer $2-$1 pour stationnement illégal.

La question . . .

(Suite de la 1ère page)

"Il n'est pas du ressort du secrétaire, a affirmé M. Robinson, d'émettre des déclarations de nature à influencer l'assemblée annuelle en un sens ou un autre. Le secrétaire est le serviteur de tous les membres de l'Association ; son traitement lui est versé à même les contributions annuelles de tous les membres. Il devrait demeurer strictement impartial en ce qui concerne les litiges entre les officiers de l'Association et les candidats aux élections annuelles."

M. Robinson était accompagné durant l'entrevue de plusieurs membres de sa liste de candidats ; un de ceux-ci, M. Pat Gillan, des Affaires extérieures, a taxé de ridicules les assertions de M. Bell au sujet de réunions secrètes de communisants ou d'autres radicaux.

"M. Bell et ses amis, dit-il, devraient d'abord nous dire s'ils tiennent leurs propres réunions sur la Plaza."

M. Robinson a abondé dans le même sens. Interrogé au sujet de divers indices qui semblent montrer qu'une faction communisante, au sein du fonctionnarisme, appuie énergiquement sa liste de candidats, notamment par des calomnies dirigées contre M. Taber et d'autres officiers de l'Association, le candidat à la présidence a déclaré qu'il n'est au courant de rien de tel.

"Si les gens dont vous parlez m'appuient, dit-il, je n'ai qu'une chose à leur dire, c'est de se montrer au grand jour afin que chacun sache qui ils sont."

MM. Robinson et Gillan ont réitéré leur opinion selon laquelle il n'y a pas de communistes, à leur connaissance, dans le fonctionnarisme fédéral.

Au sujet d'un article de la **Canadian Tribune**, organe communiste de Toronto, cité dans le **Droit d'hier**, M. Robinson a affirmé que son point de vue n'est pas du tout le même ; "Je n'ai jamais prétendu, dit-il, que ce soit le gouvernement qui ait poussé l'exécutif de l'Association à soulever la question du communisme".

Il a ajouté : "Cette question du communisme n'est qu'un écran de fumée."

Mme Robinson, Mlle Frances Keith, du Bureau de la Statistique, et M. Bill Nelligan, de la Défense nationale, assistaient également à l'entrevue ; ces deux derniers font partie de la liste de M. Robinson. Ils ont déclaré avec force que tout soupçon de communisme dirigé contre eux est sans fondement.

On a retrouvé ce matin le corps de Mme Wulma Poole

On a rétrouvé à 11 heures ce matin le corps de Mme Wulma Pole, dans la rivière Rideau. Mme Poole, qui manquait à l'appel depuis mercredi dernier, était malade depuis longtemps déjà.

Elle avait déjà menacé de s'enlever la vie. Le cadavre a été retrouvé par son époux, M. Charles Poole, près de la maison du club de tennis Tel-avive, à Overbrook.

Le sheriff Frank Paterson a conclu l'investigation et le corps a été transporté à l'hôpital municipal où une autopsie sera faite par le Dr W.-P. Cheriff, coroner de district..

Outre son époux, Mme Poole laisse un fils de dix ans, deux soeurs et un frère.

Des pamphlets contre Drew interceptés

Les autorités du ministère des Postes ont saisi et détruit des centaines d'exemplaires d'un pamphlet adressé aux électeurs de Carleton, et qui contient des attaques éhontées contre M. George Drew, leader conservateur-progressiste et candidat à l'élection complémentaire du 20 décembre.

Le sous-ministre des Postes, M. Walter Turnbull, a déclaré que les pamphlets auraient été saisis même s'il n'y avait pas eu de campagne électorale, et ce à cause de leur caractère "au delà des bornes de la décence".

Dans l'intervalle, le parti CCF affirme avec emphase, dans un communiqué, qu'il n'a eu rien à voir avec ces pamphlets.

VAL-DES-BOIS, (Qué.)

VAL-DES-BOIS (Qué.) (DNC)— M. et Mme Guy David étaient de passage à Ottawa, mardi dernier.

Mme Archie Larocque a subi un opération pour les amygdales à l'hôpital de Buckingham, vendredi.

En fin de semaine, Mme Ferdinand Villeneuve, MM. Valmar et Roméo Blanchard ont visité M. Arthur Blanchard, à l'hôpital de Buckingham.

Mme Hervé St-Louis, de N.-D.-du-Laus, a visité sa mère Mme M. Larocque, mardi dernier.

Mme D. Portelance et M. René Portelance ont fait un voyage, ces jours derniers.

MM. Adjutor Morin et Archie Larocque on fait un voyage à Buckingham, en fin de semaine.

LES CONFERENCES

Le rôle de la mère

Mme Francisque Gay parle d'un sujet qu'elle connaît bien.

Les membres de la Société d'étude et de conférences ont eu le plaisir d'entendre hier soir, au Château Laurier, Mme Francisque Gay, épouse de Son Exc. l'ambassadeur de France, dans une causerie intitulée "Le rôle de la mère".

Mlle Henriette Bourque, avocate, présidente de la Société d'étude, a présenté Mme Gay, écrivain et éducatrice. Elle souhaita aussi la bienvenue à Mme André Paradis, présidente générale de la Société d'étude, qui était de passage à Ottawa et assistait à la conférence. Celle-ci était sous la présidence d'honneur de Mme Louis St-Laurent et de Mme Thibaudeau Rinfret.

Avant d'exposer et de développer son sujet, Mme Gay a remercié chaleureusement tous les membres de la Société d'étude de leur empressement à offrir des vêtements, ou autres articles, pour les protégés de son fils, vicaire à Paris. "Le plus cher désir de mon fils était d'organiser un arbre de Noël pour ses pauvres, dit Mme Gay. Mais il est dificile de quêter à des pauvres pour des pauvres."

Concevoir un enfant, le mettre au monde et peu à peu faire de lui un homme ou une femme, c'est le rôle de la mère. C'est un métier, dans tout le sens du mot, dit la conférencière. C'est un métier qui n'offre pas de répit. Il n'y a pas de congé de 40 heures: jour et nuit elle est mère.

LA MERE NE SE REMPLACE PAS

Le métier de maman est encore le plus absorbant et le plus difficile, poursuit Mme Gay, puisque la mère doit connaitre tous les métiers à la fois. "Elle doit être un peu médecin, un peu poète, un peu philosophe, un peu et beaucoup moraliste, selon les besoins de l'heure." Enfin le métier de maman est le plus beau, il a un caractère unique que l'on ne trouve nulle part ailleurs. Un médecin, un maçon, un avocat peuvent se faire remplacer. Non la mère. Elle est la mère unique de son enfant.

Ce métier, le plus beau, le plus difficile, le plus absorbant et le seul irremplaçable est aussi le seul auquel on ne songe pas à se préparer. Sans doute, toute femme a des aptitudes innées, mais l'amour maternel ne suffit pas à révéler les connaissances scientifiques nécessaires.

LE ROLE DE LA MERE

Puis Mme Gay expose le beau rôle de la mère, d'abord quand elle porte son enfant, lorsqu'il nait et qu'il dépend de sa mère pour tout, et où elle doit découvrir ses besoins et guérir ses maladies. Plus tard elle doit se rendre compte des talents de son enfant, de ses défauts et de ses peines. N'est-ce pas elle qui le connait le mieux ?

PREPARATION

Le succès en éducation dépend plus de la personnalité de l'éducateur que de sa méthode. Aussi, si elle ne dispense pas elle-même l'enseignement à son enfant, la mère doit l'encourager au travail pour le rendre capable d'efforts personnels. Discerne-t-elle très tôt chez lui un talent pour la littérature, elle lui fera la lecture de poésies ou autres pièces susceptibles de le faire épanouir. Une maman qui veut bien remplir son rôle doit toujours être prête à jouer avec ses enfants, "car c'est par le jeu que la science arrive". Cependant ce qui réussit avec un enfant échoue avec un autre et c'est pour cela qu'il faut, dit Mme Gay, en plus de toutes ces qualités intellectuelles, de la préparation qu'elle aura acquise grâce à la puériculture et à la pédagogie, une formation pratique. Ici Mme Gay fait remarquer les avantages nombreux des filles de famille nombreuse dans leur préparation au rôle de maman et elle conseilla aux jeunes filles, qui n'ont pas de frères et de soeurs, de se rapprocher des enfant. en s'intéressant aux oeuvres des crèches, colonies de vacances ou autres.

PREPARATION MORALE SURTOUT

Les qualités ou "vertus" indispensables à celles qui veulent réussir dans le métier de maman, sont nombreuses: la gaieté, l'ordre, le soin, la sincérité qui est très importante à cause de la confiance que l'enfant doit avoir en sa mère, la bonté, le dévouement, le calme, la politesse, car une mère doit parler à son enfant comme elle désire qu'il s'adresse à elle, et la justice: il ne faut pas qu'elle défende aujourd'hui ce qu'elle a permis hier.

Enfin le bel idéal d'une mère sera atteint si elle tend à la piété: l'amour de Dieu. Il faut que la mère ait une profonde piété, qu'elle communique à ses enfants, dit Mme Gay. "La mère est la première catéchiste de l'enfant, dit la conférencière en terminant, elle précède le prêtre; se souvenant que, plus son enfant est jeune plus il est réceptif aux vérités de la foi, qui s'imprégneront en lui pour toute la vie. Son oeuvre est donc plus un sacerdoce qu'un métier car il s'agit de former à la vertu, le coeur et l'esprit de l'enfant."

Le R.P. Clément Laplante a remercié Mme Guay.

Après la conféernce, Madame Thibaudeau Rinfret, présidente d'honneur de la Société d'étude, a reçu chez elle, les membres du comité exécutif de même que les présidentes de cercle de la Société.

L'hon. Philippe Roy décédé à l'âge de 80 ans

L'honorable Philippe Roy, autrefois Ministre du Canada en France, est décédé ce matin à l'Hôpital Général, à l'âge de 80 ans.

Né à St-François de Montmagny, Qué., le 1er février 1868, il était le fils de Jean-Thomas Roy et de Joséphine Vallières. Il fit ses études à Ste-Anne-de-la-Pocatière, Qué., puis à l'Université Laval de Québec, où il obtint son doctorat en médecine. Plus tard, le Dr Philippe Roy a reçu de l'Université de Paris son doctorat et sa licence en médecine.

Après avoir travaillé quelque temps au Grand-Tronc-Pacifique, il alla s'établir dans l'Ouest, à Edmonton, où il pratiqua la médecine. En 1906, il était nommé sénateur de la province d'Alberta. Peu après, en 1911, M. Roy était envoyé à Paris comme commissaire général du Canada. Il succédait à M. Fabre, premier représentant canadien en France. Il remplit ensuite les fonctions de Ministre canadien en France et il représenta le Canada à plusieurs conférences internationales pendant près de 30 ans.

Très considéré et estimé à Paris, l'honorable Philippe Roy fut pendant un certain temps le doyen du corps diplomatique de la Ville Lumière. Il s'est retiré du corps diplomatique en 1939, alors que le Général G.-P. Vanier lui a succédé comme Ministre en France. Durant la guerre, M. Roy a vécu à Montréal puis en 1946, il vint habiter Ottawa, aux appartements Roxborough.

M. Katz alertait aussitôt le police, et, quelques instants plus tard, les policiers G. Lépine et Maurcie Cyr arrivaient sur les lieux. Le policier Lépine pratiqua la respiration artificielle une quinzaine de minutes, après quoi, les constabies James Cairncross et Russell Berndt transportaient la jeune fille à l'Hôpital Général. Pendant ce temps, Mme Courtemanche était transportée à la demeure de M. W. Tennant, 56, rue Robert, où elle recevait la respiration artificielle.

M. et Mme Courtemanche furent ensuite transportés à l'Hôpital Général, et confiés aux soins du Dr Arthur Powers. De l'hôpital, on nous apprend que leur condition est satisfaisante et que la jeune fille se porte assez bien.

Trois personnes asphyxiées, rue Frank, à Ottawa

Trois personnes sont passées près d'être asphixiées par un échappement de gaz qui s'est produit, vers 6 h. 15, ce matin, dans la demeure de M. et Mme Vincent Courtemanche, 1, rue Frank, à Ottawa. Leur fille, Andrée, âgée de 19 ans, a aussi été fortement secouée par le gaz qui a obligé toute la famille à être transportée à l'Hôpital Général.

Selon la police, c'est M. Steven Katz, 64 ans, qui fut le premier à se porter à leur secours. M. Courtemanche, qui venait de se réveiller, était parvenu à se rendre sur le seuil de la porte et à appeler au secours. M. Katz se lançait aussitôt dans la maison, tirait Mme Courtemanche de son lit, et la transportait près d'une fenêtre. Il porta ensuite la jeune fille sur la véranda.

Onze

Oui, onze guichets avec un personnel compétent pour hâter le paiement de vos achats après des emplettes faites dans un milieu splendide.

. . . AU NOUVEAU GRAND MARCHE LOBLAW 162, RUE RIDEAU

OUVRIRA BIENTOT

Il est sage d'être économe



Magasinez souvent chez Slover

Assortiment de cadeaux pour toutes les bourses

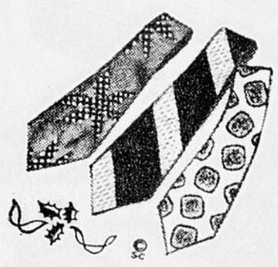


Chemises pour hommes

Chemises de qualité de choix, à rayures de fantaisie, avec collet à empesage permanent. Pointures 14 à 17. Un cadeau excellent et apprécié. Prix de ..... 3.65 à 4.95

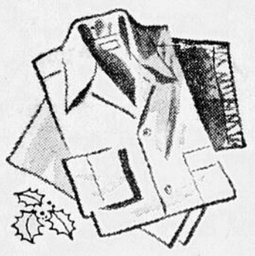
Chandails pour hommes

Gilets-tricot deux teintes, avec glissière tout le long. Bruns et marrons. Tailles 36, 38 et 40. Vous apprécierez ce confort. Spécial, 2.98



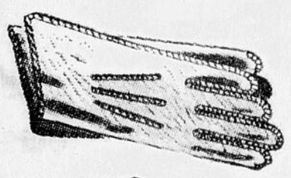
Cravates pour hommes

Un vaste assortimet de cravates qu'il ne manquera pas d'apprécier ce Noël-ci. Dans d'attrayantes boites. Toutes à doublure pure laine. Prix, 1.00 1.50 2.00



Pyjamas pour hommes

Pyjamas de broadcloth en jolies rayures de fantaisie. Dans d'attrayantes boites de Noël. Tailles A, B, C, D. Spécial à, 3.95



Gants pour hommes

Gants de cuir doublés de bonne qualité, avec boutons-pression. Pointures 7½ à 10. Spécial, la paire, 1.98

Pyjamas pour garçonnets

Pyjamas de flanellette rayée, chics comme ceux du père. Tailles 26 à 32. Spécial, 2.59

Souliers pour hommes

Donnez-lui une bonne paire de souliers tels que ces Ghillie, genres à boucle ou brogue, semelles triples; trépointe Goodyear. Pointures 6 à 11. 10.00 à 12.50

SACS A MAIN



5.95 à 6.95

Suède et veau. Attrayants coloris et modèles. Choix de teintes: vin, vert, rouge, gris, et noir. Genres blagues, ovales et plusieurs autres au choix.

Sur le Marché By

Pantoufles pour dames

Attrayantes pantoufles de satin piqué, avec garniture de marabout blanc. Noires, bleues ou vin. Pointures 3 à 8. Au prix spécial de, ... $3

Pantoufles pour enfants

Confortables pantoufles de feutre bleu et rouge. Boutons-pression aux côtés pour assurer un bel ajustement au talon.

Pointures 5 à 10 **79c** Pointures 11 à 2 **89c**



BAS NYLON

Gotham, Gold Stripe et Weldrest. Riches bas de nylon dans une série complète de nouvelles teintes. Au prix économique de, la paire 1.95

Fichus carrés de tête

Fichus carrés de tête, en chiffon diaphane, dans un vaste assortiment de couleurs et d'attrayants dessins. Spécial à 2.95

Jupons-combinaisons

Jupons-combinaisons de satin rayonne, avec buste ajusté, coupe droite, bandelette ajustables. Tailles 32 à 40. Spécial à, 2.98



Ensemble de crêpe

pour épousée

Comprenant une robe de nuit avec garniture de dentelle, exquis jupon-combinaison et caleçon pour assortir. Choix de blanc, rose et bleu. Tailles petites, moyennes, fortes. L'ensemble 9.95



Chandails pour dames

Chandails pullovers tout laine de tricot fin avec encolures rondes juvéniles, larges poignets et bande à la taille; trivot à côtes. Teintes: rose, blanc, jaune, bleu et vert. 36 à 42 ..... 3.98

Gilets-tricots pour dames

Tout laine, avec attrayante encolure en V, idéaux pour les tailles fortes. Devant se boutonnant, poignets à côtes et taille ajustée. Teintes: noir, rose, vert et bleu. Tailles 40 à 44. 7.95

Cardigans pour dames

Cardigans tout laine en un beau tricot doux et fin, à côtes à l'encolure, larges poignets et taille ajustée. Teintes: jaune, rose, vert, bleu, etc. Tailles 14 à 42 ..... 5.95

Manteaux d'intérieur

pour dames

Manteaux d'intérieur en satin piqué enveloppant jusqu'à la poche blague de la jupe, genre kimono long, tombant gracieusement jusqu'aux poignets. Noirs et bleu tamisé avec dispositions fleuries. Tailles 14 à 44. 14.95 et 17.95

Robes de maison

Tous les genres et dessins de couleurs à semis. Faciles à mettre, se boutonnant en avant. Fermeture-éclair en avant. Plusieurs autres dessins rayés, quadrillés et fleuris. Tailles 14 à 50. Chacune 2.98

Robes de taffetas

pour jeunes dames

Robes de taffetas rayonne lustré avec encolure ronde, garniture de fronces; aussi petit ruché, manches courtes. Roses, bleues. Tailles 7 à 14. 4.49 et 5.49

Douillettes de satin



Douillettes de satin célanèse, remplies de laine, douces et hygiéniques. Réversibles et couvertes des deux côtés de satin célanèse extra épais. Deux jolies combinaisons de couleurs: vert et or, bleu et rose et vert et rose. Grandeurs 66 x 72.

15.95 16.95 18.95

Draps de qualité

Draps blanchis de qualité de choix, pour l'usage de tous les jours. Tous joliment enveloppés dans du cellophane. Grandeurs 72 x 90, et 78 x 90. Spécial, 4.49

Nécessaires de serviettes

Attrayants nécessaires de serviettes, bien enveloppés dans du cellophane. Un splendide cadeau. 1.59 à 4.75

Coussins de satin

Un vaste assortiment de modèles et couleurs au choix. Au prix spécial de 3.95



Coffres de cèdre

Attrayant genre cascade; plaqué de noyer, intérieur de cèdre. Le cadeau idéal de Noël. Spécial à 57.50

D'autres à 69.50

Profitez des conditions budgétaires de Slover



Radio de cheminée

Addison

5 lampes, antenne à même; attrayant modèle moderne. Garantie de 3 mois. Vous ne sauriez donner un meilleur cadeau. Prix, .. 34.95

$5 à compte, le solde par mensualités

D'autres à 29.95



TRAINS

Un vaste assortiment au choix, prix, 3.49 et plus

Machines à coudre

Les fillettes les apprécient grandement. Prix, ... 2.75

Carrosses de poupées

Le rêve de toutes les fillettes. Vous pouvez vous en procurer un maintenant à un prix raisonnable. ..... 4.95 et plus

Jeux

Tous genres au choix. Prix, ... 25c et plus

Nécessaire de couture

Spécial à 1.49



POUPEES

Poupées Wetum 1.39 et 1.50

Poupées de caoutchouc 1.98 et 4.19

Autres poupées dans un assortiment varié. Prix, 2.49 et plus

Signalez 3-5678

F. SLOVER LIMITEE

Chronique de Bridge

par Noel DUCHESNE

Adresser toutes communicatinos au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge Le Droit Ottawa Ont.

(443) — B-120

QUANTITE vs SECURITE.

Come l'objectif de la grande majorité des bridgeurs, dans les séances de bridge duplicata, est la plus forte quantité de levées possibles, il arrive très souvent qu'un joueur n'osera jouer un coup de sécurité (safety play), par crainte de prendre une levée de moins que la majorité de ses concurrents. C'est ce que me faisait remarquer l'excellent bridgeur qu'est mon ami le Dr Louis Cloutier, en me remettant la main suivante, qui fut jouée au tournoi de la Ligue de Bridge de Québec. Le partenaire du Dr Louis était M. Robert Cloutier.

DONNEUR EST.

TOUS VULNERABLES.

♠ R-5-3
♥ R-5-2
♦ A-D-C-2
♣ A-R-4

N

O: ♠ V-10-6 ♥ V-4 ♦ V-9-7-5 ♣ D-10-7-2

E: ♠ D-9-8-7 ♥ A-9-8-7 ♦ 10-8 ♣ V-9-8

S

♠ A-4-2
♥ D-10-6-3
♦ R-4-3
♣ 6-5-3

EST	SUD	OUEST	NORD
Passe	Passe	Passe	1 trefle
Passe	1 S.A	Passe	2 S.A
Passe	3 S.A	Passe	Passe
Passe			

ENTAME: deux de trefle.

Le déclarant cède cette première levée; Est ayant gagné par son valet retourne le neuf vers le roi. Après l'as de carreau Sud prend la main par son roi. Le trois de coeur est joué vers le roi et l'as. Est affranchit la dame de trefle de son partenaire en retournant le huit. Sud appelle le cinq de coeur et tente l'impasse du dix, mais perd au valet doubleton d'Ouest. Ce dernier encaisse la dame de trefle, Nord défausse le trois de pique, Est le sept et Sud son dernier carreau. Ouest s'attaque aux piques par le valet que Sud prend de son as; il encaisse la dame de coeur, Ouest jette le six de pique et Nord le cinq. Nord reprend la main par le roi de pique, mais doit céder le dernier carreau à Ouest, et le déclarant est à court d'une levée.

Comme fait remarquer le Docteur, aucun reproche ne peut être fait au déclarant qui a tenté de prendre trois levées de coeur, la partie se jouant en duplicata. Il n'en serait pas de même au jeu libre ou au cumulatif, car la levée supplémentaire dans ces cas serait de très peu d'importance. Le problème aurait été de s'assurer deux levées de coeur par un jeu de sécurité, en prenant le deuxième coeur de sa dame, le déclarant se serait protégé contre la perte de trois coeurs, dès qu'Ouest n'en possédait pas quatre cartes.

En duplicata, il vaut généralement mieux en ces cas suivre la foule, assuré que votre sort sera celui de la masse.

Funérailles

Mme A.-P. Lefebvre

Les funérailles de Mme Arthur-P. Lefebvre, née Alphonsine Massie, ont eu lieu le lundi 6 décembre, des salons funéraires H. Racine et Robert, 260, rue Besserer, à 7 h. 45. Mme Lefebvre est décédée à l'âge de 77 ans, à sa résidence, 150 rue Chapel.

A 8 h., en l'église du Sacré-Coeur, le R. P. Lorenzo Harel, o.m.i., a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté des RR. PP. E. Castonguay et E. Sénéchal, comme diacre et sous-diacre.

Au cimetière Notre-Dame, le R. P. E. Castonguay, curé, a récité les dernières prières.

La défunte laisse dans le deuil deux filles: la R. Sr Ste-Irène, s.g.c., supérieure du couvent de Papineauville, et Mme J.-N. Clairoux, née Bella; une nièce, la R. Sr Joseph-Edmond, s.g.c., de l'Hôpital Général d'Ottawa. Une fille: Mme J.-J. MacKay, née Alice, est décédée il y a plusieurs années.

WINDSOR, (Ont.)

WINDSOR (Ont.) (DNC) — M. et Mme Viateur Villemaire sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis, la naissance d'un fils, à l'Hôtel-Dieu, baptisé le 5 décembre à l'église du Précieux-Sang sous les prénoms de Joseph-Mathias-Marcel. Parrain et marraine, M. et Mme Théodore Villemaire, oncle et tante de l'enfant; porteuse, Mme Albert Boizard, de Price, Qué., grand'mère maternelle de l'enfant.

LEFAIVRE (Ont.)

LEFAIVRE (Ont.) (DNC) — Dernièrement, M. et Mme Duncan Campbell, M. et Mme Robert Campbell et leur fillette ainsi que M. Ovila Denis visitaient M. Baptiste Giroux, de Brownsburg, gravement malade.

Rendaient visite à la famille Benjamin Pilon, à Chénéville, dimanche dernier MM. et Mmes Donat Cadieux, D.-D. Yelle, Arthur Gascon et Amédée Brisebois, MM. Rolland, Roméo Yelle et Mlle Georgette Gascon.

Dimanche dernier, M. et Mme Duncan Campbell, M. et Mme Robert Campbell et leur fille Yolande prenaient le diner chez M. Louis Campbell, de Caledonia Springs.

Assistaient aux funérailles de M. Benjamin Pilon, lundi dernier: M. et Mme Rolland Yelle, M. Armand Yelle, Mme Hervé Yelle, M. Arthur Gascon et Mlle Alice Yelle.

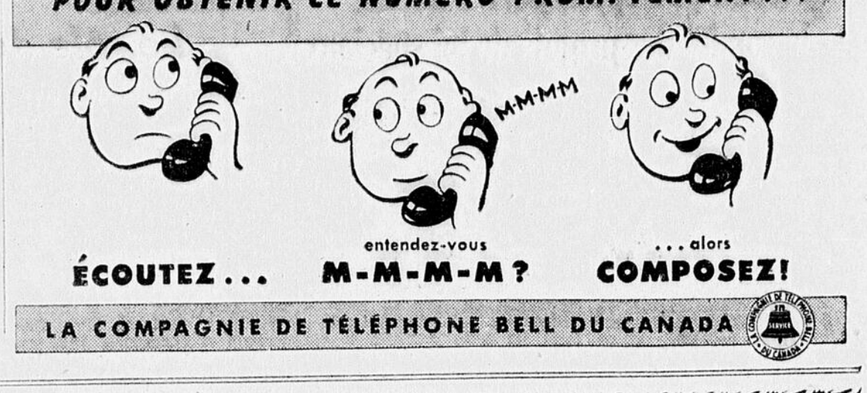
M. Joseph Durand est décédé dimanche dernier.

M. Donat Cadieux était à Montréal, lundi dernier.

M. et Mme Léon Lavigne, de Gatineau, passaient la fin de la semaine chez des parents et amis récemment.

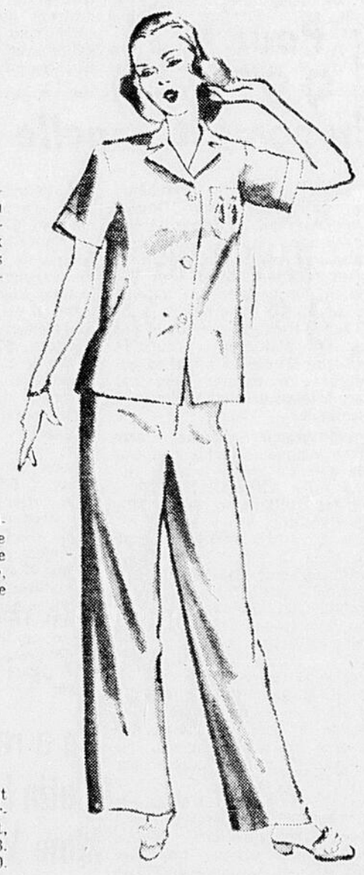
Mme Lucien Lizotte, de Québec passe une semaine chez ses parents











LAROCQUE (OTTAWA) LIMITED

Ouvert tous les jours de 9 h. 30 à 6 h. — De lundi à samedi.

DONNEZ-LUI DE LA LINGERIE CE NOEL-CI

Attrayantes robes de nuit de crêpe ou de satin

2.95 à 8.95

Pour le confort doux du sommeil, un cadeau incomparable . . . telles sont ces robes de nuit de crêpe ou satin. Genres unis ou garnis de dentelle, quelques-unes avec manches, d'autres avec bandelettes aux épaules. Encolures rondes, carrées ou en V, jolies teintes de limon, bleu pâle, rose et blanc. Tailles petites, moyennes et fortes.

Robes de nuit de tricot de jersey

2.98 à 3.98

Un splendide régal pour le sommeil des dames figurant sur votre liste de Noël . . . robes de nuit de tricot de jersey, faites de celasuède à rayures de satin ou tricot uni. Genres unis ou garnis de dentelle, avec taille foncée. Teintes: blanc, vert, rose, jaune et bleu. Tailles petites et moyennes.

Pyjamas de spun

3.98

Ce sont les pyjamas que vous désirez donner. Ils sont faits par "Duchess". D'un bel ajustement et confortables. Dans les ravissantes teintes de jaune, vert, bleu pâle et rose, à pois ou rayés. Au prix de 3.98. Un bas prix pour une si haute qualité. Tailles 14 à 20.

Larocque, deuxième étage

Donnez-lui des cadeaux pour porter, du vaste assortiment chez Larocque

Vous ne manquerez pas de lui donner des

CRAVATES

Toutes les cravates de sa préférence sont ici, dans ce splendide assortiment de tissus et dessins. Les cravates résolvent bien des problèmes des étrennes. Voyez la ravissante collection que nous avons actuellement!

$1 à 2.50

Donnez-lui des

Gants 7.25

Un cadeau chaud qu'il portera durant l'hiver froid! Gants de qualité, cousus à la main, en capeskin, entièrement doublés de fourrure. Genre fourreau. Bruns seulement. Pointures 8½ à 10.

Chandails 4.75

DE LAINE BOTANY

Un attrayant cadeau pour porter, fascinants chandails sans manches de laine botany, genre Argyle. Encolure en V, dans les teintes de gris, marron et brun. Tailles petites, moyennes et fortes.

Larocque, rez-de-chaussée

Aidez au Père Noël à réjouir vos enfants, magasinez au

Royaume des Jouets chez Larocque

Jeux de constructions modèles 59c à 1.59

Les enfants apprécieront ces modèles de construction, pour faire des animaux, chaises, tables, lits, moulins à vent et plusieurs autres jouets. Donnez aux enfants un de ces modèles de construction.

Nécessaire de menuisier Gabriel

8 pièces

Voici les outils qui se trouvent dans ce nécessaire Gabriel de charpentier: marteau, équerre, tournevis, crayon, bloc de papier émeri, pince, ciseau et scie. Au prix de 79c. Vous ne sauriez demander davantage.

79c

Brouettes tout en métal 1.49

Brouettes tout en acier, avec support de métal, roues caoutchoutées. Bien faites. Rouges seulement.

Patins à roulettes "Sunshine" 4.95

Ces patins bien faits, à roulettes en acier ont des roues doubles à roulement à billes, robuste courroie de cuir ajustable et patins ajustables. Avec clef.

Larocque, au sous-sol

Envoyez vos lettres au Père Noël — Voyez-le au Royaume des Jouets, 3e étage, de 10 h. à 11 h. 30 et de 2 h. à 4 h. p.m.



Since 1870

Bryson-Graham

COMPANY, LIMITED

Magasinez samedi, ce sera bientôt Noël

Donnez des

Couvre-chaussures

Un cadeau de confort! Couvre-chaussures d'hiver, pour porter sur talons plats ou wedge, ainsi que talons hauts. Caoutchouc flexible, chaudement doublés de tissus duveteux, laine ou alpaca, luxueux et confortable.

5.50 à 9.50



Pour le skieur

9.95 à 19.95

Choisissez un attrayant gilet de ski dans un assortiment complet de gilets, "squall", parkas et "tucksters". Modèles et couleurs pour enthousiasmer les skieurs. Tailles 14 à 20.

PANTALONS DE SKI

8.95 à 16.95

Un groupe extraordinaire de pantalons de ski. Joliment confectionnés de gabardine de qualité de choix dans les teintes de noir, gris, vert et brun, longueurs moyennes et grandes, dans les tailles de 12 à 20.

Sport, rez-de-chaussée

Robes de gabardine

Junior Lane

Attrayantes robes de gabardine, modèles en vogue, "Junior Lane". Modèles d'une et de deux pièces, attrayants détails, dans les plus nouvelles teintes de la saison; tailles 12 à 20. Une quantité limitée. Chacune..... **12.95**

Splendides

SACS A MAIN

10.95

Excellent choix de sacs à main, fabrication impeccable de veau Davis de qualité de choix. Les plus nouveaux modèles, genres à poignée sur le dessus, bonnes montures et très spéciaux. Noirs seulement. Un cadeau qui sera apprécié!

CHICS MANTEAUX

garnis de fourrures pour dames

49.50 à 89.50

Manteaux avenants . . . en attrayants modèles, richement agrémentés de fourrures! Vous avez le choix dans plusieurs jolis modèles avec dos amples ou genres ajustés. Suède souple ou croisé de qualité, avec garnitures de fourrure orientale (façon vison), mouton de Perse, écureuil brun ou renard argenté. Tailles 12 à 20 et demi-tailles pour les tailles corpulentes. Diverses teintes en vogue et noir.

GANTS de chevreau

qu'elle appréciera

4.50

Teintes: noir, brun ou vin, gants de chevreau, souple, pliable. Longueurs courtes et moyennes, quelques-uns à jolies piqûres opposition. Cadeau pratique pour Noël. Elle les appréciera.

Plaqué argent sur cuivre

PLATEAU A PAIN

Attrayants cadeaux. Plateaux ovales à pain, en argent plaqué de bonne qualité sur cuivre. Finis avec attrayantes dispositions en relief. Chacune **1.50**

POTS A CIGARETTES

Pratiques pour les ménagères! Pots à cigarettes avec couvercle petit chien tournant comme poignée. Plaqué argent sur base de métal. Contenance d'à peu près vingt cigarettes. Chacun..... **1.50**

SLACKS de ski de laine

pour fillettes

3.98

Justement ce dont elle a besoin pour l'hiver! Slacks de ski de tissu couverture tou tlaine, avec élastique aux poignets pour plus de protection. Grandeurs 7 à 14 ans, dans les teintes de marine ou brun.

MANTEAUX D'HIVER

pour jeunes filles

39.50 à 49.50

Tissus tout laine, joliment confectionnés en chics lignes amples Teintes: vin, vert, brun, fauve, bleu, aussi tweeds. Avec ou sans capuchons détachables; quelques-uns avec doublure de tissu léopard dans les capuchons. Tailles 9 à 16.

COMPLETS

pour garçonnets

Tailles 2 à 4 **3.69**

Complets de deux pièces tout laine, dans les teintes de vert, rouille ou vin; tailles 2 à 4. Chandail fleuri avec manches longues, encolures longues et boutons aux épaules. Les pantalons ont le dos élastique et bretelles.



Salopettes

de velours cordé

Tailles 3 à 6

3.69

POUR ENFANTS

Salopettes de velours à côtes de qualité de choix. Teintes: brun, vert ou vin. Tailles 3 à 6. Devant bavette et bretelles.

ROYAUME DES JOUETS — Troisième étage

Des centaines de

POUPÉES

1.49 à 9.49



Réputées poupées "Reliable", dans un assortiment complet. Populaires modèles comprenant les marques suivantes: Maggie Muggins, Baby Precious, Chuckles et Sparkle Plenty.

TROTTINETTES DE METAL

Une trottinette pour garçonnets! De fabrication robuste, tout en métal, roulettes à roulement à billes et caoutchoutées. Une aubaine exceptionnelle pour seulement **4.99**

Trains électriques

18.50

Trains électriques tout en métal. Complets avec locomotive, trois wagons, rails, transformateur et contrôles.



Oursons Panda

2.79 à 6.99

Attrayants oursons Panda, corps noir et blanc et pieds de peinche blanche, garniture de ruban. Pour garçonnets ou fillettes!



Elle appréciera de jolies

ROBES DE NUIT

4.98 à 6.98

ROBES DE NUIT—Elle sera enchantée de recevoir une chic robe de nuit provenant de ce groupe extraordinaire. Crêpes et satins avec garnitures d'appliqués ou de jolie dentelle. Teintes: blanc, rose, bleu, jonquille et vert nil. Tailles petites, moyennes, fortes et tailles extra fortes. Prix de **4.98 à 6.98.**

JUPONS-COMBINAISONS—Unis ou garnis de dentelle, coupe droite ou en biais. Nous avons un splendide assortiment de crêpe ou satin de qualité de choix, avec délicates garnitures dentelle ou de broderie. Blancs et teintes pastelles. Tailles 32 à 52. Prix de ..... **2.98 à 5.98**

SOUS-VETEMENTS—Assortiment complet de camisoles de rayonne pour dames, haut opéra ou genres à épaules ajustées. Briefs, jambe évasée, caleçons courts ou genoux à replis et bouffantes. Tailles petites, moyennes, fortes et extra fortes. De ..... **89c à 1.50**

Snuggies, camisoles caleçons, sous-vêtements d'un bel ajustement dans les pesanteurs variées de 12 à 40% laine, longueur aux genoux ou sur les genoux. De ..... **1.00 à 1.75**

GAINES NEMO

"PUFF" **2.95** "CHEER" **5.50** "TRIMS" **6.50**

Dans boîte attrayante pour cadeaux! Gaines Nemo Sensation, pour les tailles juvéniles. Une gaine toute en élastique, originale, s'étendant en deux directions. Tient fermement et doucement votre corps.

Donnez-lui des

BAS DE PURE SOIE

Pour marcher, travailler, portez des bas de véritable soie entièrement diminués, dans un splendide assortiment de teintes en vogue. Une demi-douzaine fera un cadeau très appréciable. La paire..... **1.75**

Donnez des

CHEMISES

Un homme ne saurait en avoir trop

Chemises vraiment splendides pour étrennes! Fameuses marques Arrow et B.V.D., joliment confectionnées de tissus de qualité de choix, en divers dessins rayés de couleurs. Pointures 14 à 17. Elles ne manqueront pas de plaire.

4.95



CHEMISES D'APPARAT

Voici un cadeau qu'un homme appréciera à Noël. Réputées chemises blanches d'apparat, marque Arrow, bien confectionnées, de toile de qualité de choix. Poignets empesés ainsi que le devant, sans chevauchement. Pointures 14½ à 16½. CHACUNE **6.50**

Parkas à capuchon séparés

15.95 à 32.50

Pour le sportsman, attrayants parkas avec capuchon séparé à garnitures de fourrure, fermeture glissière et chaude doublue piquée. Dans les teintes de brun, fauve ou marine en tissu de coton égyptien ou lainage à l'épreuve du vent. Tailles 36 à 44. Une véritable aubaine pour cadeau.

GANTS de capeskin

chaudement doublés

3.50

Un cadeau pour tout homme! Ces gants de capeskin sont de qualité de choix, avec piqûres doubles, d'une belle apparence et pratiques. Pointures 8 à 10½. Teinte tan.



Bonnets de ski

pour garçonnets

$2

Bonnets de ski pour garçonnets, en gabardine, chaudement doublés de poil de chameau. Teinte fauve avec oreillères.

Robes de nuit

de flanellette

3.75

Chemises de nuit de flanellette pour hommes, en dispositions rayées. Coupe ample, bonne épaisseur et à col tenant. Pointures 16 à 19. Dispositions de diverses teintes.



PALETOTS

Un cadeau durable pour le père

Une vente spéciale de seulement vingt paletots. Joliment confectionnés de molleton tout laine et tissus duveteux, teinte grise, genre slip-on à devant droit. Toutes les tailles dans le lot, mais pas en chaque genre. Magasinez de bonne heure et profitez des aubaines. **27.50**

Splendides pour cadeaux

PYJAMAS

Forsyth en broadcloth **5.50**

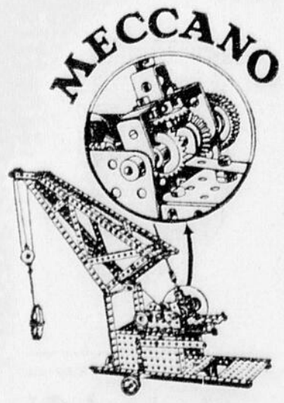
Arrow, de texture tissé **7.95**

Ces pyjamas sont d'une fabrication scientifique pour le sommeil reposant. De coupe ample aux épaules pour assurer le confort du sommeil. De texture tissée ou broadcloth par Forsyth et Arrow. Tailles 36 à 44 en diverses couleurs. Un cadeau que les hommes grands apprécieront.



JEUX DE MECCANO

1.60 à 9.95



Educatifs et instructifs! Jeux de Meccano de fabrication anglaise, complets avec divers articles de construction et instructions. Les garçonnets passeront d'agréables heures à construire et à reconstruire les divers modèles. Choix de divers formats.

Tableaux noirs

Tableaux du genre chevalet, avec alphabet et figures. Un article pratique pour garçonnets ou fillettes. Fabrication de bois dur fini rouge. Spécial à **2.59**

Nécessaires de Ménagères

Pelles à poussière	49c
Balais jouets	49c
Pelles à poussière	99c

Nécessaires de ménagères "Little Miss", dans une attrayante boîte. Complets avec balayeuse à tapis, tablier, balais et pelle à poussière. Un très attrayant nécessaire bien fait.



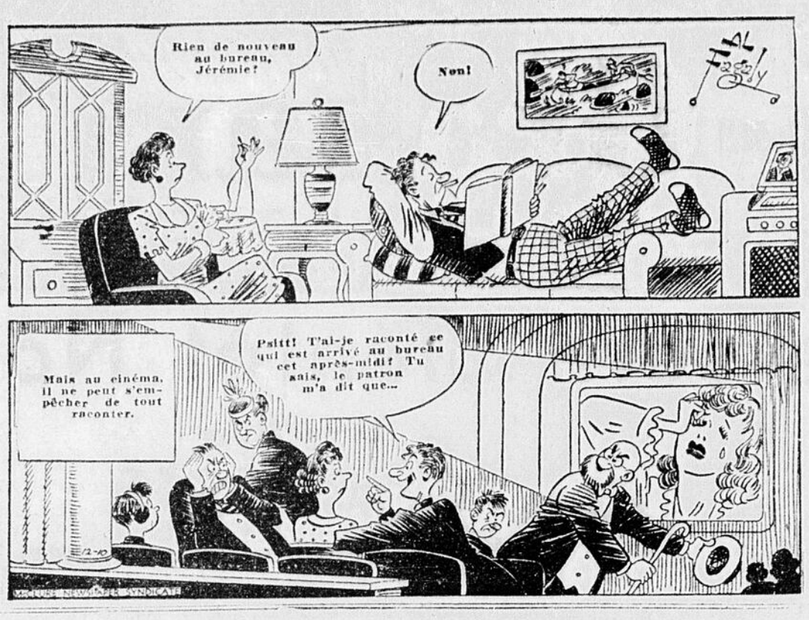
Elections à Alfred

ALFRED, Ont. (Spécial)—Voici le résultat du scrutin aux élections municipales du village d'Alfred, lundi dernier, au commissariat. Six condidats se disputaient trois sièges. Les trois candidats élus sont: MM. O. R. Lalonde, marchand, qui obtint 181 voix; Jean Lalande, ouvrier, qui recueillit 166 voix et J. V. Marleau, camionneur, qui obtint 147 votes. Les trois candidats défaits sont: MM. Albert Lamarche, laitier, qui ne le céda à M. Marleau que par 2 voix; Aurèle St-Jean, cultivateur, qui obtint 143 votes et Joseph Chartrand, ferblantier, qui en recueillit 126.

Ambassadeur extraordinaire

Le premier ministre Malan, de l'Afrique du sud, enverra prochainement un ambassadeur extraordinaire auprès du gouvernement canadien, dans la personne de M. C. T. te Water, ambassadeur extraordinaire, qui arrivera dans notre pays au début de la semaine prochaine. Le ministère des Affaires extérieures, qui annonçait la chose ce matin, précise que l'envoyé spécial du Dr Malan s'entretiendra avec le cabinet fédéral sur d'importantes questions, dont on n'a pas précisé la nature.

L'envers de la médaille...



Elections le 13 décembre à Kapuskasing, Ont.

KAPUSKASING (Ont.) (DNC) — Huit candidats se présentent à l'échevinage à Kapuskasing. Les élections municipales auront lieu cette année le lundi 13 décembre.

Pour la première fois dans l'histoire de cette ville, le conseil du Commerce et du Travail prend une part active aux élections de la ville.

Les candidats nommés sont les suivants: Angus Anderson, rentier; Pierre Bédard, bijoutier; Albert-E. Bélanger, gérant adjoint d'office; Guy Ménard, gérant du moulin; Alfred Potvin, contremaître; W. Shuttleworth, machiniste; Frank Sullivan, entrepreneur; et Emilien Turcotte, marchand de ferronnerie.

Funérailles

Mlle Lilianne Cayer

Un dernier hommage a été rendu jeudi matin en l'église St-Jean-Baptiste, à Mlle Lilianne Cayer, fille de M. et Mme Fabien Cayer, de 865, rue Gladstone, qui est décédée lundi à l'âge de 40 ans.

Le cortège funèbre a quitté les salons W.-J. Landreville, 578, rue Somerset-ouest, pour l'église St-Jean-Baptiste où le service a été chanté à 8 h.

Le R.P. Vincent Daviau, o.p., a officié assisté des RR. PP. R.-M. Dauphinais et J. Lehouillier, comme diacre et sous-diacre. Au cimetière Notre-Dame, le R.P. V. Daviau, curé, a récité les dernières prières.

Parmi l'assistance aux funérailles, on a remarqué MM. Charles Tarpe, Eugène Blais, J.-P. Soulières, Aimé Larocque, le Dr Edmond Bourque, le Dr J. J. O'Connell, MM. Calixte Dubé, Joseph Goulet, Thomas Ouellette, Charles Bisson, J.-N. Nadon, Louis Bisson, Georges Cyr, Antoine Deveault, P. Turcotte, Georges Ladouceur et Edouard Cyr.

M. G. Beauchamp

M. Gaudias Beauchamp, époux de Berthe Lacroix, est décédé dimanche à l'âge de 70 ans. Ses funérailles ont eu lieu le jeudi 9 décembre, à 7 h. 45, des salons Gauthier, 259, rue St-Patrice.

En la Basilique à 8 h., Mgr O. Lalonde a fait la levée du corps et a chanté le service assisté de MM. les abbés A. Benoit et S. Chartrand, comme diacre et sous-diacre.

Aux autels latéraux, M. l'abbé O. Archambault et Mgr L. Beaudoin ont célébré la messe. Au sanctuaire, on remarquait Mgr Maxime Tessier.

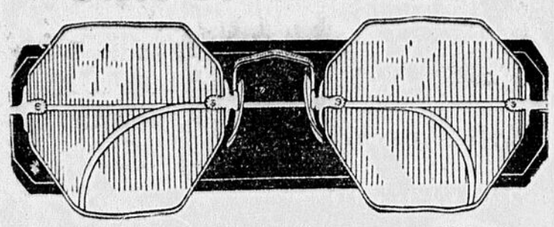
L'inhumation s'est faite au cimetière Notre-Dame d'Ottawa où M. l'abbé Jean Desjardins a récité les dernières prières.

Des renforts britanniques à Hong-Kong

SINGAPOUR (PA) — L'armée britannique annonce qu'elle envoie des renforts à Hong-Kong "pour faire face à la situation de plus en plus inquiétante en Chine".

Un communiqué annonçant que l'envoi se fera à la fin de l'année, ajoute que le 2e bataillon de la 6e armée des fusiliers gourkhas serait expédié dans cette colonie de la couronne. Le mouvement a été hâté à cause de l'avance communiste dans le Sud de la Chine.

Offre Sensationnelle



VERRES POLIS SELON VOS BESOINS INDIVIDUELS — LA MONTURE DE VOTRE CHOIX.

DIX MODELES AU CHOIX — VISION SIMPLE — MONTURES SANS TOURS.

$6.95

MONTURES DE PLASTIQUE — VERRES DE PRECISION
VOYEZ DE PRES OU DE LOIN

Ailleurs des verres de la même qualité et du même modèle vous coûteront beaucoup plus cher. Nous fabriquons nos propres montures et nos verres et vous profitez de l'épargne. Procurez-vous les verres dont vous avez besoin et épargnez.

EXAMEN GRATUIT DE LA VUE

RITHOLZ OPTICAL CO.

181, RUE SPARKS
Tél. 3-1295
Succursales dans les principales villes.
FONDE EN 1897

L'ACHETEUSE AVISÉE par Bertha Brillant

Chronique hebdomadaire d'annonces et de renseignements



MONTREAL, 9 déc. — Demandez aux enfants . . . demandez aux adultes . . . ils vous diront tous leur préférence pour le chocolat. Les gâteaux, les biscuits, les desserts seront les favoris de la famille si vous les préparez avec du vrai chocolat. Dans mes recettes à base de chocolat je me sers toujours de CHOCOLAT BAKER'S NON SUCRE . . . je suis sûre alors d'obtenir la meilleure qualité . . . la qualité qui a fait la renommée de Baker's depuis six générations. Avec l'approche des fêtes j'ai bien l'intention de mettre à l'œuvre le Chocolat Baker's.

A NOEL C'EST LA JOIE ET LES RIRES . . . c'est le temps de vous amuser avec vos amies, votre famille. Faites en sorte que la préparation des repas ne prenne pas la moitié de votre temps et de votre énergie. Il y a de nombreux mets délicieux faciles à préparer grâce à la FECULE DE MAIS BENSONS. Faites l'essai de cette recette Benson . . .

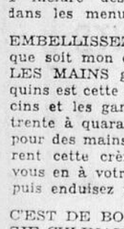


FONDU AU FROMAGE

1½ c. à table de Fécule de Maïs Benson's
2 c. à table de beurre ou autre graisse, fondu
1½ tasse de lait
1¼ tasse de fromage fort, râpé
½ c. à thé de sel
⅛ c. à thé de poivre
⅛ c. à thé paprika
Pincée de cayenne
½ c. à thé de moutarde en poudre
1 c. à table de persil

Mélanger la Farine de Maïs Benson's à la graisse fondue dans un bain marie, au-dessus de l'eau bouillante. Ajouter le lait graduellement, en remuant jusqu'à épaississement de la sauce. Ajouter le fromage râpé et remuer jusqu'à ce qu'il soit fondu. Ajouter l'assaisonnement et le persil (au goût). Servir chaud sur des rôties légèrement beurrées, coupées en rondelles ou en languettes ou sur des biscuits soda chauds et croustillants.

PAR CES FROIDS MATINS rien de tel qu'un *bon petit* déjeuner pour réveiller votre famille avec un sourire! C'est pourquoi je suggère l'exquis "CREAM OF WHEAT" . . . le "Cream of Wheat" 5 Minutes qui est parfaitement digestible après cinq minutes de cuisson. H-mmm! c'est tellement bon au goût et à la santé — il contient du fer nécessaire au sang et il pourvoit du calcium et du phosphore aux régimes déficients en ces éléments. Lors de vos prochaines emplettes procurez-vous du "Cream of Wheat" 5 Minutes... et vous comprendrez pourquoi tant de familles ont fait une habitude du "Cream of Wheat".



POURQUOI LES SKIEURS PREFERENT-ILS LES JAQUETTES DE NYLON? Légères comme des plumes elles assurent pleine liberté de mouvements et elles sont chaudes et à l'épreuve du vent! Durables, elles conservent leur apparence neuve après plusieurs saisons d'usage. Les skieurs professionnels en ont fait l'essai et les ont approuvées. Pourquoi ne pas en essayer une? Qu'elle soit munie d'un capuchon, doublée de fourrure ou d'une coupe tailleur, vous serez à la fois élégante et confortable dans une jaquette de ski portant cette étiquette importante . . . *"Made of C-I-L Nylon Yarn"*.



SI VOUS AJOUTEZ A VOTRE FOYER, un berceau, une balance, une commode, vous vous préparez à la venue d'un petit enfant. Et quand vous faites vos emplettes pour ce petit être n'oubliez pas *son* alimentation! Faites des provisions de PUREES HEINZ POUR LES BEBES! De texture lisse et uniforme, elles sont cuites à point pour la digestion du bébé. Il y a toute une variété d'aliments pour le bébé de 4 à 12 mois. Et, après le premier anniversaire les Aliments Heinz pour Enfants — dont le dîner complet de Bœuf aux Légumes — qui ajouteront de l'imprévu aux repas du bambin. Oui, les aliments exquis Heinz contribuent à faire des enfants robustes . . . Songez dès maintenant à inclure des Aliments Heinz dans les menus du poupon.



VOUS NE SAUREZ PAS le temps que vous pouvez épargner grâce à GILLETT'S DRAIN CLEANER tant que vous n'aurez pas pris l'habitude de vous en servir chaque semaine. Oui, deux cuillerées de Gillett's Drain Cleaner dans les renvois d'eau et ceux-ci s'écouleront rapidement et resteront propres. Et l'entretien des cuves et éviers est facilité parce que la mousse n'a pas le temps de se déposer. D'où épargne de temps et de comptes de plombier! Achetez-en une boîte chez votre épicier et suivez les instructions pour obtenir des résultats épatants. Et puis, répandez la bonne nouvelle. Vos amies seront enchantées de ce truc éprouvé.

EMBELLISSEZ VOS MAINS à l'excellente crème "Pacquin". Quel que soit mon ouvrage, la CREME PACQUINS POUR LES MAINS garde mes mains lisses et douces. Pacquins est cette crème préparée à l'origine pour les médecins et les gardes-malades qui se lavent les mains de trente à quarante fois par jour. Elle est tout indiquée pour des mains besogneuses! En fait, les femmes préfèrent cette crème à toute autre au monde. Procurez-vous en à votre pharmacie ou au magasin à rayons... puis enduisez vos mains de cette crème embellissante!

C'EST DE BONNE PSYCHOLOGIE CULINAIRE que de préparer vos aliments aussi attrayants que possible. Et il est facile de les rendre à la fois appétissants et exquis grâce aux ESSENCES CULINAIRES ET AUX COLORANTS ALIMENTAIRES SHIRRIFF! La Vanille Pure Shirriff est une essence favorite. Elle est faite de véritables gousses de vanille . . . ne contient aucun ingrédient artificiel. Goûtez-y—quelques gouttes dans un verre de lait sucré. Vous serez convaincue de sa saveur exquise dans les gâteaux — les biscuits — la crème glacée — les poudings. Prenez l'habitude de vous servir des Essences Culinaires et des Colorants Alimentaires Shirriff. C'est une combinaison insurpassable!



DU BOEUF SALE AU CHOU peut être un régal par un soir froid de décembre . . . mais l'odeur qui persiste dans la maison est loin d'être aussi agréable! Heureusement que vous pouvez purifier l'air avec VAPAIR! C'est le désodorisant qui chasse en un rien de temps l'odeur de cuisine, de cigarette et même celle de la cage du serin! Tirez sur la mèche, tout simplement, et un instant plus tard l'odeur détestable a disparu. Et vous savez, Vapair revient à moins d'un cent à chaque usage. Aussi, pourquoi ne pas acheter une grosse bouteille économique de dix onces de Vapair?

FAITES UNE SURPRISE A VOS AMIES A NOEL! sans vous ruiner! Offrez-leur des accessoires en plastique VINYLITE, indispensables dans une garde-robes. Vingt-six morceaux assortis dans des teintes splendides . . . Bourgogne — Bleu argenté — Fleur de Pêche — Vert tendre. C'est une excellente idée d'offrir ces morceaux séparément et d'y ajouter de temps en temps. Les housses à vêtements, les boîtes à bijoux, à gants, à bas, à lingerie et les boîtes à couture sont quelques-uns des articles qui permettent à la femme soigneuse de ranger ses garde-robes. Ces articles à l'épreuve des mites protègent les vêtements et les objets précieux de la poussière. Ils ne se fanent pas et ne se fendillent pas et pour les nettoyer, il suffit de les essuyer avec un linge humide. Et vous êtes absolument sûre de leur qualité quand vous voyez l'étiquette "Made of Vinylite Plastics". Ces cadeaux merveilleux sont en vente dans tous les magasins en renom du Canada.

MORRISON

Fabricants des
PAINS VITAMINE B
PAN-DANDY
utilisent exclusivement la farine approuvée au Canada

LAMOTHE BAKERY LIMITED

LA SERIE de CONSERVATION CARLING'S



Voici l'une des "chaines alimentaires" grâce auxquelles la Nature maintient l'équilibre entre les animaux et les plantes. Avant de chasser ce que vous prenez pour un fléau, pensez à son importance pour vous. N'oubliez pas qu'une nature équilibrée est une nature primitive.

†*Nature Primitive* —À VOUS D'EN JOUIR—À VOUS DE LA PROTÉGER

CARLING'S
THE CARLING BREWERIES LIMITED
WATERLOO ONTARIO

D-502FQ
† © 1945 CARLINGS

Partout, on achète...

ROGERS MAJESTIC RADIO



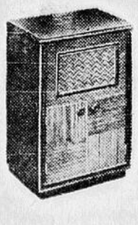
Ces perfectionnements NOUVEAUX sont à votre portée!

Nouveaux **MEUBLES conçus par des artistes** en décoration d'intérieur et réalisés par des maîtres ébénistes. Fini acajou ou noyer précieux poli à la main. Ces nouveaux Rogers Majestic sont de magnifiques pièces d'ameublement. Choix de styles anciens ou modernes qui se prêtent à tout genre de décoration d'intérieur.

Nouveau **HAUT-PARLEUR "MUSICALITÉ SYMPHONIQUE" à aimant permanent.** Le plaisir que vous éprouvez à écouter la radio repose surtout sur la qualité du haut-parleur. Le cône sans joint du haut-parleur dynamique "Musicalité Symphonique" de Rogers Majestic a été conçu spécialement en vue d'une fidélité et d'une stabilité maxima. Son meuble construit selon les données de l'acoustique, et son superbe châssis lui assurent une musicalité parfaite.

Nouvelle **FIDÉLITÉ ÉQUILIBRÉE—musicalité parfaite.** Un circuit superhétérodyne spécial permet la meilleure réception possible et maintient impeccablement l'équilibre entre les hautes et les basses. La *super*-sensibilité du Rogers Majestic permet l'audition nette des postes faibles ou éloignés . . . Sa *super*-sélectivité "sépare" bien les postes.

Le *nouveau* Rogers Majestic est établi d'après la technique la plus *nouvelle* . . . réalisé selon des méthodes *nouvelles* . . . présenté dans des meubles d'une élégance *nouvelle*. Il atteint à un *nouveau* sommet de perfection. Votre marchand Rogers Majestic se fera un plaisir de vous en donner une démonstration. Ses performances musicales vous étonneront et vous enchanteront!

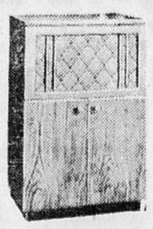


R-217 — Radio-phono de haute qualité dans un meuble aux lignes élégantes. Discothèque. Musicalité parfaite, haut degré de sensibilité et de sélectivité. Ondes normales de 540 à 1725 kc.

$149.50



$199.50



R-227 — De lignes simples et modernes, ce radio s'harmonise avec l'ameublement de la bibliothèque, du vivoir ou du fumoir. Musicalité remarquable, haut degré de sensibilité et de sélectivité. Meuble en noyer précieux poli à la main. Ecran du haut-parleur et ornementation de couleurs assorties. Vaste discothèque. Tourne-disques automatique. Ondes normales, de 540 à 1725 kc.

$179.50

R-268—Magnifique ébénisterie, très beau noyer doré. Meubles de grand style. Un appareil remarquable par sa conception technique et sa présentation: c'est le phono-radio compact, parfait. Cadran nouveau genre en lucite. Changeur de disques automatique muni d'un pick-up ultra-silencieux et d'un contrôle de sourdine. Joue douze disques de 10" ou 12". Placé dans un tiroir, ce qui en facilite le chargement. Vaste discothèque en-dessous. Cadre-antenne intégral. Commande du volume avec compensation automatique de tonalité.

Tout le monde le dit ROGERS MAJESTIC *MON CHOIX, C'EST ROGERS MAJESTIC!*

Vendeur autorisé
A. L. ACHBAR Ltd.
85, rue Principale, Hull 5-7259

Vendeur autorisé
ROBERTSON PINGLE & TILLEY Limited
58, rue Sparks, angle Elgin 2-1581

Vendeur autorisé
A. J. FREIMAN Ltd.
Rue Rideau 2-6464

Vendeur autorisé
LINDSAY'S
189, rue Sparks 3-7721

Vendeur autorisé
CECIL LEACH
712, rue Somerset-Ouest 3-6211
UN MAGASIN SEULEMENT

Vendeur autorisé
MURPHY-GAMBLE
118, rue Sparks 5-3355

Radio-Cinéma-Musique

Cote morale du cinéma

Les notes morales qui accompagnent le titre ou le récit des films ne s'adressent pas au public des salles paroissiales mais aux amateurs de cinéma en général.

Nous classons les films d'après les fiches de la Ligue de Décence aux Etats-Unis et du Service de Presse et du Cinéma et d'après le jugement à porter sur un film douteux lorsque nous sommes assurés qu'il a subi les coupures nécessaires.

Les chiffres 1, 2, 3 et 4 classent les films sur leur valeur morale. Ainsi:

1. Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2. Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
3. Se dit de films sur lesquels il faut faire de graves réserves comme des films qui présentent des dangers même pour la moyenne des adultes.
4. Se dit d'un film à proscrire, absolument à rejeter par tous.
? Ce signe de ponctuation indique un film dont nous n'avons pas encore de cote morale.
* Veut dire un programme recommandé pour sa valeur artistique.

HORAIRE DU CINÉMA

CRATIER — "Beyond Glory" (1) 1:47 - 4:29 - 7:11 - 9:53. "Wild Horse Mesa" (1) 12:42 - 3:24 - 6:06 - 8:48. Dern. rep. à 8:38.

CINEMA DE PARIS — "Coeur de coq" (2) 6:42 - 9:56. "Sixième étage" (3) 5:10 - 8:24.

CAPITOL — "Miss Tatlock's Millions" (3) 12:56 - 3:04 - 5:12 - 7:26 - 9:28. Dern. rep. 9:00.

CENTRE — "Smart Woman" (3) 12:50 - 3:00 - 5:10 - 7:20 - 9:40. Dern. rep. 9:00.

ELGIN — "Apartment for Peggy" (2) 1:25 - 3:25 - 5:25 - 7:25 - 9:25. Dern. rep. 9:00.

LITTLE ELGIN — "Apartment for Peggy" (2) 7:45 - 9:45. Dern. rep. 9:00.

EASTVIEW — "I Wonder Who's Kissing Her Now" (2) 6:30 - 9:16. "California Firebrand" (1) 7:56. Dern. rep. 7:56.

FRANÇAIS — "Return of the Whistler" (2) plus "The Wild Frontier" (1).

IMPERIAL — "Triple Threat" (?) 2:00 - 4:44 - 7:28 - 10:12. "The Bold Frontiersman" (1) 1:00 - 3:44 - 6:28 - 9:12. Dern. rep. 8:38.

LINDEN — "King of the Wild Horses" (1) 6:00 - 8:40. "Prince of Thieves" (2) 7:35 - 10:20. Dern. rep. 8:40.

LAURIER — "Le mariage de Ramountcho" (1) 1:00 - 4:03 - 10:03. "La croisée des chemins" (2) 2:45 - 5:48 - 8:48.

MONTCALM — "Crime School" (1) 5:43 - 8:00. "City For Conquest" (2) 6:13 - 9:30. Dern. rep. 8:00.

NELSON — "Urubu" (2) 1:10 - 3:47 - 6:24 - 9:01. "Texas Brooklyn and Heaven" 2:21 - 4:58 - 7:35 - 10:12. Dern. rep. 8:51.

REGENT — "Tarzan and the Mermaids" (1) 1:05 - 3:20 - 5:35 - 7:50 - 10:05. "Who Will Teach Your Child" (?) 12:15 - 2:30 - 4:45 - 7:00 - 9:15. Dern. rep. 9:00.

RIDEAU — "Captainn from Castile" (2) 1:10 - 3:45 - 6:25 - 9:10. Dern. rep. 8:45.

SOMERSET — "The Iron Curtain" (1) 3:40 - 6:45 - 9:55. "The Exile" (2) 2:05 - 5:10 - 8:20. Dern. rep. 8:20.

Ce soir

	C.K.C.H.	C.B.F.	C.B.O.	C.K.C.O.	C.F.R.A.
6 h. 00	Musical	Yvan l'Intrépide	Summary	Newscast	Sports at Six
6 h. 15	Nouvelles-CKCH	Radio-journal	News	Santaa Claus	Interlude
6 h. 30	Mus. inst. et vocale	Chansonnettes	John Fisher		Silver and Crystal
6 h. 45	Sur les boul. parisiens	En dînant	BBC News	Musical	
7 h. 00	Un homme et son	Un homme et son		Civil Service	Newest in News
7 h. 15	En valsant	Metronome	Jack Smith	Parade of Stairs	Silver and Crystal
7 h. 30	Arènes scolaires	Rolande et Robert	Maritime Theatre	Club 15	Mr. Who
7 h. 45		Fernand Robidoux		Ski Trails	Frank Parker
8 h. 00	Connaissez-v. la mus.	Musique	Citizen's Forum	The Fat Man	Allan Ladd
8 h. 15					
8 h.30	Mosaïque canadienne	Mosaïque	Short Stories	Treasure Traill	P.C. Talk
8 h. 45					Waltz
9 h. 00	V a du soleil	Orch. symph.	"Pops" Orch.	Ford Ttheatre	News & Sports
9 h. 15					Lyric Quarter
9 h. 30	Causerie politique				Friend's Feature
9 h. 45	Musical				Boosters
10 h. 00	Radio-journal	Radio-journal	News	Cavalcade of Sport	Election Talk
10 h. 15	Chronique littéraire	Chronique litt.	Roundup		
10 h. 30	Elections municipales	Idées en marche	Beat the Champ.		Wayne King
10 h. 45	Causerie politique				
11 h. 00	Nouvelles	Adagio	Prairie Schooner	News	News
11 h. 05	Causerie			Sammy Kaye	Off the Record
11 h. 20	"Vous et moi"	Intermède	Pastels in Rhythm	Night Mayor	
11 h. 30			Novels		
11 h. 45					
12 h. 00	Fermeture	Fin	News	News	News

SAMEDI

	C.K.C.H.	C.B.F.	C.B.O.	C.K.C.O.	C.F.R.A.
7 h. 00	Au chant du coq	Nouv. et op. de 4 sous	Wake Up	News	News
7 h. 15	Nouv. et hori. mus.		CBC News	Newscast	
7 h. 30					News
7 h. 45		Radio-journal	CBC News	Headlines	News
8 h. 00	Nouvelles	Elévations	Devotional Period	Eddy Arnold	Breakfast Jamboree
8 h. 15	Elévations	Musique légère	March Past	Breakfast Party	News
8 h. 30	Musique légère		CBC News	Ripe With Size	
8 h. 45		Chansonnettes	Morning Melodies	News	News
9 h. 00	Radio des Tout-Petits		Music for Madame	Morning Melodies	Record Club
9 h. 15		Airs d'opéra			Bible Hour
9 h. 30	Variétés du samedi		Music for Madame		
9 h. 45		Coin des jeunes		Young Ottawa	
10 h. 00	Quart d'h. d'Eastview		Curtain Calls		Curtain Call
10 h. 15	Quart d'heure de valse	Coin des jeunes			
10 h. 30	Revue musicale		Calling Children	Morning Hoedown	Teen Time
10 h. 45		Sur demande	Prelude to Afternoon		
11 h. 00	Sur demande			Morning Hoedown	
11 h. 15		Variétés		Tom Crier	
11 h. 30	Chansonnettes				
11 h. 45	Cavalcade musicale				
12 h. 00	En dînant	Heure dominicale	P. C. Convention	Farm Broadcast	News
12 h. 15		Musical	Sports College	Knight of Air	Farmers Notebook
12 h. 30	Réveil Rural	Réveil Rural	Melodies for Junior	News	Columbia Record
12 h. 45				D'Artega Presents	Newest in News
1 h. 00	Alouettes Eveready	Alouettes	CBC News	Show Time	King Cole Trio
1 h. 15	Radio-journal	Radio-journal	Church News		Luncheon Musicale
1 h. 30	Causerie	Croix-Rouge	Favourites		These Are Tops
1 h. 45	Chansonnettes	Heure dominicale	Favourites		
2 h. 00	Opéra	Opéra	Opera	T.B.A.	Melody Matinee
2 h. 15					
2 h. 30			Jive Hive		Melody Matinee
2 h. 45					
3 h. 00		Opéra	Musical	Danny Bethel Show	News
3 h. 15					Melody Matinee
3 h. 30			Musical		
3 h. 45					
4 h. 00			T. B. A.	T.B.A.	Rainbow Ballroom
4 h. 15					
4 h. 30					
4 h. 45				Serenade	
5 h. 00	Prog. musical	Variétés	Musical		Rainbow Ballroom
5 h. 15		Mélodies		Playground News	
5 h. 30	Musical	Survivance française	Musical		
5 h. 45	Nos missions		This Week		
6 h. 00	Nécrologie	Interview	Prog. Summary	Newscast	Sylver and Crystal
6 h. 15	Radio-journal	Radio-journal	CBC News	Hit Parade	
6 h. 30	Chansonnettes	Symphonie N B C.	Divertimento	Jungle Jim	
6 h. 45	Musical		Wes McKnight	Broadway Revue	
7 h. 00	Spectacle continue	Conv. libérale	Meet Gisele	Spotlight Revue	Newest in News
7 h. 15			Short Stories		Silver and Crystal
7 h. 30	Musical	Soirée de chez nous	I.B.A.	Mother Parker	The Coronettes
7 h. 45			Find Your Fortune		The Coronettes
8 h. 00	Nos talents locaux	Soirée de chez nous	Golf Tournament	20 Questions	T.B.A.
8 h. 15					
8 h. 30	Le bal des copains	Le bal des copains	Share the Wealth	Don Award Show	
8 h. 45					
9 h. 00	Radio-journal	Hockey N.H.L.	CBC News	Old Timers	Noveity Time
9 h. 05	N.L.H.		N. H. L. Hockey		
9 h. 30				Murder	Club Howard
9 h. 45		Orchestre			
10 h. 00		Casa Loma		Casa Loma Orch.	
10 h. 15					Fiddlers Fling
10 h. 30	Mélodies populaires	Musical	Organ	Brant Inn Orch.	
10 h. 45					
11 h. 00	Nouvelles	Adagio	Branch House	News	News
11 h. 05	"Vous et moi"			Sammy Kaye	Off the Record
11 h. 15		Orchestre	Harris' Orch.	Night Mayor	
11 h. 30					
11 h. 45					On till three
12 h. 00	Fermeture	Fin	CBC News	News	

Concerts "Pop"

Les concerts "Pop", radiodiffusés tous les vendredis, de Massey Hall à Toronto, auront comme artiste invité cette semaine, un jeune pianiste américain très applaudi, Sydney Foster. Au cours de l'émission, offerte par la Compagnie Robert Simpson, M. Foster jouera le Concerto en mi bémol de Liszt. L'orchestre sera sous la direction de Paul Scherman, qui sait joindre agréablement le nouveau à l'ancien. Cette fois, à son programme composé de morceau bien connus qui ont toujours du succès, il a ajouté une oeuvre de Burrill Phillips, un compositeur peu connu, diplômé de l'Eastman School de Rochester, N.Y. Cette composition, intitulée "Skyscraper Fantasy", sera jouée par l'Orchestre Symphonique de Toronto. Les autres morceaux d'orchestre au programme sont l'ouverture d'"Egmont" de Beethoven, deux polkas de Strauss — "Pizzicato" et "Perpetuum Mobile" — et la "Rapsodie roumaine no 1" d'Enesco.



SYDNEY FOSTER

Le concert "Pop" de l'Orchestre Symphonique de Toronto est radiodiffusé sur le réseau transcanadien de la CBC. Cette émission, peut être entendue, chaque vendredi, au poste local CBO de 9 à 10 p.m.

Voici le programme complet:

"Skyscraper Fantasy" ..... Burrill Phillips
Ouverture d'"Egmont" Beethoven
Concerto en mi bémol pour piano ..... Liszt
Sydney Foster
Deux polkas — "Pizzicato" "Perpetuum Mobile" Strauss
"Rapsodie roumaine no 1" ..... Enesco

Le rêve de Danielle Darrieux serait de tourner un film avec Michel Simon.

Dans 45% de la superficie totale des terres, au Canada, la flore et la faune — et de cette dernière, c'est surtout celle qui donne la fourrure — rapportent plus que l'agriculture. (Quick Canadian Facts).

La Stage Society

"The Beacon Light"

L'Angleterre d'après-guerre n'a pas échappé à la crise de conscience universelle qui a suivi le conflit. Témoin la pièce que le Stage Society met cette semaine à l'affiche: The Beacon Light, de Malcolm Morley.

Dans une auberge d'Angleterre, des personnages assez disparates s'y rencontrent au hasard d'un metteur en scène. Plusieurs ont perdu la foi en Dieu, ou sont tombés dans le doute ou l'indifférence. Il y a même un jeune aviateur qui, devant l'absurdité de deux guerres successives, n'hésite pas à déclarer la faillite du christianisme. Mais voici qu'un soir de Noël un enfant nait au village, dans des conditions mystérieuses qui rappellent étrangement la naissance du Sauveur à Bethléem. Tous recouvrent la foi devant le miracle, et leurs inquiétudes font place à la joie de l'espérance. Tel est, le thème de la pièce.

Notons d'abord qu'il s'agit d'une pièce à thèse. D'où le danger que les personnages ne soient que des idées en marche vers une conclusion prédéterminée par l'auteur, plutôt que des êtres de chair et d'os évoluant sous la poussée de leurs instincts et de leurs tendances profondes. Il semble que l'auteur n'ait pas réussi à éviter l'écueil, du moins en ce qui concerne les personnages principaux. De sorte que la pièce n'est pas proprement dramatique et que son intérêt, réel pourtant, tient surtout aux idées qui s'y font jour et à l'humour dont elle est agrémentée.

Certains personnages secondaires, par contre, sont dessinés avec relief, tels ce bon juif errant au bagout un peu importun, et la jeune bergère style moderne, pleine de désinvolture.

Les acteurs du Stage Society se sont montrés encore une fois à la hauteur de leurs rôles respectifs. Signalons le talent sûr de Betty Leighton dans un rôle de vieille fille anglaise (Agnes Combertach); l'aisance et les ressources comiques de Richard Barclay (Mr. Solomon); l'entrain et le parfait naturel de Joanna Baker (Doris Meadows).

L'intrigue, quoique lente à démarrer, est bien menée, et les incidents sont agencés avec art. Mais— doit-on en blâmer le texte ou le metteur en scène — il semble que la pièce ne réussit pas à créer cette atmosphère de mystère qui devrait entourer Noël et rendre plausible au spectateur le dénouement miraculeux.

Le décor — qui reste le même pour les trois actes — est une copie réaliste d'un intérieur d'auberge anglaise. La mise en scène est bien réglée, l'éclairage au point.

Il est à noter que Malcolm Morley, directeur du Stage Society, est l'auteur conjoint, avec Madge Pemberton, de "The Beacon Light". Malgré les réserves du début, il se révèle un auteur dramatique plein de ressources, capable de créer des personnages bien caractérisés et de mener une intrigue à bonne fin. Le message que contient sa pièce projette une lumière intéressante sur l'âme anglo-protestante aux prises avec l'inquiétude essentielle. Si le message est peu trop formulé, si la pièce n'est pas intensément dramatique, elle réserve cependant au spectateur une très agréable soirée.

M.L.

Arthur Le Blanc en Hollande

PARIS (AFP) — Le violoniste canadien de réputation mondiale Arthur Leblanc est parti pour la Hollande afin de donner une série de concerts à La Haye et à Amsterdam. Il sera l'hôte de l'ambassadeur du Canada Pierre Dupuy. Il reviendre en France pour jouer à Compiègne avec l'orchestre philharmonique de Paris puis il poursuivra sa tournée dans plusieur pays de l'Europe. Il se fera entendre notamment à Bruxelles, à Nice, à Rome et à Milan.

Au micro

Les programmes et les renseignements radiophoniques que nous publions nous sont transmis par les postes. S'il arrive que le programme ne passe pas à l'heure mentionnée ou qu'un renseignement soit inexact "Le Droit" n'en peut être tenu responsable

La chronique Littéraire

MM. Roger Duhamel et Dostaler O'Leary seront les prochains conférenciers à la Chronique littéraire de Radio-Canada.

Ce soir, à 10 h. 15, M. Duhamel parlera des "Contes en noir et en couleur" de Roger Viau.

Le 17 décembre, M. O'Leary analysera "L'Eglise des apôtres et des martyrs" de Daniel-Rops.

"A l'enseigne des fins gourmets"

Tous les lundis, mercredis, et vendredis à 2 h. 45 de l'après-midi, l'auditoire féminin de Radio-Canada est convié "A l'Enseigne des fins gourmets". C'est le nom de l'école radiophonique d'art culinaire que dirige madame Rose Lacroix, experte dont la réputation n'est plus à faire.

"A l'Enseigne des fins gourmets" présente aussi les aventures amusantes et fantaisistes de Denise et Honoré, deux charmants personnages que l'on retrouve toujours avec plaisir.



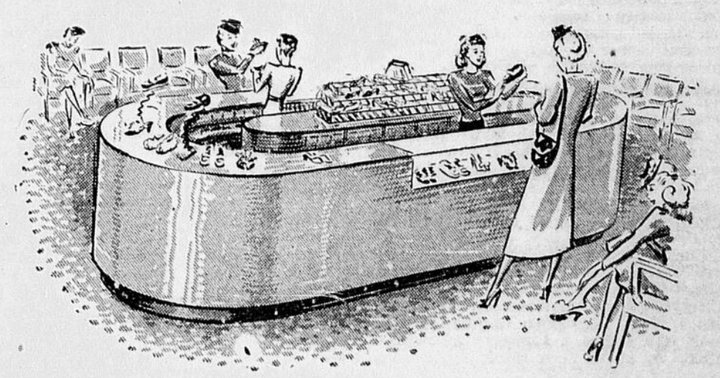
Voici un rapide SOULAGEMENT A DEUX SENS



Si une toux causée par le rhume ou le tabac vous rend misérable, si vous avez le nez obstrué, voici le secret d'un double soulagement—rapide! Les pastilles au Menthol Smith Brothers agissent dans *deux* sens. Le médicament *descend* pour atténuer le chatouillement, adoucir les muqueuses irritées. Les vapeurs de Menthol *montent* pour dégager votre nez. Les pastilles Smith Brothers sont riches en Menthol et contiennent en outre, la *médication exclusive Smith Brothers*. Achetez-en une boîte aujourd'hui. Prenez bien la peine de chercher les mots "trade" et "mark" sur la boîte orange. TOUJOURS SEULEMENT 10¢

SMITH BROTHERS
PASTILLES CONTRE LA TOUX (au menthol)
Marque déposée SB-7-12F

OGILVY'S



Pantoufles coquettes et avenantes

Donnez un "régal" à ses pieds avec une paire de pantoufles d'Ogilvy. Vous trouverez tout un monde de confort pour les loisirs au Rayon des Pantoufles ou au magasin pour la jeune colonies. Pour dames de tous les âges. . . dans une profusion de couleurs! Nous illustrons trois modèles.

D'autres de 2.50 à 7.95

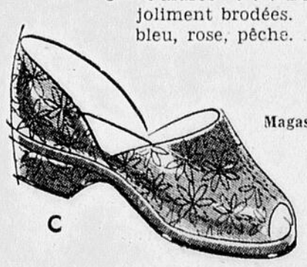
A—"Packard" . . . Cuir vin, bleu, noir. Genre D'Orsay, largeurs étroites et moyennes. 3.50

B—"Bottines à déjeûner" . . . Satin rayonne piqué. Teintes: pêche, poudre, noir avec garniture de marabout. 3.95

C—"Galures" . . . De satin rayonne piqué, joliment brodées. Teintes: poudre, royal, bleu, rose, pêche. 3.95



A



C



B

Magasin de la jeune colonie, 120, rue Rideau

Rayon des pantoufles, troisième étage

CHARLES OGILVY LIMITED

Heures du magasin: 9 h. à 5 h. 30, de lundi à samedi.

Cinéma de Paris HULL
CE SOIR



OUVERTURE DES PORTES
Merc. 1 h. Autres jours, 4 h. 45

CARTIER
A Famous Players Theatre
Ce soir
"BEYOND GLORY"
avec
Alan Ladd, Donna Reed
AUSSI
"WILD HORSE MESA"
avec
Tim Holt, Nan Leslie

LINDEN 3, ave Beechwood 5-1681
"THE PRINCE OF THIEVES"
(en cinécouleurs)
avec Jon Hall
PLUS
"KING OF WILD HORSES"
MATINEE SAMEDI: Cadeaux aux 50 premiers enfants

LAURIER HULL
"LIGHTIN' IN THE FOREST"
avec Donald Barry — AUSSI
"VIGILANTE OF BOOMTOWN"
avec Allan Lane
En plus: SUJETS COURTS

FRANÇAIS OTTAWA
"RETURN OF THE WHISTLER"
avec Michael Duane — AUSSI
"THE WILD FRONTIER"
avec Allan Lane et Jack Holt
En plus: SUJETS COURTS

ELGIN
En couleurs naturelles
"APARTMENT FOR PEGGY"
Jeanne Crain, William Holden, Edmund Gwenn
Dessin animé — Nouvelle — Nouveautés

IMPERIAL
"THE BOLD FRONTIERSMAN"
avec Rocky Lane
— AUSSI —
"TRIPLE THREAT"
Drame au football

NELSON
"URUBU" AVENTURE DANS LA JUNGLE
AUSSI: "TEXAS, BROOKLYN & HEAVEN"

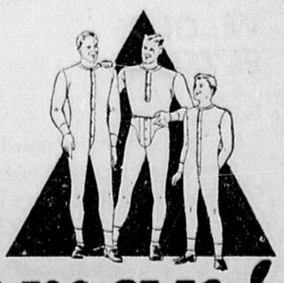
RIDEAU
"CAPTAIN FROM CASTILLE"
(en couleurs naturelles)
avec Tyrone Power, Jean Peters
Aussi: SUJETS COURTS

Ecoutez
VENDREDI SOIR
10 décembre
CKCH
à 9 h. 30
l'émission hebdomadaire
du
Parti
CONSERVATEUR
PROGRESSISTE

CE SOIR À 9h. 30
RADIO-HOCKEY
HULL-VOLANT vs CORNWALL
pour l'écoute CKCH (970)
Gracieuseté de Gérard Moreault et Brasserie Molson.

"95" LE MEILLEUR DES SOUS-VÊTEMENTS EN MERINOS
VALEUR—pour vous

Le Penmans "95" est le sous-vêtement le meilleur qui ait été fabriqué pour Hommes et Garçons au cours des 80 années d'expérience de Penmans. Le doux tissu Mérinos est fait avec de la laine de la meilleure qualité et réputé pour sa chaleur bien qu'étant très léger. De coupe experte, le "95" protège votre santé, augmente votre confort, vous assure satisfaction et long usage. Vous obtenez la plus grande valeur que vous puissiez avoir pour votre argent quand vous choisissez un Sous-Vêtement Penmans "95".



23-95-48F
Penmans
PENMANS WARRANTED KNIT-GOODS
SOUS-VÊTEMENTS POUR HOMMES ET GARÇONS

et le spectacle continue...



par CHARLIE DAOUST

C'EST DEMAIN: LE PLUS GRAND SPECTACLE DE L'ANNEE SOCIALE CHEZ LES SPORTIFS

Les dévoués organisateurs du gala de demain soir au Manège de Salaberry tenaient jeudi soir à l'Ottawa House, Hull, leur assemblée finale dans une atmosphère de camaraderie et d'enthousiasme. Au cours de la fête, qui promet de réunir quelque 1200 personnes, on profitera de l'occasion afin d'exprimer à notre vieux copain, M. Enée Bordeleau, et à son aimable épouse les meilleurs voeux de la fraternité sportive et civique de toute la région à l'occasion du 25e anniversaire de leur mariage.

D'ores et déjà, on prédit un succès sans précédent. Depuis au delà d'un an, Enée est l'âme des forums sportifs du samedi soir à CKCH, qui permettent à toutes nos associations de faire connaître leur programme bienfaisant pour la collectivité. Avec le zèle d'un Croisé et un rare talent d'organisation, Enée s'est tant et si bien dévoué qu'il est venu à deux doigts de la mort au cours de l'été. Notre ami et collaborateur mutuel, l'affable Roland Bériault, est le troisième mousquetaire de ces émissions hebdomadaires en faveur du sport, des loisirs et de ceux qui les font pratiquer.

Il est consolant et réconfortant de constater que nos gens n'ont pas perdu la vertu de la gratitude. Grands et petits, riches et pauvres ont répondu avec empressement à l'invitation que le comité leur a lancée. Comme le nombre des amis de la bonne cause est immense, nous avons du avoir recours au meilleur medium de publicité qui soit, les annonces dans votre journal favori. De cette façon, les susceptibles ne pourront accuser le comité de les avoir oubliés. Tout le monde est bienvenu. La bal commence à 8h.30 demain soir.

Pour vous donner une idée de l'ampleur des préparatifs, il a fallu des camions pour déménager plus de 1,000 chaises d'Ottawa à Huil et pour $4,000 de drapeaux, blasons écussons et autres accessoires de décoration. M. Adrien Durocher, qui est une autorité dans la matière, s'occupera du ravitaillement de demain comme fournisseur du buffet. Tout le monde sera servi aux tables. Un autre expert en matière d'organisation de fêtes, M. Armand Bertrand, déclarait hier soir: "Le programme de musique sera le meilleur du genre que je connaisse..." Arretons-nous ici afin de vous réserver le plaisir des surprises pour demain soir.

Au nom des sportsmen du calibre de MM. Hector Renaud, Gene Décosse, Emilien Savard, Jean Richard, Lionel Choquette, Lorenzo Lafleur, Roland Bériault, Ch. Raizenne, Gerry Leroux, Ernest Paradis, Ed Potvin Paul Bordeleau, Ivanhoe Séguin, Hector Laperrière, Georges Dubuc, Roch Brisson, Hector Pelletier, Raff Pilon, Raymond Bourque, Roger Cloutier, Edgar Ruel, André Gouin, Connie Legault, Pete Tremblay, Dan Wallace, Ls-Philippe Gagnon, et tous les autres dont la liste serait trop longue à énumérer ici nous vous remercions par anticipation. Au plaisir de se revoir demain soir au Manège de Salaberry, chemin d'Aylmer.

* * *

DANS LA BOUILLABAISSE DU VENDREDI—A cause de l'importance vitale de l'assemblée annuelle de l'Association du service civil d'Ottawa, mardi prochain, alors que nos fonctionnaires mettront à la porte les éléments subversifs d'inspiration étrangère, votre oncle Charlie se voit forcé de remettre à demain plusieurs commentaires . . . entre la manifestation grandiose de samedi en l'honneur d'Enée et Laurette Bordeleau et le ralliement de mardi prochain au Colisé, nous n'avons pas beaucoup de loisirs pour taper des commentaires sportifs . . . heureusement que vous avez Gerry Renaud et son excellente chronique.

Ligue des Etats-Unis

Dallas doublement malchanceux contre St-Paul

★ ★ ★

par la PA

Bill Thomson, joueur de défense des Texans de Dallas de la Ligue des Etats-Unis, s'est fracturé le genou dans la partie contre St-Paul, hier soir, et il sera probablement hors de l'alignement le reste de la saison.

Thomson subit la blessure vers la fin de la première période lorsqu'il fut durement mis en échec par Harry Belle des Saints, qui gagnèrent la partie 13 à 1.

Les francs-tireurs des Saints augmentèrent considérablement leurs moyennes chez les compteurs avec Bing Juckes et Hal Brown, en comptant chacun trois. Linn Bend marqua deux buts et il mérita aussi deux passes.

Le gardien du Dallas, Paul Bibeault, bien qu'il laissât passer 13 rondelles, établit un record en bloquant 56 lancers.

Fort-Worth monta à un seul point derrière Tulsa, qui occupe la première position dans la section du Sud de la Ligue, avec une victoire de 6 à 4 sur Houston.

Trois buts dans la session finale donnèrent la victoire aux Rangers. Des buts par Sam Kennedy, Freddie Weaver et Rudy Brodeur furent suffisants pour donner le triomphe aux Rangers. Brodeur fut leur meilleur compteur avec deux buts.

Aucune partie n'est au programme, ce soir. Le programme de demain comprend les parties suivantes: Kansas City à Minneapolis; St-Paul à Omaha; Fort-Worth à Tulsa, et Houston à Dallas.

Steve O'Neill avec Cleveland

MINNEAPOLIS (PA) — Le génial Steve O'Neill s'est joint aux Indiens de Cleveland, aujourd'hui, comme instructeur.

O'Neill, libéré du poste de gérant des Tigres de Détroit, a appris qu'il demeurait dans les Ligues majeures lorsqu'il reçut un appel téléphonique de Bill Veeck, président des champions du monde.

O'Neill a déjà brillé pour Cleveland alors qu'il jouait au baseball et il fut membre du club des Indiens qui gagna la série mondiale de 1920.

A une certaine période, il était pilote des Bisons de Buffalo de la Ligue internationale, alors que Lou Boudreaux, aujourd'hui gérant du Cleveland, était un simple joueur avec les Bisons.

La boxe hier

Par la PA

Philadelphie — Chico Carona, 147, New-York, décisionne Honeychile Johnson, 145½, Philadelphie (8).

Fort Wayne, Int. — Eddie O'Neil, 154, Détroit, décisionne Willie Russell, 146, Columbus, O. (10).

Echange bouleversant entre Rangers et Providence

Kullman et Morris et une somme de peut-être $70,000 permettent l'obtention d'Allen Stanley

★ ★ ★

NEW-YORK (PC) — Les Rangers de New-York ont cédé aujourd'hui deux joueurs, plus une somme inconnue, aux Reds de Providence de la ligue Américaine; en échange, ils ont obtenu Allen Stanley, brillant joueur de défense de 22 ans.

Le gérant Frank Boucher, des Rangers, a déclaré que c'est la première fois dans l'histoire de la ligue Nationale que l'on paie une si forte somme pour un joueur des ligues mineures. Les deux joueurs envoyés à Providence sont l'avant Ed Kullman et la défense Elwyn Morris; la somme impliquée dans cette affaire varie entre $60,000 et $70,000.

Il révéla de plus que Lou Pieri, propriétaire indépendant de Providence, a aussi la priorité sur quatre autres produits des fermes new-yorkaises avant le 1er juin prochain.

Cette déclaration a été faite au dîner hebdomadaire de l'Association des rédacteurs sportifs, deux jours après que les Rangers eurent mis fin à une série de cinq défaites pour faire match nul, 2 à 2, avec Boston.

Le jeune joueur, qui pèse 185 livres et mesures six pieds et deux pouces, a déclaré à la réunion qu'il réalisait enfin son rêve et qu'il travaillerait de toutes ses forces pour plaire aux siens et à la gérance des Rangers.

Originaire de Timmins, Ont., où il joua juvénile, Stanley a compté sept points et obtenu seize passes en vingt-trois joutes, alors qu'il jouait à l'aile gauche pour le Providence.

Kullman, qui est de Winnipeg, fit le saut des Ramblers de New-Haven aux Rangers au début de l'an dernier; il est parti pour Providence ce matin en compagnie du Torontois Morris. Ce dernier



ED KULLMAN

arriva chez les Rangers cette saison, de Toronto, avec Wally Stanowski dans un échange pour Cal Gardner, René Trudell et Bill Juzda.

Boucher ne s'attend pas que Stanley soit un nouveau Eddie Shore du jour au lendemain. Cependant, il croit que Stanley aurait dû être dans les majeures il y a deux ans et assure que, d'ici quelques années, il sera l'un des plus grands joueurs de hockey de la ligue.

Le propriétaire du Providence a aussi le choix entre cinq joueurs d'un club-ferme des Rangers et peut également obtenir trois autres hockeyistes appartenant aux Rangers.

La série Canadiens-Black-Hawks promet d'être l'une des plus chaudement disputées en fin de semaine

★ ★ ★

(PC) — On prévoit un duel en règle entre deux des meilleurs centres du hockey moderne lorsque les Canadiens de Montréal et les Black Hawks de Chicago se disputeront la troisième place dans le classement en fin de semaine. Ces deux habiles hockeyistes — Elmer Lach et Doug Bentley — viennent de deux villages de la Saskatchewan situés à cent milles de distance.

Ce duel ne fera pas oublier les parties que joueront les Maple Leafs de Toronto et les Bruins de Boston, de même que les Rangers de New-York et les Red Wings de Détroit. Mais on peut être sûr que le duel Montréal-Chicago tiendra la vedette.

Lach, qui est âgé de 30 ans et vient de Nokomis, a mené le bal chez les compteurs l'an dernier. Bentley, de deux ans plus âgé et originaire de Delisle, est en première place cette année, à un point en avant d'un autre produit de la Saskatchewan, le Bostonnais Grant Warwick, de Régina.

Au début de la saison, Dick Irvin a déclaré que Chicago serait l'équipe à battre dans la ligue. Mais, jusqu'ici, les Hawks n'ont pas fait grand'chose contre les Habitants, ayant perdu deux des trois parties jusqu'ici jouées. Ils sont maintenant en troisième place, un point en avant des Canadiens.

Les Canadiens ont pris de l'exercice au cours des joutes d'exhibition disputées à Victoriaville et St-Hyacinthe.

Les Maple Leafs, de Toronto, qui ont toujours eu de la difficulté à vaincre les Bruins — se sont préparés à leur série en prenant congé hier.

Happy Day, Bill Juzda, le cerbère Broda et l'avant amateur Chuck Blair étaient les seuls à la pratique; Day était présent parce qu'il aime à travailler; Juzda veut se garder en forme en dépit des longues heures qu'il doit passer sur le banc; Blair est encore éligible pour jouer deux parties professionnelles et Broda avait réellement besoin de pratique.

Toute l'équipe a passé quelques heures au Maple Leafs Gardens aujourd'hui, les Bruins prenant la glace quelques minutes après.

Les Rangers de New-York seront transformés à la suite de l'addition d'Allan Stanley, puissant arrière-garde des Reds de Providence qui est venu aux Rangers au cours de l'une des plus formidables transactions de l'histoire.

Stanley, qui signa avec les Bruins en 1943 alors qu'il était encore un juvénile, compte dans sa famille plusieurs hockeyistes de marques. Son oncle, Barney Stanley, a déjà géré les Black Hawks de Chicago et un autre oncle, Ab Stanley, a joué pour les Tigers de Hamilton dans la ligue de l'Association de hockey senior d'Ontario.

Et les Rangers en ont grandement besoin. En quatre joutes disputées contre les Red Wings cette année, ils en ont égalé une et perdu trois.

HOCKEY
AUDITORIUM - SAMEDI
L. H. S. Q.
SHERBROOKE
vs
OTTAWA
11e JOUTE
Sièges en vente maintenant
Les billets des abonnés doivent être réclamés avant 2 h. p.m., samedi. Les retenues non réclamées seront mises en vente, samedi à 5 h. p.m.
Réservés: $1.65, $1.35, $1.25, $1.10.
Bout d'affluence: Adultes 60c, étudiants, 25c.
Signalez 3-6292 pour retenues

Léo Durocher demandé devant le Commissaire

Le fougueux gérant des Giants de New-York sera interrogé sur le cas Fitzsimmons par Chandler

★ ★ ★

MINNEAPOLIS (PA) — Léo Durocher est encore dans l'eau chaude avec le commissaire du baseball, A. B. Chandler.

Bien que le commissaire ne voulut pas parler de la chose, on apprit que le gérant des Giants de New-York pourrait bien être suspendu de nouveau, ou du moins, être mis à l'amende.

Léo, qui seulement l'an dernier termina un an d'exile du baseball, punition imposée par le commissaire pour conduite au détriment du baseball, a été appelé par Chandler pour une rencontre le 14 décembre à Chicago. On parlera du cas de Freddy Fitzsimmons.

Fitzsimmons, qui prit un poste d'instructeur sous Léo il y a quelques semaines, alors qu'il était encore sur la liste des Braves de Boston, a aussi été sommé de comparaître devant Chandler. De plus, Chandler a ordonné au président des Giants, Horace Stoneham, d'envoyer un autre représentant des Giants. Stoneham choisit Edgar Feeley, trésorier du club.

Feeley et Durocher devront convaincre Chandler qu'il n'y eut rien de louche dans leur transaction avec l'ancien lanceur des Giants qui traversa de Boston à New-York. Aussi, on demandera à Fitz pourquoi il changea si rapidement de Boston à New-York, sans avoir informé les directeurs de son intention.

Une forte rumeur circule voulant que Chandler cherche à persécuter Durocher une fois de plus. Hier soir, cependant, le commissaire nia publiquement une telle intention.

"La chose n'est pas si simple qu'elle le semble", de dire Chandler. "On m'a présenté plusieurs faits sur le sujet. J'ai bonne raison de croire que le club de New-York a agi louchement dans le cas de Fitzsimmons, même avant la fin de la saison 1948. Si tel est le cas, ceci constitue un délit flagrant aux règlements du baseball, et je ne peux laisser aller la chose sans enquête."

Tandis que Chandler ne voulut pas discuter du résultat possible dans le cas de Fitzsimmons jusqu'à ce qu'il ait fait une enquête sérieuse, on croit généralement que ni Durocher, ni Fitzsimmons, ni le club de New-York ne s'en tireront indemnes.

Stranahan et Strazowski au premier rang

MIAMI (AP) — Un des meilleurs golfeurs amateurs des Etats-Unis et un inconnu dans le golf professionnel menaient à l'ouverture du 25ème tournoi annuel de $10,000 à Miami. L'amateur Frank Stranahan de Toledo, Ohio, et le professionnel Stan Strazowski, de Winsted, Conn., allaient pour la normale 66, et prenaient le devant au Springs Course de Miami. Dix-sept autres, égalisèrent la normale, dont le favori, Sammy Snead de White Sulphur Springs, qui finit avec 69. Stan Horne de Montréal, réussissait un 74, pour demeurer dans la course aux honneurs. Le champion Jimmy Demaret de Ojai, Calif., tapa un 70, en plus de douze autres. Frank Stranahan, champion, anglais, canadien et mexicain au golf amateur, avait 32 après les neuf premiers trous, et 34 dans les neuf derniers.

JAMBES DE PLOMB

N'attendez pas que cette lourdeur excessive et cette sensation continuelle de fatigue des jambes dégénèrent en accidents plus graves, tels que varices, ulcères variqueux, phlébites. Par leur action fluidifiante du sang dans les veines, les Gouttes Rameau favorisent une meilleure circulation sanguine et un meilleur équilibre de l'organisme. Formule à base d'extraits de plantes fraîches, inoffensives. $1.80 pour traitement d'un mois environ. Dans les pharmacies ou écrivez à Rameau, Dép. B 407, rue Fortune, Montréal 22.

Les Sénateurs recommenceront à neuf, demain

★ ★ ★

Les Sénateurs d'Ottawa ne laisseront certainement pas passer l'occasion de se venger de l'humiliante défaite de 7 à 3 que leur ont infligée les Braves de Valleyfield, mercredi soir, et ce, après une série de huit victoires consécutives. Ils sont revenus dans la capitale canadienne non pas le sourire aux lèvres mais avec un air de colère sur la figure. Bien qu'ils n'aient perdu aucun homme par des blessures, ils sont revenus fatigués et, par-dessus, tout humiliés. Mais, demain, l'équipe outaouaise fera sûrement oublier cet affront à sa dignité en redonnant la confiance à leurs nombreux partisans. Aujourd'hui, le pilote Frank Boucher a mis un rigoureux programme sur pied destiné à rétablir l'ordre des choses.

Les Sénateurs ont trois joutes à disputer en quatre jours; toute la journée d'hier fut marquée d'un repos complet; aujourd'hui, la pratique n'a pas été trop sévère. La tension causée par un si grand nombre de joutes en si peu de jours, plus les fatigues du voyage, n'était sûrement pas pour ramener les choses. Un bon repos est probablement tout ce qu'il faut aux Sénateurs pour affronter la lourde tâche qui les attend.

Demain soir, le St-François de Sherbrooke jouera la première de deux parties en autant de jours, les Sénateurs reconduisant Sherbrooke chez lui dimanche. Actuellement, St-François détient la deuxième place et il peut remercier la célèbre ligne des noirs formée des deux frères Carnegie, Ossie et Herbie, et de Manny MacIntyre. Les Sénateurs les suivent de pas très loin. Advenant le cas où deux victoires seraient portées au crédit des Outaouais, la situation serait toute autre et les Sénateurs auraient battu l'équipe d'Ivan Dugré quatre fois, cette saison.

Après ces deux joutes, les Sénateurs reprendront immédiatement le jeu mardi soir, recevant les Olympiques de Boston qui seront renforcés de Buck Rogers et de Nels Greene, étoiles des Rough Riders au football.

Conny Tudin a de nouveau chaussé les patins et prendra probablement sa place sur l'alignement demain soir, ce qui permettrait à Boucher de faire reposer un autre de ses avants.

Son Honneur le maire d'Ottawa, M. E.-A. Bourque, fera sa première apparition publique depuis son élection; il sera l'invité d'honneur de la soirée et mettra la rondelle au jeu au début de la partie.

Fall River, Mass. — Jackie Lovatt, 153, Providence, endort Tiger Ted Brassley, 154, Portland, Me. (2).



"Mack's"
McKERRACHER-WANLESS
LIMITED

3 grandes aubaines

PALETOTS

$27
- VELOURS
- ELYSIENS

39.50
- FLEECE
- VELOURS

$47
- ELYSIENS
- VELOURS

Voici une sensationnelle aubaine en paletots — achetés sagement et cotés à des prix spéciaux — vous épargnerez plusieurs dollars et vous aurez un paletot de longue durée. C'est l'offre par excellence de l'année en paletots. Devants droit et croisé — marine, bleu, gris, brun, sarcelle — tailles 34 à 46. Réguliers, courts et grands.



Angle Rideau et Sussex
Signalez 3-4011

McKERRACHER WANLESS
LIMITED

Un léger dépôt gardera votre paletot jusqu'à ce que vous le vouliez.

Faits et Gestes

Avec

Gérald Renaud



CES PAUVRES RANGERS

Frank Boucher, pilote des Rangers de New-York, a-t-il perdu la tête ou possède-t-il un don tout spécial de percer l'avenir? Admettant que le jeune joueur de défense, Allan Stanley, des Reds de Providence, est toute une révélation, vaut-il des joueurs établis comme Elwyn Morris et Eddie Kulman et quelque $60,000? Nous en doutons fort, bien que nous sympathisions entièrement avec notre ami Frank qui éprouve beaucoup de difficulté à sortir ses pauvres Rangers du caveau de la Ligue nationale. Du moins, il prouve que l'organisation des Rangers est décidée à monter un club digne de la grande métropole américaine. Comparons Stanley avec les autres joueurs d'arrière-garde de la Nationale, des gars comme Emile Bouchard, Black Jack Stewart, Bill Quackenbush et Jac Crawford, par exemple. Boucher aurait-il donné même son gros $60,000 pour un de ces joueurs? On trouvait ridicule, il y a quelques saisons, la déclaration de Conny Smythe qui se disait prêt à donner $100,000 pour un des meilleurs joueurs du hockey moderne: Maurice Richard des Canadiens de Montréal. Pourtant, admettant que Stanley soit vraiment un joueur merveilleux dans les Ligues mineures, il n'a jamais prouvé qu'il pouvait jouer de façon aussi effective sous la grande tente, où le jeu est beaucoup plus rapide, plus décevant et sourtout beaucoup beaucoup plus dur. Elwyn Morris n'était pas une étoile avec les Rangers, mais du moins il était assez bon pour se maintenir dans le hockey majeur, tandis que le jeune Kullman était un des joueurs les plus efficaces des Chandails bleus, l'an dernier, alors qu'il formait une ligne redoutable avec Edgar Laprade et le petit Tony Leswick. Même, c'est cette ligne qui tint les Rangers dans leur série semi-finale contre les Red Wings de Détroit, la saison passée. En plus de tout cela, Boucher donne au Providence quatre recrues à être choisies plus tard, dans le système de clubs-fermes new-yorkais.

Stanley ferait mieux de réussir, car Boucher aura commis la plus grande bévue dans l'histoire du hockey.

Un peu de tout

Frank Currie, instructeur des champions du hockey amateur canadien, les Flyers de Edmonton, vient d'être mis à une amende de $100 par le président McDonald de la Ligue senior de hockey de l'Ouest du Canada. . . Currie échangea des coups avec l'arbitre Buck Crawford après une partie dans laquelle les Flyers ont dû baisser pavillon au compte de 5 à 2 contre les Quakers de Saskatoon . . . à moins que Currie s'acquitte de son amende avant le milieu du mois, il sera suspendu du 15 décembre au 1er janvier . . . les Carabins de l'Université d'Ottawa de la Ligue junior de la cité ont une chance de s'emparer de la première position du classement, ce soir, s'ils réussissent à vaincre le Burgh et si le St-Jean-Baptiste de Paul Bordeleau en fait de même au collège St-Patrice . . . à Minneapolis, Brand Rickey a confié à certains scribes sportifs qu'il était prêt à vendre ou à échanger le lanceur Hank Behrman et le voltigeur Carl Furillo . . . on croit généralement que le Deacon pourrait bien se débarrasser de Furillo, mais on doute fort qu'il se défasse de Behrman qui était un de ses artilleurs les plus réguliers, la saison dernière, après avoir brûlé la Ligue internationale avec les Royaux de Montréal . . . un autre receveur d'origine grecque, Gus Triandos, pourrait bien rejoindre son compatriote Gus Niarhos, des Yankees, aussi un receveur . . . Triandos a connu une brillante saison avec Twin Falls, en Idaho, et plusieurs équipes sont intéressées à obtenir ses services pour la nouvelle saison . . . les Sénateurs tenteront de recommencer une autre série de triomphes, demain soir, lorsqu'ils affronteront les puissants Saints de Sherbrooke . . . cette dernière équipe, après avoir faibli au cours des deux dernières semaines, vient de subjuguer les As de Québec et les Cataractes de Shawinigan, mercredi et hier soir, et ils seront en grande forme pour cet engagement, car ils n'ont pas encore fait subir l'amertume de la défaite au club de Buck Boucher . . . les Outaouais subiront leur première épreuve de l'année dans la ville des Cantons de l'Est, dimanche. . . Conny Tudin reviendra sur l'alignement, demain soir. . .

Harry Kretschman établit un record canadien au tir

Un record de tir à la volée encore jamais établi depuis la guerre et peut-être jamais encore au Canada a été réussi par M. H. J. "Harry" Kretschman, de Hamilton, qui a atteint 438 cibles franches, a rapporté aujourd'hui l'organisme national des Dominion Marksmen.

"M. Kretschman, 59 ans, est maintenant définitivement classé comme le meilleur tireur à la volée au Canada", signale-t-on au bureau central des Dominion Marksmen. Il a établi ce record sur une période de trois jours.

Membre depuis 1905 du Hamilton Gun Club, ce tireur expert pratique ce sport depuis l'âge de 15 ans. Il a décroché sept fois le championnat canadien du tir à la volée, le Canadian Handicap une fois, et le championnat de "skeet" deux fois. Il a aussi remporté le championnat de tir à la volée d'Amérique en 1933; cette même année, lors du concours de tir Grant American, à Vandalia, Ohio, sur les 40 premières cibles, il était en tête des 1,600 concurrents en présence.

Les exploits de tir de M. Kretschman rivalisent facilement d'habileté avec celui de Guillaume Tell lui-même. Il atteint une pomme déposée sur la tête de sa femme et tranche une cigarette en deux, armé seulement d'une .22 automatique.

"Nerveux?"

"Je n'ai pas de nerfs", répond-il.



Jean-Robert Groleau de Québec, mieux connu sous le nom de Marius Groleau des Citadelles de Québec, avait joué, sa deuxième saison de hockey junior, cette année, après avoir dépassé la limite d'âge de vingt ans. Il avait donné le certificat de naissance de son frère mort, Marius, aux autorités de l'Association de hockey de la province de Québec. Aussi, il a été suspendu du hockey organisé pour une période de cinq ans. Groleau sera âgé de 22 ans en avril prochain. (Photo PC)

Trois parties dans la junior ce soir à l'Audi

La Ligue junior de la cité joue trois parties, ce soir. A 7 h. 30 précises, les représentants de l'Université d'Ottawa tenteront de remonter en première position en affrontant le Burgh. Dans la deuxième joute, le Hull-Volant de Lionel Limoges, qui est en grande forme en ce moment, croisera le fer avec les rétifs Montagnards. Bob Fortin et Pit Richer sont les deux piliers de l'offensive hulloise, mais la puissance des Grimpeurs réside à la ligne bleue avec deux robustes et jeunes joueurs de défense, Riopelle et Way.

En troisième lieu, la rapide aggrégation de Paul Bordeleau, le St-Jean-Baptiste, sautera sur la glace en même temps que les Irlandais du collège St-Patrice. Ces derniers ont absolument besoin d'un triomphe s'ils veulent conserver la première position, car les Carabins suivent par un point seulement. Les Baptistes ont joué plus souvent dernièrement et il ne serait pas surprenant de les voir bouleverser les Celtes de Brian Lynch.

Gala des sportifs

DEMAIN SOIR

AU MANEGE DE SALABERRY, HULL

LA MUSIQUE COMMENCE A 8 H. 30 PRECISES!

Tous les chemins conduisent au Régiment samedi!

Fête sans précédent de tous les sportifs pour honorer deux des leurs.

Pour plus de renseignements, prière de téléphoner à: MM. Ernest Paradis, 92½, rue Rideau (signalez 3-9940), Edouard Potvin (4-2269), Eugène Décosse (2-8021), Roland Bériault (4-0007), Charles Daoust (5-4680), Sgt. d'état-major André Gouin, Régiment de Hull (2-6743).

19ième victoire des Royaux de Montréal

Ils triomphent des Rovers par 5 à 4 quand Sherbrooke défait Shawinigan

★ ★ ★

SHAWINIGAN (PC) — Gilles Dubé a compté deux buts, hier soir, et a contribué ainsi à une victoire de 4 à 2 par les St-François de Sherbrooke sur les Cataractes de Shawinigan, dans l'une des plus belles joutes de la saison dans le groupe sénior du Québec.

Cette victoire consolide le Sherbrooke en deuxième place, neuf points derrière les Royaux de Montréal et quatre points en avant des Sénateurs d'Ottawa.

Les Cataractes eurent autant de chances de compter que leurs rivaux mais le brillant travail de Paul Leclerc, dans les filets du Sherbrooke, a permis aux St-François de conserver l'avance.

Adjutor Côté et Armand Bourdon ont compté leurs autres buts pour les vainqueurs tandis que Alfie Webster et Eddie Theberge ont été les compteurs pour les Cataractes.

Après 10 minutes

Le Sherbrooke a compté le seul but de la première période quand Côté intercepta une passe du Cataracte à la ligne bleue du Shawinigan. Il fit une passe à Dubé qui continua la course et réussit, sans difficulté, à déjouer le gardien Hal. Murphy. Le but fut compté après 10.53 minutes.

Côté a porté le compte 2 à 0 après 3.28 minutes de la deuxième période après un lancer à courte distance de la cage de Murphy. Les Cataractes se rallièrent pour égaler le compte en comptant deux buts consécutifs. Rouge Goupille était à purger une sentence quand Theberge déjoua le compte 2 à 2 après que Bernard Limoges eut tapé la rondelle à Leclerc. Theberge s'en empara et compta sur le rebond.

Deux minutes plus tard un joueur de défense des Cataractes fit une mauvaise passe en avant de ses filets et Bourdon s'en empara pour tirer avec force dans la cage de Murphy. Ce dernier n'eut pas l'ombre d'une chance de bloquer.

En dépit des efforts continus des Cataractes pour égaler le compte en dernière période, Leclerc se montra solide entre les pôteaux et après 15.23 minutes de jeu Dubé compta son deuxième but de la joute pour assurer la victoire aux St-François.

Les équipes:

Alignements:

Sherbrooke — Buts, Leclerc; défenses, Heindl, Roy; centre, H. Carnegie; ailes: O. Carnegie, MacIntyre; subs, Goupille, Côté, Demers, Burnett, Vinet, Dubé, Robidas, Bourdon, Forget.

Shawinigan — Buts, Murphy; défenses, MacIntosh, Bergeron; centre, Riopelle; ailes, Mayer, Delvecchio; subs, Bonin, Theberge, Limoges, Kosick, Lafond, Pruneau, Webster, Lamoureux.

Officiers — Bob Barette et Red Storey.

Sommaire:

Première Période

1—Sherbrooke, Dubé (Côté) 10.53

Punitions — MacIntyre, Theberge.

Deuxième période

2—Sherbrooke, Côté (Demers) 3.53

3—Shawinigan, Theberge (Riopelle, Webster) 7.40

4—Shawinigan, Webster (Limoges, Bergeron) 14.18

5—Sherbrooke, Bourdon 16.41

Punitions — Goupille, H. Carnegie, Limoges, Bergeron, Burnett.

Troisième période

6—Sherbrooke, Dubé (Roy) 15.23

Punitions — Dubé, Riopelle, Goupille, Bergeron (mineure et 10 minutes pour mauvaise conduite), O. Carnegie.

Dix-neuvième victoire

MONTREAL (PC)—Les Royaux de Montréal ont eu le dessus sur les Rovers de New-York en présence de 5.00 fervents réunis au Forum, hier soir, triomphant par 5 à 4 dans une joute rapide et fort mouvementée.

Cette victoire maintient les Royaux solides en première place, loin en avant des St-François de Sherbrooke. Cette joute marquait la neuvième partie des Royaux sans subir une défaite. Elle marquait aussi la 19ième victoire de l'équipe depuis le début de la saison.

Les Rovers conservent le caveau deux points derrière les Olympiques de Boston.

Deux pour Morin

Pete Morin a compté deux buts pour les vainqueurs tandis que les autres furent réussis par Gerry Plamondon, Cliff Malone et Fernand Gladu.

Les compteurs pour les New-Yorkais furent Jacques Prétontaine, Allan Staley, Dick Kotanen et Denis Carroll.

C'était la deuxième joute des Rangers en autant de jours et les protégés de Phil Watson ne cessèrent jamais leurs efforts pour gagner. A maintes reprises ils donnèrent la frousse aux meneurs du circuit Slater.

Ils vinrent souvent près d'égaler et de porter le jeu en période supplémentaire.

Dans les dernières minutes du jeu, les visiteurs retirèrent leur gardien de but Hal Gordon pour lui substituer un rapide avant dans de vaines tentatives d'égaler le compte, mais ils ne réussirent pas à vaincre McNeil dans la cage des Royaux.

Orvall Lavell, solide arrière garde des visiteurs, mérita une punition de dix minutes pour mauvaise conduite quand il argumenta trop bruyamment avec l'arbitre au sujet du but compté par Cliff Malone.

Les équipes:

New-York — Buts, Gordon; défenses, Lavell, Blackburn; centre, Staley; ailes, Kavanagh, Carroll; subs, Kotanen, Delory, Manson, Préfontaine, McClellan, Lowe, Palyga, Watson, Flynn.

Royaux — Buts, G. McNeil; défenses, Lépine, Orlando; centre, Gladu; ailes, Fryday, Crawford; subs, D. McNeil, Cox, Haggarty, Pépin, Malone, Morin Plamondon, Robert, Marchessault.

Officiers — Ken Mullins et Pean Bennett.

Première période

(Cox, Malone) 7.25

1—Royaux, Plamondon

2—New-York, Préfontaine (Watson) 19.03

Punitions — Flynn, Morin.

Deuxième période

3—Royaux, Morin (Marchessault, Pépin) 40

4—Royaux, Morin 14.49

5—New-York, Staley (Lowe, Préfontaine) 18.46

Punitions — Manson, Crawford, Lavell, Lépine, Orlando.

Troisième période

6—New-York, Kotanen (Carroll) 7.35

7—Royaux, Malone (Haggarty, D. McNeil) 8.35

8—Royaux, Gladu (Pépin) 12.45

9—New-York, Carroll (Staley, Kavanagh) 14.19

Punitions — Kotanen, Lavell (10 minutes pour mauvaise conduite).

Quilles

LIGUE DE QUILLES
TENNIS ST-REDEMPTEUR

Jean-Louis Blondin, 7 points; Pit. Régimbald, 0 point.

Roland Vadeboncoeur, 5 points; Tom Hébert, 2 points.

Réal Sauriol, 5 points, Aldoria Cousineau, 2 points.

Jacques Lavigne, 5 points; Denis Lefebvre, 2 points.

Maurice Dubois, 4 points; Georges Bélanger, 3 points.

Haut total et haut simple de la soirée

Hommes

Maurice Dubois	786
Georges Bélanger	330

Femmes

Marielle Couture	607
Denise Laroche	255

Classement

Clubs	Total	Pts
Georges Bélanger	27,091	44
Roland Vadeboncoeur	26,731	44
Maurice Dubois	25,971	42
Denis Lefebvre	26,373	39
Jacques Lavigne	26,161	39
Tom Hébert	26,567	38
Réal Sauriol	25,951	31
Jean-Louis Blondin	26,390	30
Pit Régimbald	25,339	25
Aldoria Cousineau	24,730	18

Moyennes

Hommes

Alex. Beauvais	231.8
Pit Regimbald	225.4
Maurice Berthiaume	219.8
Gérard Renaud	218.1
Arthur Métivot	209.6

Femmes

Marielle Couture	202.3
Denise Tessier	185.3
Françoise Laroche	181.8
Joan Laframboise	181.
Lucille Vadeboncoeur	176.4

Robert, frénétique, croise illégalement la tranchée, et il perd le match par équipe contre Davis et Wagner

★ ★ ★

Par Gérald RENAUD

Environ 2,500 fervents du catch ont défilé dans les catacombes du Château Gorman, tête basse, hier soir, car les deux conquérants, Yvon Robert et Ben Sharpe, n'ont pu soumettre à leur joug les rétifs Strangler Bob Wagner et Karl Killer Davis (des sobriquets peu réjouissants, n'est-ce pas?). Robert, bien qu'il soit en toute justice, monarque du monde de la lutte, ne put conduire les hostilités comme bon il lui semblait dans l'arène puisqu'un certain Sammy McConnell reçoit un rouleau de salade pour s'acquitter de cette tâche peu enviable et des plus ingrates. Les deux équipes de mastodontes avaient partagé en frères les deux premières chutes, mais elles ne pouvaient se décider sur l'issue de la troisième, soit celle qui déciderait du vainqueur de cette bataille toute importante. La troisième reprise commença et le Tueur traina Sharpe jusque dans le coin de son acolyte, l'Etrangleur, et les deux bandits se mirent à démantibuler le grand Ben, ce qui était injuste d'après les lois du "tag" match, genre australien. Davis était bien dans l'arène, mais Wagner était dehors et c'était bien Wagner qui affaiblissait Ben avec des coups de poing, des coups de coude et des coups de pied. Robert vit rouge et il sortit de son coin trois fois, seulement pour être repoussé par McConnell qui légalisait par le renvoi d'Yvon les tactiques du Tueur et de l'Etrangleur. Finalement, Robert sortit de son coin pour de bon et il se mit à casser la gueule des deux malandrins. Sharpe se libéra, prit l'Etrangleur comme cible favorite pour ses poings. Lorsque Robert eut terminé son travail funeste avec Davis, le forban était étendu dans un coin, ne remuant plus. Enfin, McConnell, tant bien que mal, réussit à rétablir un semblant d'ordre. L'Etrangleur leva le Tueur, lui redonna un nouveau souffle de vie, et ils sortirent de de l'arène en rois lorsque McConnell disqualifia Robert pour son geste galant pour les demoiselles, et injuste pour McConnell.

Yvon et Ben, qui pourraient facilement former une équipe invincible, gagnèrent la première chute lorsqu'ils se remplacèrent à quelques secondes d'intervalle pour démolir le colossal Davis. Après avoir plongé une demi-douzaine de fois sur le plancher, Ben sauta par-dessus les câbles, gagnant ainsi la première reprise après 14 minutes, deux secondes de combat.

Les misérables s'assurèrent du triomphe dans le deuxième engagement et amenant Sharpe dans leur coin et en lui faisant subir toutes sortes de coups. Davis n'eut qu'à appliquer le nécessaire pour sortir vainqueur de ce deuxième engagement.

CORTEZ FURIEUX

Un autre coquin, Rebel Bob Russell, se servit illégalement d'une bande élastique pour aveugler le populaire jeune Mexicain, Manuel Cortez, dans la semi-finale. Ce dernier riposta de plus belle et il eut la haute-main durant tout le combat, seulement pour entendre la cloche signaler la fin des hostilités. Russell, un type belliqueux s'il en est, tenta de s'imposer à Manuel après la fin de la bataille. Cortez lui appliqua une série de coups de poing au ventre et sur la bouche pour le dompter quelque peu. Mais, chaque fois que Manuel mettait un pied hors de l'arène pour prendre le chemin des douches, Russell le défiait publiquement. Aussi, Cortez, à la satisfaction générale, sautait entre les trois câbles de nouveau, pour taper son rival, Méchant Robert.

Joe DeValteau affrontait un autre dur-à-cuire dans la préliminaire, soit Red Vaggone de Détroit, Michigan. Aussi, Joe en profita pour devenir le seul favori de la foule à l'emporter dans les trois combats. Vaggone eut son mot à dire, mais Joe sortit vainqueur quand même.

Le hockey

QUEBEC SENIOR

Royal, 5; New-York, 4.

Sherbrooke, 4; Shawinigan, 2.

LIGUE AMERICAINE

St-Louis, 3; New-Haven, 2.

Indianapolis, 11; Cleveland, 3.

LIGUE DES ETATS-UNIS

Forth-Worth, 6; Houston, 4.

St-Paul, 13; Dallas, 1.

QUEBEC JUNIOR

Sydney-Nord, 3; Glace-Bay, 2.

MARITIME SENIOR

Moncton, 8; Halifax, 5.

CLASSEMENT

QUEBEC SENIOR

	G	P	N	P	C	Pts
Royal	19	3	2	111	57	40
Sherbrooke	15	7	1	109	60	31
Ottawa	14	5	1	109	66	29
Valleyfield	12	11	0	121	108	24
Québec	9	12	4	81	95	22
Shawinigan	9	19	0	97	135	18
Boston	7	14	1	89	142	15
New-York	6	19	1	89	134	13

Cette semaine

Samedi: Sherbrooke à Ottawa, Québec à Boston.

Dimanche: Ottawa à Sherbrooke, Valleyfield à Royal, Québec à New-York, Shawinigan à Boston.

ayez cet *air vainqueur* que donne Forsyth

L'air vainqueur est de mise de nos jours . . . cet air vainqueur, Forsyth vous le donne avec chacune de ses confections pour hommes.

La marque Forsyth vous garantit la plus haute qualité, une coupe supérieure, des tissus sobres et durables . . . c'est la marque du "dernier cri" . . . En tout temps, en toute occasion, Forsyth vous donne "cet air vainqueur."

Procurez-vous ce qu'il y a de mieux en fait de valeur.
Exigez la qualité Forsyth.

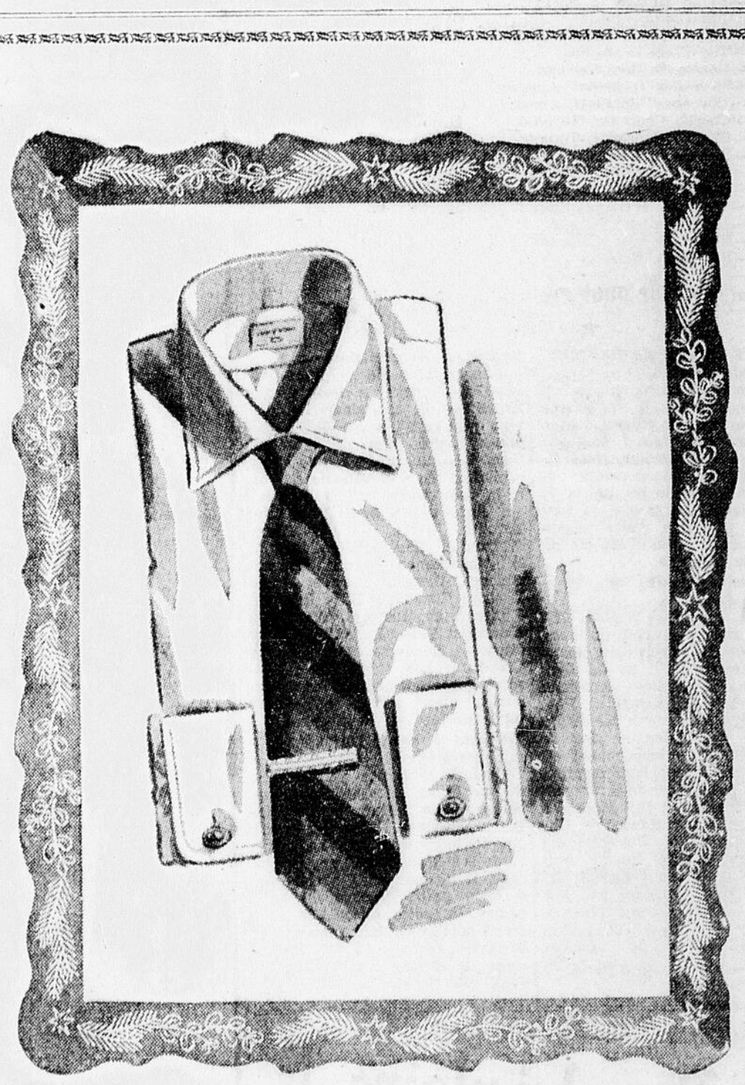


On ne regrette jamais l'achat d'un article de qualité

ENRG.

Chemises • Vêtements de Sport • Pyjamas • Shorts • Cravates • Foulards • Mouchoirs

F3F



CHEMISES par

ARROW - TOOKE - MIGO - BRILL - ALLAN

en 15 DIFFERENTS GENRES DE COLLETS
comprenant des genres à collets à même et des faux-cols.
Blanches • Rayées • Teintes unies. — Pointures 13½ à 19.

$3.95 à $10.00

CRAVATES - MADDORS ANCIENS • DESSINS GEOMETRIQUES
Pure soie • Teintes unies. $1.00 à $3.50

FOULARDS - PAISLEYS TOUT LAINE ANGLAIS, BLOQUES A LA MAIN, RAYURES CLUB, LAINAGES ECOSSAIS, SOIES BLANCHES ..... $1.95 à $8.00

ET UN TRES VASTE ASSORTIMENT DE

BAS - GANTS - ROBES DE CHAMBRE - BIJOUX

JOE FELLER
LIMITEE
139 RIDEAU STREET

- SPORT -

Potins de la Ligue Nationale

★ ★ ★

Sept des dix meilleurs pointeurs dans la ligue Nationale de hockey lancent du côté gauche. Le 1er décembre, les dix meilleurs pointeurs étaient Grant Warwick, Boston; Jim Conacher, Chicago; Doug Bentley, Chicago; Ted Kennedy, Toronto; Roy Conacher, Chicago; Pete Babando, Boston; Ed. Sanford, Boston; Joe Carveth, Canadien; George Gee, Détroit, et G. Stewart, Chicago. De ces joueurs, seulement Warwick, Kennedy et Carvets lancent de la droite.

Les joueurs qui lancent du côté gauche ont très bien fait chez les pointeurs, au cours des saisons. Dans huit seulement des 26 dernières saisons, le championnat des pointeurs a été remporté par des joueurs lançant de la droite. Dans toutes les autres saisons, c'est un joueur qui lançait du côté gauche qui a remporté les honneurs et ce fut le cas spécialement, au cours des dix dernières campagnes.

La dernière fois où un joueur qui lançait du côté droit a remporté le championnat des pointeurs fut en 1937-38, alors que Gordie Drillon enregistra 26 buts pour obtenir un nombre égal de passes et terminer en tête avec 52 points.

Outre Drillon, voici la liste des joueurs lançant du côté droit qui ont terminé en tête des pointeurs: Charlie Conacher, Toronto, en 1933-34 et en 1934-35; Bill Cook, Rangers, en 1926-27 et en 1932-33; Babe Dye, Toronto, en 1922-23 et en 1924-25; Ace Bailey, aussi de Toronto, en 1928-29.

Des huit fois où un joueur lançant de la droite, a remporté les honneurs, six fois il s'agissait d'un membre du club Toronto. Voici, maintenant, la liste des joueurs qui ont terminé en tête des pointeurs plus d'une fois, outre Dye, Cook et Conacher: Max Bentley, Chicago, en 1946-47 et 1945-46, Sweeney Schriner, Americans, en 1936-37 et en 1935-36; Howie Morenz, Canadien, en 1930-31 et en 1927-28. Max Bentley, Schriner et Morenz étaient des joueurs qui lançaient du côté gauche.

Herb Cain, du Boston, qui lançait de la gauche, a remporté les honneurs, en 1943-44, avec un total de 82 points, un record de tous les temps pour une saison. En étant vainqueur des pointeurs, en 1944-45, Elmer Lach du Canadien a terminé avec 80 points, dont 26 buts et 54 passes. Ce total de 54 relais a été le plus élevé dans l'histoire de la ligue Nationale de hockey.

Si Warwick continue à sa présente allure, soit celle de plus d'un point par partie, il a une bonne chance de devenir le premier joueur lançant de la droite, à remporter les honneurs des pointeurs de la ligue Nationale depuis Gordie Drillon, il y a plus de dix saisons.

On trouvera, dans le tableau qui suit, les détails au sujet des joueurs, lançant de la gauche ou de la droite, qui ont remporté les honneurs du championnat des pointeurs dans la ligue Nationale:

	Lance à	Buts	Passes	Pts.
1947-48—Elmer Lach, Canadien	Gauche	30	31	61
1946-47—Max Bentley, Chicago	Gauche	29	43	72
1945-46—Max Bentley, Chicago	Gauche	31	30	61
1944-45—Elmer Lach, Canadien	Gauche	26	54	80
1943-44—Herb Cain, Boston	Gauche	36	46	82
1942-43—Doug Bentley, Chicago	Gauche	33	40	73
1941-42—Bryan Hextall, Rangers	Gauche	24	32	56
1940-41—Bill Cowley, Boston	Gauche	17	45	62
1939-40—Milt Schmidt, Boston	Gauche	22	30	52
1938-39—Toe Blake, Canadien	Gauche	24	23	47
1937-38—Gordie Drillon, Toronto	Droite	26	26	52
1936-37—"Sweeney" Schriner, Amerks	Gauche	21	25	46
1935-36—"Sweeney" Schriner, Amerks	Gauche	19	26	45
1934-35—Charlie Conacher, Toronto	Droite	36	21	57
1933-34—Charlie Conacher, Toronto	Droite	32	20	52
1932-33—Bill Cook, Rangers	Droite	28	22	50
1931-32—Harvey Jackson, Toronto	Gauche	28	25	53
1930-31—Howie Morenz, Canadien	Gauche	28	23	51
1929-30—"Cooney" Weiland, Boston	Gauche	43	30	73
1928-29—"Ace" Bailey, Toronto	Droite	22	10	32
1927-28—Howie Morenz, Canadien	Gauche	33	18	51
1926-27—Bill Cook, Rangers	Droite	33	4	37
1925-26—Nels Stewart, Maroons	Gauche	34	8	42
1924-25—"Babe" Dye, Toronto	Droite	38	6	44
1923-24—Cy Denneny, Ottawa	Gauche	22	1	23
1922-23—"Babe" Dye, Toronto	Droite	26	11	37

ICI ET LA, EN RACCOURCI

28 buts de moins

Vingt-huit buts de moins ont été enregistrés dans les 50 premières parties de la ligue Nationale de hockey, cette saison, comparativement à l'an dernier. Dans les 50 premiers engagements de 1947-48, les compteurs de la ligue National ont trouvé le fond du filet 311 fois. Cette saison, les gardiens de buts n'ont été déjoués que 283 fois.

Fait survenu pour la première fois

Chaque semaine, le HOCKEY NEWS, organe officiel du sport le plus rapide, choisit le joueur le plus en vedette de la ligue Nationale de hockey surnommé "Le Joueur de la Semaine" Pour la première fois, depuis les débuts de cette publication, le 1er octobre 1947, deux joueurs ont été choisis sous la rubrique mentionnée plus haut. Les deux ont été Jimmy Conacher et Bill Mosienko, avants des Black Hawks de Chicago. Conacher et Mosienko ont tous deux compté quatre buts dans une partie pour devenir les meilleurs pointeurs dans une joute, cette saison. Comme résultat, le **Hockey News** s'est trouvé dans l'impossibilité de ne nommer qu'un joueur pour la semaine finissant le 28 novembre.

Substituts des capitaines

Chaque club de la ligue Nationale de hockey a droit à trois substituts du capitaine. Le seul club qui s'est prévalu de ce privilège a été celui de Toronto. Tous les autres n'ont que deux capitaines comme substituts. Voici la liste des substituts chez les six clubs de la ligue Nationale: Toronto, Garth Boesch, Harry Watson et Max Bentley; Detroit, Bill Quackenbush, Jack Stewart; Chicago, Doug Bentley et Adam Brown; Canadien, Bill Reay et Elmer Lach; Rangers, Wally Stanowski et Edgar Laprade; Boston, Murray Henderson et Johnny Crawford. Les substituts du capitaine sont facilement reconnus sur la glace par la lettre "C" qu'ils portent sur leur chandail.

Toujours là, quand les buts sont comptés

Lorsqu'il y a des parties avec de nombreux buts dans la ligue Nationale de hockey, le club des Black Hawks de Chicago est presque toujours intéressé. La victoire de 9 à 6 du Détroit sur le Chicago, le 28 novembre, a constitué le plus grand nombre de buts, jusque là, cette saison. Le plus grand nombre de buts enregistrés, la saison dernière, a été 12. La chose est arrivée deux fois et, les deux fois, le Chicago était présent. **Les Hawks ont été défaits 9 à 3 par le Détroit,** le 23 novembre, et, le 7 mars, ils l'emportaient 9 à 3 sur le Canadien. Il y a deux saisons, 16 buts furent enregistrés deux fois dans une partie et le Chicago était un des clubs les deux fois. Le 26 février 1947, les Hawks, l'emportèrent sur les Rangers 9 à 7, tandis que le 16 mars, les Red Wings de Détroit gagnaient 10 à 6. Il s'agissait de deux parties dans lesquelles 14 buts étaient comptés, dans la saison 1946-47, et les deux fois, le club Chicago était un des concurrents.

Notes sur Ray Ceresino

Ray Ceresino, avant, rappelé du Pittsburgh par les Maple Leafs de Toronto, est natif de Port-Arthur, Ontario, et il en est à sa première saison chez les professionnels. En 22 parties avec le Pittsburgh, il a compté 13 buts et 9 passes pour 22 points, une moyenne d'un point par partie. Il a joué pour les Generals d'Oshawa, dans l'O.H.A. junior, la saison dernière, alors qu'il a compté 24 buts et obtenu 29 passes pour un total de 53 points en 29 parties. Il mesure 5 pieds et 8 pouces. Il pèse 160 livres et il est né le 24 avril 1929.

Fête pour Budy O'Connor

Buddy O'Connor, le premier joueur dans l'histoire de la ligue Nationale de hockey, à remporter les trophées Hart et Lady Byng, la même saison, sera à l'honneur, le 7 décembre, à Madison Square Garden, dans les cérémonies qui précéderont la partie contre le Boston. Le président de la ligue, Clarence C. Campbell présentera, alors, les deux célèbres trophées à O'Connor. On sait que Buddy n'a pas pris part aux 14 premières parties, cette saison, à la suite d'un accident d'automobile, avant le début des activités. Il est revenu au jeu, le 28 novembre.

Deux "N" dans Conacher

Mike Rodden, ancien arbitre de la ligue Nationale de hockey, maintenant rédacteur sportif au **Whig-Standard** de Kingston, nous informe que la véritable épellation du nom de Jimmy Conacher est avec deux "n". C'est dire qu'on devrait écrire Jimmy Connacher. Selon Mike, son frère Eddie, anciennement des Hawks, des Leafs, des Bruins et des Rangers, a "découvert" Jimmy, alors qu'il n'avait que 13 ans.

Charlie et Roy Conacher sont de descendance irlandaise tandis que Jimmy est de descendance écossaise, étant né en Ecosse même.

Faits sur Fogolin

Lee Fogolin, joueur de défense du Détroit, récemment rappelé d'Indianapolis, a comme premier nom **Lidio.** Il est de descendance italienne. Il est né, à Fort-William, Ontario, le 27 février 1926. Il mesure 5 pieds et 10 pouces de taille et pèse près de 200 livres. En 65 parties avec le Indianapolis, la saison dernière, il a compté deux buts et il a contribué à neuf autres pour un total de onze points. Il a été en vedette pour les punitions, étant le plus souvent puni avec 113 minutes au banc. Il s'est fait remarquer par la solide mise en échec avec le corps, dans la troisième partie de la finale de la coupe Stanley, entre le Toronto et le Détroit, le printemps dernier.

New-York — Angelo Morganti, 145¾, New-York, décisionne Freddie Menna, 148, New-York, (8).

Worcester, Mass. — Dave (Golden Boy) Andrews, 145, Lowell, Mass., décisionne Rudy Zadell, 143½, Barberton, 9. (10).

Dans l'Américaine

St-Louis maintient toujours sa vive allure

★ ★ ★

Par la PC

Les Flyers de St-Louis, possédant une avance confortable en première position de la section ouest de la Ligue américaine, remportèrent une décision serrée de 3 à 2 sur les Ramblers de New Haven, hier soir, tandis que les Capitals d'Indianapolis déclassèrent les Barons de Cleveland au compte de 11 à 3.

Trainant 2 à 0 au début de la dernière période, les Flyers, qui venaient justement de remporter sept triomphes consécutifs, prirent soudainement feu et poussèrent trois buts rapides dans les filets des Ramblers.

Barry Sullivan réussit le premier but pour St-Louis. Paul Gladu égalisa le compte et le but de Billy McComb assura le triomphe.

Les francs-tireurs du New-Haven furent Sherm White et Gino Rozzini.

Gerry Reid conduit les Caps avec trois buts et trois passes. Baldy McKay, Fred Glover et Pat Lundy marquèrent chacun deux buts, tandis que Gordon Haidy et Rod Morrison réussirent les autres.

Les buts du Cleveland furent comptés par George Allen, Bryan Hextall et Gordon Davidson.

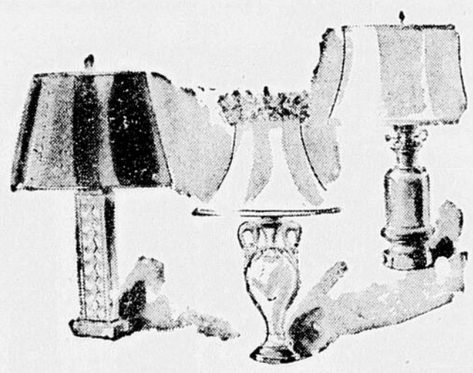
ORME'S

Tous les problèmes de cadeaux seront résolus ici

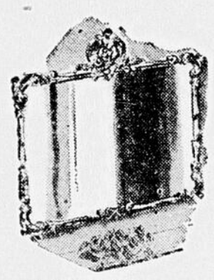
Quelque chose pour le foyer est toujours apprécié par les ménagères avisées . . . et doublement si l'article provient de chez ORME. Ici vous avez le choix dans un impressionnant assortiment de meubles nouveautés et de circonstances, qui attend l'acheteur affairé de Noël. Notre rez-de-chaussée présente un ravissant étalage d'utiles tables à café et coquetel, parfaitement fabriquées pour mettre en vedette leurs bois exquis de noyer et d'acajou. Gracieuses tables gigogne, cabinets de couture, cabinets d'angles, vaisseliers, pupitres . . . un splendide assortiment pour ceux qui désirent ce qu'il y a de mieux en meubles.

Notre étage mezzanine vous donnera promptement la réponse à votre problème du cadeau spécial. Si vous songez à un fauteuil, vous trouverez ici tout, du fauteuil de repos confortable, au siège profond jusqu'à la chaise de période sculptée à la main et richement capitonnée.

Rappelez-vous que toujours chez ORME vous trouverez des meubles et garnitures suivant votre préférence . . . à des prix que vous pouvez payer.



LAMPE DE PUPITRE
Pied de marbre **14.75**



MIROIRS
A peu près 60 modèles variés, avec ou sans cadres. Prix. .... **$5.75** et plus

Tables de bout
$11 et plus

Cabinets de couture
Modèles Martha Washington et Reine Anne. Acajou ou noyer. ..... **$24** et plus

Porte-revues
$7 à **$13.95**

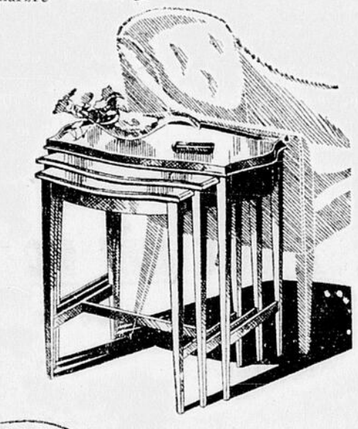
Tables de cuisine chromées
Dessus à rallonge, en diverses teintes.
49.50 à **$58**

Cabinets de cuisine pour assortir
Avec tablettes et tiroirs.

Lampes pour lire - Lampes de parquet

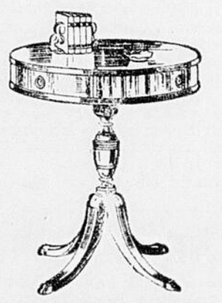
Lampes Tri-Lite et de Bridge. Pieds bronzés et tout en bois. Abat-jour de soie et de plastique, ampoule compris.

$12.00 - $17.75 - $28 et plus



Deilcraft
fine furniture

Meubles Deilcraft d'une attrayante conception — fabriqués au Canada par Dominion Electrohome Industries. La qualité et la fabrication supérieures de Deilcraft sont évidentes pour le connaisseur de meubles de qualité. Nous avons un assortiment varié de tables tambour, à coquetel, tables de côté, cabinets et commodes.



Tables tambour
Attrayantes tables, noyer et acajou.
$38 à **$89**

TABLE A CAFE ET COQUETEL

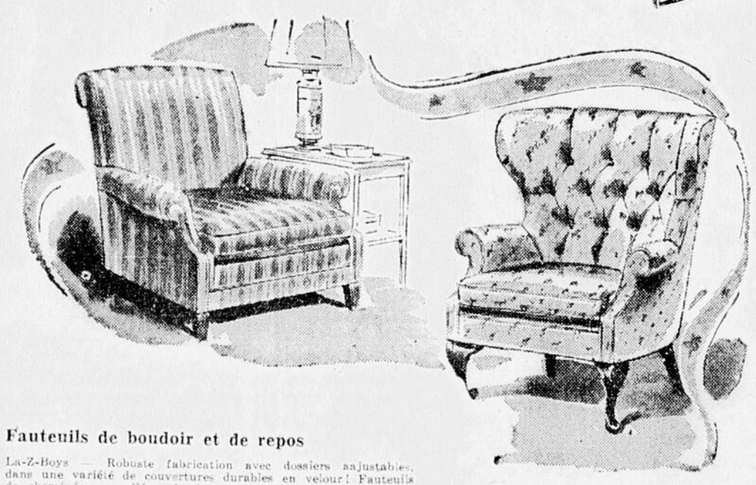
Un vaste assortiment

Acajou, noyer... quelques-unes avec attrayants dessus miroir, bord déchiqueté et glace. Prix à partir de

Tables à café, ... **$18** et plus.
Tables à coquetel, ... **$15** à **$79**
Tables de lampes. **$29**

Tables étagères
2 et 3 étages. Acajou et noyer.
22.50 et plus





Fauteuils de boudoir et de repos

La-Z-Boys — Robuste fabrication avec dossiers aajustables, dans une variété de couvertures durables en velour! Fauteuils de cheminées ou allées, dossiers cannelés, fauteuils de repos, profonds, et confortables avec coussins remplis de ressorts. Fauteuils de boudoir et "slipper" à jolies couvertures de chintz. Un choix varié de fauteuils de qualité et attrayants, un bel assortiment de couvertures de damas, tapisseries, brocatelle à notre étage mezzanine pour les emplettes de Noël. Venez les voir. Vous trouverez un fauteuil de qualité suivant votre désir. Prix

$15 et plus

Fauteuils pour cadeaux

Heures d'affaires de 9 à 6 tous les jours

Tables gigogne
Chêne, acajou et noyer.
$25 à **$65**

Pupitres trou de genoux et épinette
Acajou et noyer.

Pupitres cabinet
$58 à **$135**

Cellarettes
en noyer.
61.25 et plus

Embellissez votre foyer pour les fêtes, avec une attrayante carpette ou un beau tapis. Voyez ceu-ci au sous sol.

- AXMINSTERS
- WILTONS
- SAROUKS
- SAR-U-KHAN
- INDIENS

SPECIAL
Fauteuils pour chambres à coucher

Fabrication robuste et bien fabriquées, diverses couvertures de chintz en teintes vives pour agrémenter toute chambre. Tant qu'il y en aura,
19.50

Un assortiment extraordinaire de
FAUTEUILS de circonstance

Nous avons le meilleur choix de fauteuils d'une fabrication impeccable, dossiers et pieds joliment sculptés, riches couvertures de tapisserie et brocatelle — confortables et attrayantes — additions pour l'embellissement de votre foyer.

Prix aussi bas que:
$10, $15, $19.50 à **$159**



Notre Département de Musique
Tout en fait de musique et d'instruments de musique...

Autoharpes
Tonettes
Sifflets
Sax-Zoos
Clarinettes
Saxophones
Accordéons de tous genres et de toutes les grosseurs



Boites musicales
Harmonicas
Porte-musique
Trompettes
Métronomes
Articles de joueurs de tambours
Banjos
Guitares
Violons



Musique en feuilles et livres d'hymnes.

CERTIFICATS DE CADEAU DE ORME. Un certificat de cadeau de ORME permet au récipiendaire de faire son choix... si vous ne savez quoi donner, les certificats de cadeaux sont la réponse parfaite.

VOTRE RADIO DE NOEL

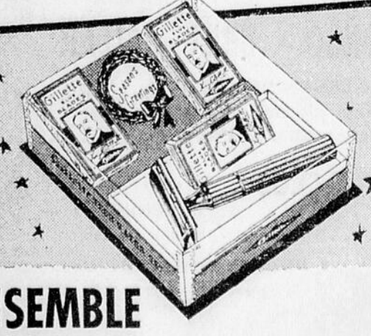
Venez faire une comparaison de ces marques vedettes:

- R.C.A. VICTOR
- ELECTROHOME
- PHILCO
- NORTHERN ELECTRIC

Orme LIMITED
1861 à 1948

175-179, rue Sparks 2-4231

Pour lui plaire
à peu de frais



ENSEMBLE
Gillette TECH

★ Voici un joli cadeau pratique qui plaira à tout homme. Rasoir tout-métal Gillette Tech avec 15 lames Bleues Gillette. SEULEMENT **98¢**

AUTRES SUGGESTIONS DE GILLETTE

Ensemble à barbe Gillette. Rasoir Tech —15 lames Bleues Gillette—tube de crème à barbe Gillette. **$1.32**

Rasoir Gillette tout-en-un Milord avec 5 lames Bleues Gillette . **$3.79**

Coffret de 3 porte-lames Gillette contenant 20 lames Bleues Gillette, soit un total de 60 lames. Le porte-lames vous permet de changer la lame en un clin d'oeil . . . ZIP! et voilà, toute développée, une lame prête à servir **$3.00**

Cotes de la Bourse

par la Presse Canadienne

Bourse de Montréal

Quantité		Haut	Bas	A midi
350	Abit	15	15	15
55	Ait P	19½	19½	19½
40	Algoma	53	53	53
150	Alum	58	58	58
50	Asbes	25½	25½	25½
662	Bell	43¼	43¼	43¼
335	Brazil	18⅝	18½	18½
100	BA Oil	23½	23½	23½
775	BC Forest	3	2⅞	2⅞
250	BC Pow B	3¼	3¼	3¼
52	Can Cem	24	24	24
5	Can Cem P	29	29	29x
15	C Brew	19¾	19¾	19¾x
25	Cdn Car	14	14	14
20	Cel	90	90	90x
100	Cdn Cott P	26½	26½	26½
200	C Loco	31	31	31
25	Cdn Oil	13⅜	13¾	13¾
50	CPR	16⅛	16⅛	16⅛
150	Cocksh	13	13	13
265	C Smelt	128	128	128
50	Con Gls	31	31	31
25	Seagram	18¼	18¼	18¼
200	Dom Coal P	21¼	21¼	21¼
110	Dom Gls	39	39	39
30	Dom Gls P	34	34	34
305	Dom S Cb	16⅜	16¾	16⅜
75	Dom Tar	22¼	22¼	22¼
25	Dom Tex	12	12	12
100	Endtn	24	24	24
5	Goodyr P	53	53	53x
90	Hud Bay	57	57	57
260	Imp Oil	19⅝	19⅝	19⅝
100	Imp Tob 4P	25¾	25¼	25¼
2	Ind Accp	20¼	20¼	20¼x
70	Int Nick	34⅜	34⅜	34⅜
275	Int Pap	56¼	56⅛	56¼
751	Int Pete	13	13	13
25	Int Util	13⅜	13¾	13⅜
100	Mack Stl	7¼	7¼	7¼
87	Mack Stl P	90	90	90
125	MacMillan A	10	10	10
300	Massey	23	22¾	23
202	Mtl Cott P	39.55	39.55	39.55
225	Mtl Loco	19½	19½	19½
50	Mtl Tram	37¼	37¼	37¼
125	N Brew	37¼	37¼	37¼
50	N Stl Car	23½	23½	23½
25	Nia Wfre	22½	22½	22½
100	Noranda	55¾	55¾	55¾
10	Pow Corp	16	16	16x
27	Stl Corp 2P	15	15	15
16	Stl Pap 1P	42½	42½	42½x
50	Shawin	23⅝	23⅝	23⅝
10	Sherwin P	148	148	148
15	Sicks	16½	16½	16½x
160	Steel P	82	82	82
45	Walker	28¼	28¼	28¼
5	Mpn	53	53	53x
	BANQUES			
60	Can Nat	20	20	20
53	Com	23	23	23
275	Scotia	36	36	36
35	Roy	25½	25½	25½x
	CURB			
60	Atlas	12¾	12¾	12¾
100	BC Pack A	12¾	12¾	12¾
75	BC Pulp	111	111	111
400	Brown	4¼	4¼	4¼
45	Brown P	103½	103½	103½
200	Burnett	4	4	4
160	Cdn Ing Rand	82	82	82
1850	Cw Lumb	3⅝	3⅝	3⅝
20	Cassidys P	112	112	112
320	Con Pap	18	18	18
100	Con Tex	41	41	41
225	Con Tex P	18¼	18¼	18¼
350	Donn	20⅞	20⅞	20⅞
500	Fleet	2¼	2¼	2¼
5	Ford A	26¼	26¼	26¼x
100	Gt Lakes	16	16	16
25	Mar Tel	17¼	17¼	17¼
705	Mar Tel Rts	.80	.78	.80
25	Minn Ont	22	22	22
50	Que Tel A	11	11	11
40	Russell	18½	18½	18½
5	S Can Pow P	111½	111½	111½x
224	Southmt	.41	.41	.41
125	Thrift	15½	15¼	15¼
	MINES			
2000	Beaulieu	.07½	.07½	.07½
1000	Bouzan	.11½	.11½	.11½
500	Candego	.49	.49	.49
1200	Cent Cad	.12½	.12½	.12½
2000	Cournor	.10¼	.10¼	.10¼
500	Dulama	.22	.22	.22
4500	Eldona	.68	.65	.65
1000	Found L	.02	.02	.02
100	Goldbeam	.02	.02	.02x
5000	Goldvue	.10	.10	.10
385	Holling	12	12	12
100	Joliet	.41	.41	.41x
100	MacDonald	.75	.75	.75
500	O'Brien	1.49	1.49	1.49
500	Que Mangan	.06½	.06½	.06½
4500	Santiago	.14	.14	.14
1350	Sherritt	2.00	2.00	2.00
1000	Sulliv	1.28	1.28	1.28
32700	United Asbes	1.29	1.16	1.27
	HUILES			
600	Ang Cdn	3.80	3.75	3.75
500	Con Homest	.13	.13	.13
3000	Decalfa	.22½	.22	.22
400	Gaspe	1.55	1.55	1.55
800	Home	12⅛	12	12
1000	New Pac	.12¾	.12¾	.12¾
700	Pac Pete	2.49	2.46	2.48
500	Pan West	.29	.29	.29

Ventes à 11 h. 30 du matin: Industrielles, 13,100; Mines, 66,600.
x—Lots divers.

Bourse de Toronto

Quantité		Haut	Bas	A midi
200	Abitibi	15	15	15
35	Abitibi P	19½	19½	19½
10	Algoma	54	54	54
25	Aluminium	58	58	58
45	Al. of Ca. P	25⅞	25⅞	25⅞
1500	Am. Yknife	.14½	.14	.14
4025	Anglo Cdn	3.85	3.70	3.75
500	Ang. Rouyn	.07½	.07	.07
1000	Aquarius	.07	.07	.07
19400	Anacon	.60	.58	.60
2500	Armistice	.06	.06	.06
100	Ashdown A	12¾	12¾	12¾
1000	Ashley	.08½	.08	.08
1500	Atlantic Oil	.82	.81	.82
1000	Athona	.18	.18	.18
1000	Atlas Yknife	.11½	.11½	.11½
500	Aumaque	.15	.15	.15
600	Aunor	2.98	2.95	2.95
100	Auto Fab. B	4½	4½	4½
75	Bank of N.S.	36	36	36
2000	Base Metals	.58	.57	.57
500	Benulieu	.07½	.07½	.07½
338	Bell	43½	43⅜	43⅜
360	Bowes A	9	9	9
35	Brazilian	18¾	18¾	18¾
50	Brew. & Dist.	15¼	15¼	15¼
500	Brewis	.05½	.05½	.05½
10	BA Oil	23½	23½	23½
1300	BC Forest	3	2⅞	2⅞
475	BC Pack. A	13	12¾	12¾
100	BC Pack. B	6	6	6
1000	BC Power B	3¼	3¼	3¼
3250	Brit. Dom.	.32	.31	.31
500	Broulan	.33	.33	.33
500	Buff. Ank.	1.57	1.57	1.57
1000	Buffalo Cdn.	.15	.13	.13
5	Burns B	17¾	17¾	17¾
1300	Cal. & Edm.	5.90	5.90	5.90
160	Calmont	.45	.45	.45
*300	Campbell	2.60	2.55	2.55
5	Can. Cem. P.	28½	28½	28½
10	Can. Malting	50	50	50
1	C. Per. Mtge.	190	190	190
30	Bk. of Com.	23¼	23¼	23¼
300	Cdn. Brewer.	19½	19½	19½
50	Canners B	18¼	18	18
100	Cdn. Car A	16¼	16¼	16¼
10	Cdn. Cel.	90½	90½	90½
1000	Cdn. Mal.	.62	.62	.62
50	Cdn. Oil	13¾	13¾	13¾
830	CPR	16¼	16⅝	16¼
300	Caribou	1.05	1.05	1.05
7700	Cent. Leduc	1.43	1.35	1.40
400	Cent. Pat.	1.12	1.12	1.12
1000	Cheskirk	.10	.09	.10
500	Citra-lam.	.05½	.05½	.05½
500	Coastal	.26	.26	.26
100	Cochenour	1.81	1.81	1.81
7000	Cons. Astoria	.25	.23	.24
100	Con. Bakeries	.11	.11	.11
85	Con. Smelt.	128½	128	128
650	Conwest.	1.25	1.22	1.25
15	Crows. Nest.	52	52	52
1000	Croweshore	.08	.08	.08
1000	Davies Pete.	.38	.38	.38
1000	Denison	.08½	.08½	.08½
1000	Dickenson	.47	.47	.47
5000	Discovery	23½	23	23
50	Dome	13⅞	13⅞	13⅞
4500	Decalta	.22	.21½	.22
25	Dom. Steel B	16⅞	16⅝	16⅝
1000	Donalda	.49	.49	.49
1500	Dulama	.22	.22	.22
3000	Duvay	.11	.11	.11
500	East. Leduc	.40	.40	.40
600	E. Sullivan	2.05	2.00	2.30
1000	Eldex	.31	.31	.31
25500	Eldona	.66	.65	.65
55000	Eureka	.42	.35	.39
300	Falcon	4.25	4.25	4.25
10	Famous Play.	.15	.15	.15
5000	Fed. Kirk.	.05	.05	.05
25	Ford A	26	26	26
300	Frobisher	2.05	2.05	2.05
5	Gat. Pow. P.	105	105	105
35	GS Wares P.	103	103	103
100	Giant	4.45	4.45	4.45
2100	Globe	.71	.71	.71
1100	Gods Lake	.39	.39	.39
2600	Golden Man.	2.94	2.90	29.4
500	Goldora	.04½	.04	.04
50	Goodyear P.	53	53	53
25	G. Mackay A	10¾	10¾	10¾
335	Gl. Paper	16	16	16
105	Gl. Paper P.	40	40	40
235	Gypsum	17	16¾	16¾
100	Hard. Carp.	12	12	12
4700	Hasd. Rock.	.23	.21½	.23
50	Hollinger	12	12	12
2512	Home Oill	12⅛	12	12
125	Hud. Bay	57	57	57
11000	Hugh Mal.	.06¾	.06½	.06½
1227	Imp. Oil	19⅝	19½	19⅝
25	I. To. 4PC P.	25¼	25¼	25¼
20	Int. Metals P.	101	100½	100½
290	Int. Nickel	35	35	35
2224	Int. Pete.	13¼	13	13⅛
1700	Int. Uran.	.42½	.42½	.42½
500	Jacola	.02¾	.02¼	.02¼
500	Joliet	.40	.40	.40
2050	Kelore	.20	.20	.20
605	Kirk. Lake	1.20	1.16	1.16
2000	Labrador	5.90	5.85	5.85
1100	L. Dufault	1.01	1.00	1.01
1000	Larder. U.	.03¾	.03¾	.03¾
3000	Lebel	.04⅞	.04¾	.04⅝
1600	Leduc	.91	.85	.91
800	Leitch	1.08	1.05	1.05
1000	Lingman	.22	.22	.22
60	Loblaw A	30½	30½	30½
1000	Lynx	.13¼	.13¼	.13¼
315	Macassa	1.90	1.90	1.90
525	MacDonald	.75½	.75½	.75½
200	MacMillan A	10⅛	10⅛	10⅛
710	MacMillan B	7¼	7¼	7¼
100	Madsen	2.14	2.14	2.14
200	Massey	23	23	23
95	Massey P.	27	27	27
30	McColl	14¼	14¼	14¼
1000	McLelland	.06½	.06½	.06½
850	Mercury	24	24	24
8	Nat. Stl. Car	23	23	23
10	Nat. Trust	28	28	28
100	Negus	2.05	2.05	2.05
1500	New Bidlam.	.04½	.04½	.04½
2300	New Calum.	2.45	2.42	2.42
1000	New Pacaita	.13	.13	.13
9500	New Norz.	.17	.16	.17
6750	New Rouyn	.09⅞	.09½	.09⅝
1500	Nib	.08	.07	.07
10200	Nicholson	.75	.71	.72
70	Noranda	55½	55½	55½
1500	Norbenite	.11⅜	.11½	.11½
200	Normetal	3.05	3.05	3.05
1500	Ne. Thurbois	.16	.16	.16
2900	Norpick	.09	.09	.09
200	Okalta	1.46	1.46	1.46
1000	Osulake	.12	.12	.12
4000	Pac. Pete.	2.55	2.40	2.50
1000	Ymir	.05½	.05½	.05½
	CURB			
20	Asbestos	25	25	25
25	BC Pulp	112	112	112
25	Brown Co.	4¼	4¼	4¼
30	Brown Co. P.	103½	103½	103½
350	Cll.	22¼	22	22
1300	C. W. Lumb.	3⅜	3⅜	3⅜
427	Con. Pap.	18	17⅞	18
10	Dom. Bridge	29	29	29
120	Int. Paper	56½	56½	56⅝
200	M. & O. Pap.	22¼	22¼	22¼
1340	Pend'Ore.	5.65	5.50	5.60

Bourse de Paris

PARIS (AFP) — Meilleures dispositions générales. Les premières indications publiées au sujet de la réforme fiscale et du budget sont bien accueillies par la Bourse. Les affaires ne sont guère plus animées car l'activité n'est entretenue à présent que par les professionnels, mais quelques achats transmis par ces derniers suffisent à redresser les cours. Quelques ventes attardées impriment toutefois quelqu'irrégularité à l'ensemble. Les rentes rétrogradent mais les banques sont bien mieux tenues. De petites avances sont enregistrées aux électriciéts cependant que les métallurgiques s'inscrivent fréquemment en redressement marqué. St-Nazaire, par exemple, regagne une soixantaine de points au premier cours. L'allure des produits chimiques est également beaucoup plus soutenue avec la reprise du Pechiney.

Aux internationales, l'orientation s'est raffermie sans écarts notables; Suez Capital avoisine à nouveau le cours de cent-dix-mille, raffermissement des mines d'or, de la Shell et de la Royal Dutch. Par contre le Canadien Pacific est toujours discuté. Beaucoup d'indécision encore parmi les sud-américaines mais les fluctuations sont limitées. Fonds calmes mais pourtant fermeté du Brésil 1886.

Highland-Bell Limited, 5 cents, payable le 15 janvier aux actionnaires inscrits au 24 décembre.

Le monde financier

Commentaires

Par Lionel MARLEAU

Les autorités du gouvernement provincial et du ministère de la Santé de l'Ontario ont jeté le cri d'alarme, cette semaine, sur la baisse considérable de la consommation de lait dans la province. Le ministre de la Santé, M. Kelley, a déclaré à cet effet: "Les dernières statistiques démontrent que la consommation de lait a baissé de onze pour cent depuis que les prix ont commencé à monter, il y a deux ans. Je crois qu'une autre baisse mettra en danger la santé des enfants de la province."

Il fallait s'attendre à de tels résultats: le prix du lait a presque doublé en l'espace de deux ans. Qu'on le veuille ou non, ce sont toujours les familles nombreuses qui souffrent de l'augmentation du prix des denrées. Lorsqu'on achetait le lait à 10c. la pinte, les familles de neuf ou dix enfants pouvaient facilement consommer 4 ou 5 pintes de lait par jour sans trop entamer leur budget. Maintenant que le lait se vend 18c. la pinte, les chefs de famille ne peuvent plus se montrer aussi généreux. On doit alors limiter l'achat de lait au strict nécessaire et priver les enfants d'une bonne consommation de ce nourrissant liquide.

Si l'on en croit les dernières nouvelles, nous ne sommes pas encore au bout de nos misères. Les producteurs de lait de 45 marchés de l'Ontario demandent présentement une autre augmentation des prix. Leur demande sera présentée devant le juge D. J. Cowan, qui présidera le tribunal d'arbitrage de Brantford, le 14 décembre prochain.

"La consommation de lait a tellement diminué au Canada, a déclaré M. H. Clarke, secrétaire de la Milk Foundation Inc., que les autorités médicales sont d'avis que la consommation actuelle devrait augmenter de 50 pour cent, chez les adultes et les enfants, pour répondre aux exigences minimums de la santé. Si la consommation descend plus bas que le niveau actuel, à cause d'une autre augmentation des prix, la situation pourrait bien devenir critique au pays."

Congés des Fêtes

La Bourse et le Curb de Montréal fermeront leurs portes, à midi, le 24 décembre, veille de Noël, et à 1 heure p.m., le 31 décembre 1948, veille du Jour de l'An.

Sommaire de la Bourse

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Les industriels étaient a peu près mélangés, sur un marché tranquille, à l'ouverture de la Bourse de Montréal aujourd'hui. Les mines étaient tranquilles. Les gains: International Paper, Anglo-Canadian et Home Oil. Les pertes comprennent Algoma Steel, Bell, Canadian Locomotive et Great Lakes Paper. Dans les mines, United Asbestos a fléchi.

TORONTO

TORONTO (PC) — Eureka Corporation était en vedette, sur un marché actif, à l'ouverture de la Bourse de Toronto aujourd'hui. Ce titre a perdu 16 cents pour atteindre un nouveau bas niveau de 35 cents, à la suite de la nouvelle annonçant que la compagnie avait cessé ses opérations de pompage à la mine. Les transactions étaient assez considérables à l'ouverture. Les bas métaux étaient mélangés. Les industriels avaient une allure plus faible et quelques valeurs aurifères brillaient. Les pétroles de l'Ouest semblaient plus fermes sur un marché tranquille.

WALL STREET

NEW-YORK (PA) — Les valeurs boursières avaient légèrement fléchi, à l'ouverture de la Bourse de Wall Street aujourd'hui. Dans des transactions modérément rapides, on a affiché des pertes fractionnaires sur une grande variété de valeurs.

Dividendes

George Weston Limited, 25 cents par action, dividende trimestriel, payable le 3 janvier aux actionnaires inscrits au 10 décembre.

The Montreal Telegraph Company, 50 cents, dividende trimestriel, payable le 15 janvier aux actionnaires inscrits au 15 décembre.

National Trust Company Limited, 25 cents, payable le 3 janvier aux actionnaires incrits au 15 décembre.

Zellers Limited, ordinaires 37½ cents plus un boni de 5 cents; privilégiées 5 pour cent 31¼ cents; privilégiées 6 pour cent, 37½ cents; tous payables le 7 février aux actionnaires inscrits au 15 janvier.

LE CANADA D'UN OCEAN A L'AUTRE



"Le ciel saphir sans nuage de ses cieux territoriaux..."
... Pauline Johnson

Calgary fut fondée sur les pierres angulaires des bestiaux, du blé, du charbon, de l'huile et du gaz naturel, sur l'esprit albertain des aventuriers. Cette ville se compose de citoyens qui s'ingénient à résoudre toutes les difficultés. Tout près se trouve une des plus grandes mines de charbon au monde et la grande Vallée Turner avec ses millions en huile ... et il y a une surabondance de gaz naturel. Dans la ville proprement dite il y a des moulins géants à farine ... de grandes cours à bestiaux de l'industrie de la salaison des viandes ... d'attrayants magasins à rayons, de captivantes rues ombrées et de fascinants foyers. Il y a des institutions d'ar et d'éducation, aussi, et, il va sans dire, il y a le Stampede de Calgary de réputation mondiale. Visitez cette métropole par excellence. Vous serez enchantés de la ville amicale, stimulante de Calgary.

Quand vous êtes ÉPUISÉE et Tourmentée



ne pouvant pas faire votre travail—difficile avec les enfants—vous sentant mal, ne blâmez pas vos 'nerfs'. Vos reins ne fonctionnent peut-être pas bien—et, dans ce cas, les impuretés du sang s'accumulent dans votre organisme—maux de tête, maux de reins, sommeil agité s'ensuivent. Pour maintenir vos reins en bon état—prenez des Pilules Dodd's pour les Reins—et voyez comme cette sensation d'épuisement est bientôt remplacée par de l'énergie et de l'entrain. 140-F

Pilules Dodd's POUR LES REINS

Duncan Harwood and Company Limited.
VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA, CANADA
HA-6

AUTOMOBILISTES!

VOICI UN MESSAGE IMPORTANT

Les taux d'assurances d'automobiles en vigueur le 1er janvier 1949 dans l'Ontario.

AUTOS DE PROMENADE PRIVEES

L'an prochain une réduction des taux couvrant les dommages personnels et à la propriété sera accordée aux personnes qui sont dans la catégorie des chauffeurs de promenade, et où il n'y a pas plus de deux chauffeurs licenciés dans la même famille et qui tous deux sont âgés de 25 ans ou plus.

Ces taux sont consentis parce qu'il est reconnu que le risque des accidents est réduit lorsque le nombre de chauffeurs par famille est limité et qu'une grande moyenne des accidents est causée par des jeunes chauffeurs.

Les propriétaires d'autos de promenade qui ne sont pas qualifiés pour profiter de ces taux privilégiés paieront des primes un peu plus élevées.

Une augmentation plus substantielle sera payée par les propriétaires d'autos commerciales parce que le relevé des pertes démontre un nombre d'accidents beaucoup plus élevé dans cette catégorie.

Il y aura une augmentation prononcée dans les taux de collision nécessitée à cause du coût plus élevé des automobiles, des pièces et de la main-d'oeuvre, et un nombre plus grand de réclamations.
Il n'y aura pas de changements dans les taux contre le feu et le vol.

AUTOMOBILES COMMERCIALES

Vu l'augmentation du nombre d'accidents sérieux et les montants plus élevés payés en réclamations, une majoration des taux sera nécessaire dans la plupart des catégories.

Tableau comparatif des accidents d'automobiles dans l'Ontario

Premiers neuf mois	1947	1948	Aug. ou réd.
Accidents	15,075	18,587	plus 23.3%
Dommages à la propriété	$3,446,980	$4,686,730	plus 36.0%
Personnes tuées	497	489	moins 1.6%
Personnes blessées	9,355	10,298	plus 10.1%
Automobiles enregistrées	765,862	841,029	plus 9.8%

COMMENT LES TAUX PEUVENT-ILS ETRE REDUITS ?

Les chiffres ci-haut disent toute l'histoire. La clef est entre les mains des automobilistes. L'attention, la courtoisie et l'observance des règlements sur la bonne conduite en sont la seule réponse. Les taux seront toujours fixés d'après les montants payés en réclamations — à la hausse ou à la baisse — aussi vrai que la nuit suit le jour.

Pour plus amples détails au sujet des nouveaux taux consultez votre agent d'assurance.

Publié par les compagnies d'assurances, membres de la

Canadian Underwriters' Association
Independent Automobile and Casualty Insurance Conference

AUTRES COUPURES?

La fin des coupes d'électricité ne signifie PAS la fin de la rareté de l'énergie électrique

Tous les usagers doivent continuer leurs efforts pour réduire l'usage de l'électricité

Bien que l'amélioration des conditions de l'eau résultant des récentes pluies dans les endroits appropriés ait permis à la Commission de l'Energie Hydroélectrique d'Ontario d'augmenter la quotité aux municipalités, la quantité d'eau n'est pas encore normale. Par conséquent, il est très important que tous les usagers — industriels, commerciaux, domestiques et ruraux —soient constamment sur le qui-vive pour éviter tout usage non nécessaire d'électricité.

Votre collaboration dans le passé a aidé. Voici quelques suggestions vous indiquant comment vous pouvez continuer d'aider.

- Fermez toute lumière non nécessaire. Ne laissez pas les lumières allumées dans les chambres vides, les passages, le sous-sol, l'attique, le porche et le garage.
- Le soir aux heures d'études ou de lecture, groupez la famille autour de la lampe et fermez les autres lumières.
- Remplacez les ampoules puissantes par des moins fortes.
- Là où l'eau est chauffée à l'électricité, ménagez la quantité d'eau utilisée.
- Surveillez les commutateurs sur votre poêle, votre fer à repasser et autres appareils. Fermez-les aussi promptement que possible. Souventes fois la chaleur existante sera suffisante pour finir la cuisson ou l'ouvrage. Servez-vous de la forte chaleur aussi peu que possible pour la cuisson ou pour faire bouillir l'eau.
- Ne laissez pas les moteurs des appareils à moteurs fonctionner sans nécessité dans le foyer ou l'usine.
- Dans les usines, magasins ou bureaux, n'allumez pas un groupe de lumières lorsqu'une lumière suffira.

Faites votre part pour réduire l'usage de l'électricité et tenir pleines les enveloppes de paye.

LA COMMISSION D'ENERGIE HYDROELECTRIQUE D'ONTARIO

Si un prêt est la solution consultez
INDUSTRIAL LOAN & FINANCE CORP
Téléphonez 3-1149
48, rue Rideau

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1)

CHENIER — A M. et Mme Aurèle Chénier (née Thérèse D'Aoust), à l'hôpital Général le 7 décembre 1948, est né un fils. La mère et l'enfant se portent bien. 1-285

LACHANCE—A M. et Mme Roméo Lachance (née Pauline Lefebvre) est né un garçon le 17 novembre, baptisé Roger. Parrain et marraine, M. et Mme Raoul Séguin, oncle et tante; porteuse, Marguerite Chapman. 1-285

Perdu-Trouvé (4)

MONTRE Superva, de l'église Notre-Dame à 59 Champlain, app. 2. Rapporter même adresse. Récompense. 4-286

MONTRE de dame perdue de la salle Ste-Bernadette, Hull, à 140 St-Rédempteur. Tél: 5-2583. Récompense. 4-287

RENARD jaune à deux têtes, perdu entre Ste-Hélène, Falardeau, Blvd Sacré-Coeur et St-Rédempteur. Retourner à 272 St-Rédempteur. 4-5901. 4-286

On demande (agents) (5)

AVON — Dames pour vendre les produits Avon dans Hull Quyon. Ecrire: Case 136, Le Droit. 5-309

AGENTS — faites 75 dollars par semaine en vendant notre ligne exclusive de bas. Simpson Knitting Co., 7601 Blvd St-Michel, Montréal. 5-286

VOYAGEUR demandé par manufacturier de légumes en conserves, pour couvrir territoire Est de l'Ontario comprenant villes Ottawa-Hull. Doit être bilingue, ambitieux, posséder expérience de la vente et pouvoir fournir références. Faire demande mentionnant âge, noms des derniers employeurs, etc. Ecrire: Case 151 "Le Droit", Ottawa. 5-10, 11, 17, 18, 23, 24 déc.

On demande (hommes) (6)

COUPLE pour ouvrage général dans un hôtel local; salaire satisfaisant. Tél: 3-0492. 6-286

DEMANDONS immédiatement, bon apprêteur de volailles (poultry dresser). S'adresser 841 rue Bank 6-286

FROMAGER, permis et références exigés, installations modernes. S'adresser à Jean Charbonneau, sec. Coopérative laitière, Lefaivre, Ontario. 6-285

JEUNE HOMME avec expérience, bilingue, pour travailler dans boucherie. 60 Lyndale, Ottawa. 6-286

ON DEMANDE des planteurs — payons 04c la corde. S'adresser: Karry's Bowling Alley, 158, rue Sparks.

PREVOST (opérateur) dans les fourrures. Bonnes conditions de travail, excellents gages. S'adresser: Renfrew Furs Ltd., 156 Rideau 6-300

On demande (femmes) (7)

COIFFEUSE d'expérience demandée. S'adresser en personne. Salon Meloche, 277 Dalhousie, Ottawa. 7-286

COUPLE pour ouvrage général dans un hôtel local; salaire satisfaisant. Tél: 3-0492. 7-286

SERVANTE générale expérimentée, références. Tél: 2-4364. 7-285

FILLE ou GARÇON, connaissance d'ouvrage général de bureau, dactylographie exigée; âge, expérience et références. C.P. 61, Ottawa. 7-287

On demande (servantes) (8)

BONNE CUISINIERE. Tél: 2-2676. 8-290

JEUNE FILLE pour ouvrage de maison. S'adresser: 170 Genest, Eastview. 8-286

SERVANTE expérimentée, parlant anglais, appartement, toutes les commodités chambre privée, radio, bons gages. 4-4092. 8-288

SERVANTE générale pour deux adultes. Case 10, Le Droit. 8-286

SERVANTE pour ouvrage général, bon chez soi. Signaler: 5-7129. 8-286

SERVANTE générale, expérience, 2 adultes, un enfant. Tél: 3-0868. 8-287

SERVANTE générale, 4 adultes, couchera ici; après 6 h., 178 Maple Lane. 8-287

SERVANTE pour ouvrage général, bon salaire; références exigées. S'adresser à 102 Laurier, Hull. 8-285

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICE demandée, qualifiée bilingue pour l'école séparée No 1, dans le village de River Valley. S'adresser à R. Lafrenière, sec. 9-287

INSTITUTRICE qualifiée pour Ontario, possédant certificat 1ère ou 2e classe, spécifier expérience et références pour école séparée no 4, Sainte-Jeanne d'Arc, Ansonville, Ontario. Bon salaire. S'adresser: J. F. Levesque, Ansonville, Ontario. 9-288

On demande (logements) (10)

COUPLE désire appartement ou grande chambre, basse-ville ou côte de sable. Ecrire Case 19, Le Droit. 10-287

LOGIS de 4 ou 5 pièces, de préférence dans Hull. Case 135, Le Droit. 10-286

JEUNE COUPLE demande un petit appartement non meublé. — Ecrire: Case 40, Le Droit, Ottawa. 10-290

On demande (divers) (13A)

ACHETERAIS poêle "box stove" en bon état, environ 28" de longueur avec dessus plat. Tél: 8-5889-J. 13A-286

ACHETONS, vendons, échangeons meubles et poêles. Georges Brousseau, 118 Parent. Tél: 4-1562. 13A-300

GARAGE demandé près de l'hôtel Standish Hall. S'adresser: Case 42, Le Droit. 13A-287

MAISON de campagne en échange pour maison de ville. Ecrire: Case 73, Le Droit, Ottawa. 13A-286

MAGASIN de tabac, bonne localité paiera comptant. Tél: 5-5746. 13A-302

MEUBLES, poêles, chaufferettes, machines à coudre, pas de prix fixes. Tél: 4-4788. 13A-J.N.O.

PRENDRAIS lavages à la maison. 100, St-Henri, Hull. 13A-285

PRENDRA lavages et repassages à la maison, 192, 2e Ave, Gatineau Mills. 13A-290

TERRE à bois demandée, préférerais quelques billes. Donnez toutes information sur première lettre. Case 152, Le Droit. 13A-287

Agents d'immeubles (13B)

CONFIEZ-NOUS votre propriété. Notre expérience vous assure une prompte vente. — DIEUDONNE GRENIER, courtier en immeubles, 3-1118, Eugène Picard, Tél: 2-5863. 13B-300

A vendre (propriétés) (14)

BUNGALOW 5 pièces, grand terrain, possession immédiate, conditions à débattre, 92 Binet. 14-287

DIEUDONNE GRENIER
Courtier en immeubles
18, rue Rideau 3-1118
MAISON en bois 2 logis, 1 logis loué à $26 par mois; 1 logis libre pour occupation. Une aubaine à $2,500.
PARC LA MONTAGNE: Grande maison en bois, 4 chambres à coucher; prix, $3,200; — $1,000 comptant. 14-276

MAISON de pension de 13 appartements à vendre; nouvellement bâtie; bons revenus. 81 Frontenac, Hull ou 161 Thomas, Gatineau-Mills. Tél: 3-3555. 14-286

PROPRIETE à Deschênes, Québec: maison imitation de briques, 8 pièces, bien construite avec 3 lots clôturés, eau dans la maison; meublée ou non; possession immédiate. S'adresser: 50, rue Principale, le soir, de 8 h. à 9 h. 14-287

LOUIS TITLEY
18, rue Rideau, 3-1168 — 3-1547
WRIGHTVILLE: Salle de billards de 4 tables et petit comptoir de liqueurs et cigarettes; un excellent petit commerce qu'il faut sacrifier pour cause de décès.
HULL, grande maison en brique solide, excessivement bien située pour convertir en bureaux ou place d'affaires; occupation immédiate. $21,000.
BASSE-VILLE, magasin neuf, 25 x 45, coin Augusta et St-Patrice. Occupation immédiate. $8,500.
COTE DE SABLE, excellente maison de 9 pièces, grand terrain, occupation immédiate, $16,000.

Déménagement International

SERVICE INTERNATIONAL de messagerie. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. — W. Sparks & Son. Tél: 8-0301.

A vendre (commerce) (15)

BOUCHERIE - EPICERIE, équipement complet, rue Dalhousie. — Tél: 5-2004 15-285

MAGASIN de lingerie réalisant un bénéfice d'environ $10,000, fixtures et stock évalués à $4,958.82; loyer très raisonnable. Pour vente immédiate: cause: maladie. Nous vous offrons cette maison d'affaires pour seulement $15,000. Dieudonné Grenier, agent d'immeuble, 18 Rideau. Tél: 3-1118. 15-286

OCCASION UNIQUE — possession immédiate, comprenant logis privé et revenu de deux loyers assurés, incluant aussi salle de quilles avec quatre allées — salle de danse — Le site est central, en face de l'église et très avantageux. Revenu d'environ $1500 par semaine. Vendra pour cause de maladie. Conditions pour vous convenir — Premier arrivé, premier chanceux. Ecrire pour détails supplémentaires ou tél. 330 Montébello — Damien Quesnel — Restaurateur, Montébello. 15-202

RESTAURANT comprenant 2 logis, libres immédiatement. S'adresser :218 Montcalm, Hull. 15-285

A vendre (fermes) (16)

TERRE de 100 acres à Angers, bâtisses en bonne condition. — Echangerais pour maison en ville. 81 Frontenac, Hull, ou 161 Thomas, Gatineau Mills. 16-286

A vendre (automobiles) (17)

CAMION International 1945, en bonne condition; camion Mercury 1948, presque neuf; échangerais camion pour auto. Monarch 1947 comme neuf, radio, chaufferette. 81 Frontenac, Hull, ou 161 Thomas, Gatineau Mills. 17-286

CAMION 31 Ford, excellente condition, $175. — 26 Marquette — 3-3143. 17-285

CAMION ½ tonne, pick-up 1935-37 engin bonne condition, Chevrolet préféré; mentionner le prix. René Chartrand, Clarence-Creek. 17-285

CAMION Ford modèle A, livraison légère, recouvert d'un tarpaulin. International 1936, ¾ tonne, ridelle, moteur neuf, les deux à des prix raisonnables pour prompte vente. 5-7383. 17-289

CHEVROLET 1939 sedan, livraison, très propre, $725. Tél: 3-0193. 17-286

1936 CHEVROLET coach avec moteur reconditionné; vendrait ou échangerait pour modèle plus récent. 59, Hôtel-de-Ville. 17-286

CHRYSLER 1931, coupe, chaufferette, bonne condition. Tél: 3-2477. 17-287

CRYSLER 1942 sedan, bonne condition. Angers, R.R. No 1, M. Raymond Osborne. 17-286

COUPE d'affaires de luxe Plymouth 1948, équipement complet, propriétaire privé, peu roulé. Prix coûtant. Tél: 5-6762 ou 2-9570. 17-285

DODGE 1934, sedan, bonne condition, bons pneus, chaufferette, $425 ou meilleure offre. 59 Chauveau, Wrightville. 17-285

DODGE 1932, 4 bons pneus, $150. S'adresser: 139½ Dupont, Hull. 17-286

FORD 1935, bonne condition, pneus neufs. 331 Montford, Eastview. 5-8318. 17-286

OLDSMOBILE 1930, six cylindres, bonne condition, "seal beam", bons pneus, 24 Mance, 4-7003. 17-286

OLDSMOBILE 1936, 6; s'adresser: M. Côté, 104 Leduc, Hull. 17-286

PLYMOUTH 1934, sedan, bonne condition. Viau garage, 145 Marier, Eastview. 17-J.N.O.

A vendre (divers) (18)

ARBRES de Noël, toutes grosseurs, livrés $1.00 — 3-6934. 18-296

ARBRES de Noël, livrés, $1.00 et $1.25. Tél: 2-0849. 18-285

ARTICLES de plomberie, baignoires, toilettes, lavabos, réservoirs désinfectants, tuyaux d'égout. — Modern Farm Supply, 23, rue Murray. 18-J.N.O.

ASPIRO-NETTOYEUR Hoover avec accessoires, parfaite condition, garanti. Signalez 8-7363-R. 18-286

ASPIRO NETTOYEURS nouveaux refaits $20 et plus. A louer. Réparations de toutes marques garanties. Brentwood Electric, 178 rue Bank. 5-5358. 18-314

ARTICLES NEUFS, surplus de l'armée: Bas de travail de l'armée 49c, tuniques de l'armée $3.49, camisoles de la marine $1.49, caleçons de la marine $1.75, imperméables de l'armée $3.95, draps de terrain de l'armée 99c, casques de cuir de l'aviation, doublure de chamois, neufs $1.49. Spécial en complets de twee pour hommes $19.95, worsteds $24.95, paletots pour homme $18.95. Economy Clothing Store, angle York et Byward. 18-300

BALAYEUSE électrique neuve, un mois d'usage, $25, moitié prix, qui ferait cadeau pour les fêtes. 207 Hawthorne, Ottawa. 4-9407. 18-286

BASCULES hydrauliques, treuils marque Wood Beauchamp Auto Bodies, Hurdman's Bridge, Ottawa. 3-6024. 18-J.N.O.

BELLE ROBE neuve, grandeur 18. 2-5200. 18-287

BICYCLETTE française de dame, rasoir électrique Remington. Tél: 3-9923 18-285

BON PALETOT pour homme, 36, bien propre. 134 Maisonneuve. 4-6775. 18-287

BRULEURS et fournaises à l'huile Silent Glow et autres, chaufferettes à l'eau. Réparations, ouvrage garanti. Parties de rechange. Raoul Henri. Tél: 5-5465. 18-302

BUREAU de monsieur et de dame, lit simple. 4-1789. 18-287

BRULEUR à l'huile "Silent Glo", comme neuf, $20. 8 Desjardins, Wrightville. 18-285

CARABINES de chasse de haut calibre. Ecrivez pour demander nos catalogues et prix. — Scope Sales Co., 326 rue Queen, Ottawa. 18-300

CARROSSE bleu, très propre, $13. 46a Albert. 3-5579. 18-289

CARROSSE rouge marron, $15; bien propre. 218 Montcalm. 18-287

2 CHALOUPES à rames, bonne condition, $25. 24 Ferland, Tél: 5-8614. 18-288

CHAPEAUX faits à la main. Commandez le vôtre maintenant. 163 Bolton. Tél: 5-5505. 18-300-48

CHARRUE à neige avec camion. 61 Ste-Marie, 4-8585. 18-286

CHAUFFERETTES électriques à l'eau de 1000 et 3000 watts. Palmers Plumbing Supply, 146-148-150 rue Booth. Tél: 8-1574. 18

CHAUSSURES et patins pour jeune fille, pointure 5, presque neufs Signalez 2-1284. 18-285

CHESTERFIELD 3 morceaux, bonne condition. Tél: 5-2447 18-285

CHESTERFIELD, draperies, petit tapis, petite table, $100; chaise en cuir neuve. 50 Russell. 18-286

COMPLET brun pour homme, 38; porté 4 fois, $25. 5-2970. 18-287

CONSULTEZ-NOUS pour sable, gravier, terre à remplissage. Tél: 2-3105. 18-105-49

3 CORDES de bois franc sec. Tél: 2-8560. 18-286

DIFFERENTS articles de ménage, comprenant mobilier de salle à manger parfaite condition, tapis, chaises, bureau, etc. S'adresser: Mme Moreau, 59 St-Jean-Baptiste, Pte-Gatineau. 18-287

DRAPS de coton blanc et flanellette, couvertures, lits simples et lits deux étages, matelas, couvre-matelas, oreillers, tales d'oreillers, poêles de camp et fournaises, lisses d'acier de sleighs, tentes, tarpaulins, réservoirs, voiturettes de fermes et à bois, boghels à bois avant et arrière. M. Zagerman & Co. Ltd., chemin Bayview Ottawa. 18-300

EQUIPEMENT complet pour manufacturier de blocs de ciment et cendre. Tél: 2-3813. 18-286

EVIERS, lavabos, tuyaux, cabinets d'aisance. A. Sauvé, 4, Garland, 8-2094w 18-114-48

FILIERES en acier, grandeur de lettres et format légal. Powis Brothers, 2-9407. 18-J.N.O.

FOURNAISE, bonne condition, s'adresser: 112 Charlevoix, Hull. 18-286

2 FOURNAISES à charbon ou bois légèrement usagées, bon marché. S'adresser: 37 rue Dupont, Hull. 18-285

GLACIERES rebâties, $25 et plus, aussi vaisseliers refinis, condition de neuf, $30 et plus. Cecil Leach & Co. Ltd., 712 Somerset-ouest. Tél: 3-6211. 18-J.N.O.

HABIT bleu en serge "pin stripe", grandeur 38, uniforme aviation, 38, comme neufs. 2-5200. 18-287

LESSIVEUSES électriques Beatty, reconditionnées, $29.50, $39.50, $47.50 Lessiveuses à gazoline reconditionnées, $149.50. 71 Laval, Hull. 18-300

LITS usagés, sommiers, matelas, meubles, poêles. — Silver's Furniture, 47 William. 18-300

LOT 50 x 100, rue Sherbrooke, près Richelieu; meilleure offre. Case 31, Le Droit. 14-287

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre, louer ou réparer, toutes marques. Eug. Roy, 17 Connaught, Hull. Tél: 2-0889 18-J.N.O.

MANTEAUX de rat musqué $267; manteaux de toutes sortes, faits sur mesure et réparations. Jos Blondeau, 239 Laurier-est, coin Nelson. 3-7353. 18-204

MANTEAU d'hiver pour dame, taille 14, presque neuf, $15. — 201 Dollard, Hull, 3-4552. 18-285

MANTEAU de chat sauvage, taille 12 ans, 38 pouces de long, $35; Orgue, $25. — 3-8566 — 20, rue Nelson. 18-285

MANTEAU noir, collet mouton gris, 14 ans, $25; manteau vert, collet léopard avec chapeau et bourse, 14 ans, $30. S'adresser: 40 Bourque, Wrightville. 18-286

MANTEAU d'hiver court en tweed pour homme, grandeur 36. Tél: 2-7566. 18-286

MANTEAU lapin, teint castor, en bonne condition, 12-14 ans. Tél: 5-9322 après 5 h. 18-287

MANTEAU de broadtail noir, taille 16, parfaite condition, $20; valeur deux fois le montant. Tél: 2-3088. 18-285

MANTEAU d'hiver pour homme, grandeur 38 ou 40. 2-2773. 18-287

MANTEAU de fourrure, rat musqué. S'adresser 35½ Carillon, Hull, après 6 heures. 18-287

A vendre (divers) (18)

2 MANTEAUX d'hiver pour homme, $10 pour les deux; manteau de castor, $20. 141 Eccles. 18-286

10 BEAUX MANTEAUX de fourrure, 14 à 16 ans, chat sauvage, seal et moutons de Perse; vendra 25% en bas du prix coûtant. A qui l'occasion? 33 York. 18-J.N.O.

2 MATELATS pour lits d'enfants, bonne grandeur, chaise haute. 3-7944. 18-287

MESDAMES! profitez de cette aubaine: cours de couture complet gratuit avec achat d'une machine à coudre neuve. Cie Singer, 195 Rideau 4-0392. 18-285

MESDAMES! profitez de cette aubaine: cours de couture complet gratuit avec achat d'une machine à coudre neuve. Cie Singer, 195 Rideau. 4-0392. 18-289

MOBILIER de salle à manger, bonne condition. Tél: 3-1267. 18-286

MOBILIERS de chambre à coucher et de salon, ainsi que mobiliers de salles à manger. Colonial Furniture Company, 403, rue Bank (angle Waverley). 18-J.N.O.

10 NECESSAIRES de harnais doubles, $50 le nécessaire; 1 nécessaire de harnais double d'apparat; 5 nécessaires de colliers de harnais Bancs pliants de l'armée et tables, toutes les grandeurs. Lit à double étage, cutters, harnais de poney et sleigh simple; poney Shetland, boghei, harnais. 94 Clarence Ottawa. 18-286

Peinture $2.50 le gallon
SURPLUS de guerre. Dans bidons de 5 gallons, rouge foncé et brun chocolat, $2.50 le gallon. Peinture extérieure, $1.00 le paquet. Idéale pour brique, ciment, pierre, etc. M. Zagerman et Co. Ltd., chemin Bayview, Ottawa. 18-305

PIANO en excellente condition, 163 Bolton Tél: 5-5505. 18-287

PIANO "Nordheimer", bonne condition. 6, rue Dupuis, Hull. 18-285

PATINS pour homme, pointure 8. 378 Clarence. 18-286

PATINS blancs, pointure 8, Parka bleu, de fille, grandeur 14 ans, 43 Champlain. 18-287

POELES usagés, garantis, parfaite condition; aussi de beaux frigidaires. S'adresser: 339 Montcalm. Tél: 2-9358. 18-300

POELE Beach, comme neuf, tout complet à l'huile, émaillé blanc, booth de restaurant. Fournaise à bois et charbon no 8, carrosse de bébé. 5-0197. 18

POELE avec fourneau; fournaises, 18 à choisir; bon marché; parties, briques, rouleaux, tuyaux. 374 Clarence. 18-286

RADIO, 10 peintures à l'huile, habits, paletots d'hiver et de printemps, comme neufs, grandeur 40. S'adresser à 425 Sussex, de 9 h. à midi et de 6 h. p.m. à 7h. p.m. 18-286

PORTE-SCIES, ébarbeuses, raboteuses, scies circulaires (re-saws) scies à main, machines à bardeaux Equipement et articles. Ouvrage d'atelier fait ici. M. Zagerman et Co. Ltd., Chemin Bayview. Tél: 8-5204 et 8-5205. 18-300-48

RESERVOIRS à l'huile, capacité 200 gallons. Tél: 5-2878. 31 Maisonneuve, Hull. 18-285

SACOCHES, porte-monnaie, cuir à repousser, outils, réparations. St-Denis Leathercraft, 815 Bank. 4-2448. 18-302

SERINS German Rollers, garantis bons chanteurs, $10. 461 Sussex app. 4. Tél: 4-1864. 18-304

STORES vénitiens, bois blanc choisi ou tringles d'acier faites sur mesures. Prompte livraison. Estimé gratis Tél: 4-8205. 18-14 nov-1 an

TOILE drapeaux, grosse toile auvents, Lawrence Mfg, 12 rue York Tél: 4-2081 18-J.N.O.

TOITURE d'acier légèrement usagée; ondulée, épaisse. Aussi nouvelle toiture d'aluminium. Un gros assortiment en entrepôt. — M. Zagerman & Co. Ltd., Chemin Bayview, Ottawa, Ont. 18-300

TRANCHE-VIANDE électrique, hache-viande, table de boucher, peleuse à patates, coupeur de patates, balances et autres équipements de restaurant. — Ottawa Store Equipment Co., 240, rue Bank 2-0121. 18-J.N.O.

TOURS, façonneuses, fraiseuse. — Ogilvy's Power Tool Shop, 147, rue Besserer, 5-8092. 18-286

TUXEDO, grandeur 46, excellente condition et bonne qualité. Tél: 3-6584. 18-287

VETEMENTS surplus de guerre — Bottines doublées en mouton, de l'armée des Etats-Unis, $7.95; tuniques de l'armée, $3.49; paletots de l'armée, $4.95; pantalons des cadets garçonnets, $2.95. Rivers Clothing Co., 35 York et 24 By Ward, Ottawa. 18-300

A louer (bureaux) (21)

EMPLACEMENT de bureaux à louer; de plus fixtures de magasin dont tablettes, comptoir et montre à vendre. Téléphoner à 416 Gatineau. 21-286

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE meublée, eau chaude, téléphone. 213, rue Besserer. 23-285

CHAMBRE meublée, bien propre, pour homme; eau chaude et téléphone, $4.50 par semaine; maison privée 150 Montfort, Eastview. 3-4802. 23-285

CHAMBRE meublée, avec lit double, pour 1 ou 2 personnes. 121, rue York. 23-287

CHAMBRE à louer pour jeune fille, près rue Principale. 2-8674. 23-286

CHAMBRE meublée dans maison moderne, eau chaude. 343 Champlain. 2-4154. 23-289

2 CHAMBRES meublées, s'adresser à 70 St-Denis, Gatineau Mills. 23-286

2 CHAMBRES, 15 Burke. 23-285

A louer (divers) (24)

ROBES, mantes, voiles, sandales de mariée, fille d'honneur, soirée; aussi Tuxedo à louer. 163 Bolton. Tél: 5-5505. 24

Chambre et pension (26)

CHAMBRE et pension pour deux jeunes filles distinguées. 243 rue Champlain 26-285

CHAMBRE et pension à moitié prix pour couple d'âge moyen, en retour pour travaux dans la maison. Tél: 3-1876. 26-287

CHAMBRE-salon et pension dans Wrightville, pour homme seulement. $11 par semaine. 5-3200. 26-286

Occasions d'affaires (27)

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. L. Titley, tél: 3-1547. 27-J.N.O.

Amusements (28)

AUDITORIUM, samedi, 11 décembre, hockey, L.H.S.Q., Sherbrooke vs Sénateurs d'Ottawa. 28-286

Automobiles & Accessoires (29)

BAKER BROS CO. LTD
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins. 2-7393. 29

ROULEMENT à billes ou rouleaux (Ball and Roller Bearing) General Bearing Service, 29 Murray, 4-7770. 29-1 mai 48

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radios. Vitres installées. — 814, rue Wellington. Tél: 8-0310. 29-J.N.O.

Transport-camionnage (30)

DANIS le déménageur—Transport local et longue distance, déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, empaquetage et expédition de meubles ou autres articles. — 129 Montcalm, Hull. 3-0070, soir 2-0248. 30-359-49

ENTREPOSAGE de meubles, paquetage, envoi, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. Tél: 5-7101. 30-J.N.O.

Radios & Accessoires (31)

COTTON RADIO CLINIC, 432 Rideau. 5-4044. Service très moderne, ouvrage garanti. 31-316

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271 rue Bank 4-6292. 31-J.N.O.

WILSON ELECTRIC Registered service garanti et vente d'appareils radiophoniques. Tél: 5-5703. 31-23 juil. 48

Combustible (32)

A.B.C. WOODYARD, slabs de pin, corde $8; ½ corde, coupé $5.50; gros voyage $3. Tél: 5-6118. 32-324

ALARY ET FOUCAULT
BOIS franc et mou mélangé, $5.00 le voyage; slabs de bois mou coupé, $3, ½ corde $5; slabs de bois franc $4.50 le voyage, corde et ½ corde. Tél: 3-6934 32-24 mars 1949

ARVISAIS, Wilfrid, bois franc et bois mou, 258 Maisonneuve, Hull. Tél: 2-8334. 32-300

CODERRF-VIAU — Slabs de bois mou $8 la corde, $5.50 la demi-corde coupée, $3 le gros voyage. Tél: 5-0186 32-303

J. P. LAFONTAINE, 113 St-Laurent, slabs de bois franc $13, scié $15; slabs de bois mou, $7; scié $9; voyage $3. Tél: 5-4848. 32-300

C. LEVESQUE, 347 Montcalm, Hull slabs de bois mou, $7.50 la corde; 3 cordes $20. Tél: 2-3223. 32-304

OSCAR LAMBERT: Slabs et bois de corde mélangé et franc à la corde, demi-corde et cordon. — 243½ Maisonneuve. Tél: 2-6965. 32-J.N.O.

SCIEUR de bois, 5 Mance, Hull. Tél: 2-0328. 32-298

SCIEUR de bois, prix raisonnable. 4-7471. 32-287

SCIEUR de bois. 5-6118. 32-304

SLABS. Tél: 3-3143 — 30 Marquette Eastview. 32-292

Personnel (39)

APPRENEZ à jouer d'attrayantes mélodies hawaïennes. Instruction professionnelle. — Helen Galvin 5-5426. 39-287

ATTENTION! Travail de luxe. Téléphone 8-7780. Buanderie Domestic. 39-J.N.O.

LEÇONS de piano, $2.00 par mois; guitare et violon. Tél: 2-0132. 39-290

REPARATIONS de chapeaux, chapeaux faits sur commande. Tél: 3-9966. 39-312

Cartes d'affaires (41)

ED. WEINER, prêteur sur gages, aubaine de tous genres en articles non réclamés. 55½ Williams 41-246-48

MOUSTIQUAIRES
MOUSTIQUAIRES sur mesures, châssis, montures, armoires de cuisine. The Mike Ozarko Co. Tél: 4-2008 41-277

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives et régulières. Aubaines, machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrad à vendre et à louer. — Underwood Limited, 203, rue Queen. 2-3531 41A-J.N.O.

Photographes (42)

ATTENTION! portraits de mariages, groupes et banquets, enfants posés à domicile. Florian Thibault, 207 Berry, Hull. 4-8412. 42-J.N.O.

MARIAGES, banquets, etc., enfants posés à domicile. J. Potvin, 147 Laurier, Hull. 5-7124. 42-J.N.O.

Imprimeurs (43)

LO-MOR PRINTERS faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. 224, rue Sparks. Tél: 2-2335. 43-296

Graveurs (44)

BOMAC ELECTROTYPE Company Artistes en photogravures, électrogravures flan par pression directe et stéréotypie. 118, rue Slater. 3-5645. 44

Orthopédistes (46)

JOSEPH LADELPHA, D. S. C. — Rayons-X, rhumatisme, arches tombées, cors, ongles incarnés. 150 Metcalfe. 5-6904. 46

Peintres-décorateurs (51)

DECORATION générale, intérieure et extérieure. Tapisserie. Ouvrage garanti. Charles Gravelle, 3-5820 51-300

PEINTRES-DECORATEURS
APPELEZ O. FAUCHER pour vos travaux de peinture ou de tapisserie. Tél: 2-8989. 51-312

PEINTURES et tapisseries, ouvrage garanti. 4-7986. 51-304

PEINTRES-DECORATEURS
APPELEZ C. TREMBLAY pour vos travaux de peinture ou de tapissage. Tél: 2-5693. 51-J.N.O.

PEINTURE intérieure. Méthode du fusil Spécialité: glacières, moulins à laver, rangettes, meubles, etc. Appelez 2-2710. 51-333-48

Electriciens (55)

BLAIN — Entrepreneur électricien Réparations de tous genres, ouvrage garanti. 9, rue Garneau, Hull. Tél: 2-2274. 55-132-49

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur électricien. Réparations électriques de tous genres. 5, rue Fontaine et 56, rue Dupont, Hull. Tél: 5-5252 55-J.N.O.

LEONARD ELECTRIC, entrepreneur-électricien, 55 rue Papineau Hull. Tél: 5-2603. Réparations de tous genres Lustres fluorescents. 55-J.N.O.

MASSE ELECTRIC, 137 Champlain Hull. Réparations de moteurs électriques et appareils électriques de tous genres. Tél: 2-4123 55-342

TECHNO-ELECTRIQUE, entrepreneur électricien, réparations de radios. 2-3248. — 129 Keefer — 5-8592. 55-299

Machinistes (60)

ST-LOUIS MACHINE SHOP — Mécanique. Ajustage. Soudure électrique et acétylène. 236 Notre-Dame, Hull, 2-2704. 60-245-49

Entrepreneurs (61)

BASTIEN ELECTRIC, entrepreneurs, électriciens, réparations d'appareils électriques, spécialités radios et moteurs. Nos prix sont très modérés. — 295, Champlain, Hull. Tél: 4-7096. 61-300

Réparations (63)

APPELEZ J. J. DEMPSTER 5-7368 électricien, réparations de radiateurs à vapeur, billes de foyers, appareils. Entrepreneur: 12, rue York. 63-J.N.O.

ATTENTION: Réparations de moulins à laver de tous genres. 28 ans d'expérience et ouvrage garanti. B. Bélair, 86 Delorimier. 4-1401 63-J.N.O.

CENTRE des APPAREILS BEATTY — Réparations tous genres, experts compétents, service rapide et courtois. 71, rue Laval, Hull. Tél: 4-4540. 63-J.N.O.

DACTYLOTYPES à vendre, réparées et louées. Prix spécial d'étudiants: louées pour trois mois, $10.50 — W. B. Dymond, 24, ave Stevens, Eastview. Tél: 3-6412. 63-J.N.O.

Réparations (63)

LAVEUSES ET REPASSEUSES électriques réparées par représentant de la compagnie "Easy", Ouvrage garanti. J. Hammond, 184, Murray. Tél: 4-3379. 63-J.N.O.

BEATTY WASHER STORE
NOTRE NOUVEAU MAGASIN est prêt à vous servir à 205 RIDEAU. Lessiveuses Beatty à l'électricité et à la gazoline; repasseuses Beatty et notre réputé aspironettoyeur Beatty; radios, etc. Tél: 3-6234. 633-J.N.O.

E. ROY: Réparations de laveuses de toutes sortes. S'adresser: 14, Guertin, Hull. Tél: 2-6021. 63-J.N.O.

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles. Véritables parties Connor. Nous allons chercher et livrons les machines J. H. Connor & Son Limited, 10, rue Lloyd. Tél: 2-1824. 63-J.N.O.

Poussins (65)

COMME AGENTS pour les poussins Hillside nous suggérons d'acheter de bons poussins et de les commander de bonne heure — peu importe quand vous en voulez la livraison. Des centaines de clients préfèrent les Hillside parce qu'ils savent qu'ils sont couvés pour donner de meilleurs dividendes — de bonnes pondeuses, d'une bonne chaire. Demandez notre liste de prix. Agent P. E. Levesque, Casselman. 65-285

Direction de funérailles (67)

EMOND, Hull. Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent: 2-0982; boul. St-Joseph: 2-8144. 67

ONTARIO

LA COMMISSION D'ENERGIE HYDROELECTRIQUE D'ONTARIO

Avis aux entrepreneurs

Des soumissions cachetées portant la suscription "Soumission pour excavation de canal d'aval (tailrace) seront reçues par le soussigné, jusqu'à 5 h. p.m., mardi le 4 janvier 1949, pour l'excavation, l'enlèvement des accumulations majeures de débris de forêt, de forage et l'enlèvement de l'eau relatifs à la réalisation du canal d'aval (tailrace) d'un endroit approximativement de 2,700 pieds en bas du cour d'eau de l'Etablissement d'Energie Des Joachims jusqu'à un endroit à peu près 6,600 pieds en bas du cour d'eau dudit établissement d'énergie, ainsi que pour l'enlèvement de tout le matériel d'excavation et des débris de la rive le long du canal d'aval (tailrace), le tout dans le lit actuel de la rivière Outaouais, en face et immédiatement au-dessus du village de Des Joachims, et dans le canton de Rolph, comté de Renfrew, Ontario, et d'Aberdeen, comté de Pontiac, Québec.

Les instructions et renseignements relatifs aux soumissions, plans, devis et conditions, formules de contrat et formules de soumissions peuvent être obtenus le ou après le mardi 7 décembre 1948, au bureau du Directeur d'approvisionnement, 620, avenue University, Toronto, Ontario, contre le paiement de $25, ladite somme sera remboursée au retour des documents et plans en bon état.

Un chèque visé pour 15 pour cent du prix de la soumissions devra être expédié par l'entrepreneur lorsqu'il soumettra sa soumission. Le chèque devra être mis dans l'enveloppe bleue séparée fournie à cet effet et adressée au soussigné. Une sécurité pour l'exécution satisfaisante du contrat, se montant jusqu'à 50 pour cent de la valeur de la soumission si sous forme d'argent ou de valeur collatérale acceptable, ou 100 pour cent de la soumission si sous forme d'obligation de sûreté, devra être fournie par l'entrepreneur lorsque le contrat sera signé.

On ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Robert-H. Saunders, CBE, C.R., président et membre de la Commission d'énergie hydroélectrique d'Ontario, 620, avenue University, Toronto, Ontario.

Messager demandé

Jeune garçon bilingue, 16 ans ou plus, pour faire des messages dans Ottawa et Hull.

S'adresser au chef du personnel "Le Droit", 368, rue Dalhousie OTTAWA

A VENDRE

Plancher de bois franc
Rippe sèche en balle
Moulures de toutes sortes

Albert Quesnel
8-1562

Ouvrage en Feuilles Métalliques
VENTILLATION
Toiture dans toutes ses branches
J. R. DOUGLAS, Ltd.
262, rue Slater — Tél. 2-1536
Nous donnons un prompt service.

A vendre ou à louer
RESTAURANT
40 x 60, situé centre commercial, bonne clientèle, avantage d'un grand logis chauffé.
S'adresser à 172 Dupont, Hull
Tél. 3-0749

Rubriques Annonces classées

Naissances (1)
Fiançailles (2)
Mariages (3)
Perdu-Trouvé (4)
On demande (agents) (5)
On demande (hommes) (6)
On demande (femmes) (7)
On demande (servantes) (8)
On demande (instituteurs) (9)
On demande (logements) (10)
On demande (emplois) (11)
On demande (chambres) (12)
On demande (autos) (13)
On demand (divers) (13A)
A vendre (propriétés) (14)
A vendre (commerce) (15)
A vendre (fermes) (16)
A vendre (automobiles) (17)
A vendre (divers) (18)
A vendre (ou à échanger) (19)
A vendre ou à louer (20)
A louer (bureaux) (21)
A louer (logements) (22)
A louer (chambres) (23)
A louer (divers) (24)
A louer (ou à échanger) (25)
Chambre et pension (26)
Villégiature (26A)
Occasions d'affaires (27)
Amusements

Monuments
(69)

BRANCHINI & ST-MARTIN Enrg. Venez acheter votre monument maintenant, pour une livraison rapide au printemps. 359 Maisonneuve, Hull. 5-4931. J.N.O.

GRAVURE de nouvelles inscriptions au cimetière, sur monuments déjà érigés. J.-P. LAURIN, 103, rue Georges, Ottawa. Tél: 4-0417. 69-J.N.O.

Décès
(70)

HOULE — Décédée dans un hôpital local jeudi le 9 décembre 1948, Laurette Mary Lynes, épouse bien-aimée de Horace Houle, à l'âge de 49 ans. Les funérailles auront lieu des salons Horace Racine et Robert Ltée, 335 chemin Montréal, Eastview, lundi le 13 décembre à 7 h. 45 a.m., pour se rendre à l'église Notre-Dame de Lourdes, où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-286

HURTEAU — Décédé à sa demeure, 590 rue St-Patrice, jeudi le 9 décembre 1948, Maurice Hurteau, époux de Rose-Aimée Clavelle, à l'âge de 46 ans. Funérailles samedi le 11 décembre; départ à 8 h. 40 a.m., des salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour service en l'église Ste-Anne à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-285

MORRISSETTE — Décédée à sa demeure, 15 rue Papineau, jeudi le 9 décembre 1948, Joséphine Rochon épouse de feu Napoléon Morrissette, à l'âge de 72 ans. Funérailles samedi le 11 décembre; départ à 7 h. 45 a.m., de l'adresse ci-haut mentionnée, pour service à l'église Ste-Anne à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-285

NOLAN — Décédé accidentellement mardi le 7 décembre 1948, Kenneth Nolan, enfant bien-aimé de M. et Mme Cecil Nolan (Gabrielle Lamoureux), à l'âge de 4 ans. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 9 décembre à 1 h. 45 p.m., des salons funéraires Gauthier, 259 rue St-Patrice, pour la cérémonie des Anges en l'église Notre-Dame de Lourdes, Eastview, à 2 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-284

Médecins
(80)

Dr A. BARABE, 45A rue Principale, Hull. Specialiste: maladie des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge. Examen de la vue, opération des amygdales. Tél: 5-8148.

Dr PIERRE BEGIN, 93 rue Maisonneuve, Hull. Médecine générale. Spécialité: Poumons, Coeur, Rayon-X. Tél: 3-3043

Dr PHILIPPE BELANGER, 74, rue Laurier - est. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 h. 8 h. p.m. — Tél: 4-011..

Dr G.-P. BERGERON, 111, rue Champlain, Hull. Tél: 2-1248. Spécialité: Rayons-X, estomac, foie, intestins, coeur, poumons, médecine interne. Consultations: 9-12 a.m.; 1.30-4, 7-8 p.m. et sur rendez-vous.

Dr HENRI BOURQUE, Edifice Medico-Dental, 150 Metcalfe. Tél: 3-0892. Spécialité: Maladies des enfants. 80-290

Dr CORRIVEAU, Yeux, oreilles, nez, gorge, 150, Metcalfe, Medico-Dental Bld. Tél: 5-4407.

Dr FRANÇOIS COTE: Specialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232, Metcalfe Tél: 5-1284.

Dr D. HAITRE, des hôpitaux de Paris — 161, rue Stewart. Spécialités: Chirurgie, maladies des femmes, maladies des organes génito-urinaires. Consultations: 2 à 4 h. 30 et 7 à 8 h. 30 p.m. Tél: 4-1244.

Dr E.-I. DESJARDINS, 138 rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 2-2802.

Dr A. DROUIN, 318-319 édifice Transportation, 48 rue Rideau Spécialité: Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9162.

Dr P.-E. LABELLE, 4 Montclair, Médecine générale chirurgie, maternité, Rayons-X. Bureau: 2 à 4 h.: 7 à 8½ h. Tél: 3-8236

Dr J.-L. LAMY, 211 rue Stewart Spécialité: Chirurgie générale. Consultations sur rendez-vous: 2 à 4 h. Tél: 3-7026.

Dr J.-ANTONIO LECOURS, 538 King Edward. — Tél: 4-1622. Spécialité: Chirurgie. Consultations sur rendez-vous.

Dr E. PERRAS, 192 rue Principale, Hull. Tél: 2-6754 Spécialité: Rayons-X au bureau privé. Diagnostic et traitements. Consultations: 1 à 4 h. p.m. et de 7 à 8 h. p.m.

Dr ARTHUR POWERS, médecine générale. Spécialité: maladies pulmonaires et radiographie. 11 rue Front, Hull. — Pour rendez-vous, tél: 3-3614 à Ottawa, 135 Gloucester, de 2 h. à 4 h. et de 7 h. à 8 h. Tél: 3-3614.

Dr HENRI RACINE, B.A., L.M., C.C. Médecine, chirurgie et maternité 99, rue Montcalm, Hull. Heures de consultations: 10 à 12 a.m., 1 à 6 p.m., 7 à 9 p.m. et sur rendez-vous. Tél: jour et nuit: 5-2414.

Dr J.-L. ROSSIGNOL, 178 ave Laurier-est. Spécialités: Chirurgie osseuse, fractures. Consultations sur rendez-vous. — Tél: 4-0705.

Dr V. SABETTA, 188, rue Cooper. Spécialité: maladie de la peau. Consultations: 11 à 12 a.m., 2 à 5 et 7 à 8 p.m., sur rendez-vous. Tél: 2-5537.

Dr DAMIEN ST-PIERRE, 495, rue Clarence, angle Charlotte. Spécialité: Médecine - physiothérapie — Sur rendez-vous. Tél: 3-4101.

Dr R.-E. VALIN, 165 ave Laurier-est. Spécialité: Chirurgie exclusivement. Consultations: 1 à 2 p.m. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 4-0337

Dr HORACE VIAU 467 rue Rideau. Spécialité: Maladies des enfants exclusivement. Consultations: 1 à 4 h. et sur rendez-vous Tél: 4-2240.

Dr JOS-G. WOODS, Sussex et Cathcart. Spécialité: Chirurgie. Consultations: — tous les jours de 1 h. à 3 h., aussi les lundis, mercredis et vendredis, de 6 à 8 h. Tél: 3-5350.

Décès
(70)

VACHON — Décédée à la demeure de sa fille Mme Aurore Lahey, 72 Ross, Ottawa, mercredi le 8 décembre, 1948, Zénaïde Charette, épouse de feu Charles Vachon, à l'âge de 76 ans. Funérailles samedi le 11 décembre; départ à 10 h. 15 a.m., des salons funéraires Gauthier, 733 Somerset-ouest, pour service à l'église St-François d'Assise à 10 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-285

In Memoriam
(73)

LEBEAU — A la douce mémoire de M. Euclide Lebeau, décédé le 8 décembre 1947, un service anniversaire sera chanté samedi le 11 décembre 1948, à 7 h. 30 a.m., en l'église St-Jean-Baptiste. 73-285

Remerciements

QUENNEVILLE—La famille Quenneville désire remercier bien sincèrement tous ceux qui lui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion du décès de M. Aldège Quenneville, soit par offrandes de fleurs, bouquets spirituels, messes, visites ou assistance aux funérailles. 74-285

TASSE — La famille de feu Emile Tassé désire remercier sincèrement ses nombreux parents, amis et voisins pour les marques de sympathie qu'ils lui ont témoignées à l'occasion de son récent deuil. 74-285

Quartier général pour enfants

● Landaus de poupées ● Trottinettes ● Marcheuses ● Cheval sur berceaux ● Nécessaires de pouponnières ● Bancs ● Enclos ● Coffres à jouets ● Brigs pour bébés ● Bathinettes ● Chaises genre commode ● Chaises hautes ● Berceuses ● Voiturettes ● Carosses de bébés ● Matelas de voiturette.

Léo Lavigne et Cie
Limitée
262, rue Dalhousie 5-8641

CLAPBOARDS
SECHES
5" PIN ROUGE
M. Zagerman & Co.
LIMITED
BAYVIEW ROAD
8-5204 8-5205

Les PETITES ANNONCES du "Droit"
se recommandent d'elles-mêmes à ceux qui les emploient.
Faites-en l'essai pendant quelques jours
Signalez 3-4061 et demandez le service des annonces classées.

FEMMES DEMANDEES
pour travailler dans une usine.
Pas d'expérience nécessaire.
S'adresser à
STAR CLEANERS & DYERS
319, RUE RIDEAU

VARS, (Ont.)

VARS, Ont (DNC) — Les funérailles de M. Eusèbe-M. Bergeron, décédé subitement le 2 décembre à sa demeure, à Vars, ont eu lieu le lundi 6 décembre. Le cortège quitta la demeure de M. Antonio Ménard, à neuf heures et demie, pour se rendre à l'église Saint-Guillaume de Vars où le service fut chanté par M. le curé Louis Ranger qui fit aussi la levée du corps. L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Parmi les personnes de l'extérieur qui assistaient aux funérailles on remarquait M. et Mme Joseph Gascon, Sylvio et Alida Gascon, de Sarsfield, MM. Louis et Edgar Lefebvre, de Berwick; M. Léonard Lefebvre, de Finch; Mlle Edna Lefebvre, de Montréal; M. et Mme Raymond Beehler et M. Jean Lefebvre, de Crysler; Mlle Dolorès Bourbonnais, de Cornwall; Mlle Huberte Bourbonnais, d'Ottawa; M. et Mme Florian Brisson, de Carlsbad Springs; Mme Bernard Bougie, d'Ottawa; M. Alberthol Bergeron, de Hull.

Les porteurs étaient les petits-fils du défunt: MM. Sylvio Gascon, Fernand Bourbonnais, Jean-Paul Bergeron, Albertho Bergeron, Elmira Bergeron et Jean Lefebvre.

La famille remercie sincèrement tous ceux qui lui ont témoigné leur sympathie soit par offrandes de messes ou de fleurs, par des visites ou assistance aux funérailles.

M. et Mme Victor Séguin (née Rolande Thibault) sont les heureux parents d'une fille. Elle a été baptisée en l'église St-Guillaume de Vars, le 5 décembre, sous les prénoms de Marie-Thérèse-Hélène. Parrain, M. Edgar Thibault; marraine, Mlle Thérèse Thibault, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Lucie Lefebvre, cousine de l'enfant.

M. Wilfrid Martin est allé à Montréal, où il asssitera aux funérailles d'un oncle décédé subitement.

Soyez ici!

Pour profiter des nombreuses surprises d'emplettes à l'ouverture du nouveau grand marcher Loblaw, à 162, Rideau.

SURVEILLEZ LA DATE D'OUVERTURE

Automobiles

SERVICE d'AUTOMOBILES CHRYSLER, PLYMOUTH et CAMIONS FARGO
PATTERSON
MOTORS LTD.
245, rue Rideau. 3-4081

SOUMISSIONS

Des soumissions, sous enveloppe cachetée, seront reçues par le soussigné, jusqu'à 2 h. p.m., vendredi le 31 décembre 1948, pour la construction d'un pont de ciment et acier, portant une surface de 98' X 18', traversant le ruisseau Bear Brook, lot 22 Concession 6 et 7 du Canton de Clarence. La Municipalité fournira le ciment et l'acier. Un chèque accepté au montant de 10% ou une police d'assurance garantie au montant de 50% de la soumission devra être inclus avec la soumission. La construction du pont devra être complétée le ou avant le 1er septembre 1949. On ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune soumission.

J.-U. Parent,
greffier-trés.,
Bourget, Ont.

CADEAUX

NECESSAIRES de voyages pour hommes — Première qualité. Complets dans tous les détails et garnis, dans trousses attrayantes en cuir. Valeur de $15.00. Pour seulement 4.50

HORLOGES de l'aviation — Mouvements suisses de 8 jours, lumineuses, faciles à monter, flambant neuves. Fabriquées suivant les rigides exigences du Ministère anglais de l'air. 7.50

INDICATEURS de la température de l'extérieur — Aiguille et cadran lumineux, fabrication précise. Avec cet instrument vous pouvez dire la température à l'extérieur, de l'intérieur de votre maison, de sorte que vous pouvez vous vêtir en conséquence. Prix antérieur $35.00. Spécial à 2.50

VESTONS de popeline genre de l'aviation des E.-Unis — Avec collet de fourrure, poignets tricotés et taille ajustée. 11.50

BOUSSOLES genre montre des officiers de l'armée — Lumineuses. Boîtiers de métal blanc. 2.25

ASSIETTES à gâteau, intérieur de plaqué d'argent. Un attrayant cadeau. Pour seulement, 1.00

SERVICE à DEPECER de 3 pièces. Manches blancs. Seulement. 2.75

NECESSAIRES de DOUILLE (sockets) de 33 morceaux. Dans boîte de métal. Complets dans tous les détails. Une valeur de $15.00. Pour 9.95

PARKAS doublés en laine. Avec poignets tricotés et taille ajustée. A l'épreuve du vent et de la pluie. 14.95

NECESSAIRE de COUTEAUX de CHASSE en acier Sheffield Rodgers — Dans étui de cuir. Meilleure qualité anglaise. 4.50

NECESSAIRE de STYLO et PORTE-MINE. Dans boîte. Couleurs assorties. Régulier $3.00. Pour. 1.50

NECESSAIRES de JETONS de poker de 100 pièces en plastique — Dans récipients de bois poli. Une valeur de $3.00. Pour seulement. 1.00

• GENEREUX RABAIS SUR ACHATS PAR QUANTITES • SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMBOURSE

Nous acceptons les commandes postales ou contre remboursement d'une valeur de $1.00 ou plus.

Découpez cette annonce pour y référer ultérieurement

SURPLUS PRODUCTS CO.
SEULEMENT UN MAGASIN A OTTAWA
266, rue Dalhousie. 4-7857

C.D.S. a des cadeaux pratiques pour toute la famille

Chics manteaux
pour les jours froids qui s'en viennent

Choisissez votre manteau pour toute la saison. Doublure entière de chamois qui se pose ou s'enlève à glissière suivant votre préférence. Deux manteaux dans un. Confection impeccable par les habiles artisans qui font la plupart de nos manteaux. Nos manteaux à glissière de la saison en lignes classiques sont toujours en vogue. Beau croisé cavalerie de laine dans les teintes de mûres, gris, émeraude, noir ou brun. Tailles 10 à 16. CHACUN,

69.95



C.D.S. *Le magasin des économies*

ROBES DE JERSEY DE RAYONNE

Sur demande populaire notre "rayon des robes économiques" vous offre ces ravissantes robes. Tailles pour dames et dames de petites tailles, en jersey rayonne paisley avec encolure en V festonnée, fronce aux épaules et à la taille. Peplum tout le tour et fente en avant donnant une simplicité amincissante. Garniture de trois boutons au corsage et ceinture en pareil. Teintes: bleu, brun, fuschia. Tailles 16½ à 26½. CHACUNE 12.95

SMOCKS DE COTON DE COULEUR

Genre d'artiste avec dos à empiècement produisant une nouvelle ampleur. Manches longues, poignets à boutons et collet pointu, deux poches plaquées. Fonds marine, vin, bleu poudre ou aqua. Tailles 14 à 20. CHACUN 2.98



CHANDAILS DE LAINE
pour garçonnets

Chandail "Zimmerknit" pour l'école, encolure en V et manches longues. Vin seulement avec garniture bleue au cou, aux poignets et au bas. Tailles petites, moyennes ou fortes. CHACUN 2.50
D'autres de 2.95 à 7.50

CARDIGANS DE LAINE
pour garçonnets

Un attrayant vêtement du genre losangé avec boutons pour assortir. Tout laine, en mélange de fauve, brun ou vert. Tailles 26 à 34. CHACUN 4.50

SLACKS DE SKI
pour garçonnets
"Tuf-Twist" (marque de commerce)

Slacks de ski faits de laine et éprouvés à la manufacture pour leur durabilité et l'usure. Bleus et bruns. Tailles 24 à 32. CHACUN,

5.95

D'autres à 8.50

C.D.S. Rez-de-chaussée



CULOTTES POUR PETITS GARCONS

Tissu tropical, culottes du genre bretelle pour petits garçons. Dans les teintes de blanc, poudre, vert ou brun. Tailles pour les âges de 2, 3 et 4 ans. CHACUNE 1.98

COMPLETS POUR PETITS GARCONS

Tissus tropicaux, blouses de coton blanc, collet et devant garnis de plissé brodé, culottes doublées à bretelles. Couleurs: vert, fauve ou bleu. Tailles 2, 3 et 4 ans. CHACUN 2.95

COMPLETS POUR GARCONNETS

Genre Oliver Twist. Blouses de piqué de soie blanc, collet en pareil et culotte de veloutine, genre se boutonnant à la taille. Culottes écarlates, marine ou brunes. Tailles 2, 3 et 4 ans. CHACUN 4.50

C.D.S., troisième étage

Un cadeau qu'il peut porter
CHEMISES BLANCHES
pour hommes
Fabrication EATON

C'est un cadeau qu'il peut porter et qu'il appréciera. Broadcloth de coton blanc, préalablement refoulé, avec collet mou Windsor. Pointures 14½ à 16. CHACUNE 4.50

Rez-de-chaussée



SLACKS POUR ENFANTS

Gabardine de coton avec bandelettes épaulières ajustables et genoux doubles. Brun ou marine. Tailles 5 à 6x. CHACUN 3.95

SLACKS POUR ENFANTS

Spécial chacun, 2.25

Slacks de tissu frieze, non doublés avec bandelettes ajustables aux épaules et pièces doubles aux genoux, revers aux chevilles. Tailles 4 à 6. Brun foncé ou marine.
D'autres à 4.25

TAIES D'OREILLERS DE COTON BRODE

Taies d'oreillers brodées pour cadeaux, en plusieurs attrayants dessins. Quelques-unes faites de coton blancheur neige anglais Horrockses. Dans boîtes pour cadeaux. Grandeur à peu près 42 pcs. LA PAIRE 2.39
D'autres, 3.25, 3.95, 4.95, 5.95

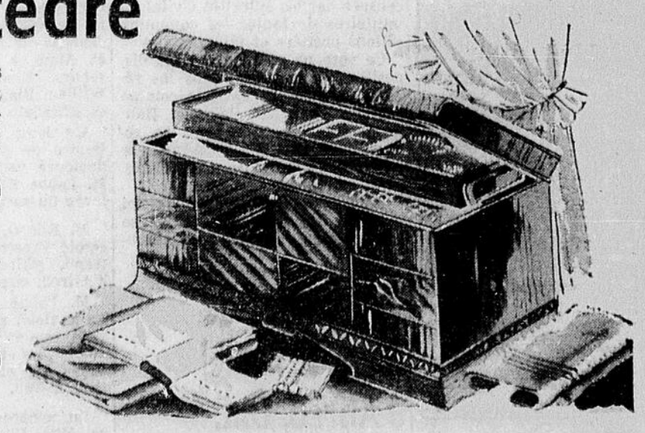
C.D.S. à des coffres en cèdre

Attrayant dessin géométrique, devant en plaqué de noyer assortis en avant, couvercle cascade, long tiroir dans la base. Grandeur à peu près 44½ pcs x 19 pcs x 24 pcs. CHACUN 49.50

Couvercle de plaqués de noyer à grain droit, devants en ronce de noyer. Spacieux tiroir dans la base, bonne serrure et assurance contre les mites. Grandeur à peu près 44 pcs x 24 pcs x 19 pcs. Intérieur en cèdre odoriférant avec insertion protectrice en carton. CHACUN 52.50

Riches plaqués de noyer assortis d'une fascinante teinte et devant en disposition en "V". Grandeur à peu près 41 pcs x 19 pcs x 21¾ pcs. Plateau à jeu cantilever automatiquement dans le couvercle. CHACUN 49.50

Pour Noël, pour l'épousée, ou pour la ménagère, plaqués de noyer assortis. Coffre en cèdre. Grandeur à peu près 45 pcs x 20 pcs x 24 pcs. Long tiroir dans la base. CHACUN 57.50



C.D.S., au sous sol

Royaume de jouets au C.D.S.

12 jours d'emplettes d'ici Noël

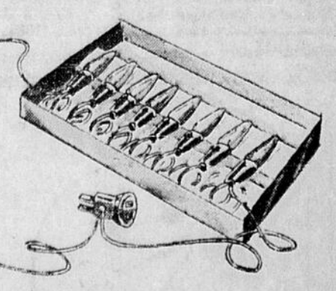


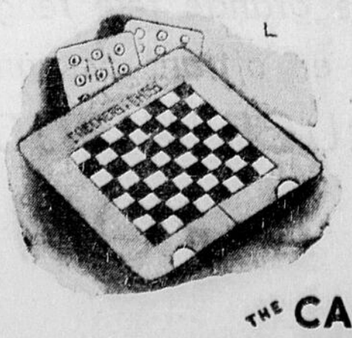
ECHECS CHINOIS

Un jeu amusant pour toute la famille. Fait en métal. A peu près 16 pcs de diamètres; 60 billes de couleurs dans le jeu. LE JEU 1.29

Lumières de Noël

Lumières électriques pour la décoration de l'arbre de Noël. Agrémente votre arbre de Noël avec une série du C.D.S. La série comprend 12 ampoules, le tout avec cordon. La série 2.50



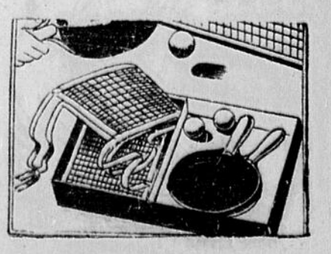


DAMES ET DAMIER

Damier de carton se pliant, à peu près 10 pcs carrés. Complet avec 12 dames rouges et 12 dames noires. LE JEU 29¢

Tennis de table

Jeu simple, deux palettes, deux balles et pôteaux de métal qui s'agrafent à la table. LE JEU 4.39



Heures du magasin: 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m. De lundi à samedi.

Royaume des jouets au C.D.S. au sous-sol.

THE CANADIAN DEPARTMENT STORES LIMITED

Un directeur de l'anglais pour les écoles bilingues

Une nomination provisoire.

L'honorable Dana Porter, ministre de l'instruction publique d'Ontario, a annoncé ces jours derniers la nomination provisoire de M. W. R. Stewart au poste de Directeur de l'enseignement de l'anglais dans les écoles bilingues de la province. M. Stewart, qui était inspecteur d'écoles secondaires au Ministère de l'instruction publique d'Ontario, est entré en fonction immédiatement. Cette nomination n'est que provisoire.

Les écoles bilingues ont eu un Directeur de l'enseignement de l'anglais de 1925 à 1935, conformément au Rapport de la Commission Merchant-Scott-Côté de 1927. Le Dr W. J. Karr, qui occupait ce poste donna sa démission en 1935 et ne fut pas remplacé. Le Directeur de l'Enseignement français est actuellement le Dr Robert Gauthier, depuis 1937.

Le passage du Rapport Merchant-Scott Côté se rapportant au Directorat des écoles bilingues se lit comme suit: "Le besoin d'améliorer l'enseignement de l'anglais et du français et de relever le niveau des écoles est si grand que nous suggérons que cette tâche soit confiée à deux fonctionnaires spéciaux du ministère de l'éducation, un directeur de l'enseignement anglais et un directeur de l'enseignement du français. Ces fonctionnaires devront se rendre compte de la situation de l'enseignement dans les écoles soumises à leur juridiction, étudier attentivement tous les problèmes qui s'y présentent, coopérer avec les inspecteurs et les instituteurs pour établir des normes d'enseignement, et introduire des méthodes pédagogiques efficaces. Les deux directeurs devront renseigner régulièrement le Ministre sur la situation des écoles."

Cette nomination, même provisoire, d'un Directeur de l'enseignement de l'anglais rétablit la situation créée par le Rapport Merchant-Scott-Côté que l'Association d'Education a vu, dans le temps, s'instaurer avec regret et met fin au système qui a prévalu depuis 1935, système qui laissait le soin de nos écoles au Dr Robert Gauthier. Directeur de l'Enseignement français dans les écoles bilingues, avec l'assistance des Inspecteurs sous la surveillance générale de l'Inspecteur en Chef.

Lequel . . .

(Suite de la 1ère page)

que les quatre grandes puissances étaient par suite tombées d'accord pour que cette question fut réglée par les Allemands eux-mêmes".

A l'ambassade de France, cependant, on se déclare surpris de la relation donnée par la presse de ce discours et l'on ne voit pas à quoi M. Bevin a voulu faire allusion: A aucun moment en effet, tient-on à souligner dans les milieux français autorisés, les gouvernements français qui se sont succédés ces dernières années n'ont donné leur assentiment à la thèse relatée plus haut. Bien au contraire, ajoute-t-on, la France a toujours saisi toute occasion de protester contre cette thèse.

Qu'est-ce que l'hiver attend . . . ?

La température peu ordinaire que nous connaissons ces jours-ci donne lieu à des incidents passablement cocasses.

Par exemple, vers 4 h. 56, hier après-midi, les pompiers de la Capitale répondaient à un appel provenant du Bureau de la Statistique, à Green-Island. En temps normal, il aurait fallu s'attendre à un feu de cheminée ou à quelque chose du genre . . .

Mais non. Il s'agissait tout simplement d'un pauvre petit feu de gazon. Pour les besoins de la cause, il faut se souvenir que l'affaire se passait hier, et que, hier, c'était bien le 9 décembre . . .

Toutefois, MM. les pompiers, s'en tenant à leur devoir, firent ce qu'il fallait faire. Qu'est-ce que l'hiver attend ? . . .

COMMISSAIRE



Daniel McCANN

Veuillez accepter mes sincères remerciements et mon appréciation pour le splendide vote qui m'a été accordé dans la récente élection municipale. Je vous souhaite un Joyeux Noël et une Bonne et Heureuse Année.

Crosbie . . .

(Suite de la 1ère page)

M. Crosbie l'avait averti de sa décision. Il a ajouté que, bien qu'il n'ait pas demandé aux autres délégués s'ils signeraient l'accord, il croit qu'ils ne suivront pas l'exemple de M. Crosbie.

M. Crosbie a dit qu'il n'était pas satisfait des accords financiers, qui exposaient la province à un déficit annuel de 3 à 4 millions de dollars pendant les premiers huit ans de l'union. Bien qu'il soit possible que la nouvelle province ait des surplus au cours des deux ou trois premières années, la situation ne changerait guère, parce que tous ces surplus devront être affectés aux déficits qui arriveront plus tard.

Juan Bramuglia . . .

(Suite de la 1ère page)

Il qualifia cette visite, d'une visite de "courtoisie".

Répondant ensuite aux journalistes qui désiraient connaître l'objet des conversations qu'il a eues cet après-midi avec M. Robert Lovett, secrétaire d'Etat par intérim, M. Paul Daniels, directeur de la section des affaires des républiques américaines, ainsi qu'avec son adjoint M. Robert Woodward, M. Bramuglia déclare que ces visites ont été purement "protocolaires", et ajouta qu'il était venu sur l'invitation de "mon très bon ami Marshall, dont je regrette la maladie. C'est donc une visite d'amitié, destinée à nous permettre de faire plus ample connaissance".

Nouvelles . . .

(Suite de la première page)

communistes, a donné naissance à des rumeurs absolument inconfirmées que le nouveau cabinet envisagerait "si possible" l'ouverture de négociation de paix avec les communistes".

NANKIN (AFP) — Le Yuan législatif a voté aujourd'hui la motion présentée par le gouvernement le 20 octobre autorisant la censure par les autorités civiles ou militaires de toutes les communications postales et télégrammes.

Ce vote ne modifie pas les dispositions déjà prises dans les régions sous la loi martiale comme Nankin, Changhai, Pékin et Hankeou; elle n'affecte que les régions non encore placées sous le contrôle militaire comme Tching-King ou Canton.

Rappelons que malgré la loi martiale, les dépêches de presse sont restées jusqu'ici non censurées.

Funérailles de Mme T. Laniel à Alfred, Ont.

ALFRED (Ont.) (DNC) — En l'église St-Victor d'Alfred, Ont., ont eu lieu vendredi le 3 décembre les imposantes funérailles de Louise Gervais, épouse en premières noces de feu Omer Lamoureux et en secondes noces, de Théogène Laniel, décédée à l'âge de 64 ans.

Elle était la fille de feu Edouard Gervais et de feu Marie Bourcier.

Née à Montébello, Qué., le 21 mars 1884, elle épousait en 1932 Omer Lamoureux, de Montréal, qui l'a précédée dans la tombe en 1946. En 1947, elle épousait Théogène Laniel qui lui survit.

Elle laisse pour pleurer sa perte, outre son époux, deux frères, Jean-Baptiste à Montébello, Qué., et Aimé, à Cochran, Ont.; trois soeurs, Elodie, à Alfred, Mme William Blais (Zoé), à Montébello et Elizabeth, à St-Jean, Qué.

Un long cortège, précédé des Dames de Ste-Anne, a quitté sa demeure pour l'église paroissiale. M. l'abbé E. Ladouceur a fait la levée du corps à la maison.

M. Elie.-O. Bertrand, député du comté Prescott, et M. Simon Bertrand, maire de la municipalité d'Alfred, conduisaient le deuil.

M. l'abbé Paul Laniel, curé à Valleyfield, a chanté le service assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés E. Monty, curé de Treadwell, et E. Ladouceur, vicaire à Alfred.

On remarquait dans le sanctuaire Mgr P.-E. Brunet, d'Ottawa, Mgr H. Chaloux, d'Ottawa, M. le chanoine J. Desjardins, de Vankleek-Hill, M. l'abbé J.-E. Levac, de Lefaivre, M. l'abbé A. Pelletier, de Hawkesbury et M. l'abbé G. Rozoupis, assistant-vicaire à Alfred.

L'inhumation s'est faite au cimetière paroissial.

Les funérailles étaient dirigées par la maison Lamarre et Fils d'Alfred.

Club libéral d'Ottawa-est

Me Jean Richard, candidat dans cette circonscription

Plus de 200 membres du club libéral d'Ottawa-Est ont choisi Me Jean-T. Richard, député au fédéral, candidat officiel du parti libéral dans cette circonscription, aux prochaines élections.

Les membres ont été appelés à appuyer la propostiion faite par leur exécutif dans le but d'obtenir un boni de vie chère, ou tout au moins un rajustement de salaires pour les employés civils.

On a aussi proposé qu'un club des jeunes libéraux d'Ottawa-Est soit établi sous le nom de club St-Laurent et qu'une assemblée générale soit tenue au mois de janvier. C'est à cette réunion qu'on élira un successeur à M. William Daoust, d'Eastview, qui doit se retirer après avoir dirigé le club trois années.

Dans le discours qu'il a prononcé, M. Richard a remercié ses confrères de la confiance placée en lui. Il a dit qu'il avait fait tout en so npossible pour obtenir des augmentations de salaires pour les employés du service civil. Il prédit que les démarches qu'il a entreprises auprès des autorités gouvernementales porteront fruit et qu'un boni serait peut être accordé d'ici Noël.

M. Richard se dit confiant de la victoire du parti libéral aux prochaines élections fédérales si tous les partisans, jeunes et vieux, continuent de l'appuyer comme ils l'ont fait dans le passé.

"Notre ancien chef, M. King, m'a déjà dit que cette circonscription était un château fort du parti libéral. Nous devons tous prendre une part active aux affaires politiques de notre pays et nous unir aux autres sections du Canada dans la tâche de maintenir l'idéal libéral", a dit M. Richard.



Me JEAN-T. RICHARD

Parmi ceux qui ont adressé les premiers leurs félicitations à M. Richard, on comptait l'hon. Lionel Chevrier, ministre du Transport, orateur invité; M. Aurèle Chartrand, représentant d'Ottawa-Est au provincial, et M. William Daoust, président sortant de charge, qui a dirigé l'assemblée.

L'hon. Chevrier a félicité l'assemblée de son excellent choix car, dit-il, M. Richard vous a représentés dignement et efficacement durant son mandat.

A l'issue de la réunion, M. Richard a présenté un cadeau au président sortant de charge, M. William Daoust.

L'honorable L. Chevrier attaque les conservateurs

"La tension de la situation internationale rend essentiel au peuple canadien le maintien au pouvoir d'un gouvernement qui puisse soutenir une politique extérieure endossée par les Canadiens", a déclaré l'hon. Lionel Chevrier, ministre des Transports, lors d'une assemblée du club libéral d'Ottawa-Est, tenue à l'école Routhier, hier soir.

"Le parti conservateur s'est donné un nouveau chef, mais il garde encore sa politque traditionnelle qu'il suivait lorsque John Bracken devint chef du parti, et qu'il a suivie sous la direction de ce même chef. Le chef est nouveau mais sa politique n'a pas changé."

"Nous savons d'où émanent les directives. Nous n'ignorons pas que George McCullagh s'est porté acquéreur du **Toronto Telegram** et qu'il a déclaré son intention de mettre en faillite le **Toronto Star.** Nous connaissons son attitude envers le gouvernement actuel par ces articles dans le **Globe and Mail.** C'est de ce fait que je tire ma concluison, que nous savons d'où viennent les mots d'ordre du parti conservateur."

L'honorable Chevrier parla ensuite des allégations de George Drew, en Nouvelle-Ecosse, que son parti était en faveur de fortes dépenses, "ce qui coûterait des centaines de millions", d'ajouter l'hon. ministre en guise de commentaire. "Mais il promet d'abaisser le niveau des impôts. Comment réussira-t-il?"

Il a commenté la situation de l'électricité en Ontario, situation lamentable, ajoutant que les difficultés présentes ont été causées par des négligences impardonnables "et qu'on peut imputer à George Drew", dit M. Chevrier.



L'HON. L. CHEVRIER

L'hon. ministre a ajouté en terminant qu'une preuve évidente de l'excellence de la politique canadienne c'est que tous les gens à tendances socialistes ou communistes, qui préfèrent le régime politique d'autres pays, "ne vont pas dans ces pays, mais demeurent au Canada".

Mme W.-T. O'Regan a présenté le conférencier tandis que M. J.-C. Allan, a exprimé à l'hon. Chevrier les remerciements de l'assistance.

S. E. Laurence Steinhardt au Women's Canadian Club

Son Exc. Laurence A. Steinhardt, ambassadeur des Etats-Unis au Canada a dit hier dans une causerie qu'il a prononcée au déjeuner de l'Ottawa Women's Canadian Club, que les canadiennes ainsi que les femmes de l'Amérique du Nord, étaient les mieux partagées, car elles jouissent des privilèges auxquels elles ont droit.

M. Steinhardt, qui a été présenté par Mme Edgar D. Hardy, CBE, présidente, a aussi avoué être très nerveux de se sentir le seul homme devant 400 femmes "même si j'ai déjà échappé indemne à deux accidents de chemin de fer, à l'écrasement d'un avion, et à quelques accidents d'automobile!"

Dans aucun pays, a-t-il ajouté, l'ensemble des femmes n'est aussi bien avantagé. Les femmes d'ici sont les mieux vêtues, les plus instruites, et les plus développées. Elles sont sur le même pied que les hommes en matière d'éducation et elles ont leur respect. Le degré de moralité, les progrès de la science, la vie politique et le standard de vie de la communauté en général dépendent de l'égalité des femmes et de leur participation dans tous les domaines de la vie.

Une femme n'est pas obligée de se servir de tous ses droits mais le fait qu'elle en jouit est très important. Refuser aux femmes les droits qui appartiennent aux hommes c'est nier leur abileté, leurs capacités et avouer leur infériorité, a déclaré M. Steinhardt.

J'ai été élevé entièrement par des femmes, a-t-il ajouté, ma mère étant devenue veuve de très bonne heure et ayant seulement deux soeurs (ma femme et ma vie continuent maintenant mon éducation!), et je puis vous assurer qu'elles avaient des idées à elles et ne me considéraient pas une source de sagesse!

Avant d'être envoyé à Ottawa, où il a succédé à l'hon. Ray Atherton, M. Steinhardt avait représenté son pays en Suède, au Pérou, en URSS, en Turquie et en Tchécoslovaquie.

A la table d'honneur on remarquait en plus de M. et Mme Steinhardt et Mlle Dulcie Ann Steinhardt, Mme Louis S. St-Laurent, Mme Douglas Abbot, Sardarni H. S. Malik, et les membres du comité exécutif du club.

M. Steinhardt fut remercié par Mme Scott Murray.

Après le déjeuner, M. et Mme Steinhardt ont rencontré les membres du club dans le petit salon attenant à la salle de bal.

Les citoyens de North-Bay devront voter le 13 déc.

NORTH-BAY (Ont.) (DNC) — Les élections municipales qui auront lieu le lundi 13 décembre, les électeurs devront choisir dix candidats sur les vingt-cinq qui se présentent comme échevins. C'est la première fois depuis plusieurs années qu'un si grand nombre de citoyens manifestent le désir de servir au conseil municipal.

Quand les gens iront voter, ils devront indiquer s'ils acceptent que les échevins soient élus pour un mandat de deux ans au lieu d'un an.

Ceux qui se présentent à l'échevinage sont: MM. G. B. Alford, J. W. Alger, Arthur Beattie, W. G. Bullbrook, Gordon Burnett, J.-R. Garland, J. R. Gorman, Harold Haley, M. A. Harris, Ernest Ladly, Adélard Lafrance, Archie Maclean, G. B. McArthur, Bruce McLeod, Sam Montemurro, J. A. Morland, Ray O'Hara, Peter Palangio, T. M. Palmer, John Rasmussen, H. W. Robinson, Joseph Rosenburg, F. A. Saunders, J. L. Shaw et J. A. Stevens.

Un nouveau système pour l'enregistrement en Ont.

Une législation entrera en vigueur l'an prochain, tendant à centraliser l'enregistrement des naissances, décès, mariages, etc. . .—Toute infraction sera punie de diverses peines, soit d'amendes soit de prison.

TORONTO (PC)—Les citoyens d'Ontario commenceront la nouvelle année avec tout un nouveau système d'enregistrement des plus importants événements survenus dans leur existence.

Le système qui est englobé par la loi touchant la statistique vitale qui entre en vigueur le 1er janvier, tend à centraliser l'enregistrement complet des naissances, décès, mariages, enfants mort-nés, divorces, changements de noms et adoptions d'enfants.

L'administrateur de la loi, Ralph B. Wallace, sera nommé registraire général adjoint dès que la nouvelle loi sera mise en vigueur.

Pilotée à la dernière session de la Législature par le ministre des Affaires municipales, George Dunbar, la nouvelle loi ne diffère des méthodes d'enregistrement précédentes que sur un point, c'est-à-dire qu'elle renferme diverses propositions soumises en matière de statistiques vitales aux conf rences fédérales-provinciales de 1944 et 1947. Le principe nouvellement établi a trait aux enfants illégitimes et adoptés.

Le nouveau certificat de naissance, format de poche, contiendra le nom de la personne, mais non ceux de ses parents. Bien qu'un dossier complet sur les parents de l'enfant sera tenu, les noms des parents d'un enfant illégitime ou adopté resteront anonymes pour le public.

Du point de vue légal, la mère a la responsabilité primaire de faire enregistrer la naissance et, si elle est incapable de le faire, le père est tenu de voir à l'enregistrement.

Toute négligence ou tout refus de donner avis ou de communiquer les détails concernant une naissance est passible d'une amende qui, en vertu de la nouvelle loi, est portée de $10 à $100. Toute personne donnant de faux renseignements à ce sujet peut être passible d'une amende de $500 et à six mois d'enprisonnement. Les médecins sont passibles d'une peine semblable s'ils donnent intentionnellement de faux renseignements touchant la cause de la mort d'une personne.

F. Lamarche décédé à Cornwall, Ont.

CORNWALL (Ont.) (DNC) — A Cornwall, tout récemment, est décédé M. Fernand Lamarche, à la demeure de ses parents, M. et Mme Olivier Lamarche, 911, chemin Montréal. Le défunt n'était âgé que de 30 ans. Il était né à St-Isidore-de-Prescott et était venu à Cornwall à l'âge de 16 ans. Né le 8 octobre 1918, fils d'Olivier Lamarche et de Délisca Mercier, de Cornwall. Outre ses parents, il laisse dans le deuil son épouse, née Audry Eamer; une fille Patricia, 11 ans, un frère et une belle-soeur, M. et Mme Rhéal Lamarche; une soeur, Mme Henri Carrière.

D'imposantes funérailles ont eu lieu en l'église St-Félix-de-Valois à Cornwall.

La dépouille mortelle fut ensuite transportée à St-Isidore-de-Prescott, sous la direction de la maison Norbert Bonneville, 614, première rue est, Cornwall. Les porteurs étaient Benjamin Lamarche, Roland Lamarche, Aurel Mercier, Raymond Longtin, Henri Carrière et Fernand Bourdon.

La famille du défunt désire exprimer ses vifs sentiments de reconnaissance à tous ceux qui ont témoigné leur sympathie par l'offrande de messes, bouquets spirituels ou assistances aux funérailles.

Deux boursiers à l'Université, grâce au club Rotary

Le recteur de l'Université, le T. R. P. J.-C. Laframboise, a décerné à MM. George Gill et Raymond Lauzon les deux bourses de $100 offertes par le Club Rotary d'Ottawa aux élèves les plus méritants de l'année, pour les aider à défrayer le coût de leurs études.

Les deux boursiers sont étudiants en première année au cours préscientifique de génie à l'Ecole des Sciences appliquées de l'université d'Ottawa. Tous deux ont passé avec distinction les examens de fin d'année de cette école.

M. Lauzon est le fils de feu Eldège Lauzon et de Mme Lauzon, 151, rue Nelson, Ottawa. M. Gill est le fils de M. et Mme I. Gill, 2224, rue Azilda, Montréal.

Le secrétaire de l'Ecole des sciences appliquées, le R. P. Lavigne a exprimé sa reconnaissance envers les donateurs et a félicité les deux boursiers. Il a aussi exprimé l'espoir que d'autres bourses seront accordées aux élèves méritants qui ont besoin d'aide financière pour cnotinuer leurs études.

Un dépôt gardera vos cadeaux jusqu'à demande

RASOIRS - LAMPES - BRIQUETS
"Presto Cookers" - "Piggy Banks"

L.C.M. L.C. Marcil CO. CIE. The House of Gifts La Maison du Cadeau OTTAWA - ONTARIO

331, rue Dalhousie Tél. 4-2546

Nécrologie

Mme Horace Houle

Mme Horace Houle (Laurette Mary Lynes), domiciliée à 267, Chemin de Montréal, est décédée le jeudi 9 décembre, dans un hôpital local. Elle était âgée de 49 ans.

Native de Liverpool, Angleterre, elle était la fille de feu M. et Mme Christophe Lynes. En 1922, elle avait épousé à Montréal, Horace Houle, qui lui survit. Mme Houle demeurait au Canada depuis plus de 40 ans. Après avoir vécu à Montréal, elle avait résidé à Curran, Ont., durant 3 ans. Elle habitait Eastview depuis un mois.

Paroissienne de l'église Notre Dame-de-Lourdes, elle faisait partie de la congrégation des Dames de Ste-Anne. Comme survivant, elle laisse son époux, M. H. Houle.

Les funérailles auront lieu le lundi 13 décembre, à 7 h. 45, des salons Horace Racine et Robert, 395, Chemin de Montréal, Eastview, pour l'église N.-D.-de-Lourdes, où le service sera chanté à 8 h. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Une tragédie a lieu à Sudbury

SUDBURY (PC)—William Wilson, 29 ans, a été tué hier soir en tentant de se servir d'une carabine non chargée pour empêcher un homme de faire feu. Gérard Chrétien, 24 ans a perdu la tête après, avoir été repoussé par une domestique, Gertrude Lamothe. Les officiers de police déclarent qu'après avoir tué Wilson à l'aide d'un fusil de calibre 44.40, il blessa la patronne de la domestique, Mme Rose McRoberts, puis tourna le fusil en sa direction. Mlle Lamothe ne fut pas blessée.

Chrétien est actuellement à l'hôpital où l'on croit qu'il ne survivra pas. Wilson, qui pensionnait chez Mme McRoberts, mourut à l'arrivée de la police.

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne)



Pronostics:

Beau et froid

MINIMUM (cette nuit) 14
MAXIMUM (demain) 17



Ottawa et la région: Temps clair ce soir et demain, durant la journée. Nuageux demain soir. Plus froid samedi. Vents légers.

Dawson —28, —26; Prince-Rupert 22, 28; Prince-Georges —8, —10; Vancouver 34, 35; Victoria 34 36; Kamloops , 19; Penticton 22, 26; Jasper 0, 3; Edmonton —11, —4; Calgary —12, —6; Lethbridge —15, —4; Medicine-Hat —8, —8; Yellowknife —50, —31; Prince-Albert —36, —17; Saskatoon —25, —25; Régina —26, —21; Winnipeg —23, 3; Pt-Churchill —29, 12; Pt-Arthur —3, 19; White-River 4, 20; Sault-Ste-Marie —14, 29; Kapuskasing 10, 25; North-Bay 21, 29; Muskoka-Airport 17, 31; Huntsville , 31; London 22, 32; Toronto 27, 38; OTTAWA 24, 37; Montréal 29, 35; Québec 26, 32; Saint-Jean 24, 40; Moncton 24, 38; Halifax 32, 40; Charlottetown 28, 38; Sydney 31, 38; Yarmouth 33, 40;

"LE DROIT", SERVICE DU SOIR

(5 h. à 8 h. p.m.—Le samedi, 1 h. à 4 h.)

ABONNEMENTS 3-4067
DISTRIBUTION (à domicile) .....

SPECIAL AU
SALON BROSSEAU



vu la grande demande nous devons continuer notre spécial jusqu'au 15 décembre 1948
Nous donnerons aux clientes qui nous apporteront cette annonce, notre belle permanente de $5.00 pour $3.00.
Ce spécial est pour faire connaître notre belle permanente.
Ouvert tous les soirs sur rendez-vous.
286, RUE DALHOUSIE. TEL: 4-2757

LES COMPAGNONS à Ottawa
"La ménagerie de verre"
(GLASS MENAGERIE)
de Tennesse Williams
LITTLE THEATRE
15 et 16 décembre
Billets: Matinée et soirées au Centre Catholique et chez Déry, 171, rue Principale, Hull.

Payez suivant la
façon BERGS
Notre mode budgétaire est à votre disposition.
4 façons de payer!
Un assortiment complet de modèles pour les dames et messieurs bien mis. Vêtements et accessoires.
BERGS
LIMITED
215, RUE RIDEAU

R. J. BASTIEN, R.O.
OPTOMETRISTE
9, rue Nicolas. Tél. 4-3220
HEURES DE BUREAU:
Tous les jours
de 9 a.m. à 5.30 p.m.
Le samedi, 9 a.m. à midi.

DINER
DU CLUB D'ESCULAPE
LE SAMEDI 18 DECEMBRE 1948, à 12 h. 30
au STANDISH HALL
Conférencier: R. P. GAY, c.s.sp.

NOËL! NOËL!
Est avant tout une grande fête religieuse
Conservons-lui ce caractère en offrant des articles de piété
CHAPELETS - MISSELS - CRUCIFIX - BIJOUX RELIGIEUX
DESMARAIS & ROBITAILLE
Limitée
121, rue Rideau OTTAWA, Ont.